

# সংস্কৃত

## নবম-দশম শ্রেণি



জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড, বাংলাদেশ



যুক্তফ্রন্ট সরকারের মন্ত্রীপরিষদ সদস্যদের সাথে ১৯৫৪ এর  
নির্বাচন পরবর্তী সময়ে বঙ্গবন্ধু শেখ মুজিবুর রহমান

পূর্ব বাংলার প্রাদেশিক পরিষদের নির্বাচনে মুসলিম লীগের শোচনীয় পরাজয় ঘটানোর লক্ষ্যে ১৯৫৩ সালের ১৪ই নভেম্বর আওয়ামী মুসলিম লীগ যুক্তফ্রন্ট গঠনের সিদ্ধান্ত গ্রহণ করে। যুক্তফ্রন্ট মূলত চারটি দল নিয়ে গঠিত হয়েছিল।

১। আওয়ামী মুসলিম লীগ ২। কৃষক শ্রমিক পার্টি ৩। পাকিস্তান গণতন্ত্রী দল ৪। নেজামে ইসলাম যুক্তফ্রন্টের ২১ দফাকে জনগণ তাদের স্বার্থরক্ষার সনদ বলে বিবেচনা করেছিল। ১৯৫৪ সালের মার্চ মাসে অনুষ্ঠিত নির্বাচনে ২৩৭টি মুসলিম আসনের মধ্যে যুক্তফ্রন্ট ২২৩টি, মুসলিম লীগ ৯টি এবং বাকি আসন পায় অন্যরা। জনগণই সকল ক্ষমতার উৎস- এই নির্বাচন তা প্রমাণ করে। এ.কে. ফজলুল হক যুক্তফ্রন্ট সরকারের প্রধান বা মুখ্যমন্ত্রী হিসেবে শপথ নিয়েছিলেন। ফজলুল হক ছাড়া ১২ জনকে নিয়ে গঠিত হয়েছিল যুক্তফ্রন্ট মন্ত্রিসভা। সেই মন্ত্রিসভায় শেখ মুজিবুর রহমান কৃষি, ঋণ, সমবায় ও পল্লিউন্নয়ন মন্ত্রণালয়ের দায়িত্বপ্রাপ্ত হন।

জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড কর্তৃক ১৯৯৬ শিক্ষাবর্ষ  
থেকে নবম-দশম শ্রেণির পাঠ্যপুস্তকরূপে নির্ধারিত

---

# মাধ্যমিক সংস্কৃত

নবম-দশম শ্রেণি

## রচনা

ড. পরেশ চন্দ্র মণ্ডল  
ড. দিলীপ কুমার ভট্টাচার্য  
নিরঞ্জন অধিকারী

## সম্পাদনা

চুনি লাল রায়

# জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড

৬৯-৭০, মতিঝিল বাণিজ্যিক এলাকা, ঢাকা

কর্তৃক প্রকাশিত

---

[প্রকাশক কর্তৃক সর্বস্বত্ব সংরক্ষিত]

প্রথম মুদ্রণ : জুলাই ১৯৯৫

সংশোধিত ও পরিমার্জন সংস্করণ : নভেম্বর, ২০০০

পুনর্মুদ্রণ : , ২০২০

ডিজাইন

জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড

গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার কর্তৃক বিনামূল্যে বিতরণের জন্য

---

মুদ্রণ :

## প্রসঙ্গ-কথা

জাতীয় উন্নয়নের মূল চাবিকাঠি শিক্ষা। শিক্ষার ক্রমবর্ধমান উন্নয়ন ব্যতীত জাতীয় উন্নয়ন সম্ভব নয়। তাই স্বাধীনতা-উত্তর বাংলাদেশের উন্নয়নের অব্যাহত ধারায় যাতে জনগণের আশা-আকাঙ্ক্ষা, আর্থ-সামাজিক ও সাংস্কৃতিক জীবনপ্রবাহ পাঠ্যপুস্তকে প্রতিফলিত হয়, সেই লক্ষ্যে গঠিত জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যসূচি প্রণয়ন কমিটির সুপারিশক্রমে আশির দশকের প্রারম্ভে প্রবর্তিত হয় নিম্ন মাধ্যমিক ও মাধ্যমিক স্তরের শিক্ষার্থীদের জন্য নতুন পাঠ্যপুস্তক।

দীর্ঘ এক যুগেরও বেশি সময় ধরে এই পুস্তকগুলো প্রচলিত ছিল। কিন্তু আমরা জানি, জাতীয় অগ্রগতির স্বার্থে শিক্ষা ব্যবস্থাকে গতিশীল, জীবনমুখী ও যুগোপযোগী করার জন্য প্রয়োজন শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যসূচির ধারাবাহিক সংস্কার ও নবায়ন। এই বিবেচনার আলোকেই ১৯৯৪ সালে নিম্ন মাধ্যমিক, মাধ্যমিক ও উচ্চ মাধ্যমিক স্তরে শিক্ষাক্রম সংস্কার, পরিমার্জন ও বাস্তবায়নের জন্য 'শিক্ষাক্রম প্রণয়ন ও বাস্তবায়ন সম্পর্কিত একটি টাস্কফোর্স' গঠন করা হয়। এই টাস্কফোর্স প্রণীত কাঠামোর ওপর ভিত্তি করে ১৯৯৫ সালে জাতীয় শিক্ষাক্রম সমন্বয় কমিটির দিকনির্দেশনায় নিম্ন মাধ্যমিক, মাধ্যমিক ও উচ্চ মাধ্যমিক স্তরের শিক্ষাক্রম পরিমার্জন ও নবায়ন করা হয়। নতুন শিক্ষাক্রম অনুযায়ী রচিত পাঠ্যপুস্তক ১৯৯৬ সালে ষষ্ঠ ও নবম এবং ১৯৯৭ সালে সপ্তম, অষ্টম ও দশম শ্রেণিতে প্রবর্তিত হয়।

পরিমার্জিত নতুন শিক্ষাক্রমের ভিত্তিতে রচিত পুস্তকগুলো প্রবর্তনের পর আরও চারটি বছর অতিক্রান্ত হয়েছে। নতুন শতাব্দীর চ্যালেঞ্জ আমাদের সম্মুখে। তাই সময়, দেশ ও সমাজের চাহিদার প্রেক্ষাপটে এই বছর (২০২০ সাল) নিম্ন মাধ্যমিক ও মাধ্যমিক স্তরের প্রায় সকল পাঠ্যপুস্তক বিষয় বিশেষজ্ঞদের দ্বারা যৌক্তিক মূল্যায়নের মাধ্যমে পুনরায় সংশোধন ও পরিমার্জন করা হয়েছে। আশা করা যায়, সংশোধিত ও পরিমার্জিত এই নতুন সংস্করণ যথাসম্ভব নির্ভুল, তথ্যসমৃদ্ধ ও সমরোপযোগী বলে বিবেচিত হবে।

এ পুস্তকটি যদিও বাংলা হরফে লিখিত কিছু এর ভাষা সংস্কৃত। পুস্তকটি পাঠ করে শিক্ষার্থী বেদ, মহাভারত ও গ্রীষ্মদত্তগবদ গীতার অবিদ্যাবী শ্লোক ও স্তোত্রের সম্যক জ্ঞান অর্জনে সক্ষম হবে। সমাজের আদর্শ মানুষ হিসেবে গড়ে উঠার জন্য পুস্তকটিতে আদর্শ গল্প সংযোজন করা হয়েছে। পুস্তকটিতে প্রয়োজনীয় ব্যাকরণ ও সংযোজন করা হয়েছে যা শিক্ষার্থীকে বাংলা ভাষা শিক্ষায়ও যথেষ্ট সাহায্য করবে।

আমরা জানি- 'শিক্ষাক্রম উন্নয়ন একটি ধারাবাহিক প্রক্রিয়া।' সময় ও সমাজের চাহিদার প্রেক্ষিতে এর পরিমার্জন, পরিবর্তন ও উন্নয়ন একটি স্বাভাবিক কর্মধারা। তাই এ বইয়ের আরও উন্নয়নের জন্য যে কোনো গঠনমূলক ও যুক্তিসংগত পরামর্শ গুরুত্বের সাথে বিবেচিত হবে। শিক্ষার্থীদের হাতে সময়মত বই পৌঁছে দেওয়ার জন্য মুদ্রণের কাজ দ্রুত করতে গিয়ে এ বইয়ে কিছু ত্রুটি-বিচ্যুতি থেকে যেতে পারে। পরবর্তী সংস্করণে বইটি আরও সুন্দর, শোভন ও ত্রুটিমুক্ত করার চেষ্টা অব্যাহত থাকবে।

যাঁরা এ বইটি রচনা, সংকলন, সম্পাদনা ও যৌক্তিক মূল্যায়নসহ প্রকাশনার কাজে আন্তরিকভাবে মেধা ও শ্রমদান করেছেন, তাঁদের জানাই ধন্যবাদ। যাদের জন্য বইটি প্রণীত হলো তারা যদি উপকৃত হয়, তবেই আমাদের সমুদয় প্রচেষ্টা সার্থক হবে বলে আমি মনে করি।

প্রফেসর নারায়ণ চন্দ্র সাহা

চেয়ারম্যান

জাতীয় শিক্ষাক্রম ও পাঠ্যপুস্তক বোর্ড, বাংলাদেশ

## সূচিপত্র

অধ্যায়	বিষয়বস্তু	পৃষ্ঠা	অধ্যায়	বিষয়বস্তু	পৃষ্ঠা
<b>প্রথম ভাগঃ</b>			<b>তৃতীয় ভাগঃ</b>		
প্রথমঃ পাঠঃ	তৈত্তিরীরোপনিষৎ	১	প্রথমঃ পাঠঃ	সংজ্ঞা প্রকরণ	৭৩
দ্বিতীয়ঃ পাঠঃ	মহাভারতম্	৩	দ্বিতীয়ঃ পাঠঃ	শব্দরূপ	৭৫
তৃতীয়ঃ পাঠঃ	বিষ্ণুপুরাণম্	৫	তৃতীয়ঃ পাঠঃ	ধাতুরূপ	৯২
চতুর্থঃ পাঠঃ	পঞ্চতন্ত্রম্	৮	চতুর্থঃ পাঠঃ	শব্দ	১০২
পঞ্চমঃ পাঠঃ	পঞ্চতন্ত্রম্	১১	পঞ্চমঃ পাঠঃ	সম্বাস	১১০
ষষ্ঠঃ পাঠঃ	হিতোপদেশঃ	১৪	ষষ্ঠঃ পাঠঃ	গত্ব ও যত্ব বিধান	১১৯
সপ্তমঃ পাঠঃ	পঞ্চমন্ত্রম্	১৬	সপ্তমঃ পাঠঃ	কৃৎ ও তস্মিত প্রত্যয়	১২৩
অষ্টমঃ পাঠঃ	হিতোপদেশঃ	২০	অষ্টমঃ পাঠঃ	পরস্মৈপদ ও আত্মনেপদ বিধান	১৩১
নবমঃ পাঠঃ	মহাভারতম্	২৪	নবমঃ পাঠঃ	নিজন্ত প্রকরণ	১৩৪
দশমঃ পাঠঃ	হিতোপদেশঃ	২৮	দশমঃ পাঠঃ	নামধাতু	১৩৭
একাদশঃ পাঠঃ	দ্বাত্রিংশৎপুস্তিকা	৩১	একাদশঃ পাঠঃ	স্ত্রী প্রত্যয়	১৩৯
দ্বাদশঃ পাঠঃ	মধ্যমব্যয়োগঃ	৩৫	দ্বাদশঃ পাঠঃ	উপসর্গ	১৪৩
ত্রয়োদশঃ পাঠঃ	প্রতিমানটিকম্	৩৮	ত্রয়োদশঃ পাঠঃ	বাচ্য প্রকরণ	১৪৫
চতুর্দশঃ পাঠঃ	অভিজ্ঞানশকুন্তলম্	৪২	চতুর্দশঃ পাঠঃ	বিশেষণের অতিশায়ন	১৫০
পঞ্চদশঃ পাঠঃ			পঞ্চদশঃ পাঠঃ	কারক ও বিভক্তি	১৫৩
<b>দ্বিতীয় ভাগঃ</b>			<b>চতুর্থ ভাগঃ</b>		
প্রথমঃ পাঠঃ	রামায়ণম্	৪৫		সংস্কৃত অনুবাদ	১৬১
দ্বিতীয়ঃ পাঠঃ	রামায়ণম্	৪৯		অভিধানিকা	১৬৬
তৃতীয়ঃ পাঠঃ	মহাভারতম্	৫৩			
চতুর্থঃ পাঠঃ	শ্রীমদ্ভগবদ্ গীতা	৫৭			
পঞ্চমঃ পাঠঃ	শ্রী শ্রী চণ্ডী	৬১			
ষষ্ঠঃ পাঠঃ	মনুসংহিতা	৬৪			
সপ্তমঃ পাঠঃ	স্তবমালা	৬৭			
অষ্টমঃ পাঠঃ	সুস্তিরত্ন সংগ্রহঃ	৭০			

## প্রথমঃ ভাগঃ

### গদ্যাংশঃ

#### প্রথমঃ পাঠঃ

#### [তৈত্তিরীয়োপনিষৎ]

#### আচার্যানুশাসনম্

বেদমনূচ্য আচার্যঃ অত্তেবাসিনম্ উপশাস্তি সত্যং বদ। ধর্মং চর। স্বাধ্যায়ান্না প্রমদিতব্যম্। কুশলান্ন প্রমদিতব্যম্। ভূতৈ ন প্রমদিতব্যম্। স্বাধ্যায়প্রবচনাভ্যাং ন প্রমদিতব্যম্ ॥

দেবপিতৃকার্য্যভ্যাং ন প্রমদিতব্যম্। মাতৃদেবো ভব। পিতৃদেবো ভব। আচার্যদেবো ভব। যান্যনবদ্যানি কর্মণি, তানি সেবিতব্যানি, নো ইতরাণি। যান্যস্মাকং, সুচরিতানি, তানি তুয়োপাস্যানি, নো ইতরাণি।

যে কে চাস্মচ্ছ্রোয়াংসো ব্রাহ্মণাঃ তেষাং তুয়াসনেন প্রশুসিতব্যম্। প্রমদয়া দেয়ম্। অশ্রদ্ধায়াং দেয়ম্। শ্রিয়া দেয়ম্। হ্রিয়া দেয়ম্। ভিয়া দেয়ম্। সংবিদা দেয়ম্। অথ যদি তে কর্মবিচিকিৎসা বা বৃত্তবিচিকিৎসা বা শ্যাং, যে তত্র ব্রাহ্মণাঃ সমদর্শিনঃ, যুক্তা অযুক্তাঃ অলুক্ষা ধর্মকামাঃ স্যাঃ, যথা তে তত্র বর্তের, তথা তত্র বর্তেথাঃ। এষ আদেশঃ। এষ উপদেশঃ এষা বেদোপনিষৎ। এতদনুশাসনম্। এবমুপাসিতব্যম্।

#### ভূমিকা

বেদ দুটি কাণ্ডে বিভক্ত- কর্ম ও জ্ঞানকাণ্ড। উপনিষদ জ্ঞানকাণ্ডের অন্তর্গত। এতে ব্রহ্মজ্ঞান বা আত্মজ্ঞানের কথা আছে। প্রধান উপনিষদ বারখানা-ঈশ, কেন, কঠ, প্রশ্ন, মুণ্ডক, মাণ্ডুক্য, তৈত্তিরীয়, ঐতরেয়, ছান্দোগ্য, বৃহদারণ্যক, শ্বেতাশ্বতর ও কৌষীতকী। এই বার খানা উপনিষদের মধ্যে তৈত্তিরীয় উপনিষদ অন্যতম। প্রাচীনকালে গুরুগৃহে অধ্যয়ন শেষ করে শিষ্যগণ যখন গৃহে ফিরে যেত, তখন গুরু একটি অনুষ্ঠান করতেন। এ অনুষ্ঠানের নাম সমাবর্তন। সমাবর্তন অনুষ্ঠানে গুরু ভবিষ্যৎ জীবন সুন্দরভাবে পরিচালনার জন্য কতকগুলো উপদেশ দিতেন। বর্তমান পাঠটি সমাবর্তনে প্রদত্ত গুরুর উপদেশাবলি সম্পর্কিত। এটি তৈত্তিরীয় উপনিষদের প্রথম অধ্যায়ের একাদশ অনুবাকের অংশ বিশেষ।

শব্দার্থ : অনূচ্য- অধ্যাপনা করে। অত্তেবাসিনম্- শিষ্যকে। স্বাধ্যায়প্রবচনাভ্যাম্- বেদ অধ্যয়ন ও অধ্যাপনা থেকে। দেবপিতৃকার্য্যভ্যাং- দেব ও পিতৃকার্য অর্থাৎ যজ্ঞাদি ও তর্পণাদি থেকে। প্রশুসিতব্যম্- শ্রম দূর করা উচিত। হ্রিয়া- নব্রতের সজো। সংবিদা- মিত্রভাবে। অলুক্ষাঃ- অনিষ্ঠুর।

#### ব্যাকরণ :

সন্ধিবিচ্ছেদ : বেদমনূচ্য = বেদম্ + অনূচ্য। যান্যনবদ্যানি = যানি + অনবদ্যানি। তুয়োপাস্যানি = তুয়া + উপাস্যানি। বেদোপনিষৎ = বেদ + উপনিষৎ। এতদনুশাসনম্ = এতৎ + অনুশাসনম্। চাস্মচ্ছ্রোয়াংসঃ = চ + অস্মৎ + শ্রোয়াংসঃ



বাসবাক্য ও সমাস নির্ণয় : মাতৃদেবঃ— মাতা দেবঃ যস্য সং (বহুব্রীহিঃ) । কর্মবিচিকিৎসা— কর্মণঃ বিচিকিৎসা (ষষ্ঠীতৎপুরুষঃ) । সমদর্শিনঃ— সমং পশ্যন্তি যে (উপপদতৎপুরুষঃ) ।

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : অস্তেবাসিনম্— কর্মে ২য়। স্বাধ্যায়াৎ— অপাদানে ৫মী। দেবপিতৃকার্যভ্যাম্— অপাদানে ৫মী। কর্মাপি— উক্ত-কর্মে ১ম।

ব্যুৎপত্তিনির্ণয় : উপশাস্তি = উপ-√শাস্ + লট্ তি। অনূচ্য = অনু-√বৃচ্ + লাপ্। প্রমদিতব্যম্ = প্র-√মদ্ + তব্য, ক্লীবলিঙ্গে ১মার ১ বচন। অনুশাসনম্ = অনু √শাস্ + অনট্। উপনিষৎ = উপ-নি √সদ্ + কৃিপ।

### অনুশীলনী

১। শিষ্যের প্রতি প্রদত্ত আচার্যের উপদেশগুলো বাংলায় লেখ।

২। বাংলায় অনুবাদ কর :

(ক) সত্যং বদ----- কুশলান্ প্রমদিতব্যম্।

(খ) যান্যনবদ্যানি----- তুষোপাস্যানি।

(গ) যে কে----- শ্রিয়া দেয়ম্।

(ঘ) যে তত্র ----- বেদোপনিষৎ।

৩। সম্প্রদীক্ষিত কর :

বেদমনূচ্য, চাক্ষুষ্কোষাংশঃ, তুষাসনেন, এষ উপদেশঃ, এতদনুশাসনম্, এবমুপাসিতব্যম্।

৪। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

অস্তেবাসিনম্, কুশলাৎ, তুষা, শ্রুত্বয়া, সংবিদা।

৫। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :

অনূচ্য, প্রমদিতব্যম্, সেবিতব্যানি, দেয়ম্, উপনিষৎ।

৬। নিচের প্রশ্নগুলোর বাংলায় উত্তর দাও।

(ক) আচার্য কখন শিষ্যদের উপদেশ দিতেন?

(খ) কোন ব্রাহ্মণদের শ্রম দূর করা উচিত?

(গ) কিভাবে দান করবে?

(ঘ) পিতাকে কি ভাবে?

(ঙ) মাতাকে কি ভাবে?

৭। শূন্যস্থান পূরণ কর :

(ক) ----- কর্মাপি, তানি সেবিতব্যানি।

(খ) তেষাং-----প্রশুসিতব্যম্।

(গ) যান্যস্মাকং সুচরিতানি, তানি -----।

(ঘ) সংবিদা -----।

(ঙ) এষা -----।



## দ্বিতীয় পাঠঃ [মহাভারতম] আরুণেরুপাখ্যানম্

আসীং পুরা যৌম্যো নাম কচ্চিদৃষিঃ। তস্য উপমন্যুঃ আরুণিঃ বেদশ্চেতি ত্রয়ো শিষ্যা বভূবুঃ। স একং শিষ্যমারুণিং পাঞ্চাল্যং প্রেষয়ামাস, “গচ্ছ, কেদারখণ্ডং বধান।” স আরুণিরুপাখ্যায়েন আদিষ্টঃ তত্র গতা তৎ কেদারখণ্ডং বন্ধুং নাশকৎ। স ক্লিষ্টমানঃ অচিন্তয়ৎ, “ভবতু, এবং করিষ্যামি।” স তত্র সংবিবেশ কেদারখণ্ডে। শয়ানে চ তথা তস্মিন্ তদুদকং তস্স্থৌ।

ততঃ কদাচিৎ উপাধ্যায়ো যৌম্যো শিষ্যাবপৃচ্ছৎ, “কু আরুণিঃ পাঞ্চাল্যো গতঃ।” তৌ তং প্রত্যর্চতুঃ, “ভগবন্! ত্বয়ৈব প্রেষিতো “গচ্ছ, কেদারখণ্ডং বধান” ইতি।

স তত্র গতা তসাহ্বানায় শব্দং চকার, “ভো আরুণে! পাঞ্চাল্য! ক্বাসি বৎস?” উপাধ্যায়বাক্যং শ্রুতা আরুণিঃ তস্মাৎ কেদারখণ্ডং সহসোথায় তমুপাধ্যায়ম্ উপতস্স্থে। প্রোবাচ চৈনম্, “অয়মস্মি, অত্র কেদারখণ্ডে নিঃসরমাণম্ উদকং সংরোপ্তুং শয়িতঃ ভগবচ্ছব্দয় শ্রুত্বৈব সহসা কেদারখণ্ডং বিদীৰ্য ভবন্তমুপস্থিতঃ। তদভিবাদয়ে ভগবন্তম্। আজ্ঞাপয়তু ভবান্, কথমর্থং করিষ্যামি?”

এবমুক্ত উপাধ্যায়ঃ প্রত্যুবাচ, “যস্মাৎ ভবান্, কেদারখণ্ডং বিদীৰ্য উখিতঃ তস্মাৎ উদ্ধালক এব নাম্না ভবান্ ভবিষ্যতি। যস্মাক্ত ত্বয়া মদ্বচনমনুষ্ঠিতং তস্মাৎ শ্রেয়ঃ অবাপস্যসি। সর্ব এব তে বেদাঃ প্রতিভাস্যন্তি, সর্বাণি চ ধর্ম শাস্ত্রাণি।

স এবমুক্ত উপাধ্যায়েন ইষ্টং দেশং জগাম।

### ভূমিকা

মহর্ষি কৃষ্ণ দ্বৈপায়ন বেদব্যাসরচিত অষ্টাদশ পর্বে বিভক্ত মহাভারতের আদি পর্ব থেকে ‘আরুণেরুপাখ্যানম্’ সংকলিত। এই উপাখ্যানে গুরুশুশ্রূষার মহিমা বর্ণিত হয়েছে। শাস্ত্রে আছে- “গুরুশুশ্রূষা বিদ্যা” গুরুশুশ্রূষার দ্বারা বিদ্যা লাভ হয়। যৌম্য ঋষির শিষ্য আরুণি এই শাস্ত্রবাক্য অনুসরণ করে গুরুসেবার দ্বার ব্রহ্মজ্ঞান লাভ করেন।

**শব্দার্থ :** তদুদকং- সেই জল। শ্রুতা- শুনে। উখায়- উঠে। অভিবাদয়ে- অভিবাদন করি। সংরোপ্তুং- রুদ্ধ করতে। আজ্ঞাপয়তু- আদেশ করুন। বিদীৰ্য- বিদীর্ণ করে। অবাপস্যসি- লাভ করবে। প্রতিভাস্যন্তি- প্রতিভাত হ'ল।

**সন্ধিবিচ্ছেদ :** কচ্চিদৃষিঃ = কঃ + চিৎ + ঋষিঃ।

আরুণিরুপাখ্যায়েন = আরুণিঃ + উপাখ্যায়েন।

ত্বয়ৈব = ত্বয়া + এব। সহসোথায়- সহসা + উথায়। ভবন্তমুপস্থিতঃ = ভবন্তম্ + উপস্থিতঃ।

মদ্বচনমনুষ্ঠিতম্ = মৎ + বচনম্ + অনুষ্ঠিতম্।

**কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় :** কেদারখণ্ডং- কর্মে ২য়। উপাধ্যায়েন- অনুক্ত কর্তায় ৩য়। আহ্বানায়-তাদর্থ্যে ৪র্থী।

যস্মাৎ-হেতু অর্থে ৫মী। শ্রেয়ঃ- কর্মে ২য়।

**বাসবাক্যসহ সমাস :** উপাধ্যায়বাক্যং- উপাধ্যায়স্য বাক্যং- ৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ। মদ্বচনম্- মম বচনম্- ৬ষ্ঠী তৎপুরুষ। ধর্মশাস্ত্রাণি- ধর্মবিষয়কানি শাস্ত্রাণি (মধ্যপদলোপী কর্মধারয়ঃ)

ব্যুৎপত্তিনির্ণয় :- বভুবুঃ =  $\sqrt{\text{ভ}} + \text{লিট্ উস্}$ । তস্থী =  $\sqrt{\text{স্থা}} + \text{লিট্ অ}$ । চকার =  $\sqrt{\text{ক্}} + \text{লিট্ অ}$ । শ্রুতা =  $\sqrt{\text{শ্রু}} + \text{ক্রাচ্}$ । উথায় = উৎ- $\sqrt{\text{স্থা}} + \text{ল্যপ্}$ । সংরোম্ভুম্ = সম্- $\sqrt{\text{রুধ্}} + \text{তুমন্}$ । অরাপস্যসি = অব- $\sqrt{\text{আপ্}} + \text{লট্ স্যসি}$ ।

### অনুশীলনী

১। পুরুশশ্রুয়ার দ্বারা যে বিদ্যা লাভ হয় 'আরুণেরূপাখ্যানম্' -এর মাধ্যমে তা প্রমাণ কর।

২। বাংলা ভাষায় অনুবাদ কর :

(ক) ততঃ কদাচিত্-----ইতি।

(খ) শ্রোবাচ চৈনম্-----ভবন্তমুপস্থিতঃ।

(গ) যস্মাৎ ভবান্-----অরাপস্যসি।

৩। সন্ধি বিশ্লেষণ কর :

কপিদৃষ্টিঃ, শিষ্যাবচ্ছৎ, ক্বাসি, সহসোধায়, ভবন্তমুপস্থিতঃ।

৪। কার্ণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

উপাধ্যায়েন, আহবানায়, ভবন্তম্, অর্থং, তস্মাৎ।

৫। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :

কেদারখণ্ডং, ভগবচ্ছব্দং, মদ্বচনম্, ধর্মশাস্ত্রাণি।

৬। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :

বভুবুঃ, শ্রুতা, সংরোম্ভুম্, শয়িতঃ, বিদীর্ঘ।

৭। নিচের প্রশ্নগুলোর বাংলায় উত্তর দাও :

(ক) উপমন্যু কে ছিলেন?

(খ) যৌম্য ঋষি কেদারখণ্ডে বাঁধতে কাকে পাঠিয়েছিলেন?

(গ) 'আরুণেরূপাখ্যানম্' মহাভারতের কোন্ পর্বের অন্তর্গত?

(ঘ) কেদারখণ্ডে বন্ধনের জন্য আরুণি কি করেছিল?

(ঙ) আরুণির ফিরে আসতে বিলম্ব হচ্ছে দেখে ঋষি যৌম্য কি করলেন?

(চ) ঋষি যৌম্যের আহবান শুনে আরুণি কি করেছিল?

(ছ) ঋষির নিকট গিয়ে আরুণি কি বলল?

(জ) ঋষি আরুণিকে উদ্ধালক নাম দিয়েছিলেন কেন?

৮। শূন্যস্থান পূরণ কর :

(ক) গচ্ছ, ----- বধান।

(খ) ----- ক্বাসি বৎস।

(গ) তদভিবাদয়ে -----।

(ঘ) স ইষ্টং ----- জগাম।

(ঙ) সর্বৈ এব তে বেদাঃ -----।

## তৃতীয়ঃ পাঠঃ [বিষ্ণুপুরাণম্] যযাতেরুপাখ্যানম্

আসীং পুরা সূর্যবংশে যযাতির্নাম কশিৎ রাজা তস্য সর্বশাস্ত্রকুশলা মহাবলাচ্ পঞ্চ পুত্রা আসন্। অথ কদাচিৎ শূক্ৰাচার্যঃ কুপিতঃ “অচিরাত্ত্বং জরামাপুহি” ইতি যযাতিং শশাপ তেন স রাজা অকালেনৈব জরামবাপ। ততস্তস্য রাজ্ঞঃ স্ত্রবেন পরিতুষ্টঃ শূক্ৰাচার্যঃ প্রত্যুবাচ, “যদি তব পুত্রোণাং কোহপি জরাং গৃহীত্বা স্বযৌবনং তে দদাতি তর্হি ত্বং জরামুক্তো ভবিষ্যসি।”

ততো নৃপঃ ক্রমেণ পঞ্চ পুত্রানাহুয় উবাচ, “শূক্ৰাচার্যশাপাৎ জরেষং মামুপস্থিতা। তামহং তস্যৈব অনুগ্রহাৎ যুথাকং কস্মৈ অপি বর্ষসহস্রং দাতুমিচ্ছামি। তদব্রূত যুথাকং কঃ স্বযৌবনং মে দত্ত্বা জরাং গ্রহীষ্যতি?”

পিত্রা এবমনুনীতোহপি চতুর্গাং পুত্রোণাং ন কোহপি জরামাদাতুমৈচ্ছং। তৈরপি প্রত্যাখ্যাতো নৃপস্তান শশাপ।

অথ কনিষ্ঠঃ পুত্রঃ পুরুঃ রাজানং প্রণম্য সবহুমানমুবাচ, “মহান্ প্রসাদোহয়ম্” ইত্যুক্ত্বা স জরাং প্রতিজ্ঞাহ্বা স্বযৌবনং চ পিত্রে দত্তবান্। রাজা তু যৌবনমাসাদ্য বর্ষসহস্রং বিশ্বয়মচরৎ সম্যক্ চ প্রজাপালনং কৃতবান্। অথৈকদা স পুরুমাহুয় উবাচ—

“ন জাতু কামঃ কামানামুপভোগেন শাম্যতি।

হবিষা কৃষ্ণবর্জেষু ভূয় এবাতিবর্ধতে।।”

—ইত্যভিধায় স পুরুঃ রাজ্যে অভিষিচ্য তপসে বনং জগাম।

### ভূমিকা

পুরাণ সংস্কৃত সাহিত্যের অন্যতম সম্পদ। পুরাণের প্রধান বৈশিষ্ট্য পাঁচটি- সর্গ (সৃষ্টি), প্রতিসর্গ (ধ্বংসের পরে নতুন সৃষ্টির বিকাশ), বংশ (দেবতা ও ঋষিগণের বংশ বর্ণনা), মন্বন্তর (মনুগণের শাসনকাল) ও বংশানুচরিত (রাজগণের বংশের ইতিহাস)। মহাপুরাণ ১৮ খানা, উপপুরাণও ১৮ খানা। অষ্টাদশ মহাপুরাণের মধ্যে বিষ্ণুপুরাণ অন্যতম। এই পুরাণ সাত্ত্বিক পুরাণ এতে শ্রীবিষ্ণুর মহিমা পরিকীর্তিত হয়েছে। ‘যযাতেরুপাখ্যানম্’ বিষ্ণুপুরাণের কাহিনী অবলম্বন করে রচিত।

শঙ্গার্যঃ : সর্বশাস্ত্রকুশলা : সকলশাস্ত্রের পারদর্শী। শশাপ- অভিশাপ দিলেন। গৃহীত্বা- গ্রহণ করে। আহুয়- ডেকে। শূক্ৰাচার্যশাপাৎ- শূক্ৰাচার্যের অভিশাপে, আদাতুম্- গ্রহণ করতে। দত্তবান্- দিলেন। হবিষা- ঘৃতের দ্বারা। কৃষ্ণবর্জী- অগ্নি

সন্ধিবিচ্ছেদ : যযাতির্নাম- যযাতিঃ + নাম। অচিরাত্মং = অচিরাৎ + ত্বং। পঞ্চপুত্রানহুয় = পঞ্চপুত্রান্ + আহুয়। যৌবনমাসাদ্য = যৌবনম্ + আসাদ্য। ইত্যুক্তা = ইতি + উক্তা। এবাভিবর্ধতে = এব + অভিবর্ধতে।

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : জরাম্- কর্মে ২য়। তে- সম্প্রদানে ৪র্থী। শূক্ৰাচার্যশাপাৎ- হেতু অর্থে ৫মী। তৈঃ- অনুক্ত কর্তায় ৩য়। পিত্রে- সম্প্রদানে ৪র্থী। উপভোগেন- করণে ৩য়।

বাসবাক্যসহ সমাস : জরামুক্তঃ- জরসঃ মুক্তঃ ৫মী তৎপুরুষঃ। বর্ষসহস্রং- বর্ষাণাং সহস্রং- ৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ। সর্বশাস্ত্রকুশলাঃ- সর্বাণি শাস্ত্রাণি (কর্মধারয়ঃ), তেষু কুশলাঃ (৭মী তৎপুরুষঃ)।

ব্যুৎপত্তিনির্ণয় : আপুহি = √আপ্ + লোট্ হি। শশপ- √শপ্ লিট্ অ। অবাপ = অব- √আপ্ + জিট্ অ। গৃহীতা = √গ্রহ্ + জ্ঞাচ। আহুয় = আ- √হেব + ল্যাপ। আদাত্ম = আ- √দা + তুয়ুন। অভিবর্ধতে = অভি- √বৃধ্ + লট্ তে।

## অনুশীলনী

১। 'যযাতেরূপাখ্যানম্' কোন্ পুরাণের অন্তর্গত? উপাখ্যানটি নিজের ভাষায় লেখ।

২। বাংলায় অনুবাদ কর :

- (ক) অথ কদাচিৎ-----জরামবাপ।  
 (খ) ততো নৃপঃ-----দাতুমিচ্ছামি।  
 (গ) অথ কনিষ্ঠঃ পুত্রঃ-----পিত্রে দত্তবান্।  
 (ঘ) রাজা তু-----কৃতবান্।

৩। স্তম্ভসজ্জা ব্যাখ্যা কর :

ন জ্ঞাতু কামঃ-----এবাভিবর্ধতে।

৪। সন্ধি বিচ্ছেদ কর :

যযাতির্নাম অচিরাত্মং, পঞ্চপুত্রানহুয়, দাতুমিচ্ছামি, নৃপস্তান, যৌবনমাসাদ্য, এবাভিবর্ধতে।

৫। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

জরাম্, পিত্রে, তান্, রাজানং, হবিষা।

৬। বাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :

জরামুক্তঃ, বর্ষসহস্রং, সর্বশাস্ত্রকুশলাঃ মহাবলাঃ, শূক্ৰাচার্যশাপাৎ।

৭। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :

শশপ, গৃহীতা, আদাত্ম, আসাদ্য, আহুয়, অভিবর্ধতে।

৮। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :

- (ক) মহাপুরাণ কয়টি?
- (খ) পুরাণের লক্ষণ কি কি?
- (গ) বিষ্ণুপুরাণে কার মহিমা বর্ণিত হয়েছে?
- (ঘ) যযাতি কে ছিলেন?
- (ঙ) শূক্ৰাচার্য যযাতিকে কি অভিশাপ দিয়েছিলেন?
- (চ) যযাতি পুত্রদের ডেকে কি বললেন?
- (ছ) রাজা যযাতির জরা কে গ্রহণ করেছিল?
- (জ) রাজা কত বছর বিষয় ভোগ করেছিলেন?
- (ঝ) রাজা কাকে রাজ্যে অভিষিক্ত করেছিলেন?

৯। সঠিক উত্তরটি লেখ :

(ক) যযাতি অন্তঃগ্রহণ করেছিলেন -

- (১) সূর্যবংশে
- (২) চন্দ্রবংশে
- (৩) গুপ্তবংশে
- (৪) মৌর্যবংশে।

(খ) যযাতির ছিল -

- (১) পাঁচ পুত্র
- (২) তিন পুত্র
- (৩) চার পুত্র
- (৪) দুই পুত্র।

(গ) যযাতিকে অভিশাপ দিয়েছিলেন-

- (১) শূক্ৰাচার্য
- (২) ব্যাস
- (৩) বিশ্বামিত্র
- (৪) দুর্বাসা।

(ঘ) যযাতির কনিষ্ঠ পুত্র ছিল-

- (১) যদু
- (২) পুরু
- (৩) পৃথু
- (৪) মধু।

(ঙ) যযাতি রাজ্যে অভিষিক্ত করেছিলেন -

- (১) পুরুকে
- (২) মধুকে
- (৩) যদুকে
- (৪) রঘুকে।

## চতুর্থঃ পাঠঃ

[পঞ্চতন্ত্রম্]

## পঞ্চতন্ত্রকথামুখম্

অস্মি দাক্ষিণাত্যে জনপদে মহিলারোপ্যং নাম নগরম্ । তত্র সকল্যার্থিসার্থকল্পদ্রুমঃ সকলকল্যাপারংগতঃ  
অমরশক্তির্নাম রাজা বভূব । তস্য ত্রয়ঃ পুত্রাঃ পরমদূর্মেধসো বসুশক্তিবুগ্ধশক্তিরনেকশক্তিশ্চেতি ন্যম্যানো বভূবুঃ ।  
অথ রাজা তান্ শাস্ত্রবিমুখানলোক্য সচিবানাহূয প্রোবাচ, “ভোঃ, জ্ঞাতমেতদ্ ভবত্তির্যন্মৈতে পুত্রাঃ  
শাস্ত্রবিমুখা বিবেকরহিতাশ্চ, তদেতান্ পশ্যতো মে মহদপি রাজ্যং ন সৌখ্যমাবহতি । অথবা সন্ধিদমুচ্যতে-

অজাতমতমূর্খেভ্যো মৃত্যাজাতৌ সুতৌ বরম্ ।

যতস্তুই স্বল্পদুঃখায় যাবজ্জীবং জড়ো দহেৎ॥

কোহর্থঃ পুত্রৈঃ জাতেন যো ন বিদ্বান্ ন ভক্তিমান্ ।

কিং তয়া ক্রিয়তে ধেরা যা ন সূতে ন দূন্দ্বদ্য৷

তদেতযাং যথা বুদ্ধিপ্ৰকাশে ভবতি তথা কোহপি উপায়োহনুষ্ঠীয়তাম্ । অত্র চ মদন্তাং বৃত্তিং ভুঞ্জানানাং  
পণ্ডিতানাং পঞ্চশতী তিষ্ঠতি । ততো যথা মম মনোরথাঃ সিদ্ধিং যান্তি তথানুষ্ঠীয়তামিতি ”

তত্রৈকঃ প্রোবাচ, “দেব দ্বাদশভিবর্ষৈর্ব্যাকরণং শূন্যে ততো ধর্মশাস্ত্রাণি মন্বাদীনি, অর্থশাস্ত্রাণি চণক্যাদীনি,  
কামশাস্ত্রাণি বাৎসর্যনাদীনি, এবং চ ততো ধর্মার্থকামশাস্ত্রাণি জ্ঞায়ন্তে ততঃ প্রতিবোধনং ভবতি ”

অনন্তরোহপরঃ সুমতিনামা প্রাহ, “অশাশ্বতোহয়ং জীবিতব্যবিষয়ঃ । প্রভূতকালজ্ঞেয়ানি শব্দশাস্ত্রাণি । তৎ  
সংক্ষেপমাত্রং শাস্ত্রং কিঞ্চিদেতেষাং প্রবোধনার্থং চিন্ত্যতামিতি । উক্তং চ-

অস্তপারং কিল শব্দশাস্ত্রং

স্বল্পং তথায়ুব্ধবশ্চ বিদ্যাঃ ।

সারং ততো গ্রাহ্যমপ্যস্য ফলম্

হংসৈর্যথা ক্ষীরমিবাম্ভুমধ্যাৎ॥

তদত্রাস্মি বিফুশর্ম্য নাম ব্রাহ্মণঃ সকলশাস্ত্রপারংগমঃ ছাত্রসংসদি লক্ষকীর্তিঃ! তস্মৈ সমর্পয়ত্বৈতান্ । স নুনং  
দ্রাক্ প্রবৃন্দান্ করিষ্যতি ।

স রাজা তদাকর্ণ্য বিফুশর্মণমাহূয প্রোবাচ, “ভো ভগবন্! মদনুগ্রহার্থম্ এতান্ অর্থশাস্ত্রং প্রতি দ্রাগ্ যথা  
অনন্যসদৃশান্ বিদধাসি তথা কুরু । তদহং ত্বাং শাসনশতেন যোজয়িষ্যামি ।”

অথ বিফুশর্ম্য তং রাজানমূচে, “দেব! শূন্যতাং মে তথাবচনম্ । নাহং বিদ্যাবিক্রয়ং শাসনশতেনাপি করোমি ।  
পুনরন্তঃস্তব পুত্রান্ মাসষ্টকেন যদি নীতিশাস্ত্রজ্ঞানং ন করোমি ততঃ স্বনামভ্যাগং করোমি । কিং বহুনা ।  
মমানীতিবর্ষস্য ব্যাবৃন্তসর্বেন্দ্রিয়ার্থস্য ন কিঞ্চিদর্থেন প্রয়োজনম্ কিন্তু তুংপ্রার্থনাসিদ্ধ্যর্থং সরস্বতীবিনোদং  
করিষ্যামি ”

অথাসৌ রাজা তাং ব্রাহ্মণস্য অসম্ভাব্যাং প্রতিজ্ঞাং শ্রুত্বা সসচিবঃ প্রহৃষ্টো বিস্ময়স্থিতঃ তস্মৈ সাদরং তান্ কুমারান্ সমর্প্য পরাং নির্বৃতিমাজগাম বিষ্ণুশর্মণাপি তানাদায় তদর্থং মিত্রভেদ- মিত্রপ্রাপ্তি- কাকোলুকীয়- লঙ্ঘপ্রণাশ- অপরীক্ষিতকারকানি চেতি পঞ্চতন্ত্রানি রচয়িত্বা পাঠিতাস্তে রাজপুত্রাঃ। তেহপি তান্যবীভ্যাসম্ভটকেন যথোক্তাঃ সংবৃত্তাঃ। ততঃ প্রভৃত্যেতৎ পঞ্চতন্ত্রং নাম নীতিশাস্ত্রং বাল্যবোধনার্থং তুতপে সংপ্রবৃত্তম্।

## ভূমিকা

সংস্কৃত গল্পসাহিত্যের গ্রন্থবাক্সির মধ্যে পঞ্চতন্ত্র অন্যতম। কথিত আছে যে পণ্ডিত বিষ্ণুশর্মা এই গ্রন্থ রচনা করেন। গ্রন্থটি পাঁচটি ভ্রম বা অধ্যায়ে বিভক্ত- মিত্রভেদ, মিত্রপ্রাপ্তি, কাকোলুকীয়, লঙ্ঘপ্রণাশ, ও অপরীক্ষিতকারক। দাক্ষিণাত্য প্রদেশের অন্তর্গত মহিলারোপ্য নগরের রাজা অমরশক্তির মূর্খ পুত্রদের নীতিশাস্ত্রে অভিজ্ঞ করার জন্য এই গ্রন্থটি রচিত হয়। পৃথিবীর বহু ভাষায় পঞ্চতন্ত্র অনূদিত হয়েছে।

শব্দার্থ : পরমদুর্মেধসঃ- অজ্ঞাত মূর্খ; সচিবান্- মন্ত্রীদেরকে। প্রোবাচ- বললেন। সকলার্থিসার্থ কল্পদ্রুমঃ- সকল প্রার্থীর নিকট কল্পবৃক্ষস্বরূপ। শ্রুত্বা- শুন্যে। সমর্প্য- সমর্পণ করে। নির্বৃতিম্- শান্তি।

সন্ধি বিচ্ছেদ : শাস্ত্রবিমুখানালোক্য = শাস্ত্রবিমুখান্ + আলোক্য। সচিবানাহুয় = সচিবান্ + আহুয়। ভবত্তির্ন্যমৈতে = ভবত্তিঃ + যৎ + যম + এতে। সন্ধিদমূচ্যতে = সাধু + ইদস্ + উচ্যতে। দ্বাদশভির্বর্ষব্যাকরণং = দ্বাদশভিঃ + বর্ষেঃ + ব্যাকরণং। প্রভৃত্যেতৎ = প্রভৃতি + এতৎ।

কারণসহ বিভক্তি : ভবত্তিঃ- অনুক্ত কর্তায় ওয়া স্বল্পদুঃখায়- তাদর্থ্যে চতুর্থী। বর্ষেঃ- অপবর্গে ওয়া। হ্যত্রসংসদি- অধিকরণে ঐমী। অর্ধেন- 'প্রয়োজন' শব্দযোগে ওয়া। তানি- কর্মে ঐয়া।

ব্যাসবাক্যসহ সমাস : শাস্ত্রবিমুখান্- শাস্ত্রে বিমুখাঃ (ঐমী তৎপুরুষঃ), তান। বিবেকরহিতাঃ- বিবেকেন রহিতাঃ (ওয়া তৎপুরুষঃ)। পঞ্চাশতী- পঞ্চাশৎ শতান্যং সমাহারঃ (দ্বিগুঃ)।

ব্যুৎপত্তিনির্ণয় : বভূবুঃ = √ভূ + লিট্ উস। পশ্যতঃ = √দৃশ্ + শতৃ, ৬ষ্ঠীর একবচন। দহেৎ = √দহ + বিধিলিঙ্ যৎ। দুগ্ধদা - দুগ্ধ- √দা + ক + সিত্রিয়াৎ আপ। যোজয়িষ্যামি - √যুজ + শিচ + লৃট্ স্যামি। অধীজ্য = √অধি- ই + ল্যাপ।

## অনুশীলনী

- ১। পঞ্চতন্ত্রের একটি সংক্ষিপ্ত পরিচয় দাও।
- ২। রাজা অমরশক্তির মূর্খ পুত্ররা কিভাবে নীতিশাস্ত্রে অভিজ্ঞ হয়েছিল?
- ৩। বাংলায় অনুবাদ কর :  
 (ক) তত্র -----নামানো বভূবুঃ।  
 (খ) অথ রাজা----- সৌখ্যমাবহতি।  
 (গ) তত্রৈকঃ প্রোবাচ-----প্রতিবোধনং ভবতি।  
 (ঘ) কিং বহুনা----- করিষ্যামি।  
 (ঙ) বিষ্ণুশর্মণাপি-----পাঠিতাস্তে রাজপুত্রাঃ।



## ৪। সপ্রসঙ্গ ব্যাখ্যা কর :

- (ক) অজাতমৃতমূৰ্খৈভ্যো-----জড়ো দহেৎ ।  
 (খ) অনন্তপারং -----ক্ষীরমিবাম্বুমধ্যাৎ ।

## ৫। ভাবসম্প্রসারণ কর :

- (ক) কিং তয়া ক্রিয়তে ধেরা যা ন সূতে ন দুশ্খদা ।  
 (খ) সারং ততো গ্রাহ্যমপাস্য খলু ।

## ৬। সন্ধিবিচ্ছেদ কর :

সচিবানাংহুয়, প্রভৃত্যেতৎ, সাক্ষিদমৃচ্যতে, বিবেকরহিতাঃ, মন্দভাঃ, চাণক্যাদীনি

## ৭। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

ভবন্তিঃ, বর্ষেঃ, ছাত্রসংসদি, রাজানম্ ।

## ৮। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :

বিবেকরহিতাঃ, পঞ্চশতী, অনন্যসদৃশান্, বিদ্যাবিক্রয়ং, পঞ্চতন্ত্রাণি ।

## ৯। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :

বভূবুঃ দুশ্খদা, অধীত্য, ভূঞ্জানানাম্, প্রোবাচ ।

## ১০। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :

- (ক) মহিলারোপ্য নগরটি কোথায় অবস্থিত?  
 (খ) রাজা অমরশক্তির পুত্রদের নাম লেখ ।  
 (গ) পঞ্চতন্ত্রের কালে ব্যাকরণ শিখতে কতদিন ব্যয় করা হত?  
 (ঘ) স্মৃতি কে ছিলেন?  
 (ঙ) রাজপুত্রদের নীতিশাস্ত্রজ্ঞ করেছিলেন কে?  
 (চ) পঞ্চতন্ত্রের পাঁচটি অধ্যায় কি কি?

## ১১। বাক্যরচনা কর :

বভূব, পঞ্চশতী, রাজানম্, প্রয়োজনম্, শ্রুয়তাম্

## ১২। শূন্যস্থান পূরণ কর :

- (ক) ----- মৃত্যজ্ঞাতৌ সূতৌ বরম্ ।  
 (খ) যতস্তৌ ----- বাবজ্জীবং জড়ো দহেৎ ।  
 (গ) কিং তয়া ----- ধেরা যা ন সূতে ন দুশ্খদা  
 (ঘ) অনন্তপারং কিল ----- ।  
 (ঙ) হংসৈর্যথা ----- ।

## পঞ্চমঃ পাঠঃ [পঞ্চতন্ত্রম্] হংস-কচ্ছপ-কথা

অস্মি কস্মিচ্চিচ্ছনাশয়ে কন্মুগ্ৰীবো নাম কচ্ছপঃ। তস্য চ সঙ্কট-বিকটনায়ৌ মিত্রে হংসজাতীয়ে  
পরমস্নেহকোটিমাশ্রিতে নিত্যমেব সরস্তীরমাসাদ্য তেন সহানেকমহর্ষিদেবর্ষীণাং কথাং কৃত্বাস্তময়বেলায়াং  
স্বনীড়াশ্রয়ং কুরুতঃ। অথ গচ্ছতা কালেনানাবৃষ্টিবশাৎ সরঃ শনৈঃ শোষমগমৎ। ততস্তদদুঃখদুঃখিতৌ  
তাবুচুতঃ, “ভো মিত্র! জন্মালশেষমেতৎ সরঃ সঞ্জাতম্। তৎ কথং ভবান্ ভবিষ্যতীতি ব্যাকুলত্বং নো হৃদি  
বর্ততে।” তচ্ছুত্বা কন্মুগ্ৰীব আহ, “ভো! সাম্প্রতং নাস্ত্যস্মাকং, জীবিতব্যং জলাভাবাৎ।  
তথাপ্যুপায়চিন্ত্যতামিতি।

উক্তংচ—

তাজ্যং ন ধৈর্যং বিধুরেংপি কালে  
ধৈর্য্যং কদাচিৎ গতিমাপুয়াৎ সঃ।  
যথা সমুদ্রেংপি চ পোতভজে  
সাংখ্যত্রিকো বাঞ্ছতি তর্ভুমেবা।

অপরং চ—

মিত্রার্থে বাঞ্চবার্ধে চ বৃন্দিমান্ যততে সদা।  
জাতাক্ষপংসু যত্নেন জগাদিদং বচো মনুঃ।

তদানীয়তাং কচিদৃঢ়বজ্জ্বলঘু কাষ্ঠং বা। অস্থিভাং চ প্রভূতজলসনাথং সরঃ। যয়া তস্য লঘুকাষ্ঠস্য মধ্যপ্রদেশে  
দন্তগৃহীতে সতি ঘূবাং কোটিভাগরোস্তৎকাষ্ঠং যয়া সহিতং সংগৃহ্য তৎসরো নয়ত।”

তাবুচুতঃ, “ভো মিত্র! এবং করিষ্যাবঃ পরং ভবতা মৌনব্রতেন স্খাতব্যম্। নোচেৎ তব কাষ্ঠাৎ পাতো  
ভবিষ্যতি।”

তথানুষ্ঠিতে গচ্ছতা কন্মুগ্ৰীবোনাধোবাগস্থিতং কিঞ্চিৎ পুৰমালোকিতম্। তত্র যে পৌরাস্তে তথা নীয়মানং কূর্মং  
বিলোক্য সবিস্ময়মিদমুচুঃ, “অহো! চক্রাকারং কিমপি পক্ষিভ্যাং নীয়তে। পশ্যত পশ্যত।”

অথ তেমাং কোলাহলমাকর্ণ্য কন্মুগ্ৰীব আহ, “ভোঃ! কিমেব কোলাহলঃ? ইতি বক্তৃমনা অর্ধোক্তৌ পতিতঃ পৌরৈঃ  
খণ্ডশঃ কৃতচ। তথোক্তং—

সুহৃদাং হিতকামানাং ন করোতীত যো বচঃ  
স কূর্ম ইব দুর্বৃন্দিঃ কাষ্ঠাদ্ ভ্রষ্টো বিনশ্যতি॥

## ভূমিকা

‘হংস-কচ্ছপ কথা’ গল্পটি পঞ্চতন্ত্রের অন্তর্গত। পঞ্চতন্ত্রাদি গল্পগ্রন্থের মধ্যে কচ্ছপের স্থান খুব কম। এই গল্পে কচ্ছপ হিতকামী বন্ধুর কথা না শোনার প্রাণ হারিয়েছে। অতএব, কল্যাণকামী বন্ধুর উপদেশ অবশ্য অনুসরণীয়।

**শব্দার্থ :** কন্মুগ্ৰীব- শঙ্কের ন্যায় রেখাবৃত্ত গ্রীবা যার অনাবৃষ্টিবশাৎ অনাবৃষ্টিহেতু। জম্বালশেষম্- যাতে কেবল কাদা আছে। সাংযাত্তিকঃ- পোতবণিক। বিধুরেহপি কালে- প্রতিকূল সময়েও। জগাদ- বলেছেন।

**সন্ধিবিচ্ছেদ :** কস্মিংশিচ্ছলাশয়ে = কস্মি + চিৎ + ছলাশয়ে। সরস্তীরমাসাদ্য = সরঃ + তীরম্ + আসাদ্য। শোষমগমৎ = শোষম্ + অগমৎ। তাবুচতুঃ = তৌ + উচতুঃ কোলাহলমাকর্ষ্য = কোলাহলম্ + আকর্ষ্য।

**কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় :** ছলাশয়ে- অধিকরণে ৭মী, কালেন প্রকৃত্যাদিত্যাৎ ওয়া। জলাভাবাৎ- হেতুর্থে ৫মী। পক্ষিভ্যাং- অনুক্তকর্তায় ওয়া। কাষ্ঠাৎ- অপাদানে ৫মী।

**বাসবাক্যসহ সমাস নির্ণয় :** কন্মুগ্ৰীবঃ- কন্মুরিব গ্রীবা यस্য সঃ- বহুব্রীহিঃ। জলাভাবাৎ- জলস্য অভাবঃ (ষষ্ঠী তৎপুরুষঃ), তস্মাৎ। মৌনব্রতেন- মৌনং ব্রতং यस্য সঃ (বহুব্রীহিঃ), তেন বক্তৃমনা- বক্তৃং মনঃ यस্য সঃ (বহুব্রীহিঃ)।

**ব্যুৎপত্তি নির্ণয় :** গচ্ছতা = √গম্ + শত্, ওয়ার ১ বচন। সজ্জাতম্ = সম্-√জন্ + ক্ত, ক্ৰীবলিঙ্গা ১মার একবচন। স্বাভাব্যম্ = স্বা + ভব্য, ক্ৰীবলিঙ্গা ১মার একবচন।

## অনুশীলনী

১। ‘হংস কচ্ছপ- কথা’ গল্পটি নিজের ভাষায় লেখ।

২। গল্পটির উপদেশ সংস্কৃত শ্লোক উদ্ভূত করে বল।

৩। বাংলার অনুবাদ কর :

(ক) তস্যচ-----কুরুতঃ।

(খ) জম্বালশেষমেতৎ-----তথাপ্যুপায়ন্তিত্যতাম্।

(গ) তথানুষ্ঠিতে-----পক্ষিভ্যাং নীয়তে।

৪। সন্ধি বিশ্লেষণ কর :

কালেনানাবৃষ্টিবশাৎ, শোষমগমৎ, সরস্তীরমাসাদ্য, তাবুচতুঃ কিমপি, করোতীহ।

৫। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

তেন, কালেন, হুদি, কন্মুগ্ৰীবঃ জলাভাবাৎ।

৬। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :

গচ্ছতা, স্থাতব্যম্, গতিতঃ, দ্রষ্টঃ

৭। শূন্যস্থান পূরণ কর :

(ক) ত্যাজ্যং ন ধৈর্যং ————— কালে ।

(খ) ————— কদাচিৎ গতিমাপুয়াৎ সং ।

(গ) যথা সমুদ্রেহপি চ ————— ।

(ঘ) ————— বাঙ্কতি তত্ৰমেব ।

(ঙ) স কূর্ম ইব দুর্বৃদ্ধিঃ ————— দ্রষ্টো বিনশ্যতি ।

৮। সঠিক উত্তরটি লেখ :

(ক) কচ্ছপটির নাম ছিল-

(১) হৃৎগ্রীব

(২) মণিগ্রীব

(৩) রঞ্জেগ্রীব

(৪) কম্বুগ্রীব ।

(খ) হংস কচ্ছপকে বলেছিল-

(১) কথা বলতে

(২) মৌনব্রত অবলম্বন করতে

(৩) গান পাইতে

(৪) প্রাকৃতিক দৃশ্য দেখতে ।

(গ) কূর্ম শব্দের অর্থ-

(১) হংস

(২) সজারু

(৩) কচ্ছপ

(৪) পেচক ।

(ঘ) কম্বুগ্রীবকে বড়্যা করেছিল-

(১) পুরবাসীরা

(২) গ্রামবাসীরা

(৩) রাখালেরা

(৪) ব্রাহ্মণেরা ।

## ষষ্ঠঃ পাঠঃ

## [হিতোপদেশঃ]

## বক-সর্প-নকুল-কথা

অস্ত্রোত্তরাপথে গৃধকুটো নাম পর্বতঃ। তস্য নদীতীরে বটবৃক্ষে বকা ন্যবসন্। তদবটস্য অধস্তাৎ বিবরে একঃ সর্পস্তিষ্ঠতি। অদূরে চান্যস্মিন্ বিবরে একো নকুলো ন্যবসৎ। বিবরস্য সর্পঃ বকানাং বাল্যপত্যানি খাদিতবান্। তদা শোকাক্তানাং বকানাং বিলাপমাকর্ষ্য কেনচিদবৃন্দবকেনোক্তম্, “ভোঃ! এবং কুরুত যুয়ম্— মৎস্যানানীয় নকুল-বিবরাদারভ্য সর্পবিবরং যাবৎ একৈকশো বিকিরত। তর্হি নকুলো মৎস্যান্ ভক্ষয়িতমাগত্য সর্পং দ্রক্ষ্যতি স্বভাবদ্বেষাচ্চ তং হনিষ্যতি।”

তথা ক্তে নকুলো মৎস্যানভক্ষয়ৎ, বৃক্ষকোটরে সর্পং দৃষ্টা তমপি হতবান্। অনন্তরং স বৃক্ষোপরি পক্ষিণাবকানাং শব্দং শ্রুতবান্ তদাকর্ষ্য তেন বৃক্ষমারুহ্য বকণাবকা অপি খাদিতাঃ অত উক্তম্- “উপায়ং চিন্তয়ন্ প্রাজ্ঞস্তুপায়মপি চিন্তয়েৎ।”

## ভূমিকা

সংস্কৃত গল্পসাহিত্যের গ্রন্থসমূহের মধ্যে ‘হিতোপদেশ’ অত্যন্ত জনপ্রিয়। কথিত আছে যে বাঙালি পণ্ডিত নারায়ণ এই গ্রন্থটির রচয়িতা পঞ্চতন্ত্রের ছায়া অবলম্বনে এটি রচিত। এর চারটি খণ্ড— মিত্রভেদ, মিত্রলাভ, বিগ্ৰহ ও সন্ধি। গল্পের মাধ্যমে নীতিশিক্ষা দেওয়ার লক্ষ্যেই ‘হিতোপদেশ’ রচিত। ‘বক-সর্প-নকুল-কথা’ গল্পটিও নীতিশিক্ষামূলক। কোন কাজ করার পূর্বে তার শূভ ও অশূভ উভয় দিকই বিচার করা কর্তব্য এ নীতিবাক্যটি গল্পটিতে বিধৃত।

শব্দার্থ : ন্যবসন্— বাস করত। অধস্তাৎ— নিচে। বিবরে— গর্তে। আকর্ষ্য— শূনে। আনীয়— এনে। একৈকশঃ— একটি একটি করে। হতবান্— হত্যা করেছিল।

সন্ধি বিশ্লেষণ : অস্ত্রোত্তরাপথে = অস্ত্র + উত্তরাপথে। ন্যবসন্ = নি + অবসন্। বিলাপমাকর্ষ্য = বিলাপম্ + আকর্ষ্য। নকুলবিবরাদারভ্য = নকুলবিবরঃ + আরভ্য। স্বভাবদ্বেষাচ্চ = স্বভাবদ্বেষাৎ + চ। প্রাজ্ঞস্তুপায়মপি = প্রাজ্ঞঃ + তু + অপায়ম্ + অপি।

কারণসহ বিতক্তি নির্ণয় : উত্তরাপথে— অধিকরণে ৭মী। বৃন্দবকেন— অনুক্তকর্তায় ৩য়। স্বভাবদ্বেষাৎ— হেতুর্থে ৫মী।

ব্যাসবাক্যসহ সমাস : নদীতীরে— নদ্যাঃ তীরে (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ)। সর্পবিবরং— সর্পস্য বিবরং (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ)। স্বভাবদ্বেষাৎ— স্বভাবস্য দ্বেষঃ (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ), তস্মাৎ।

ব্যুৎপত্তি নির্ণয় : আকর্ষ্য = আ-√কর্ষি + ল্যপ্। আনীয় = আ-√নী + ল্যপ্। ভক্ষয়িতুম্ = √ভক্ষ্ + তুমন্। আরুহ্য = আ-√রুহ্ + ল্যপ্। চিন্তয়ন্ = √চিন্ত্ + শত্, পুংলিঙ্গে ১মার একবচন।

## অনুশীলনী

- ১। 'বক-সর্প-নকুল-কথা' গল্পটি নিজের ভাষায় লেখ এবং এর উপদেশ সংস্কৃতে উদ্ভূত কর।
- ২। বাংলায় অনুবাদ করঃ
  - (ক) তদা শোকাক্তানাং----- হনিস্যতি।
  - (খ) তথাকৃতে----- খাদিতাঃ
- ৩। ভাবসম্প্রসারণ করঃ
 

উপায়ং চিন্তয়ন্ প্রাজ্ঞস্বপায়মপি চিন্তয়েৎ।
- ৪। 'হিতোপদেশ'-এর সংক্ষিপ্ত পরিচয় দাও।
- ৫। সম্বিধিশ্লেষণ করঃ
 

সপস্তিষ্ঠতি, বিলাপমাকর্গ্য, ভক্ষয়িতুমাগত্য, বৃক্ষখারুহ্য, প্রাজ্ঞস্বপায়মপি।
- ৬। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় করঃ
 

উত্তরাপথে, বালাপত্যানি, বৃক্ষবকেন, স্বভাবদেষাৎ, পক্ষিশাবকানাং।
- ৭। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় করঃ
 

আকর্গ্য, ভক্ষয়িতুম্, চিন্তয়ন্, আরভ্য, দ্রক্ষ্যতি।
- ৮। শূন্যস্থান পূরণ করঃ
  - (ক) সর্পঃ বকানাং----- খাদিতবান্।
  - (খ)----- তং হনিস্যতি।
  - (গ) বৃক্ষখারুহ্য----- অপি খাদিতাঃ
  - (ঘ) বৃক্ষোপরি পক্ষিশাবকানাং লভ্যং-----।
  - (ঙ) বকানাং বিলাপমাকর্গ্য-----।
- ৯। সঠিক উত্তরটি লেখঃ
  - ক) গৃধ্রকুট পর্বতটি ছিল-
    - (১) দাক্ষিণাত্যে
    - (২) উত্তরাপথে
    - (৩) পূর্বদিকে
    - (৪) পশ্চিমদিকে।
  - খ) বটবৃক্ষের নিচে বাস করত-
    - (১) নকুল
    - (২) ময়ূর
    - (৩) সর্প
    - (৪) মৃষিক।
  - গ) সাপ খেয়েছিল -
    - (১) হাঁসের বাচ্চা
    - (২) পেচকের বাচ্চা
    - (৩) মৃষিকশাবক
    - (৪) বকশাবক।
  - ঘ) নকুল বাস করত -
    - (১) ধানক্ষেতে
    - (২) বিবরে
    - (৩) পাটক্ষেতে
    - (৪) জলাশয়ের ধারে।
  - ঙ) হিতোপদেশ -
    - (১) স্তোত্রগ্রন্থ
    - (২) ঐতিহাসিক কাব্য
    - (৩) গদ্য কবিতা
    - (৪) গল্পগ্রন্থ।

সন্তমঃ পাঠঃ

[পঞ্চতন্ত্রম্]

## বানরমকরকথা

অস্মি কস্মিংশ্চিৎ সমুদ্রোপকণ্ঠে মহান্ জম্বুপাদপঃ সদাফলঃ। তত্র চ তস্য তরোরথঃ কদাচিৎ করালমুখো নাম মকরঃ সমুদ্রসলিলানিস্ক্রম্য সুকোমলবালুকাসনাথে তীরোপান্তে নিবিষ্টঃ। ততশ্চ বক্তৃমুখেন স প্রোক্তঃ, “ভোঃ! ভবান্ অভাগতোহ্ণতিথিঃ। তদ্ ভক্ষয়তু ময়া দত্তান্যমৃতকল্পানি জম্বুফলানি এবমুক্ত্বা তস্মৈ জম্বুফলানি প্রযচ্ছতি। সোহপি তানি ভক্ষয়িত্বা তেন সহ চিরং লোষ্ঠীসুখমনুভূয় ভূয়োহপি স্বভবনমগাৎ, এবং নিত্যমেব তৌ বানরমকরৌ জম্বুচ্ছায়াশ্রিতৌ বিবিধশাস্ত্রগোষ্ঠ্যা কালং নয়ন্তৌ সুখেন তিষ্ঠতঃ। সোহপি মকরো ভক্ষিতশেষাণি জম্বুফলানি গৃহং গত্বা স্বপত্ন্যৈ প্রযচ্ছতি।

অত্যান্যতমে দিবসে তয়া স পৃষ্টঃ, “নাথ! কু এবং বিধান্যমৃতকল্পানি ফলানি প্রাপ্নোতি ভবান্?” স আহ, “ভদ্রে! অস্মি মে পরমসুহৃদ, রক্তমুখো নাম বানরঃ। স প্রীতিপূর্বমিমানি ফলানি প্রযচ্ছতি।” অথ তয়াভিহিতম্, “যঃ সদৈবামৃতপ্রায়ানি ঈদৃশানি ফলানি ভক্ষয়তি, তস্য হৃদয়মমৃতময়ং ভবিষ্যতি। তদ্ যদি ময়া ভার্যয়া তে প্রয়োজনং ততস্তস্য হৃদয়ং মহ্যং প্রযচ্ছ, যেন তদ্ ভক্ষয়িত্বা জরামরণরহিতা ভবিষ্যামি।

স আহ, “ভদ্রে! মৈবং বদ, যতঃ স প্রতিপন্নোহস্মাকং ভ্রাতা। অপরম্, ব্যাপাদয়িতুমপি ন শক্যতে। তৎ ত্যজেনং মিথ্যাগ্রহম্।” অথ মকটাহ— “যদি তস্য হৃদয়ং ন ভক্ষয়ামি, তন্ময়া প্রয়োগবেশনং কৃতং বিম্বিহ ”

এবং তস্যাস্তন্বিচয়ং জ্ঞাত্বা চিন্তাব্যাকুলিতচিত্তঃ স প্রোবাচ, “কিং করোমি? কথং স মে বধ্যো ভবিষ্যতি?” ইতি বিচিন্ত্য বানরপার্শ্বমগমৎ। বানরোহপি চিরাদায়ত্তং তং সোধেগমবলোক্য প্রোবাচ, “ভো মিত্র! কিমত্র বিরলবেলায়াং সমায়ত্তঃ? কস্মাৎ সাহলাদং নাল্যপয়সি?”

স আহ, “মিত্র! অহং তব ভ্রাতৃজায়য়া নিষ্ঠুরতরৈর্বাক্যৈরভিহিতঃ - “ভো কৃতঘ্ন! যা মে ত্বং স্বমুখং দর্শয়, যতস্ত্বং মিত্রে নিত্যমেবোপজীব্যাগচ্ছসি তস্য পুনঃ প্রত্যুপকারং গৃহদর্শনমাত্রেণাপি ন করোষি। তন্তে প্রায়শ্চিত্তমপি নাস্তি, ত্বং মম দেবরং গৃহীত্বাদ্য প্রত্যুপকারার্থং গৃহমাগচ্ছ অথবা ত্বয়া সহ মে পরলোকে দর্শনমিতি।” তদহং ত্বৈবং প্রোক্তস্তুৎসকশমাগতঃ। অদ্য তয়া সহ কলহং কুর্বত ইয়তি বেলা মে বিলগ্না তদাগচ্ছ মে গৃহম্। তব ভ্রাতৃপত্নী দ্বারদেশবান্ধবলক্ষনমালা সোৎকণ্ঠা তিষ্ঠতি ”

মকট আহ, “ভো মিত্র! যুক্তমভিহিতং মদ্ ভ্রাতৃপত্ন্যা। উক্তুংচ

দদতি প্রতিগৃহ্নতি গৃহ্যমাখ্যাতি পৃচ্ছতি।

ভুক্ত্বৈ ভোজয়তে চৈব ষড়্বিধং প্রীতিলক্ষণম্।

পরং বয়ং বনচরাঃ, যুষ্মদীয়ং চ জলাশ্বে গৃহম্। তৎ কথমপি ন শক্যতে তত্র গন্তুম্। তস্মাণ্ডমপি মে ভ্রাতৃপত্নীমদ্রোনয়, যেন প্রণম্য তস্যা আশীর্বাদং গৃহ্যামি।”



স আহ, “ভো অস্মি সমুদ্রান্তে রম্যে গুলিনদেশেঃস্বদগৃহম্। তনুহশ্ঠামাবুতঃ সুখেনাকুতোভয়ো গচ্ছ।”,  
সোঃপি তচ্ছ্রুত্বা সানন্দমাহ, “ভদ্র! যদ্যেবম্, তৎ কিং বিলম্ব্যতে? অহং তব পৃষ্ঠামাবুতঃ।”

তথানুষ্ঠিতেঃপাথজলে গচ্ছন্তং মকরমালোক্য ভয়ত্রস্তমনা বানরঃ শ্রোবাচ, “জাতঃ! শনৈঃ শনৈর্গম্যতাম্।  
জলকল্লোলৈঃ প্রাবিতং মে শরীরম্ ” তদাকর্ণ্য মকরচ্চিত্তয়াস, “অসাবগাং জলং প্রাপ্তো বশঃ সঞ্জাতঃ।  
মৎপৃষ্ঠগতস্তিলমাত্রমপি চলিতুং ন শক্নোতি। তস্যাং কথয়ামি নিজাভিপ্রায়ম্, যেনাভীষ্টদেবতাস্মরণং  
করোতি।” আহ চ, “মিত্র! তুং ময়া বধায় সমানীতে ভার্যাবাক্যাদ্ বিশ্বাস্য। তৎ স্মর্যতামভীষ্টদেবতা।”

স আহ, “জাতঃ! কিং ময়া তস্যাস্তবাপি চাপকৃতম্, যেন মে বধোপায়শ্চিন্তিতঃ?”

মকর আহ- “ভোঃ! তস্যাস্তবং তব হৃদয়স্য অমৃতফলরসাস্বাদনামৃকস্য ভক্ষণার্থং, দোহদঃ সঞ্জাতঃ।  
ভেনৈতদনুষ্ঠিতম্।”

বানর আহ, “ভদ্র! যদ্যেবম্, তৎ কিং ত্বয়া মম তত্রৈব ন ব্যাহৃতম্? যেন স্বহৃদয়ং জম্বুকোটরে সদৈব ময়া  
সুগুপ্তং কৃতম্, তদ্ ত্রাতৃপত্ন্যা অর্পর্যামি। ত্বয়াহং শূন্যহৃদয়োঃকস্মাদানীতঃ?”

তদাকর্ণ্য মকরঃ সানন্দমাহ, “ভদ্র! যদ্যেবম্, তদর্শয় মে হৃদয়ম্, যেন সা দুষ্কপ্তী তদ  
ভক্ষয়িত্বানশনাদুত্তিষ্ঠতি।” অহং ত্বাং তমেব জম্বুপাদপং প্রাপয়ামি।” এবমুক্ত্বা নিবর্ত্য জম্বুতলমগাৎ।

বানরোঃপি তীরমাসাদ্য দীর্ঘতরচক্রমণেন তমেব জম্বুপাদপমাবুতচ্চিত্তয়াস, “অহো! লব্ধাস্তবং প্রাণাঃ।  
তনুমৈতদন্যং সন্ততিদিনং সঞ্জাতম্।

অতঃ সাধিদমুচ্যতে-

ন বিশ্বসেদতিবিশ্বস্তে বিশ্বস্তে নাতিবিশ্বসেৎ।

বিশ্বাসাদভয়মুৎপন্নং মূলান্যপি নিকৃন্ততি।

## ভূমিকা

বিশ্বশর্মাপ্রণীত ‘পঞ্চতন্ত্র’ নামক গল্পগ্রন্থের একটি বিখ্যাত গল্প ‘বানর মকর-কথা’। বিশ্বাস ভাল, কিন্তু  
অতিবিশ্বাস ভাল নয়- এই নীতিবাক্যটিই গল্পের মূখ্য উপজীব্য বিষয়

শব্দার্থ : ভক্ষয়িত্বা- ভক্ষণ করে। স্বপিত্র্যে- নিজ পত্নীকে। অমৃতকল্লানি- অমৃততুল্য। জাতা- জেনে। আহ  
বলল। আনয়- আণয়ন কর। জলকল্লোলৈঃ- জলের ঢেউয়ে। দোহদঃ- বাসনা। বিশ্বসেৎ- বিশ্বাস করা  
উচিত নয়।

সম্মিবিচ্ছেদ : তরোরথঃ = তরোঃ + অথঃ। স্বভবনমগাৎ = স্বভবনম্ + অগাৎ। প্রীতিপূর্বমিমানি = প্রীতিপূর্বম্  
+ ইমানি। বানরোহপি = বানরঃ + অপি। গৃহদর্শনমাত্রৈগাংপি = গৃহদর্শনমাত্রৈগ + অপি। মকরমালোক্য =  
মকরম্ + আলোক্য। তনুমৈতদন্যং = তৎ + মম + এতৎ + অন্যৎ।

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : সমুদ্রসলিলাৎ- অপাদানে ৫মী। স্বপিত্র্যে- সম্প্রদানে ৪র্থী। বিরলবেলায়ান্-  
অধিকরণে ৭মী। তস্যাং- হেতুর্থে ৫মী। তেন- হেতুর্থে ৩য়া। জম্বুপাদপম্- কর্মে ২য়া।

ফর্ম-৩, সংস্কৃত, ৯ম-১০ম শ্রেণি

সমাস ও ব্যাসবাক্য নির্ণয় : সমুদ্রোপকর্ষে = সমুদ্রস্য উপকর্ষে (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ)।

চিত্তাব্যাকীলিতচিত্তঃ- চিত্তয়া ব্যাকুলিতম্ = চিত্তাব্যাকুলিতম্ (৩য়া তৎপুরুষঃ) তাদশং চিত্তং যস্য সঃ (বহুব্রীহিঃ)। বনচরাঃ- বনে চরতি যে (উপপদতৎপুরুষঃ)।

প্রকৃতি-প্রত্যয়বিপ্লেষণঃ নিষ্ক্রম্য = নি-√ক্রম্ + ল্যপ্। প্রতিপন্নঃ = প্রতি-√পদ্ + ক্ত। বিম্বি = √বিদ + লোট্ হি। কৃতঘ্নঃ = কৃত-√হ্ন + ট। আরুঢ়ঃ = আ-√রুহ্ + ক্ত। আসাদ্য = আ-√স + শিচ্ + ল্যপ্।

## অনুশীলনী

১। 'বানর-মকর-কর্ধা' গল্পটি সংক্ষেপে বাংলায় লেখ।

২। বাংলায় অনুবাদ কর :

(ক) তত্র চ ----- জম্মুফলানি।

(খ) এবং নিত্যমেব ----- স্বপ্নৈস্তো প্রযচ্ছতি।

(গ) ভদ্রে! মৈবং ----- কৃতং বিম্বি।

(ঘ) তদহং তয়েব ----- তিষ্ঠতি।

(ঙ) বানরোহপি ----- সঞ্জাতম্।

৩। সপ্রসঙ্গ ব্যাখ্যা কর :

ন বিশৃঙ্গসেদতিবিশৃঙ্গস্তে ----- নিকৃন্ততি।

৪। সংস্কৃতলোক উদ্ধৃত করে উত্তর দাও : প্রীতির লক্ষণ কি কি?

৫। সম্প্রতিপ্লেষণ কর :

ভরোরধঃ, মকরমালোক্য, সর্দৈবাস্তপ্রায়াণি, প্রোবাচ, প্রতুলকারং, অসাবগাথং, নাতিবিশৃঙ্গে।

৬। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

সমুদ্রসলিলাং, স্বপ্নৈস্তো, সোদেগং, পরলোকে, চতুঃক্রমণেন

৭। সমাস ও ব্যাসবাক্য নির্ণয় কর :

সমুদ্রোপকর্ষে, স্বভবনম্, চিত্তাব্যাকুলিত : কৃতঘ্ন :।

৮। প্রকৃতি ও প্রত্যয় বিপ্লেষণ কর :

নিষ্ক্রম্য, গৃহীত্বা, জ্ঞাত্বা, আরুঢ়ঃ, চিত্তয়ামাস।

৯। সঠিক উত্তরটি লেখ :

(ক) প্রীতির লক্ষণ-

- |           |            |
|-----------|------------|
| (১) তিনটি | (২) পাঁচটি |
| (৩) চারটি | (৪) ছয়টি। |

(খ) সমুদ্রোপকর্ষে ছিল-

- |                   |               |
|-------------------|---------------|
| (১) শালুঙ্গী পাদপ | (২) জম্বুপাদপ |
| (৩) রম্ভাপাদপ     | (৪) অম্র পাদপ |

(গ) 'মকর' শব্দের স্ত্রীলিঙ্গ-

- |          |           |
|----------|-----------|
| (১) মকরী | (২) মকরি  |
| (৩) মকরা | (৪) মকরে। |

(ঘ) মকরটির নাম ছিল-

- |             |              |
|-------------|--------------|
| (১) রক্তমুখ | (২) নীলমুখ   |
| (৩) পীতমুখ  | (৪) করালমুখ। |

(ঙ) বাসর ও মকর আলাপ করত-

- |                       |                        |
|-----------------------|------------------------|
| (১) জম্বুপাদপের নিচে  | (২) অম্রবৃক্ষের নিচে   |
| (৩) অশ্বখবৃক্ষের নিচে | (৪) অশোক বৃক্ষের নিচে। |

## অষ্টমঃ পাঠঃ [হিতোপদেশ] বীরবরকথা

আসীদুজ্জয়িন্যাং শূদ্রকো নাম রাজা। একদা তস্য পুরধারি বীরবরো নাম রাজপুত্রঃ কুতশ্চিদ্রাজাদাগত্য প্রতীহারমুবাচ, “অহং বর্তনার্থী রাজপুত্রঃ। মাং রাজদর্শনং কারয়।” ততস্তেনাসৌ রাজদর্শনং কারিতো ব্রুতে, “দেব! যদি ময়া সেবকেন প্রয়োজনমস্মি তদাস্মদ্বর্তনং ক্রিয়তাম্।” শূদ্রক উবাচ, “কিং তে বর্তনম্?” বীরবর উবাচ, “প্রত্যহং সুবর্ণশতচতুষ্টয়ম্।” রাজাহ, “কা তে সামগ্রী?” বীরবরো ব্রুতে, “যৌ বাহু তৃতীয়ঞ্চ ঋড়গঃ।” রাজাহ, “নৈতচ্ছক্যম্।” তস্তুতা বীরবরঃ প্রণম্য চলিতঃ।

অথ মল্লিভিরুক্তম্, “দেব! দিনচতুষ্টয়স্য বর্তনং দত্তা জ্ঞায়তামস্য স্বরূপম্- কিমুপযুক্তোহ্যমেতাবদ্ গৃহাত্যনুপযুক্তো বেতি।” ততো মল্লিবচনাদাহুয় তাম্ভুলং দত্তা তদ্বর্তনং দত্তবান্। বর্তনবিনিয়োগচ্চ রাজা সুনিভৃতং নিরূপিতঃ। তদর্শং বীরবরেণ দেবেভ্যো ব্রাহ্মণেভ্যো দত্তম্, স্থিতস্যার্থং দুঃখিতেভ্যঃ। তদবশিষ্টং ভোজ্যব্যায়ে বিলাসব্যয়ে চ ব্যয়িতম্। এতৎ সর্বং নিত্যকৃত্যং কৃত্বা রাজদ্বারমহর্ষিশং ঋড়গপাণিঃ সেবতে। যদা চ রাজা স্বয়ং সমাদিশতি তদা স্বগৃহমপি বাতি।

অন্যেকদা কৃষ্ণচতুর্দশ্যাং রাত্রৌ স রাজা সক্রবুণং ক্রন্দনধ্বনিং শ্রুশ্রাব। শ্রুত্বা চ রাজা উবাচ, “কঃ কোহত্র ধারি তিষ্ঠতি?” তেনোক্তম্, “দেব! অহং বীরবরঃ।” রাজোবাচ, “ক্রন্দনানুসরণং ক্রিয়তাম্।”

বীরবরোহপি, “যথাজ্ঞাপয়তি দেবঃ” ইত্যুক্তো চলিতঃ। রাজা চ চিন্তিতম্, “নৈতদুচিতম্। অয়মেকাকী রাজপুত্রো ময়া সূচীভেদ্যে তমসি শ্রেষিতঃ। অহমপি গত্তা নিরূপয়ামি কিমেতদिति।” ততো রাজাপি ঋড়গমানায় তদনুসরণক্রমেণ নগরদ্বারাদ্ বহির্নিজগাম।

ততো গত্তা বীরবরেণ বৃন্দতী বৃপধৌবনসম্পন্না সর্বাঙ্গজ্ঞারভূষিতা কাচিৎ সত্ৰী দৃষ্টা পৃষ্ঠা চ, “কা ত্বম্, কিমর্থং রোদিবীতি।” স্ত্রিয়োক্তম্- “অহমেতস্য শূদ্রস্য রাজলক্ষ্মীঃ। চিরাদেতস্য ভুজচ্ছায়ায়াং মহতা সুখেণ বিশ্রান্তা সাম্প্রতং তু দেব্যা অপরাধেন অন্য প্রভৃতি তৃতীয় দিবসে রাজা পঞ্চভুং যাস্যতি। অহমথা ভবিষ্যামি। ইদানীং নাত্র স্খাস্যামীতি রোদিবি।”

বীরবরো ব্রুতে, “যত্রোপায়ঃ সম্ভবতি তত্রোপায়োহ্যপ্যস্মি। তৎ কথং স্যাৎ পুনরিহাবস্থানাং ভগবত্যাঃ? সুচিরং জীবতি চ স্বামী?” রাজলক্ষ্মীরুবাচ, “যদি তুমাত্মনঃ পুত্রস্য শক্তিস্বরস্য ঋত্রিংশল্পক্ষণোপেতস্য মস্তকং স্বহস্তেন ছিত্বা ভগবত্যাঃ সর্বমঙ্গলায়া উপহারং করোষি, তদা রাজা শতায়ুর্ভবিষ্যতি, অহং চ সুচিরং সুখং নিবসামি।” ইত্যুক্তাংদৃশ্যাহভবৎ।

অতো বীরবরেণ স্বগৃহং গত্তা নিদ্রাপসা বধুঃ প্রবোধিতা, পুত্রচ্চ প্রবোধিতঃ। তৌ নিদ্রাং পরিত্যজ্যোপবিষ্টৌ বীরবরস্তৎসর্বং লক্ষীবচনমুক্তবান্। তস্তুতা শক্তিস্বরঃ সানন্দমাহঃ, “ধন্যোহং স্বামিরাজ্যরক্ষার্থং যস্যোপযোগঃ। এবংবিধে কর্মণি দেহবিনিয়োগঃ শ্লাঘ্যঃ। যতঃ—

ধনানি জীবিতং চৈব পরার্থে প্রাজ্ঞ উৎসৃজেৎ।

সন্নিমিত্তে বরং ত্যাগো বিনাশে নিয়তে সতি।

শক্তিধরস্য মাতা ব্রুতে, “স্বামিন্! অস্বকুলোচ্চিৎ যদ্যেবং ন কর্তব্যং, তদা গৃহীতরাজবর্তনস্য নিস্তারঃ কথং ভবতি?” ইত্যালোচ্য সৰ্বে সৰ্বমজ্ঞানায়তনং গতঃ। তত্র সৰ্বমজ্ঞানাং সম্পূজ্য বীরবরো ব্রুতে, “দেবি! প্রসীদ। বিজয়তাং শূদ্রকো মহারাজঃ। গৃহ্যতাময়মুশহাবঃ।” ইত্যুক্তা পুত্রস্য শিরশ্চিচ্ছেদ। ততো বীরবরশ্চিন্তয়ামাস, “গৃহীতরাজবর্তনস্য নিস্তারঃ কৃতঃ। অধুনা পুত্রহীনস্য মে জীবনং বিড়ম্বনম্।” ইত্যালোচ্যাত্মনঃ শিরশ্চিচ্ছেদ। তত্র স্ত্রিয়াপি স্বামিপুত্রশোকাকর্তয়া তদনুগ্ৰীতম্। এতৎ সৰ্বং শ্রুত্বা দৃষ্ট্বা চ রাজা সাশ্রয়ং চিন্তয়ামাস—

জায়ন্তে চ ম্রিয়ন্তে চ মদ্বিধা ক্ষুদ্রজন্তবঃ।

অনেন সদৃশো লোকে ন ভূতো ন ভবিষ্যতি।

এতৎ পরিত্যক্তেন যম রাজ্যেনাপি কিং প্রয়োজনম্। ততঃ শশিরচেতুর্মুখাসিতঃ খড়গঃ শূদ্রকেশাপি। অথ ভগবত্য সৰ্বমজ্ঞানয়া প্রত্যক্ষভূতয়া রাজা করে ধৃত উক্তাচ, “পুত্র! প্রসন্নাস্মি তে, অপমলং সাহসেন। ইদানীং তে রাজ্যভজ্ঞো নাস্তি। তব রাজ্যমধুনা নিষ্কটকম্।” রাজা সাক্ষাৎ প্রণম্যোবাচ, “দেবি! ন মে রাজ্যেন জীবিতেন বা প্রয়োজনমস্মি। যদি ময়ানুকম্পা ক্রিয়তে তদা মমায়ুঃশেষেণাপি জীবতু সদারপুত্রো রাজপুত্রঃ। অন্যথাহং যথাপ্রাপ্তাং গতিং গমিষ্যামি।”

ভগবত্যুবাচ, “পুত্র! অনেন তে সন্তোষকর্ষণে ভৃত্যবাৎসল্যেন চ সৰ্বথা সন্তুষ্টাস্মি, গচ্ছ, বিজয়ী ভব। অয়মপি সপরিবারো জীবতু রাজপুত্রো বীরবরঃ। ইত্যুক্তা দেবী অদৃশ্যাহভবৎ। ততো বীরবরঃ সম্পূত্রদারঃ প্রাপ্তজীবনঃ স্বগৃহং গতঃ। রাজাপি তৈরলক্ষিতঃ সত্বরমন্তঃপুরং প্রাবিশৎ।

অথ বীরবরো দ্বারস্থঃ পুনর্ভূপালেন পৃষ্ঠঃ সনুবাচ, “দেব! সা ব্রুদন্তী স্ত্রী মাং দৃষ্ট্বা অদৃশ্যাহভবৎ, ন কাপন্যা বার্তা।” তদ্বচনমাকর্ণ্য সন্তুষ্টো রাজা সাশ্রয়ং চিন্তয়ামাস— কথময়ং প্রাপ্ততাং মহাসত্ত্বঃ। যতঃ—

প্রিয়ং বুয়াদকপণঃ শূরঃ স্যাদবিকখনঃ।

দাতা সৎপাত্ৰবধী স্যাৎ প্রণলভ স্যাদনিষ্ঠরঃ।

এতন্মহাপুরুষলক্ষণমেতস্মিন্ সৰ্বমস্মি। ততঃ স রাজা প্রভাতে রাজসভাং কৃত্বা সৰ্ববৃত্তান্তং বিজ্ঞাপ্য ভৈমৈ প্রায়চ্ছৎ সমগ্রাং কর্ণাটপ্রদেশং রাজপুত্রায় বীরবরায়।

## ভূমিকা

হিতোপদেশের অন্তর্গত ‘বীরবরকথা’ গল্পটি কর্তব্যপরায়ণতার একটি চমৎকার দৃষ্টান্ত। মহারাজ শূদ্রকের সেনাপতি বীরবর। শূদ্রক কোন ঐতিহাসিক রাজা নন। পুরাণ প্রভৃতিতে রাজা শূদ্রকের নাম বর্ণিত হয়েছে। ‘মুচ্ছকটিক’ প্রকরণের গ্রন্থকার রাজা শূদ্রক একশ বৎসর বয়সে অগ্নিতে প্রাণ আহুতি দিয়েছিলেন বলে উল্লেখ আছে। কাদম্বরীকাব্যে শূদ্রকের রাজধানী বিদিশা এবং কথাসরিৎসাগরে বর্ণিত শূদ্রকের রাজধানী শোভাবতী। এই শূদ্রকের সেনাপতি বীরবর কর্তব্যপরায়ণতার জ্বলন্ত নিদর্শন।

শব্দার্থ : উজ্জয়িন্যাম্— উজ্জয়িনীতে। বর্তনাথী— জীবিকাথী। প্রণম্য— প্রণাম করে। বর্তমানবিনিয়োগঃ— বেতনের ব্যবহার বা ব্যয়। সাম্প্রভম্— এখন। হিন্তা— ছিন্ন করে। বিজয়তাম্— বিজয়ী হোন। চিন্তয়ামাস— চিন্তা করলেন।

সন্ধিবিচ্ছেদ : কুতচ্চিদ্রেশাদাগত্য = কুতঃ + চিৎ + দেশাৎ + আগত্য। নৈতচ্ছক্যম্ = ন + এতৎ + শক্যম্। সিত্রয়োক্তম্ = সিত্রয়ো + উক্তম্। অত্রোপায়োহপ্যসিত্ত = অত্র + উপায়ঃ + অসিত্ত + অসিত্তি। স্যাদবিকখনঃ = স্যাৎ + অবিকখনঃ। ভগবত্তুবাচ = ভগবতী + উবাচ।

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : উচ্ছয়িন্যাম্— অধিকরণে ৭মী। দেশাৎ— অপাদানে ৫মী। স্বহস্তেন— করণে ৩য়। তদবচনম্—কর্মে ২য়।

ব্যাসবাক্যসহ সমাস নির্ণয় : রাজদর্শনম্ - রাজঃ দর্শনম্ (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ)। দিনচতুর্দশস্য— দিনানাম্ চতুর্দশম্ (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ), তস্য। অহর্নিশম্— অহঃ নিশা চ (দ্বন্দ্বঃ)। সর্বাংশকারভূষিতা— সর্বানি অংশকারানি = সর্বাংশকারানি (কর্মধারয়ঃ), তৈঃ ভূষিতা (৩য় তৎপুরুষঃ)।

বৃৎপত্তি নির্ণয় : আগত্য = আ- √গম্ + ল্যপ। কারয় = √কৃ + গিচ্ + লোট্ হি। শক্যম্ = √শক্ + যৎ, ক্রীবাণিজ্য, ১মার একবচন। প্রাজ্ঞঃ = √প্রজ্ঞা + অণ্। উৎসৃজেৎ = উৎ- √সৃজ্ + বিধিলিঙ্ যাৎ।

### অনুশীলনী

- ১। 'বীরবরকথা' গল্পটি বাংলা ভাষায় সংক্ষেপে লেখ।
- ২। বীরবরের বেতন কত ছিল? তিনি কিভাবে তা ব্যয় করতেন?
- ৩। কৃষ্ণচতুর্দশী রজনীতে কি ঘটেছিল?
- ৪। বাংলার অনুবাদ কর :
  - (ক) ততো মল্লিবচনাদাহুয়-----সেবতে।
  - (খ) অথৈকদা কৃষ্ণচতুর্দশ্যাৎ-----ক্রিয়তাম্।
  - (গ) ততো গতা -----রোদিবীতি।
  - (ঘ) সিত্রয়োক্তম্-----রোদিমি।
  - (ঙ) ততো বীরবরেন-----যস্যোপবোধঃ।
  - (চ) অত বীরবরো-----মহাসত্ত্বঃ।
- ৫। সন্ধিবিচ্ছেদ কর :
 

ভগবত্তুবাচ, রাজাহ, নৈতদুচিতম্, তচ্ছূতা, প্রণম্যোবাচ।
- ৬। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

উচ্ছয়িন্যাম্, স্বহস্তেন, মল্লিভিঃ, ভূজাচারায়াম্, সিত্রয়ো।

৭। ঝালবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :

দিনচতুষ্টয়স্য, অহর্নিশম্, ষড়্গুণানিঃ সানন্দম্, স্বামিরাজ্যরক্ষার্থম্ ।

৮। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :

আগত্য, প্রাজ্ঞঃ, উৎসৃজেৎ, উবাচ, বিজ্ঞাপ্য ।

৯। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :

- (ক) শূদ্রক কোন্ রাজ্যের রাজা ছিলেন?
- (খ) বীরবর কে ছিলেন?
- (গ) রাজা কখন স্ত্রীলোকের ক্রন্দনধ্বনি শুনতে পেরেছিলেন?
- (ঘ) যে স্ত্রীলোকটি কাঁদছিলেন তিনি কে?
- (ঙ) প্রাজ্ঞ ব্যক্তি পরার্থে কি উৎসর্গ করে?
- (চ) বীরবরের পুত্রের নাম কি ছিল?
- (ছ) রাজা বীরবরকে কোন্ প্রদেশ দিয়েছিলেন?

১০। শূন্যস্থান পূরণ কর :

- (ক) \_\_\_\_\_ বাহু তৃতীয়চ ষড়্গুণঃ ।
- (খ) রাজস্বারমহর্নিশং \_\_\_\_\_ সেবতে ।
- (গ) \_\_\_\_\_ জীবতি চ স্বামী?
- (ঘ) পুত্রস্য \_\_\_\_\_ ।
- (ঙ) \_\_\_\_\_ শূদ্রকো মহারাজঃ ।



## নবমঃ পাঠঃ

# [মহাভারতম্]

## উজ্জ্বলব্রাহ্মণকথা

আসীং কুরুক্ষেত্রে দ্বিজঃ কশিচ উজ্জ্বলব্রাহ্মণম্ । স সভার্বঃ সপুত্রঃ সস্বষষ্ঠ তপসি স্থিতঃ কাপোতিকচাভবৎ । অথ কদাচিৎ তত্র দারুণে দুর্ভিক্ষে ভিক্ষ্যভাবাৎ ক্ষুধাপরিগতাস্তে পরং দুঃখং ভেজুঃ । তপসি স্থিতোহসৌ বিপ্রঃ ক্ষুধার্তঃ নোজ্ঞং প্রাপ্তবান্ । কচ্ছমাণঃ স ব্রাহ্মণোত্তমঃ পরিজনেন সহ কথঞ্চিৎ কালাৎ ক্ষপয়ামাস । অথাতিক্লেষণ যক্শস্বধমুপার্জয়ৎ । তে তপহিনস্তং যবপ্রস্থং শত্বনকুব্ধন ।

অথ ভোজনোদ্যাতনানং তেষাং গেহে কশ্চিদতিথিরাগচ্ছৎ । অতিথিং সম্প্রাপ্তং দৃষ্ট্বা তে প্রহৃষ্টমনসো বভূবুঃ । অনসূয়া জিতক্ৰোধা বীতমৎসরা ধর্মজ্ঞাঃ সাধবস্তে দ্বিজসন্তমা গোত্রং পরস্পরং খ্যাত্বা তং ক্ষুধার্তমতিথিং কুটীং প্রবেশয়ামাসুঃ । সপ্তশ্রয়ধোচুঃ, “দ্বিজর্ষভ! ভদ্রং তে? হে প্রভো! নিয়মোপার্জিতাঃ শূচয়চ্চমে শক্তবোহস্মভির্দত্তাঃ, কৃপয়া প্রতিগৃহাণ ।” স এবমুক্তো দ্বিজঃ শত্বনাং কুড়বং প্রতিগৃহ্য ভক্ষয়ামাস, ন চ তুষ্টিং জগাম । স উজ্জ্বলব্রাহ্মণস্তং ক্ষুধাপরিগতং প্রেক্ষ্য কথময়ং তুষ্টিং ভবেদিতি তস্যাহারং চিন্তয়ামাস । অথ তস্য ভার্যাব্রবীৎ, “দীয়তামস্মৈ মদভাগঃ, গচ্ছত্বেষঃ পরিতুষ্টো যথাকাম্য ।” উজ্জ্বলব্রাহ্মণস্তু তথা ব্রুবতীং তাং সাক্ষীং ভার্যামপরিগতং দৃষ্ট্বা তান্ শত্বন নাতনন্দৎ । স হি বিপ্রর্ষভস্তাং বৃন্দাং ক্ষুধার্তাং বেপমানাং তুগস্থিভূতাং ভার্যামুবাচ, “অয়ি শোভনে! মৃগাণামপি কীটপতঙ্গানামপি স্ত্রিয়ো রক্ষ্যাক্ষ পোষ্যাক্ষ যঃ পুমান্ ভার্যারক্ষণেহক্ষমঃ স মহদযশঃ প্রাপ্নোতি, নরকাংক গচ্ছতি ।” ইত্যেবমুক্তা পত্যা সা প্রাহ, “প্রসীদ নাথ! গৃহাণেম্যং শত্ব প্রস্থচতুর্ভাগম্ । পতিরেব নারীনাং পরমং দৈবতম্ । জরাপরিগতঃ ক্ষুধার্তো ভৃশং দুর্বলকাসি । তস্মান্নাম শত্বনস্মৈ প্রযচ্ছ ।”

স তস্মৈবমুক্তো যত্নতস্তান্ শত্বন প্রগৃহ্য তমতিথিমব্রবীৎ, “হে দ্বিজসন্তম! শত্বনিমান ভূয়ঃ প্রতিগৃহাণ ।” সোহসি তান্ প্রগৃহ্য ভুক্তা চ নৈব তুষ্টিমগমৎ । উজ্জ্বলব্রাহ্মণস্তদালোকা চিন্তাপরোহভবৎ ।

পুত্র উবাচ, “পিতঃ! মমৈতান্ শত্বন প্রগৃহ্য বিপ্রায় দেহি । ময়া হি ভবান্ সর্বদৈব প্রযত্নতঃ প্রতিপাল্যঃ, বৃন্দস্য পিতুঃ পালনং সাধুনা কাক্ষিতম্ । পিত্রোসদ্রাণাৎ পুত্র ইতি শ্রুতিঃ ।”

পিতোবাচ, “তুং মে বৃশেণ শীলেন দমেন চ সদৃশঃ । তুং ময়া বহুধা পরীক্ষিতেহসি । অতোহহং তে শত্বন গৃহ্মামি ।” স দ্বিজোত্তম ইত্যুক্ত্বা তান্ শত্বনাদায় প্রীতাত্মা অস্মৈ বিপ্রায় দদৌ । স তানপি শত্বন ভুক্ত্বা নৈব তুষ্টিং বভূব । ধর্মাত্মা স উজ্জ্বলব্রাহ্মণাং জগাম । অথ তস্য সাক্ষী বধুঃ স্বকীয়ান্ শত্বনাদায় প্রহৃষ্টা শূশ্রুমব্রবীৎ, “মমৈতান্ শত্বন প্রগৃহ্যতিথয়ে প্রযচ্ছ । তব প্রসাদান্নো নির্বৃত্তা কিলাক্ষয়া লোকাঃ । দেহঃ প্রাণা ধর্মক মে সর্বমেব গুরোঃ শূশ্রুসার্থম্ । হে তাত! মম শত্বনাদাতুমহঁসি” শূশ্রু উবাচ, “অয়ি সাক্ষি! সূচু শোভসে নিতাং ত্বমেন

শীলেন। তুং যতো ধর্মব্রতোপেতা সমবেক্ষসে গুরুবৃত্তিম্, তস্মান্তব শকুনং প্রীহীষ্যামি।” ইত্যুক্ত্বা স তানাদায় শকুনতিথয়ে প্রাদাৎ।

ততোহসাবতিথিঃ তস্মিন্ মহাত্মনি তুষ্টোহভবৎ। প্রীতাত্মা চ তং দ্বিজর্ষভমিদমুবাচ, “হে দ্বিজশ্রেষ্ঠ! তব ন্যায়েপান্তেন যথাশক্তি বিসৃষ্টেন শুশ্রুশ্বন দানেনাহং প্রীতোহস্মি। ন হি সীদতি দানরুচের্ষমঃ ঔশীনরঃ সুব্রতঃ শিবিনাম্ নৃপতিরাত্মমাংসপ্রদানেন পুণ্যকৃতান্ লোকান্ প্রাপ দিবি মোদতে। হে দ্বিজশ্রেষ্ঠ! সর্বেষাং বো দিব্যং যানমুপস্থিতম্। যুয়ং যথাসুখমারোহত।” অনন্তরং স দ্বিজো দেবযানমারুহ্য দারৈঃ সুতেন স্কুধরা চ সার্বং সানন্দং ব্রহ্মলোকমগচ্ছৎ।

## ভূমিকা

‘উল্লেখ্যভিক্কা’ মহাভারতের আশ্বমেধিক পর্বের অন্তর্গত। শাস্ত্রে আছে, অতিথি নারায়ণ। সুতরাং অতিথিসেবা প্রত্যেক গৃহীর কর্তব্য।

“অতিথির্ষস্য ভগ্নাশো গৃহাৎ প্রতিনিবর্ততে।

স অস্মৈ দুষ্কৃতং দত্ত্বা পুণ্যমাদায় গচ্ছতি।”

-অতিথি যার গৃহ থেকে ব্যর্থমনোরথ হয়ে ফিরে যায়, সে তাকে তার নিজের সমস্ত পাপ প্রদান করে পুণ্যরাশি গ্রহণ করে

এই শ্লোক থেকে অতিথিসেবার গুরুত্ব সহজেই উপলব্ধি করা যায়। এজন্যই স্মৃতিশাস্ত্রে ন্যূনত্ব তথা অতিথিসেবাকে পঞ্চ মহাযজ্ঞের অন্তর্গত করা হয়েছে। অতিথিসেবার দ্বারা ইহলৌকিক ও পারত্রিক কল্যাণ সাধিত হয়। এ কারণেই ব্রাহ্মণপরিবার অতিথিসেবার জন্য সর্বস্ব সমর্পণ করে পরমকল্যাণ লাভ করেছেন।

শব্দার্থ : স্কুধা- পুত্রবধূ। সন্মুখঃ পুত্রবধূসহ। বীতমৎসরা- মাৎসর্যহীন অর্থাৎ ঈর্ষ্যারহিত। দ্বিজর্ষভ- হে ব্রাহ্মণশ্রেষ্ঠ। প্রসীদ- প্রসন্ন হও। দমেন- সংযমের দ্বারা। শকুঃ- ছাত্ত্ব।

সম্বিবিচ্ছেদ : কাপোতিকচাভবৎ = কাপোতিকঃ + চ + অভবৎ। অখাতিকৃচ্ছ্রণ = অখ + অতিকৃচ্ছ্রণ। দ্বিজর্ষভ - দ্বিজ + ঋষভ ইত্যেবমুক্তা = ইতি + এবম্ + উক্তা শকুনাদায় = শকুন + আদায়। ব্রহ্মলোকমগচ্ছৎ = ব্রহ্মলোকম্ + অগচ্ছৎ।

কায়নসহ বিতক্তি নির্ণয় : কুরুক্ষেত্রে- অধিকরণে ৭মী। অস্মৈ- সম্প্রদানে ৪র্থী। ভার্যাম্- কর্মে ২য়। তয়া- অনুক্তকর্তায় ৩য়। দানেন- হেতুর্থে ৩য়।

ব্যাসবাক্যসহ সমাস নির্ণয় : স্কুধার্তঃ- স্কুধয়া ঋতঃ (৩য় তৎপুরুষঃ)। ব্রাহ্মণোত্তমঃ- ব্রাহ্মণেষু উত্তমঃ (৭মী তৎসপুরুষঃ)। যথাকামম্- কামম্ অনতিক্রম্য (অব্যয়ীভাবঃ) প্রীতাত্মা- প্রীতঃ আত্মা যস্য সঃ (বহুব্রীহিঃ)।

ব্যুৎপত্তি নির্ণয় : বভূবঃ - √ভূ + লিট্ উস্। প্রতিগৃহাণ = প্রতি-√গৃহ্ + লোট্ হি। প্রগৃহ্য = প্র- √গৃহ্ + ল্যপ্। পুত্রঃ = পুৎ- √ত্রৈ + ক।

## অনুশীলনী

- ১। অতিথিসেবার মাহাত্ম্য বর্ণনা কর।
- ২। "উজ্জ্বলব্রাহ্মণকথা" গল্পটি বাংলা ভাষায় সংক্ষেপে লেখ।
- ৩। বাংলায় অনুবাদ কর :
  - (ক) অথ কদাচিৎ ————— কপয়ামাস
  - (খ) অথ ভোজনোদ্যতানাং ————— প্রবেশয়ামাসুঃ।
  - (গ) স তদৈবমুক্তো ————— চিন্তাপরোহভবৎ।
  - (ঘ) হে বিজশ্রেষ্ঠ ————— ব্রহ্মলোকমগচ্ছৎ।
- ৪। সন্ধিবিচ্ছেদ কর :  
বিজয়ভঃ, উজ্জ্বলব্রাহ্মণ, মাজ্জনন্দং, শকুনাদায়, শিবিরায়।
- ৫। কার্যসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :  
কুরুক্ষেত্রে, দানেন, শকুন, অতিথয়ে, সুময়া।
- ৬। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :  
ভক্ত্যাভাবাৎ, ধর্মজ্ঞাঃ, সুখার্তঃ, উজ্জ্বলব্রাহ্মণ, যথাসুখম্।
- ৭। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :  
বভূবুঃ পুত্রঃ, ভেজুঃ, আলোক্য, প্রতিগৃহাণ।
- ৮। সঠিক উত্তরটি লেখ :
  - (ক) উজ্জ্বলব্রাহ্মণের বাড়ি ছিল-
 

(১) অঙ্গদেশে	(২) বঙ্গদেশে
(৩) কলিঙ্গদেশে	(৪) কুরুক্ষেত্রে।
  - (খ) ভোজনোদ্যত ব্রাহ্মণপরিবারের গৃহে উপস্থিত হয়েছিল-
 

(১) রাজা	(২) মন্ত্রী
(৩) অতিথি	(৪) সেনাপতি।
  - (গ) ব্রাহ্মণ অতিথিকে দিয়েছিলেন-
 

(১) অন্ন	(২) শকু
(৩) পানীয়	(৪) পরমান্ন।

(৮) শিবি অভিধিকে দিয়েছিলেন-

(১) বব

(২) চাউল

(৩) ধান্য

(৪) আত্মমাসে।

(৯) উল্লুপ্তিব্রাক্ষ দিয়েছিলেন-

(১) বিকুলোকে

(২) শিবলোকে

(৩) ব্রহ্মলোকে

(৪) ধ্রুবলোকে।

## দশমঃ পাঠঃ [হিতোপদেশ] সিংহশলককথা

অসিত মন্দরনাম্নি পর্বতে দুর্দান্তো নায় সিংহঃ। স চ সর্বদা পশূনাং বধং কুর্বনাস্তে। ততঃ সর্বৈঃ পশুভির্মিলিত্বা স সিংহো বিজ্ঞপ্তঃ -মৃগেন্দ্র, কিমর্থমেকদা বহুপশুঘাতঃ ক্রিয়তে। যদি প্রসাদো ভবতি, তদা বয়মেব ভবদাহারার্থং প্রত্যহমেকৈকং পশুमुপটৌকয়ামঃ। ততঃ সিংহেনোক্তম্- বদ্যেবমভিমতং ভবতাং, তর্হি ভবতু তৎ। ততঃ প্রভুত্বেকৈকং পশুमुপকল্পিতং ভক্ষয়নাস্তে। অথ কদাচিদৃশশলকস্য কস্যচিদ্ধারঃ সমায়তঃ। সোহচিন্তয়ৎ-

ত্বাসতোর্বিনীতিস্তু ক্রিয়তে জীবিতাশয়া।

পঞ্চভুং চেদ্ গমিষ্যামি কিং সিংহানুয়েন মে।

তন্মন্দং মন্দং গচ্ছামি। ততঃ সিংহোহপি ক্ষুধাগীড়িতঃ কোপান্তমুবাচ- “কুসন্তুং বিলম্বাবাদগতোহসি?” শলকোব্রবীৎ- “দেব, নাহমপরাধী। আগচ্ছন্ পথি সিংহান্তরেণ বলাদধৃতঃ। তস্যাগ্রে পুনরাগমনায় শপথং কৃত্বা স্বামিনং নিবেদয়িতুমত্ৰাগতোহসি।”

সিংহঃ সকেপমাহ “সত্বরং গত্বা দুরাত্মানং দর্শয় কু স দুরাত্মা তিষ্ঠতি।” ততঃ শলকস্তং গৃহীত্বা গভীরকূপং দর্শয়িতুং গতঃ। তত্রাগত্য “সয়মেব পশ্যতু স্বামী” -ইত্যুক্ত্বা তস্মিন্ কূপজলে তস্য সিংহস্যৈব প্রতিবিম্বং দর্শিতবান্। ততোহসৌ ক্রোধাৎ তস্যোপর্যাত্মানং নিক্ষিপ্য পঞ্চভুং গতঃ। অতোহহং ব্রবীমি।

বুদ্ধ্যস্য বলং তস্য নিবৃন্দেষ্টু কুতো বলম্।

পশ্য সিংহো মনোন্মত্তঃ শলকেন নিপাতিতঃ।।

### ভূমিকা

দৈহিক বল অপেক্ষা বুদ্ধিবল অনেক বেশি কার্যকর। শারীরিক শক্তি দ্বারা যে কাজ সম্পন্ন হয় না, বুদ্ধিবলে তা অনায়াসে সম্পন্ন হতে পারে। শলকের শারীরিক শক্তি সিংহ অপেক্ষা অনেক কম, কিন্তু বুদ্ধি অনেক বেশি তাই শলক বুদ্ধির দ্বারা পরাক্রমশালী সিংহকে হত্যা করতে সক্ষম হয়েছে।

শলকঃ : মিলিতা- মিলিত হয়ে। ভবদাহারার্থম্- আপনার আহারের জন্য। উপটৌকয়ামঃ- পুরস্কার দেব। কোপাৎ- ক্রোধবশত। নিবেদয়িতুম্- জানানো। নিক্ষিপ্য- নিক্ষেপ করে।

সন্ধিবিচ্ছেদ : কুর্বনাস্তে = কুর্বন্ + আস্তে। প্রত্যহমেকৈকম্ = প্রতি + অহম্ + এক + একম্।  
ভক্ষয়নাস্তে = ভক্ষয়ন্ + আস্তে। পুনরাগমনায় = পুনঃ + আগমনায়।

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : পর্বতে – অধিকরণে ৭মী। জীবিতাশয়া – হেতুর্থে ৩য়। আগমনায় – তাদর্থ্যে  
৪র্থী। সকোপম্ – ক্রিরা বিশেষণে ২য়া। কূপজলে – অধিকরণে ৭মী।

বাসবাক্যসহ সমাস নির্ণয় : মৃগেন্দ্রঃ – মৃগাণাম্ ইন্দ্রঃ (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ)। প্রত্যহম্ – অহনি অহনি  
(অব্যয়ীভাবঃ)। সকোপম্ – কোপেনসহ বর্তমানং যথা স্যাৎ তথা (বহুব্রীহিঃ)।

ব্যুৎপত্তি নির্ণয় : ক্রিয়তে = √ক্ + কর্মণি য + লট্ তে। আগতঃ = আ-√গম্ + ক্ত। দর্শয় = √দৃশ্ + শিচ্ +  
লোট্ হি। নিষ্কিপ্য = নি -√ক্ষিপ্ + ল্যপ্

## অনুশীলনী

১। “বুদ্ধির্যস্য বলং তস্য” এই নীতিবাক্য অবলম্বনে বাংলা ভাষায় একটি গল্প লেখ।

২। বাংলায় অনুবাদ কর :

(ক) স চ সর্বদা ....পশুমুপটোকরায়ঃ।

(খ) ততঃ সিংহোহসি ...বলান্ধৃতঃ।

(গ) তত্রাগত্য .....পঞ্চতুং গতঃ।

৩। প্রসঙ্গ উল্লেখ করে ব্যাখ্যা কর :

(ক) ত্রাসতো....সিংহানুনয়েন যে।

(খ) বুদ্ধির্যস্য ...নিপাতিতঃ।

৪। সন্ধিবিচ্ছেদ কর :

কুর্বনাস্তে, পুনরাগমনায়, কুতস্তুং, সিংহান্তরেণ, ইত্যুক্তা, ততোহসৌ।

৫। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

পশুভিঃ, জীবিতাশয়া, স্বামিনং, সত্বরং, কূপজলে।

৬। বাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :

মৃগেন্দ্রঃ, প্রত্যহম্, কুখাপীড়িতঃ, দুরাত্মানং, গভীরকূপং

৭। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :

ক্রিয়তে, নিষ্কিপ্য, অগ্ৰবীৎ, আগচ্ছন্, দর্শয়

## ৮। শূন্য উত্তরটি লেখ :

(ক) বন্দনপর্বতে বাস করত—

- |           |           |
|-----------|-----------|
| (১) ব্যাস | (২) হরিশ  |
| (৩) ভয়ক  | (৪) সিংহ। |

(খ) 'যদ্যেবম্' পদের সম্বন্ধবিচ্ছেদ—

- |                |                 |
|----------------|-----------------|
| (১) যদা + এবম্ | (২) যদি + এবম্  |
| (৩) যৎ + এবম্  | (৪) যদী + এবম্। |

(গ) 'ভবনন্দং বন্দং গচ্ছামি'—এই উক্তিটি—

- |              |               |
|--------------|---------------|
| (১) শশকের    | (২) ব্যাঘ্রের |
| (৩) বিড়ালের | (৪) সিংহের।   |

(ঘ) 'সবর্গা' শব্দের ব্যুৎপত্তি—

- |                |                  |
|----------------|------------------|
| (১) সর্ব + দল্ | (২) সর্ব + দিল   |
| (৩) সর্ব + প্  | (৪) সর্ব + দাল্। |



একাদশঃ পাঠঃ  
[দ্বাত্রিংশৎপুত্তলিকা]  
রাজকুমার-ভল্লুকোপাখ্যানম্

একদা রাজকুমারঃ শূন্যার্থং বনং গতঃ। তত্র বহুন্ শাপদান্ ব্যাপাদ্য কৃষ্ণসারং দৃষ্ট্বা তদনুগতো মহদরণ্যং প্রবিষ্টো যাবৎ পশ্যতি তাবৎ সর্বোহপি সৈন্যবর্গো নগরমার্গে লগ্নঃ। কৃষ্ণসারোহপি ভদ্রাদৃশ্যো জাতঃ। স্বয়মেকাকী তুরগাবৃত্তঃ সরোবরস্যাপ্তে বনমপশ্যৎ। তত্রাশ্বাদবতীর্ণো বৃক্ষশাখারামশুং নিবধ্য জলপানং বিধায় বৃক্ষাঃ স্বেচ্ছায়ামুপবিশতি তাবদতিভরংকরঃ কচিদ্ ব্যাঘ্রঃ সমাগতঃ। তং ব্যাঘ্রং দৃষ্ট্বাশ্চো বস্ধনং দ্রোটিয়িত্বা পলায়মানো নগরমার্গমগমৎ। রাজকুমারোহপি ভয়াদবেশমানঃ শাখায়বলম্ব্য বৃক্ষমাবৃত্তঃ। পূর্বাবৃত্তং ভল্লুকং দৃষ্ট্বা পুনরত্যস্তং ভয়ং প্রাপ্তঃ। অথ তেন ভল্লুকেন ভণিতম্, “ভো রাজকুমার! ত্বং মা ভৈষীঃ। অন্য মম শরণাগতস্তম্। অভাবাহং কিমপানিষ্টং ন করিষ্যামি। মাং বিশ্বস্য ব্যাঘ্রোহপি ন ভেদবাম্। রাজকুমারেণ ভণিতম্, “ভো স্বাক্ষরাজ। অহং তব শরণাগতঃ, বিশেষতো ভয়ভীতঃ। অতো মহং পুণ্যং শরণাগতরক্ষণং ভবতি।”

ততঃ সূর্যোহপ্যস্তং গত। রাত্রাবতিপ্রাক্তো রাজপুত্রো যাবন্নিদ্রাং সমায়ান্তি তাবদ্ ভল্লুকো বদতি -রাজকুমার! “বৃক্ষাঃ পতিষ্যতি, এহি যমাজ্জৈ নিদ্রাং কুরু।” এবমুক্তস্য ভল্লুকস্যাজ্জৈ নিদ্রাং গতৌ রাজপুত্রঃ। তদা ব্যাঘ্রো বদতি, “ভো ভল্লুক! অয়ং গ্রামবাসী পুনরপি শূন্যায়ামান্ নিহনিস্যতি। শত্রুরয়ং কিমর্থমাজ্জৈ নিবেশিতঃ। যতোহয়ং মানুষঃ। তুর্যোপকতোহপ্যয়মপকারমেব করিষ্যতি তস্মাদমুং পাতয়। অহমেনং ভক্ষয়িত্বা সুখেন গমিষ্যামি। ত্বমপি নিজাশ্রমং গচ্ছ।”

ভল্লুকেনোক্তম্, “অয়ং যাদৃশোহপি ভবতু পরং মম শরণাগতঃ। অমুং ন পাতয়িষ্যামি। শরণাগতমারণে মহৎ পাপম্।”

তদনন্তরং রাজপুত্রো বিনিদ্রো জাতঃ। ভল্লুকেনোক্তম্, “ভো রাজকুমার, অহং কণং নিদ্রাং করিষ্যামি। তুমশ্রমস্তিস্থিঃ।” তেনোক্তম্, “তথা ভবতু”। অতো ভল্লুকো রাজপুত্রসমীপে নিদ্রাং গতঃ। তদা ব্যাঘ্রোহোক্তম্, “ভো রাজকুমার! ত্বমস্য বিশ্বস্য মা কুরু, যতোহয়ং নখায়ুধঃ। উক্লুঙ্ক-

নখিনাঞ্চ নদীনাঞ্চ শৃঙ্গিনাং শস্কথারিণাম্।

বিশ্বাসো নৈব কর্তব্যঃ স্ত্রীষু রাজকূলেষু চ।

অয়মাত্মানং যন্তো রক্ষিত্বা স্বয়মভুমিচ্ছতি। অতস্তুমমুং ভল্লুকমধঃ পাতয়। অহমেনং ভক্ষয়িত্বা গমিষ্যামি। ত্বমপি নিজং নগরং গচ্ছ।”

‘ভঙ্কুতা রাজপুত্রো যাবৎ তমথঃ পাতয়তি তাবদ্ভঙ্কুকো বৃক্ষাৎ পতনমন্তরা শাখামন্যামবলম্বিতবান্ । পুনস্তৎ দৃষ্ট্বা রাজপুত্রো ভয়মাপ । ভঙ্কুকোহপ্যবদৎ, “ভোঃ পাপিষ্ঠ! কিমর্থং বিভেষি? যৎ পুরার্জিতং তৎ কৰ্ম ত্বয়া ভোক্তব্যমস্মি । তর্হি ত্বং সসেমিরেতি বদন্ পিশাচো ভব”-ইতি শাপং দত্তবান্ । ততঃ প্রভাতমাসীৎ । ব্যাঘ্রস্তস্যাং স্থানং নির্গতঃ । ভঙ্কুকোহপি রাজকুমারং শপ্ত্বা নিজস্থানমগাৎ । রাজকুমারোহপি ‘সসেমিরেতি’ বদন্ পিশাচো ভূতা বনং পরিত্রমতি স্ ।

## ভূমিকা

‘রাজকুমার-ভঙ্কুকোপাখ্যানম্’ সংস্কৃত ‘দ্বাত্রিংশৎপুতলিকা’ নামক গল্পগ্রন্থ থেকে সংকলিত । গ্রন্থটির অপর নাম ‘সিংহাসনদ্বাত্রিংশিকা ।’ বাংলায় এর নাম ‘বত্রিশসিংহাসন’ । পুস্তকটির রচয়িতার নাম অজ্ঞাত

সংস্কৃতে একটি শ্লোক আছে-

“মিত্রদ্রোহী কৃতঘ্নস্ত যন্ত বিশ্বাসঘাতকঃ ।

ত্রয়স্তে নরকং যান্তি যাবচ্চন্দ্রদিবাকরৌ ।”

-যতদিন চন্দ্র- সূর্য থাকবে, ততদিন বন্ধুদ্রোহী, কৃতঘ্ন ও বিশ্বাসঘাতক-এই তিন ব্যক্তি নরকগামী হবে ।

‘রাজকুমার-ভঙ্কুকোপাখ্যানম্’ গল্প এই শ্লোকটিকেই আশ্রয় করে রচিত হয়েছে । এতে প্রদর্শিত হয়েছে কৃতঘ্ন রাজকুমারের জীবনের চরম পরিস্থিতি ।

শব্দার্থ : ব্যাপাদ্য- হত্যা করে । ত্রোটয়িত্বা- ছিড়ে । বেগমানঃ- কম্পমান । ঞ্জকরাজ- ভঙ্কুরাজ । অজ্ঞে- কোলে । শপ্ত্বা- অভিশাপ দিয়ে ।

সন্ধিবিচ্ছেদ : মহদরণ্যং = মহৎ + অরণ্যং ; তুরগারূঢ়ঃ = তুরগ + আরূঢ়ঃ । রাত্রাবতিশ্রান্তো = রাত্রৌ + অতিশ্রান্তো । তস্মাদমুং = তস্যাং + অমুং । স্বয়মভুমিচ্ছতি = স্বয়ম্ + অভুম্ + ইচ্ছতি ।

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : বৃক্ষশাখায়াম্- অধিকারণে ৭মী । শরণাগতরক্ষণাৎ- অপাদানে ৫মী । মৃগয়য়া- করণে ৩য়া । রাজকুমারং- কর্মে ২য়া ।

বাসবাক্যসহ সমাসের নাম : নগরমার্গে- নগরস্য মার্গে (৭মী তৎপুরুষঃ) । শরণাগতঃ- শরণম্ আগতঃ (২য়া তৎপুরুষঃ) । গ্রামবাসী- গ্রামে বসতি যঃ (উপপদতৎপুরুষঃ) ।

ব্যুৎপত্তিনির্ণয় : আরূঢ় = আ-√রূহ্ + ক্ত । পলায়মানঃ = পরা-√অয়্ + শানচ্ । পাতয়িষ্যামি = √পাৎ + শিচ্ + ষ্ট্ স্যামি । নির্গতঃ = নিঃ-√গম্ + ক্ত ।

## অনুশীলনী

- ১। ভল্লুক ও রাজকুমারের উপাখ্যানটি সংক্ষেপে বল।
- ২। সংক্ষেপে উত্তর দাও :
  - (ক) কাদের বিশ্বাস করা উচিত নয়?
  - (খ) শরণাগতকে রক্ষা করলে কি হয়?
- ৩। বাংলায় অনুবাদ কর :
  - (ক) তত্র বহুন্ ----- তত্রাদৃশ্যো জাতঃ।
  - (খ) তত্রাদৃশ্যবতীর্ণো ----- নগরমার্গমগমৎ
  - (গ) অয়ম'ত্মানং ----- নগরং গচ্ছ।
  - (ঘ) ব্যাপ্তস্তস্মাৎ ----- পরিভ্রমতি স্ম
- ৪। সম্বন্ধবিচ্ছেদ কর :
 

ভুরগারূঢ়ঃ, তস্মাদমুখং, ভল্লুকেনোক্তম্, স্নানমভুমিচ্ছতি, পতনমন্তরা।
- ৫। কারণ দেখিয়ে বিভক্তি নির্ণয় কর :
 

বৃক্ষশাখায়াম্, মৃগয়য়া, ভল্লুকেন, শাখায়, স্থানানং।
- ৬। ব্যাসবাক্য লেখ ও সমাসের নাম বল :
 

ভুরগারূঢ়ঃ, গ্রামবাসী, শরণাগতঃ রাজপুত্রঃ, নিজস্বধানম্।
- ৭। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :
 

আরূঢ়ঃ, ব্যাপ্ত, ভেতব্যম্, অত্মম্, শস্ত্রা।
- ৮। সঠিক উত্তরটির পাশে টিক চিহ্ন (✓) দাও :
  - (ক) অশ্ব বাঁধন ছিল করেছিল—
 

(১) ভল্লুক দেখে	(২) সিংহ দেখে
(৩) বাঘ দেখে।	(৪) শূকর দেখে।

(খ) রাজকুমার শরণাগত ছিল—

- |               |             |
|---------------|-------------|
| (১) বনদেবতার  | (২) ভল্লকের |
| (৩) ব্যাঘ্রের | (৪) সিংহের। |

(গ) মায়ে রাজকুমার খুঁটিয়েছিল—

- |                  |                   |
|------------------|-------------------|
| (১) দেবতার কোলে  | (২) মায়ের কোলে   |
| (৩) কিরাতের কোলে | (৪) ভল্লকের কোলে। |

(ঘ) রাজপুত্র ভল্লককে ফেলেছিল—

- |                |                  |
|----------------|------------------|
| (১) গাছের নিচে | (২) কূপজলে       |
| (৩) নদীজলে     | (৪) বিশাল গর্তে। |

(ঙ) রাজপুত্র ছিল—

- |            |             |
|------------|-------------|
| (১) কৃতজ্ঞ | (২) অকৃতজ্ঞ |
| (৩) কৃতঘ্ন | (৪) হিংস্র। |

দ্বাদশঃ পাঠঃ  
[মধ্যমব্যায়োগঃ]  
ভীমসেনেন ব্রাহ্মণপুত্রমোচনম্

- ভীমসেনঃ— ভোঃ পুরুষ! মুচ্যতাম্ ।  
 ঘটোৎকচঃ— ন মুচ্যতে । মাতুরাজ্ঞয়া গৃহীতো হ্যসঃ ।  
 ভীমসেনঃ— (আত্মগতম্) কথং মাতুরাজ্ঞেতি । অহো! কা সা মাতা যস্যাজ্ঞাং পুরস্করোত্যয়ং তপস্বী ।  
 (প্রকাশম্) ভো পুরুষ! প্রকট্যায়ং খলু ভাবদন্তি ।  
 ঘটোৎকচঃ— বদ শীঘ্রম্ ।  
 ভীমসেনঃ— কা নাম ভবতো মাতা?  
 ঘটোৎকচঃ— হিড়িম্বা নাম ব্রাহ্মণী ।  
 ভীমসেনঃ— (আত্মগতম্)— হিড়িম্বায়াঃ পুত্রোহসম্ । সদৃশো হ্যসাগর্ভঃ । (প্রকাশম্) ভোঃ পুরুষ! মুচ্যতাম্ ।  
 ঘটোৎকচঃ— ন মুচ্যতে ।  
 ভীমসেনঃ— ভো ব্রাহ্মণ! গৃহ্যতাং তব পুত্রঃ । বয়মেনমনুগমিষ্যামঃ । ক্ষত্রিয়কুলোৎকণ্ঠোহসম্ । মম শরীরেণ  
 ব্রাহ্মণশরীরং রক্ষিষ্যমিহামি ।  
 ঘটোৎকচঃ— (আত্মগতম্) অহো ক্ষত্রিয়োহসম্ । তেনাস্য দর্পঃ । ভবতু ইমমেব হত্না সেব্যমিহি । (প্রকাশম্)  
 অথ কেনায়ং বারিতঃ?  
 ভীমসেনঃ— ময়া ।  
 ঘটোৎকচঃ— ভবানেবাগচ্ছতু ।  
 ভীমসেনঃ— যদি তে শক্তিরস্মি বলাৎকারেণ মাং নয় ।  
 ঘটোৎকচঃ— কিং মাং প্রত্যভিজানীতে ভবান?  
 ভীমসেনঃ— মম পুত্র ইতি জ্ঞানে ।  
 ঘটোৎকচঃ— কথং তব পুত্রোহসম্?  
 ভীমসেনঃ— কথং ক্রুধ্যসি? মর্ষয়তু ভবান্ । সর্বাঃ প্রজাঃ ক্ষত্রিয়াণাং পুত্রশন্দেনাভিধীয়ন্তে । অতএব  
 ময়াভিহিতম্ ।  
 ঘটোৎকচঃ— ভীতানামায়ুধং গৃহীতম্ ।  
 ভীমসেনঃ— শপামি সত্যেন, ভয়ং ন জ্ঞানে ।  
 ঘটোৎকচঃ— এষ তে ভয়মুপদিশামি । গৃহ্যতামায়ুধম্ ।  
 ভীমসেনঃ— আয়ুধমিতি । গৃহীতমেতৎ ।  
 ঘটোৎকচঃ— কথমিব?  
 ভীমসেনঃ— কাঞ্চনস্তম্ভসদৃশো রিপুণাং শিত্রহে রতঃ ।  
 অয়ং তু দক্ষিণো বাহুরায়ুধং সহজং মম ।।

ঘটোৎকচঃ— ইদমুপপন্নং পিতুর্মে ভীমসেনস্য ।

ভীমসেনঃ— অথ কোহয়ং ভীমঃ? কেন সদৃশঃ স বলেন?

ঘটোৎকচঃ— দেবতুল্যঃ ।

ভীমসেনঃ— অন্তমেতৎ ।

ঘটোৎকচঃ— কথমন্তম্? ক্ষিপসি মে গুরুম্? ভবতু । ইমং স্থূলং বৃক্ষমুৎপাটি প্রহরামি (উৎপাটি প্রহরতি) ।  
অস্মি মাজ্জ্বলসাদাং লঙ্ঘ্যে মায়াপাশঃ । তেন বন্ধ্য ত্বাং নয়ামি (মল্লং জপতি) ।

ভীমসেনঃ— অস্মি মহেশ্বর প্রসাদালঙ্ঘ্যে মায়াপাশমোক্ষো মল্লঃ । তং জপামি (মল্লং জপতি) ।

ঘটোৎকচঃ— অয়ে! পতিতঃ পাশঃ । কিমিদানীং করিষ্যে? ভবতু দৃষ্টম্ । ভোঃ পুরুষ! পূর্বসময়ং স্মর ।

ভীমসেনঃ— সময় ইতি । এষ স্মরামি । গচ্ছত্ৰতঃ । (উভৌ পরিক্রামতঃ)

ঘটোৎকচঃ— তিষ্ঠ তাবৎ । ত্বদাগমনমস্মায়ৈ নিবেদয়ামি ।

ভীমসেনঃ— বাঢ়ম্, গচ্ছ

ঘটোৎকচঃ— (উপসৃত্য)- অম্ব! অন্নমভিবাদয়ে । চিরাভিলষিতো ভবত্যা আহারার্থমানীতো মানুষঃ

হিড়িম্বাঃ— (প্রবিশ্য) জাত । চিরং জীব । কীদৃশো মানুষ আনীতঃ?

ঘটোৎকচঃ— ভবতি! বৃশ্মাত্রোণ মানুষো ন বীর্যেণ ।

হিড়িম্বাঃ— যদ্যেবং, পশ্যামি তাবদেনম্ । (উভৌ পরিক্রামতঃ) কিমেব মানুষ আনীতঃ?

ঘটোৎকচঃ— ভবতি! কোহয়ম্?

হিড়িম্বাঃ— উন্নাতক। দৈবতং বলুস্মাকম্ ।

ঘটোৎকচঃ— আঃ! কস্য দৈবতম্?

হিড়িম্বাঃ— তব চ মম চ

ঘটোৎকচঃ— কঃ প্রত্যয়ঃ?

হিড়িম্বাঃ— এষঃ প্রত্যয়ঃ । জয়ভার্যপুত্রঃ ।

## ভূমিকা

মহাকবি কালিদাসের পূর্ববর্তী ভাসরচিত 'মধ্যমব্যায়োগঃ' একটি বিখ্যাত নাট্যগ্রন্থ । মহাভারতের কাহিনী অবলম্বনে গ্রন্থাখানা রচিত । ঘটোৎকচ ও তার মাতা হিড়িম্বা নরমাংস ভক্ষণ করার জন্য এক ব্রাহ্মণ পরিবারকে আবদ্ধ করেন । বহু আলোচনার পর স্থির হয় যে ঐ ব্রাহ্মণ ও ব্রাহ্মণপত্নী তাঁদের মধ্যম পুত্রকেই ঘটোৎকচের হাতে সমর্পণ করবেন । ঘটোৎকচের হাত থেকে ঐ ব্রাহ্মণ পরিবারকে রক্ষা করার জন্য ভীম এগিয়ে এলেন । ঘটোৎকচের সঙ্গে ভীমের যুদ্ধ হল । যুদ্ধের মাঝে ভীম ও ঘটোৎকচ জানতে পারল তারা পরস্পর পিতা-পুত্র । ফলে ব্রাহ্মণের পুত্র রক্ষা পেল

শব্দার্থ : মাতুরাজ্য— মায়ের আদেশে । মুচ্যতাম্— ছেড়ে দাও । ক্ষত্রিয়কুলোৎপন্ন— ক্ষত্রিয়বংশে জাত । রক্ষিতুম্— রক্ষা করতে । হত্বা— হত্যা করে । অস্মায়ৈ— মাকে । আযুধম্— অস্ত্র । বাঢ়ম্— হ্যাঁ ।

সম্বিবিচ্ছেদ : মাতুরাজেতি = মাতুঃ + আজ্ঞা + ইতি। পুরস্করোত্যয়ং = পুরস্করোতি + অয়ং।  
রক্ষিতুমিচ্ছামি = রক্ষিতুন্ + ইচ্ছামি। ইমমেব = ইমন্ + এব।

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : আজ্ঞয়া— হেতুর্থে ৩য়া। শরীরেণ— করণে ৩য়া। ভীমসেনস্য— সম্বন্ধে ষষ্ঠী।  
মহেশ্বরপ্রসাদাৎ— অপাদানে ৫মী।

ব্যাসবাক্যসহ সমাস নির্ণয় : ব্রাহ্মণশরীরং— ব্রাহ্মণস্য শরীরং (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ)। কাঞ্চনস্তম্ভসদৃশঃ—  
কাঞ্চননির্মিতঃ স্তম্ভঃ (যথাপদলোপী কর্মধারয়ঃ), তেন সদৃশঃ (২য়া তৎপুরুষঃ)। দেবতুল্যঃ— দেবেন তুল্যঃ  
(৩য়া তৎপুরুষঃ)।

ব্যুৎপত্তি নির্ণয় : প্রকট্যম্ = √প্রচ্ছ + তব্য, ক্রীবলিজ্ঞা, ১ মার একবচন। হতা = √হন্ + ক্তাচ্। গৃহীতম্ =  
√গ্রহ্ + ক্ত, ক্রীবলিজ্ঞা, ১ মার একবচন।

### অনুশীলনী

- ১। ভীমসেন কর্তৃক ব্রাহ্মণপুত্রমোচনের কাহিনী বর্ণনা কর।
- ২। ‘মধ্যমব্যায়োগঃ’ কে রচনা করেন?
- ৩। ঘটোৎকচ কে ছিল?
- ৪। ভীম কে ছিলেন?
- ৫। হিড়িম্বা কে ছিল?
- ৬। সম্বিবিচ্ছেদ কর :-  
মাতুরাজেতি, পুরোহিতম্, তাবদসিত, গৃহীতমেতৎ, গৃহ্যতামায়ুধম্।
- ৭। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :-  
মহেশ্বরপ্রসাদাৎ ময়া, ত্রিগুণাম্, কেন, অম্বায়ৈ।
- ৮। ব্যাসবাক্যসহ সমাসনির্ণয় কর :-  
কাঞ্চনস্তম্ভসদৃশঃ, দেবতুল্যঃ, মায়াপাশঃ, মাতৃপ্রসাদাৎ, তদাগমনম্।
- ৯। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :-  
প্রকট্যম্, তপস্বী, নেষ্যামি, উপপন্নম্, গৃহীতম্।
- ১০। শূন্যস্থান পূরণ কর:-  
(ক) ভোঃ পুরুষ! —————।  
(খ) ————— নাম ভবতো মাতা।  
(গ) ইমমেব ————— নেষ্যামি।  
(ঘ) ————— সদৃশঃ স বলেন?  
(ঙ) ————— মানুষো ন বীর্যেণ।

**ତ୍ରୟୋଦଶଃ ପାଠଃ**  
**[ପ୍ରତିମାନାଟକମ୍]**  
**ଭରତସ୍ୟ ପ୍ରତିମାଦର୍ଶନମ୍**

[ତତଃ ପ୍ରବିଶାତି ଭରତୋ ରାଧେନ ସୂତଚ୍ଚ]

- ଭରତଃ— (ସାବେଗମ୍) ସୂତ। ଚିରଂ ମାତୃପରିଚୟାଦବିଜ୍ଞାତବ୍ରତାନ୍ତୋଽସି । ମହାରାଜ୍ଞ ଇତି । ତଦୁଚ୍ଚତାମ୍— ପିତୂର୍ଜେ କୋ ବ୍ୟାଧିଃ ।
- ସୂତଃ— ହୃଦୟପରିତାପଃ ଧନୁ ମହାନ୍ ।
- ଭରତଃ— କିମାତୁଃସ୍ତଞ୍ଚ ବୈଦ୍ୟାଃ?
- ସୂତଃ— ନ ଧନୁ ଡିଷଞ୍ଚସ୍ତତ୍ର ନିମ୍ନୁଗାଃ ।
- ଭରତଃ— କିମାହାରଂ ତୁଞ୍ଚକ୍ତେ ଶୟନଋମ୍ପି?
- ସୂତଃ— ତୁମୌ ନିରାଶନଃ?
- ଭରତଃ— କିମାଶା ସ୍ୟାତ୍?
- ସୂତଃ— ଦୈବଋ ।
- ଭରତଃ— ସ୍ମରନ୍ତି ହୃଦୟଂ ବାହୟ ଋଷମ୍ ।
- ସୂତଃ— ଯଦାଞ୍ଜାପୟତି ଆୟୁଞ୍ଚାନ୍ ।
- [ଅନ୍ଧାରଂ ପରମ୍]
- ସୂତଃ— ଆୟୁଞ୍ଚନ୍! ସୋମେହତୟା ବୃକ୍ଷାଂମତିତଃ ଧନୁର୍ଯୋଧ୍ୟା ଭବିତବ୍ୟମ୍ ।
- ଭରତଃ— ଅହୋ ନୁ ଧନୁ ଋଜନଦର୍ଶନୋଽନୁକମ୍ୟ ଭରତା ମେ ମନସଃ ।
- [ପ୍ରବିଶ୍ୟ]
- ଭଟଃ— ଜୟତୁ କୁମାରଃ । ଉପାଧ୍ୟାୟାସ୍ତୁ ଭବନ୍ତମାତୁଃ ।
- ଭରତଃ— କିମିତି କିମିତି?
- ଭଟଃ— ଏକନାଡ଼ିକାବିଶେଷଃ କୃତ୍ତିକାବିଷୟଃ । ତସ୍ୟାଞ୍ଚ ପ୍ରତିମାନ୍ନାୟାମେବ ରୋହିଣ୍ୟାମଯୋଧ୍ୟାଞ୍ଚ ପ୍ରବେଶ୍ୟାତି କୁମାରଃ ।
- ଭରତଃ— ବାହୁର୍ଯୋଧ୍ୟା । ନ ମୟା ପୁରୁଷଚନୟତିକ୍ରାନ୍ତପୂର୍ବମ୍ । ଗଞ୍ଜ ତ୍ବମ୍ ।
- ଭଟଃ— ଯଦାଞ୍ଜାପୟତି କୁମାରଃ । (ନିକ୍ରାନ୍ତଃ)
- ଭରତଃ— ଅଥ କସିନ୍ ପ୍ରଦେଶେ ବିଶ୍ରମିଷ୍ୟେ? ଭବତୁ, ଦୃଷ୍ଟମ୍ । ଏତସ୍ମିନ୍ ବୃକ୍ଷାନ୍ତରାବିଷ୍ଠତେ ଦେବକୁଳେ ମୁହୂର୍ତ୍ତଂ ବିଶ୍ରମିଷ୍ୟେ । ତଦୁଭୟଂ ଭବିଷ୍ୟତି— ଦୈବତପୂଜା ବିଶ୍ରମନ୍ତ । ଅଥ ଚ— ଉପୋପବିଶ୍ୟ ପ୍ରବେଶ୍ୟାନ୍ତି ନନ୍ଦାନୀତି ସଂସମୁଦାଚାରଃ । ତସ୍ୟାଞ୍ଚ ସ୍ଥାପ୍ୟାତାଂ ରଥଃ ।
- ସୂତଃ— ଯଦାଞ୍ଜାପୟତି ଆୟୁଞ୍ଚାନ୍ । (ରଥଂ ସ୍ଥାପୟତି)
- ଭରତଃ— [ରଥାଦବତୀର୍ଯ୍ୟ] ସୂତ। ଏକାଞ୍ଚେ ବିଶ୍ରାମୟାଶ୍ଚାନ୍ ।
- ସୂତଃ— ଯଦାଞ୍ଜାପୟତି ଆୟୁଞ୍ଚାନ୍ ।



(নিষ্ক্রান্তঃ)

ভরতঃ— [প্রতিমাগৃহং প্রবিশ্যালোক্য চ] অহো ক্রিয়ামাধুর্যং পাষণানাম্। অহো ভাবগতিরাকৃতীনাম্, দৈবভৌদিষ্টানামপি মানুষবিশ্বাসভাসাং প্রতিমানাম্। কিন্তু খলু চতুর্দৈবতোহয়ং স্তোমঃ? অথবা যানি তানি ভবন্তু। অস্মি তাবনৌ মনসি প্রহর্যঃ।

[প্রবিশতি দেবকুলিকঃ]

ভরতঃ— নমোহস্তু।

দেবকুলিকঃ— ন খলু ন খলু প্রণামঃ কার্যঃ।

ভরতঃ— মা ভাবদ্ভোঃ।

বক্তব্যং কিঞ্চিদস্মাসু বিশিষ্টঃ প্রতিপাল্যতে।

কিংকৃতঃ প্রতিষেধোহয়ং নিয়মপ্রভবিক্কৃতাঃ।

দেবকুলিকঃ— ন খলৌতৈ কারণৈঃ প্রতিষেধয়ামি ভবন্তম্। কিন্তু দৈবতশঙ্কয়া ব্রাহ্মণজনস্য প্রণামং পরিহরামি। ক্ষত্রিয়া হ্যদ্রভবন্তঃ।

ভরতঃ— এবম্ ক্ষত্রিয়া হ্যদ্রভবন্তঃ। অথ কে নামাত্রভবন্তঃ।

দেবকুলিকঃ— ইক্ষ্বাকবঃ।

ভরতঃ— [সহর্যম্] ইক্ষ্বাকব ইতি। এতে তে অযোধ্যাভর্তারঃ। ভোঃ! যদৃচ্ছয়া খলু ময়া মহৎ ফলমাসাদিতম্। অভিধীয়তাম্— কস্তাবদব্রভবান্?

দেবকুলিকঃ— অয়ং দিলীপঃ।

ভরতঃ— পিতৃপিতামহো মহারাজস্য।

দেবকুলিকঃ— অদ্রভবান্ রঘু।

ভরতঃ— পিতামহো মহারাজস্য। ততস্ততঃ?

দেবকুলিকঃ— অদ্রভবানজঃ।

ভরতঃ— পিতা তাতস্য। কিমিতি কিমিতি?

দেবকুলিকঃ— অয়ং দিলীপঃ অয়ং রঘুঃ অয়মজঃ।

ভরতঃ— ভবন্তং কিঞ্চিং পৃচ্ছামি। ধরমাণানামপি প্রতিমা স্থাপ্যন্তে?

দেবকুলিকঃ— ন খলু, অতিক্রান্তানামেব।

ভরতঃ— তেন হ্যাপৃচ্ছে ভবন্তম্।

দেবকুলিকঃ— তিষ্ঠ—

যেন প্রাণাশ্চ রাজ্যঞ্চ স্ত্রীশুঙ্কার্থে বিসর্জিতা।

ইমাং দশরথস্য তুং প্রতিমাং কিং ন পৃচ্ছসে।

ভরতঃ— হা তাত! [মূর্চ্ছিতঃ পততি, পুনঃ প্রত্যাগত্য] হৃদয়! ভব সকামং যৎকৃতে শঙ্কসে তুং শূণু পিতৃনিধনং তদৃগচ্ছ ধৈর্যং চ ভাবৎ। স্পৃশতি তু যদি নীচো মাময়ং শূক্লশব্দ—স্তুত্ব চ ভবতি সত্যং তত্র নেহো বিশোধাঃ। আর্য!

দেবকুলিকাঃ—আর্যেতি ইষ্টাকুকুলালাপঃ খলুয়ম্ । কশ্চিৎ কৈকেয়ীপুত্রো ভরতো ভবান্ ননু?

ভরতঃ— অথ কিম্, অথ কিম্ । দশরথপুত্রো ভরতোহস্মি, ন কৈকেয়াঃ

দেবকুলিকাঃ— তেন হ্যাপ্পছে ভবন্তম্ ।

ভরতঃ— তিষ্ঠ । শেষমভিযীয়তাম্ ।

দেবকুলিকাঃ— কা গতিঃ । শ্রুয়তাম্ । উপরতস্তত্রভবান্ দশরথঃ । সীতালঙ্ঘনসহায়স্য রামস্য বনগমনপ্রয়োজনং ন জানে ।

ভরতঃ— কথং কথমার্যোহপি বনং গতঃ । [দ্বিগুণং মোহমুপগতঃ]

দেবকুলিকাঃ— কুমার! সমাশুসিহি সমাশুসিহি ।

ভরতঃ— [সমাশুস্যা]

অযোধ্যামটবীভূতাং পিত্রা ভ্রাতা চ বর্জিতাম্ ।

পিপাসার্তোহনুধাবামি ক্ষীণতোয়াং নদীমিব।

## ভূমিকা

‘ভরতস্য প্রতিমাदर्शनम्’ শীর্ষক নাট্যাংশটি ভাসরচিত ‘প্রতিমানাটক’ থেকে সংকলিত ভাসের তেরখানা নাটকের মধ্যে ‘প্রতিমানাটক’ অন্যতম । রামায়ণের কাহিনী অবলম্বনে নাটকটি রচিত । কৈকেয়ীর ষড়যন্ত্রে রামের বনগমন থেকে আরম্ভ করে রাবণবধের পরে সীতাসহ রামচন্দ্রের অযোধ্যায় প্রত্যাগমন পর্যন্ত সমস্ত কাহিনীর সমাবেশ হয়েছে এই নাটকে । মাতুলালয় থেকে প্রত্যাবৃত্ত ভরত প্রতিমাগৃহে রক্ষিত মৃত পিতার মূর্তি দেখে পিতার মৃত্যু সংবাদ জানতে পারেন—এ বিষয়টিই সংকলিত নাট্যাংশের উপজীব্য বিষয় ।

শব্দার্থ : ভিষজঃ— চিকিৎসকগণ । আজ্ঞাপয়তি— আদেশ করেন । প্রবিশ্য— প্রবেশ করে । মনসি— মনে । বাঢ়ম্— হ্যাঁ । বিশ্রমিষ্যে— বিশ্রাম করব । দৈবপূজা— দেবপূজা । উপরতঃ— প্রয়াত

সন্ধি বিচ্ছেদ : পিতুর্মে = পিতৃঃ + মে । বিশ্রাময়াশ্বান্ = বিশ্রাময় + আশ্বান্ । খলুৈতৈঃ = খলু + এতৈঃ । কস্তাবদত্রভবান্ = কঃ + তাবৎ + অত্রভবান্ ।

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : তস্মাৎ— হেতু অর্থে ৫মী । ময়া— অনুক্তকর্তায় ৩য়। মনসি— অধিকরণে ৭মী । প্রতিমাঃ— উক্তকর্মে ১ম। পিপাসার্তঃ— কর্তায় ১ম।

ব্যাসবাক্যসহ সমাস নির্ণয় : ব্রাহ্মণজনস্য— ব্রাহ্মণ এবং জনঃ (কর্মধারয়ঃ), তস্য। মহারাজস্য— মহান্ রাজা । দৈবতপূজা— দেবতস্য পূজা (যষ্ঠী তৎপুরুষঃ) ।

ব্যুৎপত্তি নির্ণয় : ব্যাধিঃ = বি-আ-√ধা + কি । বাহয় = √বহ্ + গিচ্ + লোট্ হি । আয়ুশ্মান্ = আয়ুষ্ + মতুশ্ । প্রবিশ্য = প্র - √বিশ্ + ল্যপ্ । প্রণামঃ = প্র - √ণম্ + ঘঞ্ ।

## অনুশীলনী

১। 'ভরতস্য প্রতিমাদর্শনম্' নাট্যাংশের মূল বক্তব্য বাংলা ভাষায় লেখ।

২। 'প্রতিমানটক' সম্পর্কে একটি টীকা লেখ।

৩। বাংলায় অনুবাদ কর :-

- (ক) অহো ক্রিয়ামধুর্যং ----- স্তোমঃ?
- (খ) বক্তব্যং ----- নিয়মপ্রভবিকুতা ॥
- (গ) যেন প্রাণাচ্চ ----- কিং ন পৃচ্ছসে ॥
- (ঘ) কা গতিঃ ----- ন জানে।

৪। সপ্রসঙ্গ ব্যাখ্যা লেখ :-

- (ক) অযোধ্যামটবীড়তাং ----- নদীমিব।

৫। সন্ধি বিচ্ছেদ কর :-

পিতুর্যে, ঋগ্নেতৈঃ, তদুচ্যতাম্, যদাচ্ছাপয়তি, প্রাণাচ্চ

৬। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :-

তস্মাৎ, প্রতিমাঃ, মনসি, কুমার, পিত্রা।

৭। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :-

মহারাজস্য, নিরশনঃ, দৈবতশঙ্কয়া, দশরথপুত্রঃ, পিপাসার্তঃ।

৮। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :-

ব্যাধিঃ, আয়ুর্মান্, প্রণামঃ, বাহয়, গতিঃ।

৯। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও:-

- (ক) 'প্রতিমানটক' কে রচনা করেন?
- (খ) ভরত বিশ্রামের জন্য কোথায় প্রবেশ করেছিলেন?
- (গ) দিলীপ কে ছিলেন?
- (ঘ) রঘু কে ছিলেন?
- (ঙ) অজ কে?
- (চ) অজের পুত্রের নাম কি?

১০। শূন্যস্থান পূরণ কর :-

- (ক) কিমাহুস্তং ----- ?
- (খ) ----- আয়ুর্মান্?
- (গ) ন খলু ----- কার্যঃ।
- (ঘ) ----- হ্যত্রৈবভ্যঃ।
- (ঙ) ন খলু, -----।

## ଚତୁର୍ଦ୍ଦଶଃ ପାଠଃ [ଅଭିଜ୍ଞାନଶକୁନ୍ତଳମ୍] ଶକୁନ୍ତଳୋପାଧ୍ୟାନମ୍

ଆସୀଂ ପୁରୀ ହସ୍ତିନାୟାଂ ଦୁଷ୍ୟନ୍ତୋ ନାମ ଏକଃ ପରାକ୍ରାନ୍ତୋ ରାଜା । ଏକଦା ସ ମୃଗୟାର୍ଥଂ ସଂସୈନ୍ୟୋ ରାଜ୍ୟାଂ ବହିର୍ଜଗାମ । ବହୁନି ଅରଣ୍ୟାନି ନିଃସ୍ଥାପଦାନି କୃତ୍ବା ସ କର୍ଣ୍ଣମୁନେରାଶ୍ରମମୁପଗତଃ । ଅସ୍ମିନ୍ନେବ କାଳେ ମହର୍ଷିଃ କୃଷ୍ଣଃ ତପସ୍ୟାର୍ଥଂ ସୋମତୀର୍ଥଂ ଯଥୌ । ଆଶ୍ରମାତ୍ୟନ୍ତରେ ଆସୀଂ କର୍ଣ୍ଣମୁନେଃ ପାଳିତା କନ୍ୟା ଦୃପସେବିନସମ୍ପନ୍ନା ଅନୃତା ଶକୁନ୍ତଳା । ଅନୁସୂୟା ପ୍ରିୟଂବଦା ଚ ତସ୍ୟାଃ ପ୍ରିୟସଂସ୍ପୃଷ୍ଟା ଆଶ୍ରମେ ବହବଃ ଶିଷ୍ୟା ଅପି ନ୍ୟବସନ୍ ।

ରାଜା ଦୁଷ୍ୟନ୍ତ ଆଶ୍ରମଂ ପ୍ରବିଷ୍ୟ ରୂପଲାବଗ୍ୟମୟୀଂ ଶକୁନ୍ତଳାଂ ଦୃଷ୍ଟ୍ବା ପଂକ୍ତବିଧିନା ତାମୁପସ୍ୟେମେ ଅଥ “ଅଚିରମେବ ତ୍ବାଂ ରାଜଧାନୀଂ ନେଷ୍ୟାମି, ଅଜ୍ଞୁରୀୟକଂ ଗୃହାଣ” ଇତ୍ୟୁକ୍ତ୍ବା ସ ହସ୍ତିନାପୁରୀଂ ପ୍ରତସ୍ତେ

ଗତେଷୁ କତିପୟେଷୁ ଦିବସେଷୁ ମହର୍ଷିର୍ଦୁର୍ବାସା ତଦ୍ରାଗତଃ । ପତିଚିନ୍ତାପରାୟଣା ଶକୁନ୍ତଳା ନାଶୁନୋଦ୍ ଅତିଥେଷ୍ଟସ୍ୟା ନିବେଦନମ୍ । ଆତଃ କୁପିତଃ ସନ୍ ଦୁର୍ବାସା ତାଂ ଶମ୍ଭାପ-

“ବିଚିନ୍ତୟନ୍ତୀ ଯମନନ୍ୟାମାନସା

ତପୋଧନଂ ବେଦସି ମାମ୍ ନ ସମୁପସ୍ଥିତମ୍ ।

ଋରିଷ୍ୟତି ତ୍ବାଂ ନ ସ ବୋଧିତୋଽପି ସନ୍

କଥାଂ ପ୍ରମତ୍ତଃ ପ୍ରଥମାଂ କୃତାମିବା”

ଶାପାଦନ୍ତାଂ ରାଜା ଦୁଷ୍ୟନ୍ତଃ ଶକୁନ୍ତଳାଂ ବିସ୍ମୃତବାନ୍ କ୍ରିୟାଦିବସଦନ୍ତରଂ ମହର୍ଷି କୃଷ୍ଣଃ ସୋମତୀର୍ଥାଂ ଆଶ୍ରମଂ ପ୍ରତ୍ୟାଗତଃ । ଧ୍ୟାନଯୋଗେନ ସର୍ବମେବ ବିଦିତ୍ବା ସ ଗର୍ଭବତୀଂ ଶକୁନ୍ତଳାଂ ସ୍ବାମିଗୃହଂ ଶ୍ରେୟାମାସ । ଶାପେନ ଲୁପ୍ତସ୍ମୃତିଃ ରାଜା ପ୍ରଗଣ୍ଡାଭିଜ୍ଞାନାଂ ଶକୁନ୍ତଳାଂ ପତ୍ନୀରୂପେଣ ନ ଜଗ୍ରାହ । ରାଜସଭାୟା ବହିର୍ଗତା ଭୂଲୁକ୍ତିତା କ୍ରନ୍ଦନରତା ଶକୁନ୍ତଳା ସାନୁମତ୍ୟା ନାମ ଅମ୍ବୁସରସା ନୀତ୍ବା ମହାମୁନେର୍ମାରୀଚସ୍ୟ ଆଶ୍ରମେ ରକ୍ଷିତା ।

ଅଥ ଗଚ୍ଛତା କାଳେନ କସ୍ୟାପି ଜ୍ଞାପିକସ୍ୟ ସକାଶେ ରାଜନାମାଞ୍ଜିତମ୍ ଅଭିଜ୍ଞାନାଞ୍ଜୁରୀୟକଂ ସଂପ୍ରାପ୍ୟ ରାଜା ଦୁଷ୍ୟନ୍ତଃ ସଶକୁନ୍ତଳାଂ ପୁନଃ ଋରତି ସ୍ମ । ପରଂ କୁତ୍ର ଶକୁନ୍ତଳା ଅବତିଷ୍ଠତେ ଇତି ତେନ ନ ଜ୍ଞାତମ୍ ।

ଅନନ୍ତରମେକସ୍ମିନ୍ ଦିବସେ ରାଜା ଦୁଷ୍ୟନ୍ତୋ ଦୈତ୍ୟଂ ନିହତ୍ତୁମ୍ ଇନ୍ଦ୍ରପ୍ରେସିତଂ ଋଥମାରୁହ୍ୟ ଦିବଂ ଗତଃ । ଦୈତ୍ୟଂ ନିହତ୍ବା ସ ରାଜଧାନୀଂ ପ୍ରତ୍ୟାଗଚ୍ଛନ୍ ମାରୀଚସ୍ୟା ମହାମୁନେରାଶ୍ରମଂ ଗତ । ତତ୍ର ସ ଶକୁନ୍ତଳୟା ପୁତ୍ରେଣ ଭରତେନ ଚ ସହ ମିଳିତୋ ବଭୂବ । ସର୍ବଂ ଭାଗ୍ୟାୟତ୍ସମିତି ଯତ୍ବା ଶକୁନ୍ତଳା ସ୍ବାମିରାଜ୍ୟାଂ ପ୍ରବିଷ୍ୟ ସୁଖେନ ମହାନ୍ତଂ କାଳଂ ନିନାୟ ।

## ভূমিকা

মহাকবি কালিদাস সংস্কৃত সাহিত্যের উজ্জ্বলনক্ষত্র। তিনি আনুমানিক খ্রিষ্টাব্দ চতুর্থ শতকে জন্মগ্রহণ করেন। মালবিকাগ্নিমিত্র, বিক্রমোর্বশী ও অভিজ্ঞানশকুন্তল তাঁর বিখ্যাত নাট্যগ্রন্থ। এই তিনটি নাটকের মধ্যে 'অভিজ্ঞানশকুন্তল' তাঁর অবিনশ্বর কীর্তি। এতে নাট্য ও কাব্যসৌন্দর্যের এক অভিনব সমন্বয় ঘটেছে। কালিদাসের অমর গীতিকাব্য 'মেঘদূত' এবং মহাকাব্য 'রঘুবংশ' ও 'কুমারসম্ভব', 'শকুন্তলোপাখ্যানম্' 'অভিজ্ঞানশকুন্তলম্' নাটকের কাহিনী অবলম্বনে অতি সংক্ষেপে প্রণীত।

**শব্দার্থ :** জগাম- গেলেন। আশ্রমাত্যন্তরে- আশ্রমের ভেতর। গান্ধর্ববিধি- গান্ধর্ববিবাহের বিধান অনুসারে। প্রমত্তঃ- উন্মত্ত। জালিকস্য- জেলের। অভিজ্ঞানাজুরীয়কম্- পরিচয়জাপক আংটি।

**গান্ধর্ববিবাহ-** পরস্পর শপথ করে নারী পুরুষের মধ্যে যে বিবাহ অনুষ্ঠিত হয় তাকে বলা হয় গান্ধর্ববিবাহ- "গান্ধর্ব সময়ং মিথঃ।"

**সন্ধিবিচ্ছেদ :** অস্মিন্বেব = অস্মিন্ + এব। ইত্যুক্তা = ইতি + উক্তা। রাজনামাজিকতম্ = রাজনাম + অজিকতম্। অনন্তরমেকস্মিন্ = অনন্তরম্ + একস্মিন্।

**কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় :** হস্তিনায়াম্- অধিকরণে ৭মী। তাম্- কর্মে ২য়। ধ্যানযোগেন- করণে ৩য়। শকুন্তলয়া- সহশব্দযোগে ৩য়। সুধেন- প্রকৃত্যাদিত্যৎ ৩য়।

**সমাস ও ব্যাসবাক্য :** আশ্রমাত্যন্তরে- আশ্রমস্য অভ্যন্তরে (ষষ্ঠী তৎপুরুষঃ)। স্বামিগৃহং- স্বামিনঃ গৃহং (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ)। মহামুনেঃ- মহান্ মুনিঃ (কর্মধারয়ঃ), তস্য। অনুঢ়া- ন উঢ়া (নঞতৎপুরুষঃ)।

**যুগপত্তি নির্ণয় :** উপগতঃ = উপ-√গম্ + ক্ত। উপযেমে = উপ - √যম্ + লিট্ এ। প্রতস্থে = প্র- √স্থা + লিট্ এ। বিচিন্তয়ন্তী = বি- √চিন্ত্ + শত্ + দ্বিত্বায়াম্ ভীপ্। শশাপ = √শপ্ + লিট্ অ।

## অনুশীলনী

১। কালিদাস সম্পর্কে সংক্ষিপ্ত পরিচয় দাও।

২। বাংলা ভাষায় শকুন্তলার উপাখ্যানটি লেখ।

৩। বাংলায় অনুবাদ কর :-

(ক) অস্মিন্বেব কালে ----- ন্যবসন্।

(খ) গতেষু ----- তাং শশাপ।

(গ) শাপেন লুপ্তস্মৃতি ----- রক্ষিতা।

(ঘ) অনন্তরমেকস্মিন্ ----- গতঃ।

৪। প্রসঙ্গ উল্লেখ করে ব্যাখ্যা কর :-

বিচিহ্নয়ন্তী ----- কৃতামিব ।

৫। সন্ধিবিশ্লেষ কর :-

বহির্জগাম, তামুপবেমে, যমনন্যমানসা, অনন্তরমেকস্মিন্, মহামুনেরাশ্রমং ।

৬। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :-

হস্তিনায়াম্, আশ্রমং, অতিথেঃ, পত্নীবৃশেণ, দিবং ।

৭। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :-

সৈন্যঃ, আশ্রমাদ্যন্তরে, ধ্যানযোগেন, রাজনামাঙ্কিতম্, ভাগ্যায়ত্তম্ ।

৮। স্বাৎপত্তি নির্ণয় কর :-

ন্যবসন্, উক্তা, জগ্রাহ, সংপ্রাপ্য, প্রবিশ্য ।

৯। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :

- (ক) রাজা দুষ্যন্ত কোন্ রাজ্যের রাজা ছিলেন?
- (খ) দুষ্যন্ত রাজ্যের বাইরে গিয়েছিলেন কেন?
- (গ) মহর্ষি কণ্ণ তপস্যার জন্য কোথায় গিয়েছিলেন?
- (ঘ) কণ্ণমুনির আশ্রমে প্রবেশ করে শকুন্তলা কাকে দেখেছিলেন?
- (ঙ) দুষ্যন্ত শকুন্তলাকে কোন্ বিধিমেতে বিয়ে করেছিলেন?
- (চ) দুর্বাসা শকুন্তলাকে কি অভিশাপ দিয়েছিলেন?
- (ছ) দুষ্যন্ত শকুন্তলাকে চিনতে পারেন নি কেন?
- (জ) শকুন্তলাকে কে মারীচের আশ্রমে নিয়ে গিয়েছিল?
- (ঝ) শকুন্তলার সঙ্গে দুষ্যন্তের কোথায় পুনর্মিলন হয়েছিল?
- (ঞ) দুষ্যন্ত-শকুন্তলার পুত্রের নাম কি?

## দ্বিতীয়ঃ ভাগঃ পদ্যাংশ

প্রথমঃ পাঠঃ

[রামায়ণম্]

পাদুকাগ্রহণম্

ততস্তুবিসপাঃ ক্ৰিপ্রং দশগ্রীববৈমিণঃ ।  
 ভরতঃ রাজশার্দূলমিত্যুচুঃ সজ্জাতা বচঃ॥ ১  
 কুলে জাত মহাপ্রাজ্ঞ মহাব্রত মহাযশঃ ।  
 গ্রাহ্যং রামস্য বাক্যং তে শিতরং যদাবেক্ষসে॥ ২  
 সদানুগমিমং রামং বরমিচ্ছামহে পিতৃঃ ।  
 অনুগত্বাহ কৈকয্যাঃ স্বর্গং দশরথো গতাঃ॥ ৩  
 এতাবদুজ্জ্বলং বচনং গম্ভীরং সমহর্ষয়ঃ ।  
 রাজর্ষয়ৈশ্চ তথা সর্বৈ স্মাং স্মাং গতিং গতাঃ॥ ৪  
 যলাদিতস্তেন বাক্যেন শুনুন্তে শ্রুতদর্শনঃ ।  
 রামঃ সংকুপ্তবচনস্তানুশীনভ্যঙ্গয়ৎ॥ ৫  
 ত্রস্তগাত্রাস্তু ভরতঃ স বাচ্য সজ্জমানয়া ।  
 কৃতাজ্জলিরিদং বাক্যং রাঘবং পুনরব্রবীৎ॥ ৬  
 রাম ধর্মমিমং শ্রেষ্ঠ কুলধর্মানুসক্ততম ।  
 কর্তুমর্হসি কাকুৎস্থ মম মাতৃচ যাচনাম্য ৭  
 রক্ষিতুং সুমহদ রাজ্যমহমেকস্তু নোৎসহে ।  
 পৌর-জানপদাংশাপি রক্তান্ রঞ্জয়িতুং তদা॥ ৮  
 জাতয়শ্চাপি যোধান্ মিত্রানি সুহৃদশ্চ নঃ ।  
 ত্রামেব হি প্রতীক্ষন্তে পর্জন্যমিব কর্ষকাঃ॥ ৯  
 ইদং রাজ্যং মহাপ্রাজ্ঞ স্থাপয় প্রতিপদ্য হি ।  
 শক্তিমান্ সহি কাকুৎস্থ লোকস্য পরিপালনে॥ ১০  
 এবমুক্ত্বাপত্যদ ভ্রাতৃঃ পাদয়োর্ভরতস্তদা ।  
 ভূশং সম্প্রার্থয়ামাস রাঘবেহতিপ্রিয়ং বদনং॥ ১১

তমজ্জেক্ ভ্রাতরং কৃত্বা রামো বচনমব্রবীৎ ।  
 শ্যামং নলিনপত্রাকং মন্তহংসস্বরঃ স্বয়ম্ ॥ ১২  
 অমাত্যৈশ্চ সুহৃশ্চৈব বুদ্ধিমস্তিষ্ঠ মন্ত্রিভিঃ ।  
 সর্বকার্য্যোশি সম্ভ্য মহাস্ত্যপি হি কারয় ॥ ১৩  
 লক্ষ্মীন্দ্রাদপেয়াদ বা হিমবান বা হিমং ত্যজেৎ ।  
 অতীয়াং সাগরো বেলাং ন প্রতিজ্ঞামহং পিতুঃ ॥ ১৪  
 এবং বুবাণং ভরতঃ কৌসল্যাসুতমব্রবীৎ ।  
 তেজসাদিত্যসজ্জাশং প্রতিপচ্ছন্দদর্শনম্ ॥ ১৫  
 অধিরোহার্য্য পাদাভ্যাং পাদুকে হেমভূষিতে ।  
 এতে হি সর্বলোকস্য যোগক্ষেমং বিধাস্যতঃ ॥ ১৬  
 সোহধিবুহ্য নরব্যগ্রঃ পাদুকে ব্যবমুচ্য চ ।  
 প্রায়চ্ছং সুমহাতেজা ভরতায় মহাত্মনো ॥ ১৭  
 স পাদুকে সম্প্রণম্য রামং বচনমব্রবীৎ ।  
 চতুর্দশ হি বর্ষাণি জটীচীরধরো হৃদম্ ॥ ১৮  
 ফলমূলানো বীর ভবেয়ং রঘুনন্দন ।  
 তবাগমনমাকাজ্জন্ বসন বৈ নগরাদ্ বহিঃ ॥ ১৯  
 তব পাদুকয়োৰ্য্যস্য রাজ্যতন্ত্রং পরস্তপ ।  
 চতুর্দশে হি সম্পূর্ণে বর্ষেহহনি রঘুসম ॥ ২০  
 ন দ্রক্ষ্যামি যদি ত্বাং তু প্রবেক্ষ্যামি কুতশনম্ ।  
 তথ্যেতি চ প্রতিজ্ঞায় তং পরিস্বজ্য সাদরম্ ॥ ২১  
 শত্রুঘ্নঃ পরিস্বজ্য বচনং চৈদমব্রবীৎ ।  
 মাতরং রক্ষ কৈকেয়ীং মা রোষং কুরু তাং প্রতি ॥ ২২  
 ময়া চ সীতয়া চৈব শপ্তেহাসি রঘুনন্দন ।  
 ইত্যুজ্জ্বলশূপরীতাক্ষো ভ্রাতরং বিসসর্জ হ ॥ ২৩  
 স পাদুকে তে ভরতঃ স্বলজ্জতে  
 মহেজ্জ্বলে সম্পরিগৃহ্য ধর্মবিৎ  
 প্রদক্ষিণং চৈব চকার রাঘবং  
 চকার চৈবোত্তমনাগমূর্ধনি ॥ ২৪



## ভূমিকা

‘পাদুকগ্রহণম্’ বাণীকি রচিত রামায়ণের অযোধ্যাকাণ্ডের শতোত্তর দ্বাদশ (১১২) অধ্যায়ের অন্তর্গত। রাজা দশরথের মৃত্যুর পর কৈকেয়ীপুত্র ভরত মাতুলালয় থেকে অযোধ্যায় ফিরে এলেন এসে শুনলেন তাঁর মা তাঁকে রাজা করার জন্য রামচন্দ্রকে বনবাসে পাঠিয়েছেন এবং শ্রীরামচন্দ্রের শোকে রাজা দশরথের মৃত্যু হয়েছে। ভরত মায়ের এই কুকীর্তির জন্য অত্যন্ত লজ্জিত হলেন। তিনি শ্রীরামচন্দ্রের নিকট ছুটে এলেন এবং তাঁকে অযোধ্যায় ফিরিয়ে আনতে বিশেষ চেষ্টা করলেন, রামচন্দ্র ভরতের অনুরোধ প্রত্যাখ্যান করলেন। কারণ তিনি পিতৃসত্য পালনের জন্য বনে এসেছেন। পরিশেষে ভরত রামচন্দ্রের পাদুকাযুগল মস্তকে বহন করে ফিরে এলেন অযোধ্যায়।

**শব্দার্থ :** রাজর্ষয়ঃ— রাজর্ষিগণ। রাঘবম্ রামচন্দ্রকে। প্রেক্ষ্য— দেখে। কর্ষকাঃ— কৃষকগণ। কাকুৎস্থঃ— রামচন্দ্র। সম্প্রণম্য— প্রণাম করে, পরিষৃজ্য— আলিঙ্গন করে।

**সন্ধিবিচ্ছেদ :** যদ্যবেক্ষসে = যদি + অবেষ্ক্ষসে। এতাবদুক্তা— এতাবৎ + উক্তা। হ্যহম্ = হি + অহম্। পুনঃপ্রবীৎ = পুনঃ + অব্রবীৎ। প্রতিপদন্দ্রদর্শনম্ = প্রতিপৎ + চন্দ্রদর্শনম্। রঘুত্তম = রঘু + উত্তম।

**কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় :** ক্ষিপ্তঃ— ক্রিয়াবিশেষণে ২য়া। অননুত্যাৎ— হেতুর্থে ৫মী। পৌরজানপদান্— কর্মে ২য়া। কামাৎ, লোভাৎ— হেতুর্থে ৫মী। মনসি— অধিকরণে ৭মী।

**ব্যাসবাক্যসহ সমাস নির্ণয় :** মহাপ্রাজ্ঞঃ— মহতী প্রজ্ঞা यस্যা সঃ (বহুব্রীহিঃ)। রাজর্ষয়ঃ— রাজা চাসৌ ঋষিচেতি (কর্মধারয়ঃ), ১মার বহুবচন। কৌসল্যাসুতম্— কৌসল্যাস্থাঃ সুতঃ (মণ্ডী তৎপুরুষঃ), তম্

**ব্যুৎপত্তি নির্ণয় :** প্রাজ্ঞঃ = প্রজ্ঞা + অণ্। প্রেক্ষ্য : প্র- √দৃষ্ + ল্যপ্। শক্তিমান্ = শক্তি + মত্প্, ১মার একবচন। বুবাণঃ = √বু + শানচ্। পরত্তপঃ = পর- √তিপ্ + গিচ্ + ঋচ্।

## অনুশীলনী

- ১। ভরত রামচন্দ্রকে কি বলেছিলেন?
- ২। রামচন্দ্র ভরতকে কি বলেছিলেন?
- ৩। পাদুকাযুগলকে প্রণাম করে ভরত কি করলেন?
- ৪। বাংলায় অনুবাদ কর :-

(ক) হ্রাদিতস্তেন ----- নভ্যপূজয়ৎ ॥

(খ) রক্ষিতুং ----- রঞ্জয়িতুং তদা ॥

(গ) অমাত্যৈশ্চ ----- হি কারয় ॥

(ঘ) স পাদুকে ----- নাগমূর্ধনি ॥

## ৫। সপ্তসজ্জা ব্যাখ্যা লেখ :-

- (ক) জ্ঞাতয়শ্চাপি ----- কর্ষকাঃ ॥  
 (খ) লক্ষ্মীচন্দ্রাদপেয়াদ্ ----- পিতৃঃ ॥  
 (গ) শত্রুঘ্নকঃ ----- তাং প্রতি ॥

## ৬। সন্ধিবিচ্ছেদ কর :-

যদ্যবেক্ষসে, রঘুশ্রম, মাতৃশ্চ, বচনমব্রবীৎ ।

## ৭। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :-

কিশ্রং, বাচা, মম্বুঃ, ভরতায়, পরশুপ ।

## ৮। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :-

মহাবিশঃ, কৃতাজ্জলিঃ, আদিত্যসজ্জাশং, রঘুশ্রমঃ, সাদরম্ ।

## ৯। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :-

উচু, অভ্যসূজয়ৎ, কর্ষকাঃ, শক্তিমান্, আকাজক্ষণ্ ।

## ১০। শূন্যস্থান পূরণ কর :-

- (ক) কুলে জাত ----- মহাব্রত মহাবিশঃ ।  
 (খ) রাম ধর্মমিমং শ্রেষ্ঠ্য ----- ।  
 (গ) স ----- সম্প্রণম্য রামং বচনমব্রবীৎ ।  
 (ঘ) ----- ভবেয়ং রঘুনন্দন ।  
 (ঙ) ----- পরিষৃজ্য বচনং চৈদমব্রবীৎ ।

## ১১। সঠিক উত্তরটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও:-

- (ক) ভরতকে তুলনা করা হয়েছে-  
 রাজমৃগ/রাজসিংহ/রাজহংস/রাজর্শাদুলের সঙ্গে ।  
 (খ) রাম ভরতের সঙ্গে কথা বলেছেন তাঁকে-  
 কোলে নিয়ে/ পাশে বসিয়ে/ দণ্ডায়মান রেখে/ আসনে বসিয়ে ।  
 (গ) ‘পাদুকগ্রহণম্’ পদ্যাংশটি রামায়ণের-  
 আদিকাণ্ডের/ অযোধ্যাকাণ্ডের/ যুদ্ধকাণ্ডের/ উত্তরকাণ্ডের অন্তর্গত ।  
 (ঘ) প্রতিপক্ষদের মত আকৃতি ছিল-  
 শত্রুঘ্নের/ ভরতের/ লক্ষ্মণের/ রামচন্দ্রের ।  
 (ঙ) ভরত পাদুকাযুগল নিয়েছিল-  
 স্কন্ধে/ মস্তকে/ বাহুতে/ হস্তে ।

## দ্বিতীয়ঃ পাঠঃ

### [সামান্যশব্দ]

## রামচন্দ্রস্য রাজ্যাভিষেকঃ

উবাচ চ মহাতেজাঃ সূগ্ৰীবঃ রাঘবানুজঃ ।  
 অভিষেকায় রামস্য দূতানাঙ্কশয় প্রভো ॥ ১  
 গৌবর্ণান্ বানরেন্দ্রাণাং চতুর্গাং চতুরো ঘটান্ ।  
 দদৌ ক্ষিপ্ৰং স সূগ্ৰীবঃ সর্বরত্নবিভূষিতান্ ॥ ২  
 যথা প্রত্যহসময়ে চতুর্গাং সাগরান্তাসাম্ ।  
 পূর্ণৈর্ঘটিঃ প্রতীক্ষ্ষৎ তথা কুরুতে বানরাঃ ॥ ৩  
 এবমুক্তা মহাত্মানো বানরা বারগোপমা ।  
 উপেতুর্গগনং শীঘ্ৰং গরুড়া ইব শীঘ্ৰগাঃ ॥ ৪  
 জাম্ববাংস্ত হনুমাংস্ত বেগদর্শী চ বানরাঃ ।  
 ঋষভৈশ্চ কলসান্ জলপূর্ণানথানয়ন্ ॥ ৫  
 অভিষেকায় রামস্য শত্রুঘ্নঃ সচিবৈঃ সহ ।  
 পুরোহিতায় শ্রেষ্ঠায় সুহৃদ্যন্ত নাবেদয়ৎ ॥ ৬  
 ততঃ স প্রযতো বৃন্দো বসিষ্ঠো ব্রাহ্মণৈঃ সহ ।  
 রামং রত্নময়ে পীঠে সমীতং সংন্যবেশয়ৎ ॥ ৭  
 বসিষ্ঠো বামদেবস্ত জাবালিরথ কাশ্যপঃ ।  
 কাত্যায়নঃ সুযজ্ঞস্ত গৌতমো বিজয়স্তথা ॥ ৮  
 অভ্যধিকল্পয়্যাগ্নং প্রসন্নেন সুগন্ধিনা ।  
 সলিলেন সহস্রাক্ষং বসবো বাসবং যথা ॥ ৯  
 ঋত্নিগৃহীত্বাশ্রিতঃ পূর্বং কন্যাভিমত্ৰিভিস্তথা ।  
 ধৌধৌচৈবভ্যধিকংস্তে সম্প্রহৃষ্টৈঃ সনৈগমৈঃ ॥ ১০  
 সর্বৌষধিরসৈচাপি দৈবতৈর্নভসি স্থিতৈঃ ।  
 চতুর্ভিলোকপাশৈস্ত সর্বৈর্দেবৈস্ত সজাতিৈঃ ॥ ১১

ব্রহ্মণা নির্মিতং পূর্বং কিরীটং রত্নশোভিতম্  
 অভিষিক্তঃ পুরা যেন মনুস্তং দীপ্ততেজসম্ ॥ ১২  
 তস্যাত্বায়ে রাজানঃ ক্রমাদ্ যেনাভিষেচিতাঃ ।  
 সভায়াং হেমকুস্তায়াং শোভিতায়াং মহাধনৈঃ ॥ ১৩  
 রত্নৈর্নানাবিধৈশ্চৈব বিচিত্রায়াং সুশোভনৈ ।  
 নানারত্নময়ে পীঠে কল্পয়িত্বা যথাবিধি ॥ ১৪  
 কিরীটেন ততঃ পশ্চাদ্ বসিষ্টেন মহাত্মনা ।  
 ঋত্বিজিভির্ভূষণৈশ্চৈব সমযোজ্যতে রাজবঃ ॥ ১৫  
 ছত্রং তস্য চ জগ্ৰাহ শত্রুঘ্নঃ পান্ডুরং শূভম্ ।  
 শ্বেতঞ্চ বাগব্যাজনং সুগ্রীবো বানরেশ্বরঃ ॥ ১৬  
 অপরং চন্দ্রসজ্জাশং রাক্ষসেন্দ্রো বিতীৰ্ণণঃ ।  
 মালাং জ্বলন্তীং বলুবা কাঞ্চনীং শতপুষ্করাম্ ॥ ১৭  
 রাজবায় দদৌ বায়ুর্বাসবেন প্রচোদিতঃ ।  
 সর্বরত্নসমায়ুক্তং মণিভিচ্চ বিভূষিতম্ ॥ ১৮  
 মুক্তাহারং নরেন্দ্রায় দদৌ শক্রপ্রচোদিতঃ ।  
 প্রজগুর্দেবগন্ধর্বা ননুত্কাশ্চন্দ্ররোগণাঃ ॥ ১৯  
 অভিষেকে তদর্হস্য তদা রামস্য ধীমতঃ ।  
 ভূমিঃ শস্যবতী চৈব ফলবন্তশ্চ পাদপাঃ ॥ ২০  
 গন্ধবন্তি চ পুষ্পাণি বভূবু রাজবোৎসবে ।  
 সহস্রশতমণীনাং ধেনুনাঞ্চ গবাং তথা ॥ ২১

## ভূমিকা

‘রামচন্দ্রস্য রাজ্যাভিষেকঃ’ আদিকবি বাঙ্গালীকি রচিত রামায়ণের যুদ্ধকাণ্ডের শতোত্তর অষ্টবিংশ (১২৮) অধ্যায় থেকে উদ্ধৃত। রাবণ বধের পর শ্রীরামচন্দ্র সীতা উদ্ধার করে ফিরে এলেন জনাভূমি অযোধ্যায়। তারপর অভিষিক্ত হলেন অযোধ্যার রাজসিংহাসনে। মহাকবি বাঙ্গালীকি এই অভিষেকের মনোজ্ঞ বর্ণনা দিয়েছেন উদ্ধৃত কাব্যংশে।

শব্দার্থ : আজ্ঞাপয়- আদেশ করুন। ক্ষিপ্তঃ- শীঘ্র। ন্যবেদয়ৎ- নিবেদন করলেন। সংন্যবেশয়ৎ- বসালেন।  
নন্তুঃ- নেচেছিল। অপ্সরোগণাঃ- অপসরাগণ।

সন্ধিবিচ্ছেদঃ বানরেন্দ্রাণাং = বানর + ইন্দ্রাণাং। এবমুক্তা = এবম্ + উক্তা। বিজয়স্তথা = বিজয়ঃ + তথা।  
কন্যাভিহ্রিভিস্তথা = কন্যাভিঃ + হ্রিভিঃ + তথা। নন্তুচাপ্সরোগণাঃ = নন্তুঃ + চ + অপ্সরঃ + গণাঃ।

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : অভিষেকায়- তাদর্থ্যে চতুর্থী। গীঠে- অধিকরণে সপ্তমী। সর্বৌষধিভিঃ- করণে  
তৃতীয়া। দ্বাষবার- সম্প্রদানে চতুর্থী।

ব্যালবাক্যসহ সমাস নির্ণয় : মহাতেজাঃ- মহৎ তেজঃ বস্য সঃ (বহুব্রীহিঃ)। বানরেন্দ্রাণাম্- বানরাণাম্ ইন্দ্রঃ  
(ঘট্টী তৎপুরুষঃ), তেষাম্। নরব্যাদ্রম্- নরঃ ব্যাদ্র ইব (উপমিত কর্মধারয়ঃ) তম্। শত্রুঘ্নঃ- শত্রুন্ হন্তি যঃ সঃ  
(উপপদতৎপুরুষঃ)।

কৃৎপত্তি নির্ণয় : দদৌ = √দা + গিট্ অ। অভিষিক্তঃ = অভি- √নিচ্ + ক্ত। দ্বাষবঃ = রঘু + অণ্। পাদপাঃ  
= পাদ- √পা + ড, ১মার বহুবচন।

## অনুশীলনী

১। বাংলা ভাষায় রামচন্দ্রের অভিষেকের বর্ণনা দাও।

২। বাংলার অনুবাদ কর :

(ক) সৌবর্ণান্ ----- সর্বরত্নবিভূষিতান্ ॥

(খ) ততঃ স ----- সংন্যবেশয়ৎ ॥

(গ) ছত্রং তস্য ----- বানরেশ্বরঃ ॥

(ঘ) গম্ভবন্তি ----- গবাং তথা ॥

৩। প্রসঙ্গ উল্লেখ করে ব্যাখ্যা কর :

(ক) যথা প্রত্নাষসময়ে ----- বানরাঃ।

(খ) অভ্যষিক্তন্নরব্যাদ্রম্ ----- বাসবঃ যথা ॥

(গ) মুক্তাহারং ----- নন্তুচাপ্সরোগণাঃ ॥

৪। সন্ধিবিচ্ছেদ কর :

রামবানুজঃ, বানরোপমাঃ, বিজয়স্তথা, বায়ুর্বাসবেন, তদর্হস্য।

৫। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

অভিষেকায়, প্রত্নাষসময়ে, নরব্যাদ্রম্, নরেন্দ্রায়, বিজেভ্যঃ।

৬। ব্যাসবাক্যসহ সমাস নির্ণয় কর :-

মহাতেজাঃ, সুগ্রীবঃ, শত্রুঘ্নঃ, শক্রশ্চোদিতঃ ।

৭। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :-

উবাচ, শীঘ্রাঃ, জগ্রাহ, ননুতুঃ, বভূবুঃ ।

৮। শূন্য উত্তরাটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও :

(ক) রামচন্দ্রের অভিষেকের আয়োজন করার জন্য ভরত বলেছিলেন—

লক্ষ্মণকে/ বিভীষণকে/ শত্রুঘ্নকে/ সুগ্রীবকে ।

(খ) রামচন্দ্রের অভিষেকের জন্য ইন্দ্রশ্রেণিত মালা এনেছিলেন—

চন্দ্র/সূর্য/পবন/বরুণ ।

(গ) রামচন্দ্রকে অভিষিক্ত করেছিলেন—

বসুগণ/ রুদ্রগণ/ মুনিগণ/ দেবগণ ।

(ঘ) রামচন্দ্রের অভিষেকের সময় নৃত্য করেছিল—

গন্ধর্বগণ/ যক্ষগণ/ অগ্নিদ্রাগণ/ কিন্নরগণ ।

## তৃতীয়ঃ পাঠঃ

[মহাভারতম্]

### যক্ষ-যুধিষ্ঠির-সংবাদঃ

যক্ষ উবাচ—

কিংষিদ্গুরুতরং ভূমেঃ কিংষিদৃচ্চতরং খাৎ  
কিং ষিচ্ছীঘ্রতরং বায়োঃ কিংষিদ্ বহুতরং তৃণাৎ ॥ ১

যুধিষ্ঠির উবাচ—

মাতা গুরুতরা ভূমেঃ খাৎ শিতোচ্চতরস্তথা ।  
মনঃ শীঘ্রতরং বাতাস্কিতা বহুতরী তৃণাৎ ॥ ২

যক্ষ উবাচ—

কিংষিদাত্মা মনুষ্যস্য কিংষিদৈবকৃতঃ সখা ।  
উপজীবনং কিংষিদস্য কিংষিদস্য পরায়ণম্ ॥ ৩

যুধিষ্ঠির উবাচ—

পুত্র আত্মা মনুষ্যস্য ভাৰ্য্যা দৈবকৃতঃ সখা ।  
উপজীবনঞ্চ পৰ্জন্যো দানমস্য পরায়ণম্ ॥ ৪

যক্ষ উবাচ—

কিং নু হিত্বা প্রিয়ো ভবতি কিং নু হিত্বা ন শোচতি ।  
কিং নু হিত্বার্থবান্ ভবতি কিং নু হিত্বা সুখী ভবেৎ ॥ ৫

যুধিষ্ঠির উবাচ—

মানং হিত্বা প্রিয়ো ভবতি ক্রোধং হিত্বা ন শোচতি ।  
কামং হিত্বার্থবান্ ভবতি লোভং হিত্বা সুখী ভবেৎ ॥ ৬

যক্ষ উবাচ—

কা চ বার্তা কিমার্চয়ং কঃ পম্বাঃ কচ্চ মোদতে ।  
মমৈতান্ চতুরঃ প্রশ্নান্ কথয়িত্বা জলং পিব ॥ ৭

যুধিষ্ঠির উবাচ—

মাসৰ্দুদৰ্শীপরিবর্তনেন সূর্য্যগ্নিনা রাত্রিদিবেশ্বনেন  
অস্মিন্ মহামোহময়ে কটাহে ভূতানি কালঃ পচতীতি বার্তা ॥ ৮

অহন্যহনি ভূতানি গচ্ছন্তি যমমন্দিরম্ ।  
 শেযাঃ স্থিরভূমিচ্ছন্তি কিমার্চয়মতঃপরম্ ॥ ৯  
 বেদাঃ বিভিন্না স্মৃতয়ো বিভিন্নাঃ  
 নাসৌ মুনির্বল্য মতং ন ভিন্নম্ ।  
 ধর্মস্য ভক্তং নিহিতং গুহায়াং  
 মহাজনো যেন গতঃ স পন্থাঃ ॥ ১০  
 যো দিবসস্যাস্টমে ভাগে শাকং পচতি স্বে গৃহে ।  
 অনূণী অপ্রবাসী চ স বারিচর! মোদতে ॥ ১১

## ভূমিকা

‘যক্ষ-যুধিষ্ঠির-সংবাদঃ’ মহাভারতের বনপর্বের অন্তর্গত। বনবাসকালে একদিন পাণ্ডবেরা ও দ্রৌপদী অত্যন্ত পিপাসার্ত হয়ে পড়েন। তখন যুধিষ্ঠির জল আনয়নের জন্য একে একে চার ভাইকে প্রেরণ করেন। তাঁরা এক জলাশয়ের ধারে গমন করেন। এটি ছিল মায়া-সরোবর। সৃষ্টি করেছিলেন বক্রবৃণী যক্ষ। যক্ষ চারজন পাণ্ডবকেই তাঁর প্রশ্নের উত্তর দিয়ে জল পান করতে বলেন। কিন্তু তাঁরা যক্ষের কথা উপেক্ষা করে জল স্পর্শ করার সঙ্গে সঙ্গে মৃত্যুমুখে পতিত হন। পরিশেষে আসেন ষয়ং যুধিষ্ঠির। তিনি যক্ষের সকল প্রশ্নের উত্তর দেন। এখানে যক্ষকৃত অনেক প্রশ্নের মধ্যে মাত্র কয়েকটি প্রশ্ন ও উত্তর সংকলিত হয়েছে।

শব্দার্থ : খাৎ- আকাশ থেকে। পর্জন্যঃ- মেঘ। হিত্বা- পরিত্যাগ করে। মোদতে- আনন্দিত হয়। দর্শী- হাতা। অহন্যহনি- প্রতিদিন। স্মৃতয়ঃ- স্মৃতিশাস্ত্রসমূহ। যমমন্দিরম্- যমালয়ে।

সংশ্লিষ্টশব্দ : কিঞ্চিদুচ্চতরং = কিম্ + চিৎ + উচ্চতরম্ + চ বাতচ্চিত্তা = বাতাত্ + চিত্তা। হিত্বার্থবান্ = হিত্বা + অর্থবান্। মমৈতান্ = মম + এতান্। সূর্য্যগ্নিনা = সূর্য + অগ্নিনা

কার্যসহ বিভক্তি নির্ণয় : ভূপাৎ- অপেক্ষার্থে ৫মী। যম- সম্বন্ধে ৬ষ্ঠী। প্রশ্নান্- কর্মে ২য়। গুহায়াম্- অধিকরণে ৭মী। যমমন্দিরম্- কর্মে ২য়।

ব্যাসবাক্যসহ সম্বন্ধ নির্ণয় : দৈবকৃতঃ- দৈবেন কৃতঃ (৩য়। তৎপুরুষঃ)। সূর্য্যগ্নিনা- সূর্য এবং অগ্নিঃ (বৃশককর্মধারয়ঃ), তেন। রাত্রিদিবেশ্বনেন- রাত্রি চ দিবা চ = রাত্রিদিবম্ (দ্বন্দ্বঃ), তাদৃশম্ ইশ্বনম্ (কর্মধারায়ঃ)। তেন।

যুৎপত্তি নির্ণয় : ভাৰ্য্য = √ভৃ + প্যৎ + স্ত্রিয়াম্ আপ। হিত্বা = √হা + ক্তাচ্, গতঃ = √গম্ + ক্ত। অপ্রবাসী = নঞ- প্র-√বস্ + গিনি।



## অনুশীলনী

- ১। যুধিষ্ঠিরের প্রতি যশের শেষ প্রশ্ন চারটি কি কি? যুধিষ্ঠির সেগুলোর কি উত্তর দিয়েছিলেন?
- ২। বাংলায় অনুবাদ কর :-  
 (ক) মাতা গুরুতরা ----- বহুতরী ভূপাৎ ॥  
 (খ) মাসতুর্দর্দপরিবর্তনেন ----- পচতীতি বার্জা ॥  
 (গ) বেদাঃ ----- স পম্বাঃ ॥
- ৩। প্রসঙ্গ উল্লেখ করে ব্যাখ্যা কর :-  
 (ক) মানং হিত্বা ----- সুবী ভবেৎ ॥  
 (খ) অহন্যহনি ----- কিমার্চর্মতঃপরম্ ॥  
 (গ) যো দিবস্যায়ুমে ----- মোদতে ॥
- ৪। সম্প্রদিশ্লেষ কর :-  
 যিচ্ছীঘ্রতরং, দানমস্য, কিমার্চর্ম, সূর্যগ্নিনা ।
- ৫। কায়শব্দে বিভিন্ন নির্ণয় কর :-  
 ধাৎ, পর্জন্যঃ, প্রশান্, যমমন্দিরম্, গৃহে ।
- ৬। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :-  
 দৈবকৃতঃ, রাত্রিদিবেশ্বনেন, মহাজনঃ, বান্ধিচরঃ ।
- ৭। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :-  
 হিত্বা, উবাচ, উপজীবনম্, অপবাসী, গতঃ ।
- ৮। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :-  
 (ক) ভূমি অপেক্ষা গুরুতর কি?  
 (খ) আকাশ অপেক্ষা উচ্চতর কি?  
 (গ) ভূগ অপেক্ষা সংখ্যায় অধিক কি?  
 (ঘ) দৈবকৃত সখা কে?  
 (ঙ) মানুষ কি ত্যাগ করে প্রিয় হয়?

৯। সঠিক উত্তরটিতে টিক (✓) চিহ্ন দাও :-

(ক) অর্ধবাস হওয়া যায়-

ধর্মত্যাগ করে/ কামনা ত্যাগ করে/ শ্রম্ভা ত্যাগ করে/ মান ত্যাগ করে।

(খ) মানুষের আত্মা-

কন্যা/ স্ত্রী/ পুত্র/ পিতা।

(গ) মানুষ শোক করে না-

কাম ত্যাগ করে/ লোভ ত্যাগ করে/ ক্রোধ ত্যাগ করে/ ধন ত্যাগ করে।

(ঘ) মানুষ সুখী হয়-

লোভ ত্যাগ করে/ ক্রোধ ত্যাগ করে/ কাম ত্যাগ করে/ মাৎসর্য ত্যাগ করে।

(ঙ) ভূতগণ প্রতিদিন যায়-

দেবালয়ে/ সমুদ্রে/ নদীতে/ যমমন্দিরে।

## চতুর্থঃ পাঠঃ

### [শ্রীমদভগবদগীতা]

### আত্মতত্ত্বম্

শ্রীভগবানুবাচ—

অশোচ্যানশোচন্তুং প্রজ্ঞাবাদাংচ ভাষসে ।

গতাসুনগতাসুংচ নানুশোচন্তি পণ্ডিতাঃ ॥ ১

ন ত্বেবাহং জাতু নাসং ন ত্বং নেমে জনাধিপাঃ ।

ন চৈব ন ভবিষ্যামঃ সৰ্বে বয়মতঃপরম্ ॥ ২

দেহিনোহস্মিন্ যথা দেহে কৌমারং যৌবনং জরা ।

তথা দেহান্তরপ্রাপ্তির্ধীরস্তত্র ন মুহ্যতি ॥ ৩

মাত্ৰাস্পর্শাস্তু কৌন্তেয় শীতোষ্ণসুখদুঃখদা ।

ভাগমাপায়িনোহনিত্যাস্তাংস্তিতিক্ষস্ব ভারত ॥ ৪

যং হি ন ব্যথয়ন্ত্যেতে পুরুষং পুরুষৰ্ভ ।

সমদুঃখসুখং ধীরং সোহমৃতত্বায় কল্পতে ॥ ৫

নাসতো বিদ্যতে ভাবো নাত্যবো বিদ্যতে সতঃ ।

উভয়োরপি দৃষ্টোহন্তস্ত্বনয়োস্তত্ত্বদর্শিতঃ ॥ ৬

অবিনাশি তু তদ্বিন্ধি যেন সৰ্বমিদং ততম্ ।

বিনাশমব্যয়স্যাস্য ন কচ্চিৎ কৰ্ত্তুমর্হতি ॥ ৭

অন্তবন্ত ইমে দেহা নিত্যস্যোক্তাঃ শরীরিণঃ ।

অনাশিনোহপ্রমেয়স্য তস্মাদ যুধ্যস্ব ভারত ॥ ৮

য এনং বেত্তি হস্তারং যট্টেনং মন্যতে হতম্ ।

উভৌ তৌ ন বিজ্ঞানীতো নায়ং হস্তি ন হন্যতে ॥ ৯

ন জায়তে ম্রিয়তে বা কদাচিন্মায়ং ভূত্বা ভবিতা বা ন ভূয়ঃ

অজ্ঞো নিত্যঃ শাশ্বতোহয়ং পুরাণো ন হন্যতে হন্যমানে শরীরে ॥ ১০

বেদাবিনাশিনং নিত্যং য এনজমনব্যয়ম্ ।

কথং স পুরুষঃ পার্থ কং যাতয়তি হস্তিকম্ ॥ ১১

বাসাংসি জীর্ণানি যথা বিহায়

নবানি গৃহ্ণতি নরোহপরাপি।

তথা শরীরানি বিহার জীর্ণা-

ন্যান্যানি সংযাতি নবানি দেহী ॥ ১২

নৈনং ছিন্দন্তি শস্ত্রাণি নৈনং দহতি পাবকঃ ।

ন চৈনং ক্লেদয়ন্ত্যাপো ন শোষয়তি মারুতঃ ॥ ১৩

অচ্ছেদ্যোহ্য়মদাহ্যোহ্য়মক্লেদ্যোহ্শোষ্য এব চ ।

নিত্যঃ সর্বগতঃ স্থানরচলোহ্য়ং সনাতনঃ ॥ ১৪

অব্যক্তোহ্য়মচিহ্ন্যোহ্য়মবিকার্যোহ্য়মুচ্যতে ।

তস্মাদেবং বিদিত্বৈনং নানুশোচিতুমর্হসি ॥ ১৫

অথ চৈনং নিত্যজাতং নিত্যং বা মন্যসে মৃতম্ ।

তথাপি ত্বং মহাবাহো নৈনং শোচিতুমর্হসি ॥ ১৬

জাতস্য হি ধুবো মৃতধুবং জন্ম মৃতস্য চ ।

তস্মাদপরিহার্যেহ্বর্থে ন ত্বং শোচিতুমর্হসি ॥ ১৭

অব্যক্তাদীনি ভূতানি ব্যক্তমধ্যানি ভারত

অব্যক্তনিধানান্যে তত্র কা পরিদেবনা ॥ ১৮

আচর্যবৎ পশ্যতি কশ্চিদেন মাচর্যবৎ বদতি তথৈব চান্যঃ

আচর্যবচৈনমন্যঃ শৃণোতি শ্রুতাপ্যেনং বেদ ন হ্রৈব কশ্চিৎ ॥ ১৯

দেহী নিত্যমবধ্যোহ্য়ং দেহে সর্বস্য ভারত ,

তস্মাৎ সর্বাণি ভূতানি ন ত্বং শোচিতুমর্হসি ॥ ২০

## ভূমিকা

‘আত্মতত্ত্বম্’ শ্রীমদ্ভগবদগীতার দ্বিতীয় অধ্যায়ের অন্তর্গত । এখানে আত্মার স্বরূপ বিষয়ক বিশটি শ্লোক সংকলিত হয়েছে । গীতার অনেক পূর্ববর্তী বিভিন্ন উপনিষদসমূহেও আত্মার বৈশিষ্ট্যসমূহ বর্ণিত হয়েছে । কিন্তু গীতার আলোচনা অতি চমৎকার । এখানে ভগবান নিজে আত্মার স্বরূপ ব্যাখ্যা করেছেন । গীতার মতে আত্মা নিত্য, দেহ অনিত্য । দেহের ক্ষয় আছে, বিনাশ আছে, কিন্তু আত্মা অক্ষয় ও অবিনশ্বর । অস্ত্র সকল আত্মাকে ছিন্ন করতে পারে না, অগ্নি দগ্ধ করতে পারে না, জল সিক্ত করতে পারে না এবং বায়ু পারে না শুষ্ক করতে ।

“জীর্ণবস্ত্র পরহরি মানব যেমন ।

পরিধান করে অন্য নূতন বসন ॥

সেইরূপ জীর্ণ দেহ করিয়া বর্জন ।

অন্য নব দেহ আত্মা করয়ে ধারণ ॥”

শব্দার্থ : অশোচ্য— যে শোকের যোগ্য নয়। দেহান্তরপ্রাপ্তিঃ— মৃত্যু। পুরুষর্ষভঃ— পুরুষশ্রেষ্ঠ। অহীতি— সমর্থ হয়। যুধ্যস্ব— যুদ্ধ কর। ঋতয়তি— হত্যা করায়। অনুশোচিতুম্— অনুশোচনা করতে। অবধ্যঃ— হত্যার অযোগ্য।

সন্ধি বিচ্ছেদ : অশোচ্যানবশোচস্তুং = অশোচ্যান্ + অনু + অশোচঃ + ত্বং। প্রজ্ঞাবাদাংচ্চ = প্রজ্ঞাবাদান্ + চ। দেহিনোহস্মিন = দেহিনঃ + অস্মিন্ ব্যথয়ন্ত্যত = ব্যথয়ন্তি + এতে। শোচিতুমহীসি = শোচিতুম্ + অহীসি। আশ্চর্যবৎচৈনমন্যঃ = আশ্চর্যবৎ + চ + এনম্ + অন্যঃ

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : প্রজ্ঞাবাদান্ কর্মে ২য়। দেহে— অধিকরণে ৭মী। তস্মাৎ— हेतুর্থে ৫মী। ভূতানি— কর্তায় ১ম।

ব্যাসবাক্যসহ সমাস নির্ণয় : জনাধিপাঃ— জনানাম্ অধিপাঃ (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ)। পুরুষর্ষভঃ— পুরুষেষু ঋষভঃ (৭মী তৎপুরুষঃ) অবধ্যঃ— ন বধ্যঃ (নঞতৎপুরুষঃ)।

ব্যুৎপত্তি নির্ণয় : কৌমারং = কুমার + অণ। বিম্ধি = √বিদ্ + লোট্‌ হি হত্যারম্ — √হন + তৃচ, ২য়ার একবচন।

## অনুশীলনী

১। শ্রীমদ্ভগবদ্গীতার দ্বিতীয় অধ্যায়ের আলোকে আত্মতত্ত্ব ব্যাখ্যা কর।

২। বাংলায় অনুবাদ কর :

- (ক) মাত্রাস্পর্শাস্তু ----- ভারত।
- (খ) ন জায়তে হন্যমানে শরীরে।
- (গ) অব্যক্তো ----- নানুমোচিতুমহীসি।
- (ঘ) আশ্চর্যবৎ ----- চৈব কচ্ছিৎ।

৩। সপ্রসঙ্গা ব্যাখ্যা কর :

- (ক) দেহিনোহস্মিন ----- ন মুহ্যতি॥
- (খ) নাসতো বিদ্যাতে ----- তত্ত্বদর্শিতিঃ।
- (গ) য এনং ----- ন ভূয়ঃ॥
- (ঘ) বাসঃসি নবানি দেহী॥
- (ঙ) জাতস্য হি ----- শোচিতুমহীসি॥

৪। সন্ধি বিচ্ছেদ কর :

প্রজ্ঞাবাদাচ্চ, তদ্বিম্ধি, কর্তুমহীতি, জীর্ণান্যন্যানি, শূড়াপ্যেনং।

৫। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

পতিতাঃ, দেহে, তস্যাং, কন্ম, শস্ত্রাণি।

৬। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :

অশোচ্যান্, জনাধিপাঃ, মহাবাহো, ব্যক্তমধ্যানি।

৭। প্রকৃতি প্রত্যয় নির্ণয় কর :

অনুশোচন্তি, অহতি, হন্যতে, বিহায়, কৌমারম্।

৮। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :

- (ক) পণ্ডিতেরা কাদের জন্য শোক করেন না?
- (খ) দেহান্তর প্রাপ্তিকে শ্রীকৃষ্ণ কিসের সঙ্গে তুলনা করেছেন?
- (গ) আত্মা কিভাবে অন্য শরীর ধারণ করে?
- (ঘ) আত্মাকে লোকে কিভাবে দেখে?
- (ঙ) দেহ ও দেহীর মধ্যে পার্থক্য কি?

৯। সঠিক উত্তরটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও :

- (ক) আত্মা-  
মরে/অমর/কিছুদিন বাঁচে/মরার পরে আবার জন্মে।
- (খ) জীবের দেহ-  
নশ্বর/অবিনশ্বর/অব্যক্ত/অচিন্ত্য।
- (গ) 'আত্মতত্ত্বম' শ্রীমদভগবদ্গীতার-  
প্রথম অধ্যায়ের/দ্বিতীয় অধ্যায়ের/পঞ্চম অধ্যায়ের/ষষ্ঠ অধ্যায়ের অন্তর্গত।
- (ঘ) লোকে আত্মাকে দেখে-  
আড়চোখে/আত্মবৎ/মহানন্দে/সামুদ্রেন্দ্রে।
- (ঙ) ভূতগণ আদিত্যে ছিল-  
ব্যক্ত/অব্যক্ত/অর্ধব্যক্ত/কিম্বদ্ব্যক্ত।

## পঞ্চমঃ পাঠঃ [শ্রীশ্রীচণী] দেবীস্তোত্রম্

ঋষিঃ—

দেব্যা হতে তত্র মহাপুরেন্দ্রে

সেন্দ্রাঃ সুরা বহিপুরুগমাস্তাম্ ।

কাত্যায়নীং তুয়ুর্বৃষ্টিলম্ভাদ্

বিকাশিবক্তাস্তু বিকাষিতাশাঃ॥ ১

দেবি প্রপন্নার্তিহরে প্রসীদ

প্রসীদ মাতর্জগতোঃখিলস্য ।

প্রসীদ বিশেষুরি পাহি বিশুং

তুমীশুরী দেবি চরাচরস্য॥ ২

তুং বৈষ্ণবীশক্তিঃরনন্তবীৰ্য্য

বিশস্য বীজয়ং পরমাংসি মায়া ।

সম্বোধিতং দেবি সমস্তমেতং

তুং বৈ প্রসন্না ভুবি মুক্তিহেতুঃ॥ ৩

সর্বভূতা যদা দেবী স্বর্গমুক্তিপ্রদায়িনী ।

তুং স্তুতা স্তুতয়ে কা বা ভবন্তু পরমোক্তয়ঃ॥ ৪

সর্বস্য বুদ্ধিরূপেন জনস্য হৃদিসংস্থিতে ।

স্বর্গাপবর্গদে দেবি নারায়ণি নমোঃস্তু তে॥ ৫

সর্বমন্ত্রলম্ভাল্যে শিবে সর্বার্থসাধিকে ।

শরণ্যে ত্র্যম্বকে গৌরি নারায়ণি নমোঃস্তু তে॥ ৬

সৃষ্টিস্থিতিবিনাশানং শক্তিভূতে সনাতনি ।

গুণাগ্রয়ে গুণময়ে নারায়ণি নমোঃস্তু তে॥ ৭

শরণাগতদীনাতপরিত্রাণপরায়েণে ।

সর্বস্যাতিহরে দেবি নারায়ণি নমোঃস্তু তে॥ ৮

হংসবুদ্ধিবিমানস্থে ব্রহ্মাণীরূপধারিণি

কৌশাম্ভঃকরিকে দেবি নারায়ণি নমোঃস্তু তে॥ ৯

ত্রিশূলচন্দ্রাহিষরে মহাবৃষভবাহিনি ।  
 মাহেশ্বরীস্বরূপেণ নারায়ণি নমোহস্তু তে॥ ১০  
 গৃহীতোগ্রমহাচক্রে দংষ্ট্রোদ্ধৃতবসুন্ধরে ।  
 বরাহরূপিণি শিবৈ নারায়ণি নমোহস্তু তে॥ ১১  
 সর্বস্বরূপে সর্বেশে সর্বশক্তিসময়িতে ।  
 ভয়ঙ্করাস্ত্রাহি নো দেবি দুর্গে দেবি নমোহস্তু তে॥ ১২

## ভূমিকা

মহাবলশালী দৈত্যরাজ শুম্ভ ও তার ভ্রাতা নিশুম্ভ। তাদের অত্যাচারে ত্রিলোক কম্পিত, দেবতারা ভীত-সন্ত্রস্ত। দেবী চণ্ডী এই দুই পরাক্রান্ত অসুরকে হত্যা করে ত্রিভুবনকে করলেন ভীতিশূন্য। তখন দেবগণ মিলিত হয়ে দেবীর যে স্তুতি করেছিলেন, তা বিধৃত হয়ে আছে মার্কণ্ডেয় পুরাণের অন্তর্গত শ্রীশ্রীচণ্ডীতে। ‘দেবীস্তুতিঃ সেই স্তুতি থেকে পনেরটি শ্লোকের সংকলন।

**শব্দার্থ :** ভূঁবুঃ— স্তব করলেন। বিকাসিবক্তাঃ— প্রফুল্লবদন। প্রসীদ- প্রসন্ন হও। অনন্তবীৰ্যা— অনন্তশক্তিশালিনী। স্তুতয়ে— স্তুতিবিষয়ে। হংসযুক্তবিমানস্থে— হে হংসযুক্তবিমানে অবস্থানকারিণী।

**সন্ধিবিচ্ছেদ :** সেন্দ্রাঃ = স + ইন্দ্রাঃ। ভূঁবুরিষ্টলম্বাদ = ভূঁবুঃ + ইষ্টলম্বাদ। পরমোক্তয় = পরম + উক্তয়ঃ। সর্বস্যাতিহরে = সর্বস্যা + আতিহরে। নমোহস্তু = নমঃ + অস্তু।

**কার্যসহ বিভক্তি নির্ণয় :** মহাসুরেন্দ্রে— ভাবে ৭মী। মাতঃ— সম্বোধনে ১ম। ভুবি— অধিকরণে ৭মী। বৃষিরূপেণ— প্রকৃতিাদিত্যৎ ওয়া।

**ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম :** বিশ্বেশ্বরী— বিশৃঙ্গ ইশ্বরী (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ), সম্বোধনের একবচন সর্বস্যাতিহরে— সর্বস্যা আতিঃ (৬ষ্ঠী তৎপুরুষঃ), তাং হরতি যা (উপপদ তৎপুরুষঃ), সম্বোধনের একবচন।

**ব্যুৎপত্তি নির্ণয় :** ভূঁবুঃ = √স্তু + লিট উস। সংস্থিতে = সম - √স্থা + ক্ত + সিট্রিয়াম + আপ, সম্বোধনের এক বচন। √অস্তু = অস্ + লোট তু। ত্রাহি = √ত্রে + লোট হি।

## অনুশীলনী

১। দেবগণের দেবীস্তুতি নিজের ভাষায় বর্ণনা কর।

২। বাংলায় অনুবাদ কর :

- (ক) দেবি প্রপন্নার্তিহরে ----- চরাচরস্যা॥  
 (খ) হংসযুক্তবিমানস্থে ----- নমোহস্তু তে॥  
 (গ) গৃহীতোগ্রমহাচক্রে ----- নমোহস্তু তে॥  
 (ঘ) ত্রিশূলচন্দ্রাহিষরে ----- নমোহস্তু তে॥



৩। প্রসঙ্গ উল্লেখ করে ব্যাখ্যা কর :

- (ক) ত্বং বৈষ্ণবী ----- মুক্তিহেতুঃ।  
 (খ) সৃষ্টিস্থিতিবিনাশানাং ----- নমোহস্তু তে।  
 (গ) সর্বমজ্জালমজ্জালো ----- নমোহস্তু তে।

৪। সম্বিবিচ্ছেদ কর :-

প্রপন্নার্তিহরে, পরমাহসি, পরমোক্তয়ঃ, নমোহস্তু।

৫। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

বিশেষশুরি, বুদ্ধিরূপেণ, স্তুভয়ে, চরাচরস্য।

৬। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :

বিকাশিবক্তাঃ, মুক্তিহেতুঃ, সর্বার্থসাধিকে, হংসযুক্তবিমানসেখ।

৭। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :

তুষ্টিবুঃ, পাহি, ত্রাহি, প্রসীদ।

৮। সঠিক উত্তরটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও।

(ক) দেবগণ দেবী চণ্ডীর স্তুতি করেছিলেন-

ধুমলোচন/চণ্ডমুণ্ড/মধুকৈটভ/শুম্ভ বধের পর।

(খ) দেবী অধিষ্ঠিতা -

মধুরচালিত/হংসচালিত/সিংহচালিত/ব্যাঘ্রচালিত রথে।

(গ) 'প্রসীদ' পদের অর্থ-

আনন্দিত হও/প্রসন্ন হও/প্রহৃষ্ট হও/সফল হও।

(ঘ) 'সেন্দ্রাঃ' পদের সম্বিবিচ্ছেদ -

সা + ইন্দ্রাঃ/সো + ইন্দ্রাঃ/সঃ + ইন্দ্রাঃ/স + ইন্দ্রাঃ

(ঙ) 'তুষ্টিবুঃ' পদের ব্যুৎপত্তি-

√স্তু + লিট উস/√স্তু + লোট্ হি/√স্তু + লট্ তি/√স্তু + লিট্ অ।

## ষষ্ঠঃ পাঠঃ [মনুসংহিতা] আচার্যবন্দনা

উপনীত তু যঃ শিষ্যং বেদমধ্যাপয়েদ্বিজঃ ।  
 সকলং সরহস্যং চ তমাচার্যং প্রচক্ষতে॥ ১  
 একদেশং তু বেদস্য বেদান্তান্যপি বা পুনঃ ।  
 যোঃধ্যাপয়তি বৃত্তার্থমুপাধ্যায়ঃ স উচ্যতে॥ ২  
 য আবুগোতাবিতথং ব্রহ্মণা শ্রবণাবুভৌ ।  
 স মাতা স পিতা জ্ঞেয়সত্তং ন দুহোং কদাচন॥ ৩  
 উপাধ্যায়ান্দশাচার্য আচার্য্যণাং শতং পিতা ।  
 সহস্রং তু পিতৃন্মাতা গৌরবেনাতিরিচ্যতে॥ ৪  
 উৎপাদকব্রহ্মদাত্রোগ্রীয়াং ব্রহ্মদঃ পিতা ।  
 ব্রহ্মজন্ম হি বিপ্রস্য প্রোত্য চেহ চ শাশ্বতমঃ ৫  
 অন্নং বা বহু বা ফল্য শ্রুতস্যোপকরোতি যঃ ।  
 ভ্রমপীহ গুরুং বিদ্যাচ্ছতোপক্ৰিয়য়া তয়া॥ ৬  
 ব্রাহ্মস্য জন্মনঃ কর্তা ঋষ্যস্য চ শাসিতা ।  
 বালোহপি বিপ্রো বৃদ্ধস্য পিতা ভবতি ধর্মতঃ॥ ৭  
 অধ্যাপয়ামাস পিতৃন্ শিশুরাজিরসঃ কবিঃ ।  
 পুত্রকা ইতি হোবাচ জ্ঞানেন পরিগৃহ্য তান্য ৮  
 তে তমর্থমপৃচ্ছন্ত দেবানাগতমনাবঃ ।  
 দেবশ্চৈতান সমেত্যোচূর্ণ্যাহ্যং বঃ শিশুরুক্তবান্॥ ৯  
 অজ্ঞো ভবতি বৈ বালঃ পিতা ভবতি মল্লদঃ ।  
 অজ্ঞং হি বালমিত্যাহুঃ পিত্তেত্যেব তু মল্লদম্॥ ১০  
 ন হার্যনৈর্ন পলিতৈর্ন বিস্তেন ন বল্লুড়িঃ ।  
 ঋষয়শ্চক্রিরে ধর্মং যোহনুচানঃ স নো মহান্॥ ১১  
 ন তেন বৃন্দো ভবতি যেনাস্য পলিতং শিরঃ ।  
 যো বৈ যুবাণ্যধীমানস্ত্জ দেবাঃ স্থাবিরং বিদুঃ॥ ১২

## ভূমিকা

‘আচার্যস্তুতিঃ’ স্মৃতিশাস্ত্রের গ্রন্থ ‘মনুসংহিতার’ দ্বিতীয় অধ্যায়ের অন্তর্গত। এই পদ্যাংশে আচার্যের লক্ষণ বর্ণনা করা হয়েছে এবং তাঁর গুণবাণী উল্লেখ করে তাঁকে বন্দনা করা হয়েছে।

শব্দার্থ : উপনীয়— উপনয়ন দান করে। প্রেত্য—পরকালে। বেদাজ্ঞানি— শিক্ষা, কল্প, ব্যাকরণ, নিরুক্ত, ছন্দ ও জ্যোতিষ— এই ছয়টি বেদাজ্ঞা। মন্ত্রদঃ— মন্ত্র দানকারী। হায়নৈঃ— বর্ষসমূহের দ্বারা।

সংখ্যবিচ্ছেদ : বেদমধ্যাপয়েদ্বিজঃ = বেদম্ + অধ্যাপয়েৎ + দ্বিজঃ। বেদাজ্ঞান্যপি = বেদাজ্ঞানি + অপি গৌরবেণাতির্য্যতে = গৌরবেণ + অতির্য্যতে দেবান্শ্চৈতান = দেবাঃ + চ + এতান।

কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় : বেদাজ্ঞানি— কর্মে ২য়। বিপ্রস্য— সম্বন্ধে ৬ষ্ঠী। পিতা— কর্তায় ১ম। তেন— করণে ৩য়।

ব্যুৎপত্তি নির্ণয় : উপনীয় = উপ—√নী + ল্যপ্ উচ্যতে = √বচ্ + কর্মণি য + লট তে। শাশ্বতম— শশ্বৎ + অণ্। পিতা = √পা + ত্চ, ১মার একবচন।

## অনুশীলনী

- ১। আচার্যের গুণাবলি বর্ণনা কর।
- ২। আচার্যের লক্ষণ কি?
- ৩। কাকে উপাধ্যায় বলা হয়?
- ৪। কোন ব্রাহ্মণ বাগক হলেও পিতৃবৎ মাননীয়?
- ৫। বৃন্দ কাকে বলে?
- ৬। বাংলায় অনুবাদ কর :

(ক) য আবৃণোত্যাবিতথং ----- কদাচন৷

(খ) উৎপাদকব্রহ্ম ----- শাশ্বতম৷

(গ) ন হায়নৈর্ন ----- স নো মহান৷

- ৭। বাংলায় ব্যাখ্যা কর :

(ক) ব্রাহ্মস্য জন্মানঃ ----- ধর্মতঃ৷

(খ) অজ্ঞো ভবতি ----- মন্ত্রদম্৷

(গ) ন তেন ----- স্থবিরং বিদুঃ৷

৮। সন্ধিবিচ্ছেদ কর :

বেদান্তান্যাসি, সেবানৈতান, তমাচার্যং, শিমুরাক্ষিরসঃ, যেনাস্য ।

৯। কাল্পসহ বিতত্ত্বি নির্ণয় কর :-

অবিতত্বম্, ঋষয়ঃ, স্বধর্মস্যা, উপাধ্যায়ঃ ।

১০। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :-

আচার্যঃ, বেদঃ, উপনীয়, ব্রহ্মদঃ, পিতা ।

১১। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :-

- (ক) কোন পিতা শ্রেষ্ঠ?
- (খ) কয়জন আচার্য থেকেও পিতা শ্রেষ্ঠ?
- (গ) কয়জন পিতা থেকেও মাতা শ্রেষ্ঠ?
- (ঘ) যিনি যুবা হয়েও বিদ্বান সেবতান্না তাকে কি বলেন?
- (ঙ) 'মনুসংহিতা' কোন শাস্ত্রের গ্রন্থ?

১২। শূন্যস্থান পূরণ কর :-

- (ক) স মাতা স পিতা জ্ঞেয়সজ্জ ন ————— কদাচন ।
- (খ) ————— জন্মনঃ কর্তা স্বধর্মস্য চ শাসিতা ।
- (গ) তে তমধর্মমপূজন্ত ————— ।
- (ঘ) ন হায়নৈর্ন ————— বিদ্বেন ন বন্দুভিঃ ।
- (ঙ) যো বৈ ————— দেবাঃ স্বধিরং বিদুঃ ।

## সম্ভবঃ পাঠঃ

[সম্ভবমালা]

## মোহমুক্তিঃ

কা তব কান্তা কস্তে পুত্রঃ

সংসারোহরমতীৰ বিচিহ্নাঃ ।

কস্য কুং বা কুত আয়াত-

স্ততুং চিত্তয় তদিদং ত্রাতঃ ১

মঙ্গিনীমলগতজলমতিভরণং

তবজীবনমতিশয়চপলম্ ।

কশমিহ সজ্জনসজ্জিতৈক্যে

ভবতি ভবান্নবতরণে নৌকা ২

যাবজ্জননং তবনুরগং

তাবজ্জননীজঠরে শয়নম্ ।

ইতি সংসারঃ স্মৃষ্টতরদোষঃ

কথমিহ মানব তব সন্তোষঃ ৩

অৰ্ঘ্যমৰ্ঘং ভাবয় নিত্যং

নাস্তি ততঃ সুখলেশঃ সত্যম্ ।

পুত্রাদপি ধনভাজাঃ ভীতিঃ

সৰ্বদ্রোঘা কথিতা নীতিঃ ৪

না কুরু ধনজনযৌবনলবং

হরতি নিমেষাৎ কালঃ সৰ্বম্ ।

মায়াময়মিদমখিলং হিত্বা

ব্রহ্মদং প্রবিশাশু বিদিত্বা ৫

যাবদ্বিস্তোপার্জনশক্ত-

স্তাবন্নিজপরিবারো রক্তঃ ।

তদনু চ জয়য়া জর্জরদেহে

বার্তাঃ কোহপি ন পৃচ্ছতি গেহো ৬

শব্দৌ মিথ্রে পুত্রে বশ্ণৌ  
 মা কুবু যত্নং বিগ্রহসশ্ণৌ  
 ভব সমচিন্তঃ সর্বত্র ত্বং  
 বাঙ্ক্ষ চিরাৎ যদি বিঙ্কুত্মঃ ৭  
 দিনযামিনৌ সায়ং প্রাতঃ  
 শিশিরবসন্তৌ পুনরায়াতৌ ।  
 কালঃ ক্রীড়তি গচ্ছত্যাগু-  
 স্তদপি ন মুক্ত্যত্যাশাবায়ুঃ ৮  
 অজ্ঞাং গলিতং পলিতং মৃতং  
 দত্তবিহীনং যাতং ভুগম্ ।  
 করধৃতকম্পিত-শোভিতদণ্ডং  
 তদপি ন মুক্ত্যত্যাশাভাষম্ ৯  
 কামং ক্রোধং লোভং মোহং  
 ভ্যক্তাত্মানং পশ্য হি কোহহম্ ।  
 আত্মজ্ঞানবিহীনা মূঢ়া-  
 স্তে পচ্যন্তে নরকনিপুটায় ১০

## ভূমিকা

পৃথিবীর মানুষ মোহগ্রস্ত। জগতের সৌন্দর্য এবং পার্থিব ধন-সম্পদই মানুষের কাম্য। জগতের ঐশ্বর্যই মানুষকে মোহান্বিত করে রেখেছে। কিন্তু এই জগৎ মিথ্যা, মিথ্যা এর ধন-সম্পদ। ব্রহ্ম সত্য, জগৎ মিথ্যা এবং ব্রহ্মপদই জীবের একমাত্র লক্ষ্য— এই তিনটি বিষয়ই মোহমুক্তির মূল বস্তুবা।

**শব্দার্থ :** কান্তা — স্ত্রী। সজ্জনসজ্জাতিঃ— সজ্জনের সাহচর্য। জননীজঠরে— মাতৃগর্ভে ধনভাজাম্— ধনীদেব। হিতা— পরিত্যাগ করে। আশু— শীঘ্র। জর্জরদেহে— জরগ্রস্ত শরীরে। দিনযামিনৌ— দিবা—রাত্রি।

**সন্ধিবিচ্ছেদ :** সংসারোহরমতীৰ = সংসারঃ + অয়ম্ + অতীৰ। যাবজ্জননং = যাবৎ + জননং

অর্থমনর্থং = অর্থম্ + অনর্থং। পুনরায়াতৌ = পুনঃ + আয়াতৌ। মুক্ত্যত্যাশাবায়ুঃ = মুক্ত্যতি + আশাবায়ুঃ।

**কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় :** জননীজঠরে— অধিকরণে ৭মী জরয়া— করণে ৩য়। কামং— কর্মে ২য়।

**শাসবাক্যসহ সমাস নির্ণয় :** বিতোপার্জনশক্তঃ— বিভ্রাস্য উপার্জনম (যষ্ঠীতৎপুরুষঃ), তস্মিন ‘শক্তঃ (সপ্তমীতৎপুরুষঃ)। সমচিন্তঃ— সমং চিন্তং যস্য সঃ (বহুব্রীহি)। আত্মজ্ঞানবিহীনাঃ— আত্মবিষয়কং জ্ঞানম (মধ্যপদলোপী কর্মধারয়ঃ), তেন বিহীনাঃ (তৃতীয়া তৎপুরুষঃ)।

**ব্যুৎপত্তি নির্ণয় :** শয়নম = √শী + অনট্। মানব = মনু + অণ। ভীতিঃ = √ভী + ক্তিন। হিতা = √ধা + ক্তাচ। ভ্যক্তা = √ভ্যজ্ + ক্তাচ।

## অনুশীলনী

- ১। অর্থের অনর্থক বিষয়ক শ্লোকটি মুখস্থ বল।
- ২। সংস্কৃত শ্লোক উদ্ধৃত করে অর্থের ক্ষমতা বর্ণনা কর।
- ৩। বিক্ষুব্ধ লাভের জন্য করণীয় বিষয় সংস্কৃত শ্লোকের মাধ্যমে উল্লেখ কর।
- ৪। বাংলায় অনুবাদ কর :-  
 (ক) নলিনীদলগত ----- নৌকা॥  
 (খ) দিনযামিনৌ ----- মুক্ত্যাশাবাসুঃ॥  
 (গ) কামং ----- নরকনিগূঢ়াঃ॥
- ৫। বাংলায় মূলভাব ব্যাখ্যা কর :-  
 (ক) কা ভব ----- ভ্রাতঃ॥  
 (খ) মা কুবু ----- প্রবিশাশু বিদিতা॥  
 (গ) অজ্ঞং ----- মুক্ত্যাশাভাভম্॥
- ৬। শব্দবিচ্ছেদ কর :-  
 কস্মৈ, ভবান্নবতরণে, কথমিহ, সর্বত্রেষা, ত্যক্ত্বাত্মনং।
- ৭। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :-  
 ভব, অর্থম, ব্রহ্মপদম্, জরয়া, আত্মানম্।
- ৮। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :-  
 জননীজঠরে, ধনভাজাং, ব্রহ্মপদং, সমচিন্তঃ।
- ৯। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :-  
 ভীতিঃ, হিত্বা, প্রবিশ, নীতিঃ, আয়াতো
- ১০। শূন্যস্থান পূরণ কর :-  
 (ক) ভবতি ----- নৌকা  
 (খ) ----- ধনভাজাং ভীতিঃ  
 (গ) বার্তাং কোহপি ন ----- গেহে।  
 (ঘ) তদপি ন -----।  
 (ঙ) ----- পশ্য হি কোহহম

অষ্টমঃ পাঠঃ

## সূক্তিরত্নসংগ্রহঃ

সত্যং ব্রহ্মং প্রিয়ং ব্রহ্মান্ন ব্রহ্মাং সত্যমপ্রিয়ম্ ।  
 প্রিয়ঞ্চ নানৃতং ব্রহ্মাদেব ধর্মঃ সনাতনঃ ॥ ১  
 সন্তোষং পরমাস্থায় সুখার্থী সংঘতো ভবেৎ ।  
 সন্তোষমূলং হি সুখং দুঃখমূলং বিপর্যয়ঃ ॥ ২  
 যত্র নার্যস্তু পূজ্যে রমন্তে তত্র দেবতাঃ  
 যত্রোভাস্তু ন পূজ্যন্তে সর্বাস্তত্ত্বফলাঃ ক্রিয়াঃ ॥ ৩  
 এক এব সুহৃদ্বর্মো নিধনেহপ্যনুযাতি যঃ ।  
 শরীরেণ সমঃ নাশং সর্বমন্যম্ভি গচ্ছতি ॥ ৪  
 চলচ্চিত্তং চলচ্চিত্তং চলচ্চীকনযৌবনম্ ।  
 চলচ্চলমিদং সর্বং কীর্তিবিস্য স জীবতি ॥ ৫  
 উদ্যমেণ হি সিধ্যন্তি কার্যানি ন মনোরথে ॥  
 ন হি শূন্যস্য সিংহস্য প্রবিশন্তি মুখে মৃগাঃ ॥ ৬  
 দুর্জনঃ পরিহর্তব্যো বিদ্যয়ালংকৃতোহপি সন্ ।  
 মণিনা ভূষিতঃ সর্পঃ কিমসৌ ন ভয়ংকরঃ ॥ ৭  
 যস্য নাস্তি স্বয়ং প্রজ্ঞা শাস্ত্রাং তস্য কুরোতি কিম্ ।  
 লোচনাভ্যাং বিহীনস্য দর্পণঃ কিং করিষ্যতি ॥ ৮  
 পুস্তকস্থা তু যা বিদ্যা পরহস্তাতং ধনম্ ।  
 কার্ষকালে সমুৎপন্নে ন সা বিদ্যা ন তত্বদনম্ ॥ ৯  
 সুখমাপতিতং সেব্যং দুঃখমাপতিতং তথা ।  
 চক্রবৎ পরিবর্তন্তে দুঃখানি চ সুখানি চ ॥ ১০  
 পয়ঃপানং ভুজ্ঞানামং কেবলং বিহবর্ধনম্ ।  
 উপদেশো হি মূর্বানং প্রকোপায় ন শাস্তয়ে ॥ ১১  
 ত্রিবিধং নরকসোদং হায়ং নাশনমাত্মনঃ ।  
 কামঃ ক্রোধস্তথা লোভস্তস্মাদেতত্রয়ং ভ্যজেৎ ॥ ১২  
 বিদ্যাবিনয়সম্পাদে ব্রাহ্মণে গবি হস্তিভিঃ ।  
 শূনি চৈব শূপাকে চ পণ্ডিতাঃ সমদর্শিনাঃ ॥ ১৩



পরিবর্তিনি সংসারে মৃতঃ কো বা ন জায়তে ।  
 স জাতো যেন জাতেন যুক্তি বংশঃ সমুদ্ভূতিম্ ॥ ১৪  
 বিদ্বত্ত্বং নৃপত্বং নৈব তুল্যং কদাচন ।  
 স্বদেশে পূজ্যতে রাজা বিদ্বান সর্বত্র পূজ্যতে ॥ ১৫  
 ক্রমা বশীকৃতির্লোকে ক্রময়া কিং ন সাধ্যতে ।  
 শান্তিৰ্ভগঃ করে যস্য কিং করিষ্যতি দুর্জনঃ ॥ ১৬

## ভূমিকা

‘স্ক্রিয়ত্বসংগ্রহঃ’ বিভিন্ন গ্রন্থ থেকে উদ্ধৃত নীতিশ্লোকের সংকলন। এই শ্লোকসমূহ মানবজীবনে চলার পথে পরম পাথের।

নব্বাৰ্হ : অন্তম্ মিথ্যা। অনুযাতি অনুগমন করে। পরিহর্তব্যঃ পরিত্যাগের যোগ্য। পুস্তকস্থা – পুস্তকের অন্তর্গত। শান্তয়ে – শান্তির জন্য। শূপাকে – চণ্ডালে।

সম্বি বিচ্ছেদ : নাব্যসু = নাব্যঃ + সু। যত্রৈতাসু = যত্র + এতঃ + সু। সর্বমন্যম্বি = সর্বম + অন্য + বি।  
 বিদ্যালংকৃতোহপি = বিদ্যা + অলংকৃতঃ + অপি। লোভস্তস্মাদেতদ্রয়ং = লোভঃ + তস্মাৎ + এতৎ + ত্রয়ং।

কালগমহ বিস্তৃতি নির্ণয় : উদ্যমেন – করণে ভয়া। দুর্জনঃ – উক্তকর্মে ১ম। শান্তয়ে, প্রকোপায় – তাদর্থ্যে  
 ওষী। তস্মাৎ – হেতুর্থে ৫মী।

হ্যাসবাক্যসহ সমাল নির্ণয় : সুখার্থী – সুখম অর্থয়তে যঃ (উপপদতৎপুরুষঃ)। পুস্তকস্থা – পুস্তকে তিষ্ঠতি যা  
 (উপপদতৎপুরুষঃ)। শান্তিৰ্ভগঃ – শান্তিরেব ভগঃ (বৃপক কর্মধারয়ঃ)।

ব্যুৎপত্তি নির্ণয় : বুয়াৎ = √বু + বিধিগত্ যাৎ। চলৎ = √চল + শত্। সুত্তস্য = স্বপ্ + ক্ত, ৬ষ্ঠীর একবচন।  
 শাস্ত্রম্ = √শাস + ষ্ট্রন। বিদ্যা = √বিদ + ক্যল্। স্ত্রিয়ামাপ।

## অনুশীলনী

- ১। সনাতন ধর্মের লক্ষণসম্বন্ধিত শ্লোকটি উদ্ধৃত কর।
- ২। নারীর সম্মানসম্পর্কিত শ্লোকটি মুখস্থ বল।
- ৩। সুখ-দুঃখের পরিবর্তন সম্পর্কিত শ্লোকটি উদ্ধৃত কর
- ৪। পণ্ডিতের বৈশিষ্ট্য সম্পর্কিত শ্লোকটি মুখস্থ বল।
- ৫। বাংলায় অনুবাদ কর :

(ক) এক এব ----- সর্বমন্যম্বি গচ্ছতি॥

(খ) দুর্জন ----- ন ভয়ংকরঃ॥

(গ) পুস্তকস্থা ----- ন তন্মদনম্ ॥

(ঘ) পরঃপানং ----- ন শান্তয়ে॥

৬। নিচের সংস্কৃত শ্লোকগুলো বাংলায় ব্যাখ্যা কর :

- (ক) চলচ্চিত্রং ----- স জীবতি।  
 (খ) যস্য নাস্তি ----- কিং করিম্যতি।  
 (গ) বিদ্বৎকৃৎ ----- সর্বত্র পূজ্যতে।  
 (ঘ) পরিবর্তিনি ----- সমুন্নতিম্।

৭। ভাবসম্প্রসারণ কর :

- (ক) চক্রবৎ পরিবর্তন্তে দুঃখানি চ সুখানি চ।  
 (খ) স্বদেশে পূজ্যতে রাজা বিদ্বান সর্বত্র পূজ্যতে।  
 (গ) শান্তিখড়্গঃ করে যস্য কিং করিম্যতি দুর্জনঃ।

৮। সম্বন্ধি বিশ্লেষণ কর :

নার্যস্তু, সর্বমন্যম্বি, কীর্তিবিসা, সুখমাপতিতং, নৃপতুং।

৯। কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

সন্তোষং, উদ্যমেন, প্রকোপায়, স্বদেশে, কময়া।

১০। ব্যাসবাক্যসহ সমাসের নাম লেখ :

সুহৃৎ, পুস্তকখ্যা, পয়ঃপানং, শান্তিখড়্গঃ

১১। ব্যুৎপত্তি নির্ণয় কর :

প্রজ্ঞা, প্রবিশক্তি, বিদ্যা, পতিতা, বিদ্বতুম।

১২। সঠিক উত্তরটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও :

- (ক) সুখের মূল—  
 ধন/বিদ্যা/বন্ধু/সন্তোষ।  
 (খ) কার্য সিদ্ধ হয়—  
 বুদ্ধির/বিদ্যার/অর্থের/উদ্যমের দ্বারা।  
 (গ) সুখ—দুঃখ পরিবর্তিত হয়—  
 চক্রবৎ/বিমানবৎ/বাক্পয়ানবৎ/ঐশ্বর্যবৎ  
 (ঘ) নরকের দ্বার—  
 দুটি/তিনটি/পাঁচটি/চারটি।  
 (ঙ) বিদ্বান পূজিত হন—  
 স্বদেশে/বিদেশে/সর্বত্র/বিদ্যালয়ে

## তৃতীয়ঃ ভাগঃ

### প্রথম পাঠ

## সংজ্ঞা প্রকরণ

**সংজ্ঞা শব্দের ব্যুৎপত্তি :** সম- √জ্ঞা + অঙ্ + স্ত্রিয়াম্ আপ্। 'সম্যক জ্ঞায়তে অন্যথা ইতি' সংজ্ঞা (যার দ্বারা কোন বিষয়ে সম্যক জ্ঞান হয়)

**সংজ্ঞা :** যার দ্বারা কোন বিষয়ের স্বরূপ সম্পর্কে বিশেষভাবে জানা যায় তাকে সংজ্ঞা বলে।

**নিম্নে কয়েকটি বিষয়ের সংজ্ঞা ও উদাহরণ প্রদত্ত হল :**

- ১। **আদেশ :** প্রকৃতি বা প্রত্যয়ের কিংবা তার কোন অংশের যে রূপ পরিবর্তন হয়, তাকে বলা হয় আদেশ। যেমন- লট্ বিভক্তিতে স্থা- ধাতুর স্থানে 'তিষ্ঠ' (তিষ্ঠতি, তিষ্ঠতঃ, তিষ্ঠন্তি ইত্যাদি) এবং দৃশ্ ধাতুর স্থানে 'পশ্য' (পশ্যতি, পশ্যতঃ, পশ্যন্তি) ইত্যাদি হয়। আবার বৃন্দ শব্দ স্থানে আদেশ হয় 'জ্য' (বৃন্দ্য > জ্যেষ্ঠ)।
- ২। **আগম :** আগম শব্দটির অর্থ 'আগমন করা'। প্রকৃতি বা প্রত্যয়ের সঙ্গে অতিরিক্ত বর্ণের আগমন বা উপস্থিতিকে আগম বলে। যেমন :- বনস্পতি শব্দে 'বন' ও 'পতি' শব্দের মধ্যে অতিরিক্ত বর্ণ 'স্' এর উপস্থিতিকে বলা হয় আগম।
- ৩। **গুন :** স্বরের গুন বলতে ই, ঈ স্থানে 'এ'; উ, ঊ স্থানে 'ও'; ঋ, ঌ স্থানে 'অর' এবং ঞ স্থানে অল হওয়ারকে বোঝায়। যেমন জি = জে, ভী = ভে, শূ = শ্রী, কৃ = কব্, কু = কল।
- ৪। **বৃদ্ধি :** অ স্থানে আ; ই ঈ, স্থানে ঐ; উ, ঊ স্থানে ঔ; ঋ, ঌ স্থানে আর এবং ঞ স্থানে আল হওয়ারকে বৃদ্ধি বলে। যেমন- মনু + অণ = মানবঃ; বিধি + অণ = বৈধঃ; নীতি + অক = নৈতিকঃ; মুখ + অক = মৌখিকঃ (উ - ঔ), শীত + ঋতঃ = শীতার্ভঃ (ঋ = আর)।
- ৫। **উপধা :** শব্দের অন্তর্গত শেষ বর্ণের পূর্ব বর্ণকে উপধা বলে। যেমন- 'লতা' একটি শব্দ। এই শব্দের শেষ বর্ণ আ এবং আ এর পূর্ববর্তী বর্ণ 'ত'। সুতরাং 'ত' একটি উপধা।
- ৬। **পদ :** সুপ্ ও তিঙ্ যুক্ত শব্দকে পদ বলে। যেমন- নর একটি শব্দ। এর সঙ্গে ঐ -এই সুপ বা শব্দবিভক্তি যুক্ত হয়ে নরৌ 'পদ' গঠিত হয়েছে। আবার বদ একটি ধাতু। এর সাথে 'তি' এই তিঙ্ বা ক্রিয়াবিভক্তি যুক্ত হয়ে গঠিত হয়েছে 'বদতি' পদ।
- ৭। **সুপ্ :** যে সমস্ত বিভক্তি শব্দের সাথে যুক্ত হয়ে পদ গঠন করে, তাদের বলা হয় সুপ্। সুপ্ -এর অন্য নাম শব্দবিভক্তি। যেমন 'নর' একটি শব্দ। এর সাথে ঐ বিভক্তি যুক্ত হয়ে 'নরৌ' পদ গঠিত হয়েছে। সুতরাং 'ঐ' একটি শব্দ বিভক্তি। আবার লতা একটি শব্দ। এর সঙ্গে তিস্ (তিঃ) বিভক্তি যুক্ত হয়ে 'লতাতি' পদ গঠিত হয়েছে, সুতরাং তিস্ (তিঃ) একটি শব্দবিভক্তি।
- ৮। **তিঙ্ :** যে সব বিভক্তি ধাতুর সঙ্গে যুক্ত হয়ে ক্রিয়াপদ গঠন করে সেগুলোকে 'তিঙ্' বলে। তিঙ্ -এর অন্য নাম ক্রিয়াবিভক্তি। যেমন- 'পঠ' একটি ধাতু; এর সঙ্গে তিঙ্ বিভক্তি যুক্ত হয়ে 'পঠতি' ক্রিয়াপদটি

- গঠিত হয়েছে। আবার 'হস্' একটি ধাতু; এর সঙ্গে 'ত্' যুক্ত হয়ে 'হসত্' ক্রিয়াপদ গঠিত হয়েছে। সুতরাং 'তি' ও 'ত্' তিঙ বা ক্রিয়াবিভক্তি।
- ৯। প্রকৃতি : শব্দ ও ক্রিয়ার মূলকে প্রকৃতি বলে। যেমন : দেহ + অক্ = দৈহিকঃ। এখানে দৈহিক শব্দটির মূল দেহ। সুতরাং দেহ একটি প্রকৃতি। আবার √পঠ্ + তি - পঠতি। এখানে 'পঠতি' ক্রিয়ার মূল 'পঠ্'। সুতরাং পঠ্ও একটি প্রকৃতি।
- ১০। প্রাতিপদিক : যা ধাতুও নয়, প্রত্যয়ও নয়, অথচ যার অর্থ আছে তার নাম প্রাতিপদিক। যেমন- চন্দ্র, সূর্য, লতা, বৃক্ষ ইত্যাদি।
- ১১। প্রত্যয় : যেসব বর্ণ বা বর্ণসমষ্টি ধাতুর সঙ্গে যুক্ত হয়ে শব্দ এবং শব্দের সঙ্গে যুক্ত হয়ে নতুন শব্দ গঠন করে তাদের প্রত্যয় বলা হয়। যেমন- √পঠ্ + অনট্ = পঠনম্। এখানে 'পঠ' একটি ধাতু। এর সঙ্গে 'অনট্' এই বর্ণসমষ্টি যুক্ত হয়ে 'পঠনম্' শব্দটি গঠিত হয়েছে। সুতরাং 'অনট্' একটি প্রত্যয়। আবার 'পৃথিবী' + অণ্ - 'পৃথিব'। এখানে 'পৃথিবী' একটি শব্দ। এর সঙ্গে অণ্ প্রত্যয় যুক্ত হয়ে 'পৃথিব' এই নতুন শব্দ গঠিত হয়েছে। সুতরাং 'অণ্' আরেকটি প্রত্যয়।

### অনুশীলনী

- ১। সংজ্ঞা শব্দের ব্যুৎপত্তি কি? সংজ্ঞা কাকে বলে?
- ২। নিম্নলিখিতগুলোর সংজ্ঞা ও উদাহরণ দাও :  
আদেশ, উপধা, তিঙ, প্রত্যয়।
- ৩। গুণ ও বৃদ্ধির পার্থক্য উদাহরণসহ লেখ।
- ৪। সঠিক উত্তরটিতে টিক চিহ্ন (✓) দাও :  
(ক) আগম শব্দের অর্থ—  
(১) আগমন করা (২) যাওয়া  
(৩) ওঠা (৪) পড়া।
- (খ) শব্দের অন্তর্গত শেষ বর্ণের পূর্ব বর্ণকে বলে—  
(১) পদ (২) তিঙ  
(৩) উপধা (৪) প্রকৃতি।
- (গ) 'অ' স্থানে 'আ' হলে তাকে বলা হয়—  
(১) গুণ (২) বৃদ্ধি  
(৩) প্রত্যয় (৪) প্রকৃতি।
- (ঘ) তিঙ যুক্ত হয়—  
(১) ধাতুর সঙ্গে (২) শব্দের সঙ্গে  
(৩) প্রত্যয়ের সঙ্গে (৪) পদের সঙ্গে
- (ঙ) শব্দ ও ক্রিয়ার মূলকে বলে —  
(১) বিভক্তি (২) প্রাতিপদিক  
(৩) প্রকৃতি (৪) প্রত্যয়

## দ্বিতীয় পাঠ

## শব্দরূপ

### ক) বিশেষ্য শব্দরূপ

### পুংলিঙ্গ

#### ১। অ-কারান্ত নর (মানুষ)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	নরঃ	নরৌ	নরাঃ
দ্বিতীয়া	নরম্	নরৌ	নরান্
তৃতীয়া	নরেণ	নরাত্যাম্	নরৈঃ
চতুর্থী	নরায়	নরাত্যাম্	নরৈভ্যঃ
পঞ্চমী	নরাৎ	নরাত্যাম্	নরৈভ্যঃ
ষষ্ঠী	নরস্য	নরয়োঃ	নরাণাম্
সপ্তমী	নরে	নরয়োঃ	নরেষু
সম্বোধন	নর	নরৌ	নরাঃ

**দ্রষ্টব্য :** প্রায় সমস্ত অ-কারান্ত পুংলিঙ্গ শব্দের রূপ নর শব্দের ন্যায়। যথা- বালক, বিগহ, মৃগ, হরিণ, ব্যাঘ্র, সিংহ, মৃষিক, ছাগ, সর্প, দেশ, কেশ, যেষ, নৃপ, দেব, দর্পণ, দানব, মনুষ্য, মৎস্য, শিষ্য, সময় কাল, রব, স্বর, রোগ, রস, সরোবর, বৃক্ষ, অশু, জনক, মহারাজ, ছাত্র, ভৃত্য ইত্যাদি।

#### ২। ই-কারান্ত মুনি (ঋষি)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	মুনিঃ	মুনী	মুনয়ঃ
দ্বিতীয়া	মুনিম্	মুনী	মুনীন্
তৃতীয়া	মুনিনা	মুনিভ্যাম্	মুনিভিঃ
চতুর্থী	মুনয়ে	মুনিভ্যাম্	মুনিভ্যঃ
পঞ্চমী	মুনেঃ	মুনিভ্যাম্	মুনিভ্যঃ
ষষ্ঠী	মুনেঃ	মুন্যোঃ	মুনীনাম্
সপ্তমী	মুনৌ	মুন্যোঃ	মুনিষু
সম্বোধন	মুনে	মুনী	মুনয়ঃ

**দ্রষ্টব্য :** ঋষি ও পতি শব্দ ব্যতীত অগ্নি, রবি, বিধি, গিরি, কপি, অসি প্রভৃতি যাবতীয় ই-কারান্ত পুংলিঙ্গ শব্দের রূপ মুনিশব্দের মত। সমাসে পরপদস্থ পতি শব্দের রূপও মুনি শব্দের মত হয় যেমন - নরপতি, ভূপতি, মহীপতি ইত্যাদি।

### ৩। উ-কারান্ত সাধু (ধার্মিক ব্যক্তি)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	সাধুঃ	সাধু	সাধবঃ
দ্বিতীয়া	সাধুম্	সাধু	সাধুন
তৃতীয়া	সাধুনা	সাধুভ্যাম্	সাধুভিঃ
চতুর্থী	সাধবে	সাধুভ্যাম্	সাধুভ্যঃ
পঞ্চমী	সাধোঃ	সাধুভ্যাম্	সাধুভ্যঃ
ষষ্ঠী	সাধোঃ	সাধোঃ	সাধুণাম্
সপ্তমী	সাধৌ	সাধোঃ	সাধুষু
সম্বোধন	সাধো	সাধু	সাধবঃ

**দ্রষ্টব্য :** তন্নু, বিন্দু, রিপু, সিন্ধু, বিধু প্রভৃতি উ-কারান্ত পুংলিঙ্গ শব্দের রূপ সাধু শব্দের অনুরূপ।

### ৪। ঞ-কারান্ত দাতৃ (দাতা)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	দাতা	দাতারৌ	দাতারঃ
দ্বিতীয়া	দাতারম্	দাতারৌ	দাতুন
তৃতীয়া	দাত্রা	দাতৃভ্যাম্	দাতৃভিঃ
চতুর্থী	দাত্রে	দাতৃভ্যাম্	দাতৃভ্যঃ
পঞ্চমী	দাতুঃ	দাতৃভ্যাম্	দাতৃভ্যঃ
ষষ্ঠী	দাতুঃ	দাত্রোঃ	দাতৃণাম্
সপ্তমী	দাতরি	দাত্রোঃ	দাতৃষু
সম্বোধন	দাতঃ	দাতারৌ	দাতারঃ

**দ্রষ্টব্য :** জাত্, দেব্ (দেবর), ন্ (মানুষ), পিতৃ-এ কয়টি শব্দ ছাড়া কর্তৃ, শ্রোতৃ, দ্রষ্টৃ, প্রভৃতি সমুদয় ঞ-কারান্ত পুংলিঙ্গ শব্দের রূপ দাতৃ শব্দের মত।

### ৫। ঞ-কারান্ত ভ্রাতৃ (ভ্রাতা)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	ভ্রাতা	ভ্রাতরৌ	ভ্রাতরঃ
দ্বিতীয়া	ভ্রাতরম্	ভ্রাতরৌ	ভ্রাতুন
তৃতীয়া	ভ্রাত্রা	ভ্রাতৃভ্যাম্	ভ্রাতৃভিঃ
চতুর্থী	ভ্রাত্রে	ভ্রাতৃভ্যাম্	ভ্রাতৃভ্যঃ
পঞ্চমী	ভ্রাতুঃ	ভ্রাতৃভ্যাম্	ভ্রাতৃভ্যঃ
ষষ্ঠী	ভ্রাতুঃ	ভ্রাত্রোঃ	ভ্রাতৃণাম্
সপ্তমী	ভ্রাতরি	ভ্রাত্রোঃ	ভ্রাতৃষু
সম্বোধন	ভ্রাতঃ	ভ্রাতরৌ	ভ্রাতরঃ

**দ্রষ্টব্য :** জামাতৃ (জামাতা), দেব্ (দেবর), ও পিতৃ (পিতা) শব্দের রূপ ভ্রাতৃ শব্দের মত। ন্ (মানুষ) শব্দের রূপও ভ্রাতৃ শব্দের মত। তবে ষষ্ঠী বিভক্তির বহুবচনে ন্-শব্দের দুটো রূপ হয়- নৃণাম্, নৃণাম্।

কেবল দ্বিতীয়া বিভক্তির বহুবচনের রূপের ব্যতিক্রম ছাড়া মাতৃ (মা) ও দুহিতৃ (কন্যা) শব্দ ভ্রাতৃ শব্দের মত দ্বিতীয়ার বহুবচনে এ দুটি শব্দের রূপ যথাক্রমে মাতৃঃ দুহিতৃঃ।

### ৬। ও-কারান্ত গো (গরু, পৃথিবী)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	গোঃ	গাবৌ	গাবঃ
দ্বিতীয়া	গাম্	গাবৌ	গাঃ
তৃতীয়া	গবা	গোভ্যাম্	গোভিঃ
চতুর্থী	গবে	গোভ্যাম্	গোভ্যঃ
পঞ্চমী	গোঃ	গোভ্যাম্	গোভ্যঃ
ষষ্ঠী	গোঃ	গবোঃ	গবাম্
সপ্তমী	গবি	গবোঃ	গোষু
সম্বোধন	গৌঃ	গাবৌ	গাবঃ

### ৭। জ্-কারান্ত বগিজ্ (ব্যবসায়ী)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	বগিক্	বগিজৌ	বগিজ্ঃ
দ্বিতীয়া	বগিজম্	বগিজৌ	বগিজ্ঃ
তৃতীয়া	বগিজা	বগিজ্ভ্যাম্	বগিজ্ভিঃ
চতুর্থী	বগিজ্জ	বগিজ্ভ্যাম্	বগিজ্ভ্যঃ
পঞ্চমী	বগিজঃ	বগিজ্ভ্যাম্	বগিজ্ভ্যঃ
ষষ্ঠী	বগিজঃ	বগিজোঃ	বগিজাম্
সপ্তমী	বগিজি	বগিজোঃ	বগিজ্ক্ষু
সম্বোধন	বগিক্	বগিজৌ	বগিজ্ঃ

**দ্রষ্টব্য :** ঋত্বিজ্ (পুরোহিত), বলিভূজ্ (কাক), ভিরজ্ (চিকিৎসক) প্রভৃতি কয়েকটি জ্-কারান্ত পুংলিঙ্গ শব্দ বগিজ্ শব্দের মত।

### ৮। ভ্-কারান্ত ভূত্ (রাজা, পর্বত)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	ভূত্	ভূতৌ	ভূতঃ
দ্বিতীয়া	ভূতম্	ভূতৌ	ভূতঃ
তৃতীয়া	ভূতাতা	ভূত্ভ্যাম্	ভূত্ভিঃ
চতুর্থী	ভূততে	ভূত্ভ্যাম্	ভূত্ভ্যঃ
পঞ্চমী	ভূততঃ	ভূত্ভ্যাম্	ভূত্ভ্যঃ

ষষ্ঠী	ভূভূতঃ	ভূভূতোঃ	ভূভূতাম্
সপ্তমী	ভূভূতি	ভূভূতোঃ	ভূভূতসু
সম্বোধন	ভূভূৎ	ভূভূতৌ	ভূভূতঃ

**দ্রষ্টব্যঃ** মহীভূৎ (রাজা), বৃহৎ (বড়), পরভূৎ (কাক) প্রভৃতি ত্-কারান্ত পুংলিঙ্গ শব্দ এবং সরিৎ (নদী), যোষিৎ (স্ত্রী), তডিৎ (বিদ্যাৎ) প্রভৃতি কয়েকটি ত্-কারান্ত, স্ত্রীলিঙ্গ শব্দের রূপ ভূভূৎ শব্দের মত

### ৯। অৎ-প্রত্যয়াস্ত ধাবৎ (ধাবমান)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	ধাবন্	ধাবন্তৌ	ধাবন্তঃ
দ্বিতীয়া	ধাবন্তম্	ধাবন্তৌ	ধাবতঃ
তৃতীয়া	ধাবতা	ধাবদ্যাম্	ধাবদন্তিঃ
চতুর্থী	ধাবতে	ধাবদ্যাম্	ধাবদন্ত্যঃ
পঞ্চমী	ধাবতঃ	ধাবদ্যাম্	ধাবদন্ত্যঃ
ষষ্ঠী	ধাবতঃ	ধাবতোঃ	ধাবতাম্
সপ্তমী	ধাবতি	ধাবতোঃ	ধাবৎসু
সম্বোধন	ধাবন্	ধাবন্তৌ	ধাবন্তঃ

**দ্রষ্টব্য :** জাগ্রৎ, শাসৎ, দদৎ, দধৎ, বিদ্রৎ ভিন্ন ইচ্ছৎ, কুর্বৎ, গচ্ছৎ প্রভৃতি যাবতীয় অৎ-প্রত্যয়াস্ত শব্দ ধাবৎ শব্দের তুল্য।

### ১০। দ্-কারান্ত-সুহৃদৃ (বন্ধু)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	সুহৃৎ	সুহৃদৌ	সুহৃদঃ
দ্বিতীয়া	সুহৃদম্	সুহৃদৌ	সুহৃদঃ
তৃতীয়া	সুহৃদা	সুহৃদ্যাম্	সুহৃদন্তিঃ
চতুর্থী	সুহৃদে	সুহৃদ্যাম্	সুহৃদন্ত্যঃ
পঞ্চমী	সুহৃদঃ	সুহৃদ্যাম্	সুহৃদন্ত্যঃ
ষষ্ঠী	সুহৃদঃ	সুহৃদোঃ	সুহৃদাম্
সপ্তমী	সুহৃদি	সুহৃদোঃ	সুহৃৎসু
সম্বোধন	সুহৃৎ	সুহৃদৌ	সুহৃদঃ

**দ্রষ্টব্য :** ব্রাহ্মবিদ্, সভাসদ, উদ্ভিদ প্রভৃতি পুংলিঙ্গ শব্দ এবং আপদ, উপনিষদ, শরদ, সম্পদ, প্রভৃতি দ্-কারান্ত স্ত্রীলিঙ্গ শব্দের এই রূপ।



### ১১। অন্-ভাগাভ-রাজন্ (রাজা)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	রাজা	রাজানৌ	রাজানঃ
দ্বিতীয়া	রাজানম্	রাজানৌ	রাজ্ঞঃ
তৃতীয়া	রাজা	রাজভ্যাম্	রাজভিঃ
চতুর্থী	রাজেত	রাজভ্যাম্	রাজভ্যঃ
পঞ্চমী	রাজ্তঃ	রাজভ্যাম্	রাজভ্যঃ
ষষ্ঠী	রাজ্ঞঃ	রাজ্ঞোঃ	রাজ্ঞাম্
সপ্তমী	রাজ্তি, রাজনি	রাজ্ঞোঃ	রাজসু
সম্বোধন	রাজন্	রাজানৌ	রাজানঃ

### ১২। ইন্-ভাগাভ-গুণিন্ (গুণী)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	গুণী	গুণিনৌ	গুণিনঃ
দ্বিতীয়া	গুণিনম্	গুণিনৌ	গুণিনঃ
তৃতীয়া	গুণিনা	গুণিভ্যাম্	গুণিভিঃ
চতুর্থী	গুণিনে	গুণিভ্যাম্	গুণিভ্যঃ
পঞ্চমী	গুণিনঃ	গুণিভ্যাম্	গুণিভ্যঃ
ষষ্ঠী	গুণিনঃ	গুণিনোঃ	গুণিনাম্
সপ্তমী	গুণিনি	গুণিনোঃ	গুণিষু
সম্বোধন	গুণিন্	গুণিনৌ	গুণিনঃ

দ্রষ্টব্যঃ হস্তিন্ (হস্তী), ধনিন্ (ধনী), শাখিন্ (বৃক্ষ), যশস্বিন্ (যশস্বী), মেধাবিন্ (মেধাবী) প্রভৃতি ইন্ ও বিন্ প্রত্যয়ান্ত রূপ গুণিন্ শব্দের মত।

### ১৩। অস্-ভাগাভ - বিদ্বস্ (বিদ্বান)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	বিদ্বান্	বিদ্বাংসৌ	বিদ্বাংসঃ
দ্বিতীয়া	বিদ্বাংসম্	বিদ্বাংসৌ	বিদ্বয়ঃ
তৃতীয়া	বিদুষা	বিদ্বদ্ভ্যাম্	বিদ্বদ্ভিঃ
চতুর্থী	বিদুষে	বিদ্বদ্ভ্যাম্	বিদ্বদ্ভ্যঃ
পঞ্চমী	বিদুষঃ	বিদ্বদ্ভ্যাম্	বিদ্বদ্ভ্যঃ
ষষ্ঠী	বিদুষঃ	বিদুষোঃ	বিদুষাম্
সপ্তমী	বিদুষি	বিদুষোঃ	বিদ্বৎসু
সম্বোধন	বিদ্বন্	বিদ্বাংসৌ	বিদ্বাংস

দ্রষ্টব্যঃ অস্- প্রত্যয়ান্ত যাবতীয় পুংলিঙ্গা শব্দের রূপই বিদ্বস্ শব্দের ন্যায়

## স্ত্রীলিঙ্গ

### ১। আ-কারান্ত লতা

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	লতা	লতে	লতা
দ্বিতীয়া	লতাম্	লতে	লতাঃ
তৃতীয়া	লতয়া	লতাভ্যাম্	লতাভিঃ
চতুর্থী	লতায়ৈ	লতাভ্যাম্	লতাভ্যঃ
পঞ্চমী	লতয়াঃ	লতাভ্যাম্	লতাভ্যঃ
ষষ্ঠী	লতয়াঃ	লতয়োঃ	লতানাম্
সপ্তমী	লতায়াম্	লতয়োঃ	লতাসু
সম্বোধন	লতে	লতে	লতাঃ

**দ্রষ্টব্য :** আশা, ইচ্ছা, কন্যা, বীণা, দেবতা প্রভৃতি আ-কারান্ত স্ত্রীলিঙ্গ শব্দের রূপ 'লতা' শব্দের মত 'অম্ম' শব্দও 'লতা' শব্দের মত। কেবল সম্বোধনের একবচনে 'অম্ম' হয়, এই ব্যতিক্রম।

### ২। ই-কারান্ত-মতি (বুন্ধি)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	মতিঃ	মতী	মতয়ঃ
দ্বিতীয়া	মতিম্	মতী	মতীঃ
তৃতীয়া	মত্যা	মতিভ্যাম্	মতিভিঃ
চতুর্থী	মতৌ, মতয়ে	মতিভ্যাম্	মতিভ্যঃ
পঞ্চমী	মত্যাঃ, মতেঃ	মতিভ্যাম্	মতিভ্যঃ
ষষ্ঠী	মত্যাঃ, মতেঃ	মত্যাঃ	মতীনাম্
সপ্তমী	মত্যাং, মতৌ	মত্যাঃ	মতিষু
সম্বোধন	মতে	মতী	মতয়ঃ

**দ্রষ্টব্য :** গতি, কীর্তি, ধূলি, জাতি, তিথি, নীতি প্রভৃতি যাবতীয় হ্রস্ব ই-কারান্ত স্ত্রীলিঙ্গ শব্দের রূপ 'মতি' শব্দের মত।

### ৩। ঈ-কারান্ত - নদী

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	নদী	নদৌ	নদ্যাঃ
দ্বিতীয়া	নদীম্	নদৌ	নদীঃ
তৃতীয়া	নদ্যা	নদীভ্যাম্	নদীভিঃ
চতুর্থী	নদৌ	নদীভ্যাম্	নদীভ্যঃ
পঞ্চমী	নদ্যাঃ	নদীভ্যাম্	নদীভ্যঃ
ষষ্ঠী	নদ্যাঃ	নদ্যোঃ	নদীনাম্
সপ্তমী	নদ্যাম্	নদ্যোঃ	নদীষু
সম্বোধন	নদি	নদৌ	নদ্যাঃ

**দ্রষ্টব্য :** গৌরী, সুন্দরী, বজনী, দেবী, পথিবী, নারী প্রভৃতি ঈ-কারান্ত স্ত্রীলিঙ্গ শব্দের রূপ 'নদী' শব্দের মত।

## ক্লীবলিঙ্গ

### ১। অ-কারান্ত-ফল

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথম	ফলম্	ফলে	ফলানি
দ্বিতীয়া	ফলম্	ফলে	ফলানি
তৃতীয়া	ফলেণ	ফলভ্যাম্	ফলৈঃ
চতুর্থী	ফলায়	ফলভ্যাম্	ফলেভ্যঃ
পঞ্চমী	ফলাৎ	ফলভ্যাম্	ফলেভ্যঃ
ষষ্ঠী	ফলস্য	ফলয়োঃ	ফলানাম্
সপ্তমী	ফলে	ফলয়োঃ	ফলেষু
সম্বোধন	ফল	ফলে	ফলেনি

**দ্রষ্টব্য :** বন, অরণ্য, দুঃখ, সুখ, জ্ঞান, পাপ, পুণ্য, পুস্তক, পত্র, দুগ্ধ, মাংস প্রভৃতি অ-কারান্ত ক্লীবলিঙ্গ শব্দ 'ফল' শব্দের মত।

### ২। ই-কারান্ত-বারি (জল)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথম	বারি	বারিণী	বারিণি
দ্বিতীয়া	বারি	বারিণী	বারিণি
তৃতীয়া	বারিণা	বারিভ্যাম্	বারিভিঃ
চতুর্থী	বারিণে	বারিভ্যাম্	বারিভাঃ
পঞ্চমী	বারিণঃ	বারিভ্যাম্	বারিভাঃ
ষষ্ঠী	বারিণঃ	বারিণোঃ	বারিণাম্
সপ্তমী	বারিণি	বারিণোঃ	বারিষু
সম্বোধন	বারে, বারি	বারিণী	বারিণি

**দ্রষ্টব্য :** অক্ষি (চোখ), অস্থি (হাড়), দধি, সন্ধি (উরু) এ চারটি শব্দ ছাড়া যাবতীয় ই-কারান্ত ক্লীবলিঙ্গ শব্দের রূপ 'বারি' শব্দের মত।

### ৩। উ-কারান্ত-মধু

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথম	মধু	মধুনী	মধুনি
দ্বিতীয়া	মধু	মধুনী	মধুনি
তৃতীয়া	মধুনা	মধুভ্যাম্	মধুভিঃ
চতুর্থী	মধুনে	মধুভ্যাম্	মধুভ্যঃ
পঞ্চমী	মধুনঃ	মধুভ্যাম্	মধুভ্যঃ
ষষ্ঠী	মধুনঃ	মধুনোঃ	মধুনাম্
সপ্তমী	মধুনি	মধুনোঃ	মধুযু
সম্বোধন	মধো, মধু	মধুনী	মধুনি

**দ্রষ্টব্যঃ** জানু (হাঁটু), অম্বু (জল), বস্ত্র, অশু, তালু, মরু প্রভৃতি শব্দ 'মধু' শব্দের মত।

## ৪। অন্- ভাগান্ত - কর্মন্ (কাজ)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	কর্ম	কর্মণী	কর্মণি
দ্বিতীয়া	কর্ম	কর্মণী	কর্মণি
তৃতীয়া	কর্মণা	কর্মভ্যাম্	কর্মভিঃ
চতুর্থী	কর্মণে	কর্মভ্যাম্	কর্মভ্যঃ
পঞ্চমী	কর্মণঃ	কর্মভ্যাম্	কর্মভ্যঃ
ষষ্ঠী	কর্মণঃ	কর্মণোঃ	কর্মণাম্
সপ্তমী	কর্মণি	কর্মণোঃ	কর্মসু
সম্বোধন	কর্ম, কর্মন্	কর্মণী	কর্মণি

**দ্রষ্টব্য :** চর্মন্ (চামড়া), জন্মন্ (জন্ম), বর্জন্ (পথ) প্রভৃতি কয়েকটি শব্দের রূপ 'কর্মন্' শব্দের মত।

## ৫। অন্- ভাগান্ত - পয়ন্ (জল, সুখ)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	পয়ঃ	পয়সী	পয়াংসি
দ্বিতীয়া	পয়ঃ	পয়সী	পয়াংসি
তৃতীয়া	পয়সা	পয়োভ্যাম্	পয়োভিঃ
চতুর্থী	পয়সে	পয়োভ্যাম্	পয়োভ্যঃ
পঞ্চমী	পয়সঃ	পয়োভ্যাম্	পয়োভ্যঃ
ষষ্ঠী	পয়সঃ	পয়সোঃ	পয়সাম্
সপ্তমী	পয়সি	পয়সোঃ	পয়ঃসু
সম্বোধন	পয়ঃ	পয়সী	পয়াংসি

**দ্রষ্টব্য :** অম্ভস্ (জল), উরস্ (বক্ষ), তপস্ (তপস্যা), তমস্ (অন্ধকার), যশস্ (যশ), সরস্ (সরোবর) প্রভৃতি শব্দের রূপ 'পয়ন্' শব্দের তুল্য।

## ৬। উন্- ভাগান্ত - ধনুন্ (ধনু)

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	ধনুঃ	ধনুধী	ধনুংঘি
দ্বিতীয়া	ধনুঃ	ধনুধী	ধনুংঘি
তৃতীয়া	ধনুষা	ধনুর্ভ্যাম্	ধনুর্ভিঃ
চতুর্থী	ধনুষে	ধনুর্ভ্যাম্	ধনুর্ভ্যঃ
পঞ্চমী	ধনুষঃ	ধনুর্ভ্যাম্	ধনুর্ভ্যঃ
ষষ্ঠী	ধনুষঃ	ধনুষোঃ	ধনুষাম্
সপ্তমী	ধনুষি	ধনুষোঃ	ধনুঃশু
সম্বোধন	ধনুঃ	ধনুধী	ধনুংঘি

**দ্রষ্টব্য :** আবুস্, চক্ষুস্, বপুস্ প্রভৃতি যাবতীয় উন্-ভাগান্ত ক্রীবালাঙ্গ শব্দের রূপ 'ধনুন্' শব্দের মত হয়।

সর্বনাম শব্দরূপ

১। সর্ব (সকল)

পুংলিঙ্গ

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	সর্বঃ	সর্বৌ	সর্বৈ
দ্বিতীয়া	সর্বম্	সর্বৌ	সর্বান্
তৃতীয়া	সর্বেন	সর্বাভ্যাম্	সর্বৈঃ
চতুর্থী	সর্বস্মৈ	সর্বাভ্যাম্	সর্বৈভ্যঃ
পঞ্চমী	সর্বস্মাৎ	সর্বাভ্যাম্	সর্বৈভ্যঃ
ষষ্ঠী	সর্বস্য	সর্বয়োঃ	সর্বৈবাম্
সপ্তমী	সর্বস্মিন্	সর্বয়োঃ	সর্বৈষু
সম্বোধন	সর্ব	সর্বৌ	সর্বৈ

স্ত্রীলিঙ্গ

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	সর্বা	সর্বৈ	সর্বাঃ
দ্বিতীয়া	সর্বাম্	সর্বৈ	সর্বাঃ
তৃতীয়া	সর্বয়া	সর্বাভ্যাম্	সর্বাভিঃ
চতুর্থী	সর্বস্যৈ	সর্বাভ্যাম্	সর্বাভ্যঃ
পঞ্চমী	সর্বস্যাঃ	সর্বাভ্যাম্	সর্বাভ্যঃ
ষষ্ঠী	সর্বস্যাঃ	সর্বয়োঃ	সর্বাসাম্
সপ্তমী	সর্বস্যাম্	সর্বয়োঃ	সর্বাশু
সম্বোধন	সর্ব	সর্বৈ	সর্বঃ

ক্লীবলিঙ্গ

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	সর্বম্	সর্বৈ	সর্বানি
দ্বিতীয়া	সর্বম্	সর্বৈ	সর্বানি
তৃতীয়া	সর্বেন	সর্বাভ্যাম্	সর্বৈঃ
চতুর্থী	সর্বস্মৈ	সর্বাভ্যাম্	সর্বৈভ্যঃ
পঞ্চমী	সর্বস্মাৎ	সর্বাভ্যাম্	সর্বৈভ্যঃ
ষষ্ঠী	সর্বস্য	সর্বয়োঃ	সর্বৈবাম্
সপ্তমী	সর্বস্মিন্	সর্বয়োঃ	সর্বৈষু
সম্বোধন	সর্ব	সর্বৌ	সর্বৈ

## ২। যদ্ (যে, যিনি, যা)

বিভক্তি	একবচন
প্রথমা	যঃ
দ্বিতীয়া	যম্
তৃতীয়া	যেন
চতুর্থী	যস্মৈ
পঞ্চমী	যস্মাৎ
ষষ্ঠী	যস্য
সপ্তমী	যস্মিন্

বিভক্তি	একবচন
প্রথমা	যা
দ্বিতীয়া	যাম্
তৃতীয়া	যয়া
চতুর্থী	যস্যৈ
পঞ্চমী	যস্যঃ
ষষ্ঠী	যস্যঃ
সপ্তমী	যস্যাম্

বিভক্তি	একবচন
প্রথমা	যৎ
দ্বিতীয়া	যৎ
তৃতীয়া	যেন
চতুর্থী	যস্মৈ
পঞ্চমী	যস্মাৎ
ষষ্ঠী	যস্য
সপ্তমী	যস্মিন্

## ৩। তদ্ (সে, তিনি)

বিভক্তি	একবচন
প্রথমা	সঃ
দ্বিতীয়া	তম্

## পুংলিঙ্গা

বিবচন	বহুবচন
যৌ	যে
যৌ	যান্
যাত্যাম্	যৈঃ
যাত্যাম্	যেভ্যঃ
যাত্যাম্	যেভ্যঃ
যয়োঃ	যেষাম্
যয়োঃ	যেষু

## স্ত্রীলিঙ্গা

বিবচন	বহুবচন
যে	যাঃ
যে	যাঃ
যাত্যাম্	যাভিঃ
যাত্যাম্	যাভ্যঃ
যাত্যাম্	যাভাঃ
যয়োঃ	যাসাম্
যয়োঃ	যাসু

## ক্লীবলিঙ্গা

বিবচন	বহুবচন
যে	যানি
যে	যানি
যাত্যাম্	যৈঃ
যাত্যাম্	যেভ্যঃ
যাত্যাম্	যেভ্যঃ
যয়োঃ	যেষাম্
যয়োঃ	যাষু

## পুংলিঙ্গা

বিবচন	বহুবচন
তৌ	তে
তৌ	তান্

তৃতীয়া	তেন	তাভ্যাম্	তৈঃ
চতুর্থী	তস্মৈ	তাভ্যাম্	তেভ্যঃ
পঞ্চমী	তস্যাং	তাভ্যাম্	তেভ্যঃ
ষষ্ঠী	তস্য	তয়োঃ	তেষাম্
সপ্তমী	তস্মিন্	তয়োঃ	তেষু

### সদ্বীলিঙ্গ

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথম	স	তে	তাঃ
দ্বিতীয়া	তাম্	তে	তাঃ
তৃতীয়া	তয়া	তাভ্যাম্	তাভিঃ
চতুর্থী	তস্মৈ	তাভ্যাম্	তাভ্যঃ
পঞ্চমী	তস্যাঃ	তাভ্যাম্	তাভ্যঃ
ষষ্ঠী	তস্যাঃ	তয়োঃ	তাসাম্
সপ্তমী	তস্যাম্	তয়োঃ	তাসু

### ক্লীবলিঙ্গ

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথম	তৎ	তে	তানি
দ্বিতীয়া	তৎ	তে	তানি
তৃতীয়া	তেন	তাভ্যাম্	তৈঃ
চতুর্থী	তস্মৈ	তাভ্যাম্	তেভ্যঃ
পঞ্চমী	তস্যাং	তাভ্যাম্	তেভ্যঃ
ষষ্ঠী	তস্য	তয়োঃ	তেষাম্
সপ্তমী	তস্মিন্	তয়োঃ	তেষু

### ৪। ইদম্ (এই)

বিভক্তি	একবচন
প্রথম	অয়ম্
দ্বিতীয়া	ইমম্
তৃতীয়া	অনেন
চতুর্থী	অস্মৈ
পঞ্চমী	অস্যাং
ষষ্ঠী	অস্য
সপ্তমী	অস্মিন্

### পুংলিঙ্গ

দ্বিবচন	বহুবচন
ইমৌ	ইমে
ইমৌ	ইমান্
আভ্যাম্	এভিঃ
আভ্যাম্	এভ্যঃ
আভ্যাম্	এভ্যঃ
অনয়োঃ	এষাম্
অনয়োঃ	এষু

## স্ট্রীলিঙ্গা

বিশক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	ইয়ম্	ইমে	ইমাঃ
দ্বিতীয়া	ইমাম্	ইমে	ইমাঃ
তৃতীয়া	অনয়া	আভ্যাম্	আভিঃ
চতুর্থী	অসৈ	আভ্যাম্	আভ্যঃ
পঞ্চমী	অস্যাঃ	আভ্যাম্	আভ্যঃ
ষষ্ঠী	অস্যাঃ	অনয়োঃ	আসাম্
সপ্তমী	অস্যাম্	অনয়োঃ	আসু

## স্ত্রীবলিঙ্গা

বিশক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	ইদম্	ইমে	ইমানি
দ্বিতীয়া	ইদম্	ইমে	ইমানি
তৃতীয়া	অনেন	আভ্যাম্	এভিঃ
চতুর্থী	অসৈ	আভ্যাম্	এভ্যঃ
পঞ্চমী	অস্মাৎ	আভ্যাম্	এভ্যঃ
ষষ্ঠী	অস্য	অনয়োঃ	এষাম্
সপ্তমী	অস্মিন্	অনয়োঃ	এষু

## ৫। কিম্ (কে, কি, কোন)

## পুংলিঙ্গা

বিশক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	কঃ	কৌ	কে
দ্বিতীয়া	কম্	কৌ	কান্
তৃতীয়া	কেন	কাভ্যাম্	কৈঃ
চতুর্থী	কসৈ	কাভ্যাম্	কেভ্যঃ
পঞ্চমী	কস্মাৎ	কাভ্যাম্	কেভ্যঃ
ষষ্ঠী	কস্য	কয়োঃ	কেষাম্
সপ্তমী	কস্মিন্	কয়োঃ	কেষু

## স্ত্রীলিঙ্গা

বিশক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	কা	কে	কাঃ
দ্বিতীয়া	কাম্	কে	কাঃ
তৃতীয়া	কয়া	কাভ্যাম্	কাভিঃ



চতুর্থী	কস্যে	কাভ্যাম্	কাভ্যঃ
পঞ্চমী	কস্য্যঃ	কাভ্যাম্	কাভ্যঃ
ষষ্ঠী	কস্য্যঃ	কয়োঃ	কাসাম্
সপ্তমী	কস্য্যাম্	কয়োঃ	কাসু

### ক্ৰীবলিভা

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	কিম্	কে	কানি
দ্বিতীয়া	কিম্	কে	কানি
তৃতীয়া	কেন	কাভ্যাম্	কৈঃ
চতুর্থী	কস্মৈ	কাভ্যাম্	কেভ্যঃ
পঞ্চমী	কস্মাৎ	কাভ্যাম্	কেভ্যঃ
ষষ্ঠী	কস্য	কয়োঃ	কেষাম্
সপ্তমী	কস্মিন্	কয়োঃ	কেষু

### ৬। যুযদ্ (তুমি, তুই) তিন লিঙ্গেই সমান

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	তুম্	যুবাম্	যুয়ম্
দ্বিতীয়া	ত্বাম্, ত্বা	যুবাম্, বাম্	যুমান্, বঃ
তৃতীয়া	ত্বয়া	যবাত্যাম্	যুস্মাভিঃ
চতুর্থী	তুভ্যম্, তে	যুবাত্যাম্, বাম্	যুস্মত্যম্, বঃ
পঞ্চমী	ত্বৎ	যুবাত্যাম্	যুস্মৎ
ষষ্ঠী	তব, তে	যুবয়োঃ, বাম্	যুস্মাকম্, বঃ
সপ্তমী	ত্বয়ি	যুবয়োঃ	যুস্মাসু

### ৭। অস্মদ্ (আমি) তিন লিঙ্গেই সমান

বিভক্তি	একবচন	দ্বিবচন	বহুবচন
প্রথমা	অহম্	আবাম্	বয়ম্
দ্বিতীয়া	মাম্, মা	আবাম্, নৌ	অস্মান্, নঃ
তৃতীয়া	ময়া	আবাত্যাম্	অস্মাভিঃ
চতুর্থী	মহ্যম্, মে	আবাত্যাম্, নৌ	অস্মত্যম্, নঃ
পঞ্চমী	মৎ	আবাত্যাম্	অস্মৎ
ষষ্ঠী	মম, মে	আবায়োঃ, নৌ	অস্মাকম্, নঃ
সপ্তমী	ময়ি	আবায়োঃ	অস্মাসু

## সংখ্যাবাচক শব্দরূপ

### ১। এক- একবচনান্ত

বিশিষ্ট	পুংলিঙ্গ	স্ত্রীলিঙ্গ	ক্লীবলিঙ্গ
প্রথমা	একঃ	একা	একম্
দ্বিতীয়া	একম্	একাম্	একম্
তৃতীয়া	একেন	একয়া	একেন
চতুর্থী	একস্মৈ	একস্মৈ	একস্মৈ
পঞ্চমী	একস্মাৎ	একস্যাঃ	একস্মাৎ
ষষ্ঠী	একস্য	একস্যাঃ	একস্য
সপ্তমী	একস্মিন্	একস্যাম্	একস্মিন্

### ২। বি (দুই) বিবচনান্ত

বিশিষ্ট	পুংলিঙ্গ	স্ত্রীলিঙ্গ	ক্লীবলিঙ্গ
প্রথমা	দ্বৌ	দ্বৌ	দ্বৌ
দ্বিতীয়া	দ্বৌ	দ্বৌ	দ্বৌ
তৃতীয়া	দ্বাভ্যাম্	দ্বাভ্যাম্	দ্বাভ্যাম্
চতুর্থী	দ্বাভ্যাম্	দ্বাভ্যাম্	দ্বাভ্যাম্
পঞ্চমী	দ্বাভ্যাম্	দ্বাভ্যাম্	দ্বাভ্যাম্
ষষ্ঠী	দ্বয়োঃ	দ্বয়োঃ	দ্বয়োঃ
সপ্তমী	দ্বয়োঃ	দ্বয়োঃ	দ্বয়োঃ

### ৩। ত্রি - (তিন) বহুবচনান্ত

বিশিষ্ট	পুংলিঙ্গ	স্ত্রীলিঙ্গ	ক্লীবলিঙ্গ
প্রথমা	ত্রয়ঃ	ত্রিস্রঃ	ত্রীণি
দ্বিতীয়া	ত্রীন্	ত্রিস্রঃ	ত্রীণি
তৃতীয়া	ত্রিভিঃ	ত্রিস্ত্ৰিভিঃ	ত্রিভিঃ
চতুর্থী	ত্রিভ্যঃ	ত্রিস্ত্ৰিভ্যঃ	ত্রিভ্যঃ
পঞ্চমী	ত্রিভ্যঃ	ত্রিস্ত্ৰিভ্যঃ	ত্রিভ্যঃ
ষষ্ঠী	ত্রয়ানাং	ত্রিস্ণাম্	ত্রয়ানাং
সপ্তমী	ত্রিষু	ত্রিস্ণু	ত্রিষু

### ৪। চতুর্ (চার) বহুবচনান্ত

বিশিষ্ট	পুংলিঙ্গ	স্ত্রীলিঙ্গ	ক্লীবলিঙ্গ
প্রথমা	চত্বারঃ	চতস্রঃ	চত্বারি
দ্বিতীয়া	চত্বরঃ	চতস্রঃ	চত্বারি
তৃতীয়া	চতুর্ভিঃ	চতস্ৰ্ভিঃ	চতুর্ভিঃ

চতুর্থী	চতুর্ভাঃ	চতস্ভাঃ	চতুর্ভাঃ
পঞ্চমী	চতুর্ভাঃ	চতস্ভাঃ	চতুর্ভাঃ
ষষ্ঠী	চতুর্ণাম্	চতস্ণাম্	চতুর্ণাম্
সপ্তমী	চতুর্ষু	চতস্ৰু	চতুর্ষু

### নিত্য বহুবচনান্ত ও তিন লিঙ্গেই সমান

#### কয়েকটি সংখ্যাবাচক শব্দ

বিভক্তি	পঞ্চন্ (পাঁচ)	ষট্ (ছয়)	অষ্টন্ (আট)
প্রথমা	পঞ্চা	ষট্	অষ্ট, অষ্টৌ
দ্বিতীয়া	পঞ্চা	ষট্	অষ্ট, অষ্টৌ
তৃতীয়া	পঞ্চতিঃ	ষড়্ভিঃ	অষ্টতিঃ অষ্টাভিঃ
চতুর্থী	পঞ্চভ্যঃ	ষড়্ভ্যঃ	অষ্টভ্যঃ, অষ্টাভ্যঃ
পঞ্চমী	পঞ্চভ্যঃ	ষড়্ভ্যঃ	অষ্টভ্যঃ, অষ্টাভ্যঃ
ষষ্ঠী	পঞ্চনাম্	ষট্ণাম্	অষ্টনাম্
সপ্তমী	পঞ্চসু	ষট্‌সু	অষ্টসু, অষ্টাসু

**মুঠবা :** পঞ্চন্ থেকে অষ্টাদশম পর্যন্ত শব্দগুলো বহুবচন এবং তিন লিঙ্গেই সমান। অষ্টন্ তিন সপ্তম থেকে অষ্টাদশম পর্যন্ত সংখ্যাবাচক শব্দ পঞ্চন্ শব্দের মত। ত্রিংশৎ, চত্বারিংশৎ, পঞ্চাশৎ প্রভৃতি শব্দ স্ত্রীলিঙ্গা, কিন্তু এদের রূপ ভূভৃৎ শব্দের মত। শত, সহস্র, অযুত, লক্ষ প্রভৃতি শব্দ ক্লীবলিঙ্গা ও ফল শব্দের মত। বিংশতি, ষষ্টি, সপ্ততি, অশীতি, নবতি, কোটি প্রভৃতি শব্দ স্ত্রীলিঙ্গা ও মতি শব্দের মত।

### অনুশীলনী

- ১। সকল বিভক্তি ও বচনে 'গো' শব্দের রূপ লেখ।
- ২। 'ভূভৃৎ' শব্দের অর্থ কি? ভূভৃৎ শব্দের অনুরূপ কয়েকটি শব্দের নাম উল্লেখ কর।
- ৩। গুণিন্ শব্দের পূর্ণ রূপ লেখ।
- ৪। লতা শব্দের রূপ লেখ। লতা শব্দের অনুরূপ পাঁচটি শব্দের উল্লেখ কর।
- ৫। নির্দেশ অনুযায়ী শব্দরূপ লেখ :
  - (ক) 'মহারাজ' শব্দের ষষ্ঠী বিভক্তির একবচন।
  - (খ) 'দাতৃ' শব্দের ষষ্ঠী বিভক্তির বহুবচন।
  - (গ) 'মাতৃ' শব্দের ২য় বিভক্তির বহুবচন।

- (ঘ) 'বণিজ্' শব্দের ৭মী বিভক্তির বহুবচন।
- (ঙ) 'সুহৃদ্' শব্দের ২য়া বিভক্তির বহুবচন।
- (চ) 'রাজন্' শব্দের ৩য়া বিভক্তির একবচন।
- (ছ) 'অম্বা' শব্দের সম্বোধনের একবচন।
- (জ) 'মতি' শব্দের ২য়া বিভক্তির বহুবচন।
- (ঝ) 'নদী' শব্দের ৪র্থী বিভক্তির একবচন।
- (ঞ) 'বারি' শব্দের ১মা বিভক্তির দ্বিবচন।
- (ট) 'কর্মন্' শব্দের ৭মী বিভক্তির একবচন।
- (ঠ) 'পয়স্' শব্দের ৩য়া বিভক্তির একবচন।
- (ড) 'ধনুস্' শব্দের ২য়া বিভক্তির বহুবচন।
- (ঢ) পুংলিঙ্গে 'সর্ব' শব্দের ১মা বিভক্তির বহুবচন।
- (ণ) পুংলিঙ্গে 'যদ্' শব্দের ৭মী বিভক্তির একবচন।
- (ত) স্ত্রীলিঙ্গে 'তদ্' শব্দের ৩য়া বিভক্তির একবচন।
- (থ) ক্লীবলিঙ্গে 'কিম্' শব্দের ১মা বিভক্তির বহুবচন।
- (দ) 'অরণ্য' শব্দের ১মা বিভক্তির একবচন।
- (ধ) 'মধু' শব্দের ৩য়া বিভক্তির একবচন।
- (ন) 'সরস' শব্দের ৭মী বিভক্তির একবচন।

৬। 'অস্মদ' শব্দের পূর্ণরূপ লেখ।

৭। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :-

- (ক) 'ভূপতি' শব্দের বৃপ কোন্ শব্দের মত ?
- (খ) 'ঋত্বিজ্' শব্দ কোন্ লিঙ্গ ?
- (গ) 'যোষিত্' শব্দ কোন্ লিঙ্গ ?
- (ঘ) 'উপনিষদ্' শব্দ কোন্ প্রত্যয়ান্ত ?
- (ঙ) 'মেধাবিন্' শব্দ কোন্ প্রত্যয়ান্ত ?
- (চ) অস্ প্রত্যয়ান্ত একটি শব্দের নাম লেখ।

৮। সঠিক উত্তরটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও :

(ক) 'নরপতি' শব্দের বচীর একবচন—

- |             |               |
|-------------|---------------|
| (১) নরপতেঃ  | (২) নরপত্ন্যঃ |
| (৩) নরপত্যা | (৪) নরপতৌ ।   |

(খ) 'পুংলিঙ্গ' শব্দ—

- |                 |                 |
|-----------------|-----------------|
| (১) পুংলিঙ্গ    | (২) ক্লীব লিঙ্গ |
| (৩) স্ত্রীলিঙ্গ | (৪) উভয়লিঙ্গ । |

(গ) 'হস্তিন' শব্দের তৃতীয়ার একবচন—

- |             |                 |
|-------------|-----------------|
| (১) হস্তিনা | (২) হস্তিনে     |
| (৩) হস্তিনঃ | (৪) হস্তিনাম্ । |

(ঘ) 'যুস্ম' শব্দের তৃতীয়ার বহুবচন—

- |              |                 |
|--------------|-----------------|
| (১) তেন      | (২) তৈঃ         |
| (৩) অস্মাভিঃ | (৪) যুস্মাভিঃ । |

(ঙ) 'স্ত্রীলিঙ্গে' 'এক' শব্দের ৪র্থী একবচনের রূপ—

- |            |              |
|------------|--------------|
| (১) একেন   | (২) একয়া    |
| (৩) একস্মৈ | (৪) একসৈয় । |

(চ) পুংলিঙ্গে 'ত্রি' শব্দের বচী বিতক্তির বহুবচনের রূপ—

- |               |              |
|---------------|--------------|
| (১) তিস্ণাম   | (২) ত্রিষু   |
| (৩) ত্রয়ানাং | (৪) ত্রীণি । |

(ছ) 'সহস্র' শব্দ—

- |                 |                 |
|-----------------|-----------------|
| (১) স্ত্রীলিঙ্গ | (২) পুংলিঙ্গ    |
| (৩) ক্লীবলিঙ্গ  | (৪) উভয়লিঙ্গ । |

## তৃতীয় পাঠ

## ধাতুরূপ

## পর্যায়পদী

## ১। হু- (হওয়া)

## লট্ (বর্তমান কাল)

বচন	প্রথম পুরুষ	মধ্যম পুরুষ	উত্তম পুরুষ
একবচন	ভবতি	ভবসি	ভবামি
দ্বিবচন	ভবতঃ	ভবথঃ	ভবাবঃ
বহুবচন	ভবন্তি	ভবথ	ভবামঃ

## লোট্ (অনুজ্ঞা)

একবচন	ভবতু	ভব	ভবানি
দ্বিবচন	ভবতাম্	ভবতম্	ভবাব
বহুবচন	ভবন্তু	ভবত	ভবাম

## লঙ্ (অতীত কাল)

একবচন	অভবৎ	অভবঃ	অভবম্
দ্বিবচন	অভবতাম্	অভবতম্	অভবাব
বহুবচন	অভবন্	অভবত	অভবাম

## বিধিলিঙ্ (ঐচ্ছিকার্থে)

একবচন	ভবেৎ	ভবেঃ	ভবেয়ম্
দ্বিবচন	ভবেতাম্	ভবেতম্	ভবেব
বহুবচন	ভবেয়ুঃ	ভবেত	ভবেম

## লৃট্ (ভবিষ্যৎ কাল)

একবচন	ভবিষ্যতি	ভবিষ্যসি	ভবিষ্যামি
দ্বিবচন	ভবিষ্যতঃ	ভবিষ্যথঃ	ভবিষ্যাবঃ
বহুবচন	ভবিষ্যন্তি	ভবিষ্যথ	ভবিষ্যামঃ

## ২। জি- (জয় করা)

### লট্ (বর্তমান কাল)

বচন	প্রথম পুরুষ	মধ্যম পুরুষ	উত্তম পুরুষ
একবচন	জয়তি	জয়সি	জয়ামি
দ্বিবচন	জয়তঃ	জয়থঃ	জয়াবঃ
বহুবচন	জয়ন্তি	জয়থ	জয়ামঃ

### লোট্ (অনুজ্ঞা)

বচন	প্রথম পুরুষ	মধ্যম পুরুষ	উত্তম পুরুষ
একবচন	জয়তু	জয়	জয়ানি
দ্বিবচন	জয়তাম্	জয়তম্	জয়াব
বহুবচন	জয়ন্তু	জয়ত	জয়াম

### লঙ্ (অতীত কাল)

বচন	প্রথম পুরুষ	মধ্যম পুরুষ	উত্তম পুরুষ
একবচন	অজয়ৎ	অজয়ঃ	অজয়ম্
দ্বিবচন	অজয়তাম্	অজয়তম্	অজয়াব
বহুবচন	অজয়ন্	অজয়ত	অজয়াম

### বিধিলিঙ্ (ঐচ্ছিকার্থে)

বচন	প্রথম পুরুষ	মধ্যম পুরুষ	উত্তম পুরুষ
একবচন	জয়েৎ	জয়েঃ	জয়েম্
দ্বিবচন	জয়েতাম্	জয়েতম্	জয়েব
বহুবচন	জয়েয়ুঃ	জয়েত	জয়েম

### লৃট্ (অবিষয় কাল)

বচন	প্রথম পুরুষ	মধ্যম পুরুষ	উত্তম পুরুষ
একবচন	জেষ্যতি	জেষ্যসি	জেষ্যামি
দ্বিবচন	জেষ্যতঃ	জেষ্যথঃ	জেষ্যাবঃ
বহুবচন	জেষ্যন্তি	জেষ্যথ	জেষ্যামঃ

## ৩। প্রজ্ (জিজ্ঞেস করা)

### লট্

বচন	প্রথম পুরুষ	মধ্যম পুরুষ	উত্তম পুরুষ
একবচন	পৃচ্ছতি	পৃচ্ছসি	পৃচ্ছামি
দ্বিবচন	পৃচ্ছতঃ	পৃচ্ছথঃ	পৃচ্ছাবঃ
বহুবচন	পৃচ্ছন্তি	পৃচ্ছথ	পৃচ্ছামঃ

## লোট্

একবচন	পৃচ্ছতু	পৃচ্ছ	পৃচ্ছানি
দ্বিবচন	পৃচ্ছতাম্	পৃচ্ছতম্	পৃচ্ছাব
বহুবচন	পৃচ্ছন্তু	পৃচ্ছত	পৃচ্ছাম

## লঙ্

একবচন	অপৃচ্ছৎ	অপৃচ্ছ	অপৃচ্ছম্
দ্বিবচন	অপৃচ্ছতাম্	অপৃচ্ছতম্	অপৃচ্ছাব
বহুবচন	অপৃচ্ছন্তু	অপৃচ্ছত	অপৃচ্ছাম

## বিধিলিঙ্

একবচন	পৃচ্ছেৎ	পৃচ্ছেঃ	পৃচ্ছেয়ম্
দ্বিবচন	পৃচ্ছেতাম্	পৃচ্ছেতম্	পৃচ্ছেব
বহুবচন	পৃচ্ছেয়ুঃ	পৃচ্ছেত	পৃচ্ছেম

## লট্

একবচন	প্রক্ষ্যতি	প্রক্ষ্যসি	প্রক্ষ্যামি
দ্বিবচন	প্রক্ষ্যতঃ	প্রক্ষ্যথঃ	প্রক্ষ্যাবঃ
বহুবচন	প্রক্ষ্যন্তি	প্রক্ষ্যথ	প্রক্ষ্যামঃ

## ৪। হন্ (হত্যা করা)

## লট্

বচন	প্রথমপুরুষ	মধ্যমপুরুষ	উত্তমপুরুষ
একবচন	হন্তি	হংসি	হন্মি
দ্বিবচন	হতঃ	হথঃ	হবঃ
বহুবচন	হন্তি	হথ	হন্মঃ

## লোট্

একবচন	হঙ্	জহি	হনানি
দ্বিবচন	হতাম্	হতম্	হনাব
বহুবচন	হন্তু	হত	হনাম্

## লঙ্

একবচন	অহন্	অহন্	অহনম্
দ্বিবচন	অহতাম্	অহতম্	অহব
বহুবচন	অহন্তু	অহত	অহন্ম



বিধিগিঃ

একবচন	হন্যাৎ	হন্যাঃ	হন্যাম্
দ্বিবচন	হন্যাতাম্	হন্যাতম্	হন্যাব
বহুবচন	হন্যুঃ	হন্যাত	হন্যাম

লুট্

একবচন	হনিষ্যতি	হনিষ্যসি	হনিষ্যামি
দ্বিবচন	হনিষ্যতঃ	হনিষ্যথঃ	হনিষ্যাৰঃ
বহুবচন	হনিষ্যন্তি	হনিষ্যথ	হনিষ্যামঃ

আত্মনেপদী

৫। সেব (সেবা করা)

লট্

বচন	প্রথমপুরুষ	মধ্যমপুরুষ	উত্তমপুরুষ
একবচন	সেবতে	সেবসে	সেবে
দ্বিবচন	সেবেতে	সেবেথে	সেবাবহে
বহুবচন	সেবন্তে	সেবধে	সেবামহে

লোট্

একবচন	সেবতাম্	সেবস্ব	সেবৈ
দ্বিবচন	সেবেতাম্	সেবেথাম্	সেবাবহৈ
বহুবচন	সেবন্তাম্	সেবধম্	সেবামহৈ

লঙ্

একবচন	অসেবত	অসেবথাঃ	অসেবে
দ্বিবচন	অসেবেতাম্	অসেবেথাম্	অসেবাবহি
বহুবচন	অসেবন্ত	অসেবধম্	অসেবামহি

বিধিগিঃ

একবচন	সেবেত	সেবেথাঃ	সেবেয়
দ্বিবচন	সেবেয়তাম্	সেবেয়থাম্	সেবেবহি
বহুবচন	সেবেবন্	সেবেবধম্	সেবেমহি

## লৃট্

একবচন	সেবিষ্যতে	সেবিষ্যসে	সেবিষ্যে
দ্বিবচন	সেবিষ্যেতে	সেবিষ্যেখে	সেবিষ্যাবহে
বহুবচন	সেবিষ্যন্তে	সেবিষ্যক্ষে	সেবিষ্যামহে

## ৬। শী (শয়ন করা)

## লট্

বচন	প্রথম পুরুষ	মধ্যমপুরুষ	উত্তমপুরুষ
একবচন	শেতে	শেষে	শয়ে
দ্বিবচন	শয়াতে	শয়াখে	শেবহে
বহুবচন	শেরতে	শেক্ষে	শেমহে

## লোট্

একবচন	শেতাম্	শেষ্	শয়ে
দ্বিবচন	শয়াতাম্	শয়াখাম্	শয়াবহৈ
বহুবচন	শেরতাম্	শেখবম্	শয়ামহৈ

## লগ্

একবচন	অশেত	অশেখাঃ	অশয়ি
দ্বিবচন	অশয়তাম্	অশয়াখাম্	অশেবহি
বহুবচন	অশেরত	অশেখবম্	অশেমহি

## বিধিগিৎ

একবচন	শরীত	শরীখাঃ	শরীয়
দ্বিবচন	শরীয়াতাম্	শরীয়াখাম্	শরীবহি
বহুবচন	শরীরন্	শরীক্ষবম্	শরীমহি

## লৃট্

একবচন	শরিষ্যতে	শরিষ্যসে	শরিষ্যে
দ্বিবচন	শরিষ্যেতে	শরিষ্যেখে	শরিষ্যাবহে
বহুবচন	শরিষ্যন্তে	শরিষ্যক্ষে	শরিষ্যামহে

## ৭। জন্ (জন্মগ্রহণ করা)

## লট্

বচন	প্রথমপুরুষ	মধ্যমপুরুষ	উত্তমপুরুষ
একবচন	জায়তে	জায়সে	জায়ে

দ্বিবচন	জায়েতে	জায়েথে	জায়াবহে
বহুবচন	জায়েন্তে	জায়েথ্বে	জায়ামহে

### গোট

একবচন	জায়তাম্	জায়স্ব	জায়ৈ
দ্বিবচন	জায়েতাম্	জায়েথাম্	জায়াবহৈ
বহুবচন	জায়ন্তাম্	জায়ধ্বম্	জায়ামহৈ



একবচন	অজায়ত	অজায়থাঃ	অজায়ে
দ্বিবচন	অজায়েতাম্	অজায়েথাম্	অজায়াবহি
বহুবচন	অজায়ন্ত	অজায়ধ্বম্	অজায়ামহি

### বিধিলিঙ্

একবচন	জায়েত	জায়েথাঃ	জায়েয
দ্বিবচন	জায়েয়াতাম্	জায়েয়াথাম্	জায়েবহি
বহুবচন	জায়েবন্	জায়েধ্বম্	জায়েমহি

### লট্

একবচন	জনিষ্যতে	জনিষ্যসে	জনিষ্যে
দ্বিবচন	জনিষ্যেতে	জনিষ্যেথে	জনিষ্যাবহে
বহুবচন	জনিষ্যন্তে	জনিষ্যধ্বে	জনিষ্যামহে

### উভয়পদী ধাতু

#### ৮। ভুজ- (রক্ষা করা, পালন করা)

#### পরম্পদী

### লট্

বচন	প্রথমপুরুষ	মধ্যমপুরুষ	উত্তমপুরুষ
একবচন	ভুনক্তি	ভুনক্চি	ভুনজি
দ্বিবচন	ভুঙ্কতঃ	ভুঙ্কথঃ	ভুঙ্কবঃ
বহুবচন	ভুঙ্কন্তি	ভুঙ্কথ্বে	ভুঙ্কমঃ

### গোট

একবচন	ভুনক্তু	ভুঙ্কি	ভুনজানি
দ্বিবচন	ভুঙ্কতাম্	ভুঙ্কম্	ভুনজাব
বহুবচন	ভুঙ্কন্তু	ভুঙ্কন্তু	ভুনজাম



একবচন	অভুনক্	অভুনক্	অভুনজম্
দ্বিবচন	অভুঙক্তাম্	অভুঙক্তম্	অভুঞ্জ
বহুবচন	অভুঞ্জন্	অভুঙক্ত	অভুঞ্জা

### বিধিগিৎ

একবচন	ভুঞ্জাৎ	ভুঞ্জাঃ	ভুঞ্জাম্
দ্বিবচন	ভুঞ্জাতাম্	ভুঞ্জাতম্	ভুঞ্জাব
বহুবচন	ভুঞ্জাঃ	ভুঞ্জাত	ভুঞ্জাম

### লুট্

একবচন	ভোক্ষ্যতি	ভোক্ষ্যসি	ভোক্ষ্যামি
দ্বিবচন	ভোক্ষ্যতঃ	ভোক্ষ্যথঃ	ভোক্ষ্যাবঃ
বহুবচন	ভোক্ষ্যন্তি	ভোক্ষ্যথ	ভোক্ষ্যাম

## ভুজ্ (খাওয়া, ভোগ করা)

### আত্মনেপদী

### লট্

বচন	প্রথমপুরুষ	মধ্যমপুরুষ	উত্তমপুরুষ
একবচন	ভুঙ্কে	ভুঙ্কে	ভুঞ্জে
দ্বিবচন	ভুঞ্জাতে	ভুঞ্জাথে	ভুঞ্জবহে
বহুবচন	ভুঞ্জতে	ভুঞ্জধে	ভুঞ্জমহে

### লোট্

একবচন	ভুঙ্ক্তাম্	ভুঙ্ক্তম্	ভুন্জৈ
দ্বিবচন	ভুঞ্জাতাম্	ভুঞ্জাথাম্	ভুন্জাবহৈ
বহুবচন	ভুঞ্জতাম্	ভুঞ্জাধম্	ভুন্জামহৈ

### লঙ্

একবচন	অভুঙক্ত	অভুঙক্তাঃ	অভুঞ্জি
দ্বিবচন	অভুঞ্জাতাম্	অভুঞ্জাথাম্	অভুঞ্জবহি
বহুবচন	অভুঞ্জত	অভুঞ্জাধম্	অভুঞ্জমহি

**বিধিলিঙ্**

একবচন	ভুক্তীত	ভুক্তীথাঃ	ভুক্তীয়
দ্বিবচন	ভুক্তীযাতাম্	ভুক্তীয়াথাম্	ভুক্তীবহি
বহুবচন	ভুক্তীরন্	ভুক্তীধম্	ভুক্তীমহি

**লট্**

একবচন	ভোক্ষ্যতে	ভোক্ষ্যসে	ভোক্ষ্যে
দ্বিবচন	ভোক্ষ্যেতে	ভোক্ষ্যেথে	ভোক্ষ্যাবহে
বহুবচন	ভোক্ষ্যন্তে	ভোক্ষ্যধ্বে	ভোক্ষ্যামহে

**উভয়পদী**

**৯। ক্রী - (ক্রয় করা)**

**পরস্মৈপদী**

**লট্**

বচন	প্রথমপুরুষ	মধ্যমপুরুষ	উত্তমপুরুষ
একবচন	ক্রীণাস্তি	ক্রীণাসি	ক্রীণামি
দ্বিবচন	ক্রীণীতঃ	ক্রীণীথঃ	ক্রীণীবঃ
বহুবচন	ক্রীণন্তি	ক্রীণীথ	ক্রীণীমঃ

**লোট্**

একবচন	ক্রীণাতু	ক্রীণীহি	ক্রীণামি
দ্বিবচন	ক্রীণাতাম্	ক্রীণীতম্	ক্রীণাব
বহুবচন	ক্রীণন্তু	ক্রীণীত	ক্রীণাম

**লঙ্**

একবচন	অক্রীণাৎ	অক্রীণাঃ	অক্রীণাম্
দ্বিবচন	অক্রীণীতাম্	অক্রীণীতম্	অক্রীণীব
বহুবচন	অক্রীণন্	অক্রীণীত	অক্রীণীম

**বিধিলিঙ্**

একবচন	ক্রীণীয়াৎ	ক্রীণীয়াঃ	ক্রীণীয়াম্
দ্বিবচন	ক্রীণীয়াতাম্	ক্রীণীয়াতম্	ক্রীণীয়াব
বহুবচন	ক্রীণীয়ুঃ	ক্রীণীয়াত	ক্রীণীয়াম

## লুট্

একবচন	ক্রেয্যতি	ক্রেয্যসি	ক্রেয্যামি
দ্বিবচন	ক্রেয্যতঃ	ক্রেয্যথাঃ	ক্রেয্যাবঃ
বহুবচন	ক্রেয্যন্তি	ক্রেয্যথ	ক্রেয্যামঃ

## আত্মনেপদী

## লট্

বচন	প্রথমপুরুষ	মধ্যমপুরুষ	উত্তমপুরুষ
একবচন	ক্ৰীণীতে	ক্ৰীণীষে	ক্ৰীণে
দ্বিবচন	ক্ৰীণাতে	ক্ৰীণাথে	ক্ৰীণীবহে
বহুবচন	ক্ৰীণতে	ক্ৰীণীধে	ক্ৰীণীমহে

## লোট্

একবচন	ক্ৰীণীতাম্	ক্ৰীণীষ্ব	ক্ৰীণৈ
দ্বিবচন	ক্ৰীণীতাম্	ক্ৰীণাথাম্	ক্ৰীণাবহৈ
বহুবচন	ক্ৰীণীতাম্	ক্ৰীণীধ্বম্	ক্ৰীণামহৈ

## লঙ্

একবচন	অক্ৰীণীত	অক্ৰীণীথাঃ	অক্ৰীণি
দ্বিবচন	অক্ৰীণাতাম্	অক্ৰীণাথাম্	অক্ৰীণীবহি
বহুবচন	অক্ৰীণত	অক্ৰীণীধ্বম্	অক্ৰীণমহি

## বিধিলিঙ্

একবচন	ক্ৰীণীত	ক্ৰীণীথাঃ	ক্ৰীণীয়
দ্বিবচন	ক্ৰীণীয়াতাম্	ক্ৰীণীয়াথাম্	ক্ৰীণীবহি
বহুবচন	ক্ৰীণীয়ন্	ক্ৰীণীধ্বম্	ক্ৰীণীমহি

## লৃট্

একবচন	ক্রেয্যতে	ক্রেয্যসে	ক্রেয্যে
দ্বিবচন	ক্রেয্যেতে	ক্রেয্যেথে	ক্রেয্যাবহে
বহুবচন	ক্রেয্যন্তে	ক্রেয্যেধে	ক্রেয্যামহে

## অনুশীলনী

- ১। সকল পুরুষ ও বচনে ভূ-ধাতুর 'লোট্' বিভক্তির রূপ লেখ।
- ২। 'লঙ্' বিভক্তিতে জি-ধাতুর রূপ লেখ।
- ৩। 'লৃট্' বিভক্তিতে প্রচ্ছ-ধাতুর রূপ লেখ।
- ৪। 'বিধিলিঙ্' বিভক্তিতে হন্-ধাতুর রূপ লেখ।

- ৫। 'লট্' বিভক্তিতে সেব্-ধাতুর রূপ লেখ।
- ৬। শী-ধাতুর 'লোট্' বিভক্তিতে প্রথমপুরুষের রূপ লেখ।
- ৭। জন্-ধাতুর 'লঙ্' বিভক্তিতে উত্তমপুরুষের রূপ লেখ।
- ৮। পরস্মৈপদে ভূজ্-ধাতুর 'লট্' বিভক্তিতে প্রথমপুরুষের রূপ লেখ।
- ৯। আত্মনেপদে ভূজ্-ধাতুর 'লঙ্' বিভক্তিতে উত্তমপুরুষের রূপ লেখ।

**১০। নির্দেশ অনুযায়ী ধাতুরূপ লেখ :**

- (ক) 'বিধিলিঙ্' বিভক্তিতে ভূ-ধাতুর প্রথমপুরুষের বহুবচন।
- (খ) 'লৃট্' বিভক্তিতে জি-ধাতুর উত্তমপুরুষের একবচন।
- (গ) 'লঙ্' বিভক্তিতে প্রচ্ছ-ধাতুর উত্তমপুরুষের দ্বিবচন।
- (ঘ) 'লট্' বিভক্তিতে হন্-ধাতুর উত্তমপুরুষের একবচন।
- (ঙ) 'লোট্' বিভক্তিতে সেব্-ধাতুর মধ্যমপুরুষের একবচন।
- (চ) 'বিধিলিঙ্' বিভক্তিতে শী-ধাতুর প্রথমপুরুষের বহুবচন।
- (ছ) 'লৃট্' বিভক্তিতে জন্-ধাতুর উত্তমপুরুষের একবচন।
- (জ) আত্মনেপদে ভূজ্-ধাতুর 'লৃট্' বিভক্তির মধ্যমপুরুষের একবচন।
- (ঝ) পরস্মৈপদে ক্রী-ধাতুর 'লোট্' বিভক্তির প্রথমপুরুষের একবচন।

**১১। শূন্য উত্তরটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও :**

- (ক) সেব্-ধাতুর 'লৃট্' বিভক্তিতে ১ম পুরুষের বহুবচন—
 

(১) সেবিষ্যতে	(২) সেবিষ্যন্তে
(৩) সেবিষ্যে	(৪) সেবতে
- (খ) শী-ধাতু—
 

(১) আত্মনেপদী	(২) পরস্মৈপদী
(৩) পরাত্মপদী	(৪) উভয়পদী
- (গ) 'বিধিলিঙ্' বিভক্তিতে জন্-ধাতুর উত্তমপুরুষের একবচনের রূপ —
 

(১) জায়ৈ	(২) জয়ে
(৩) জায়তে	(৪) জায়তু
- (ঘ) ভূজ্-ধাতু—
 

(১) উভয়পদী	(২) পরস্মৈপদী
(৩) আত্মনেপদী	(৪) পরাত্মপদী
- (ঙ) 'লৃট্' বিভক্তিতে পরস্মৈপদে ক্রী-ধাতুর উত্তমপুরুষের একবচন রূপ—
 

(১) ক্রেষ্যতি	(২) ক্রেষ্যসি
(৩) ক্রেষ্যতঃ	(৪) ক্রেষ্যামি

## চতুর্থ পাঠ

## সন্ধি

## (ক) সন্ধির সংজ্ঞা :

পাশাপাশি অবস্থিত দুটি বর্ণের পরস্পর মিলনকে সন্ধি বলে। যেমন— হিম + আলয়ঃ = হিমালয়ঃ। এখানে ‘হিম’ শব্দের অন্তস্থিত ‘অ’ এবং ‘আলয়ঃ’ শব্দের পূর্বস্থিত ‘আ’ মিলিত হয়ে ‘আ’ হয়েছে। সন্ধির অপর নাম ‘সংহিতা’।

## (খ) সন্ধির কার্যাবলি :

সন্ধির ফলে কখনও পূর্ববর্ণ বিকৃত হয়, কখনও পরবর্ণ বিকৃত হয়, কখনও উভয় বর্ণই বিকৃত হয়, কখনও পূর্ববর্ণের লোপ হয় এবং কখনও বা পরবর্ণের লোপ হয়।

## (গ) সন্ধির অপরিহার্যতার ক্ষেত্র :

একপদে, উপসর্গ ও ধাতু-গঠিত শব্দের সাথে, সমাসে, সূত্রে ও শ্লোকে সন্ধি অবশ্য কর্তব্য।

## (ঘ) সন্ধির শ্রেণীবিভাগঃ

সন্ধি তিন প্রকার - স্বরসন্ধি, ব্যঞ্জনসন্ধি ও বিসর্গসন্ধি।

১। স্বরসন্ধি : স্বরবর্ণের সাথে স্বরবর্ণের মিলনকে স্বরসন্ধি বলে। এর অন্য নাম ‘অচ্’ সন্ধি। যেমন—

অ + ই = এ

দে + ইন্দ্রঃ = দেবেন্দ্রঃ

অ + উ = ও

প্রশ্ন + উত্তরম্ = প্রশ্নোত্তরম্

২। ব্যঞ্জনসন্ধি : ব্যঞ্জনবর্ণের সাথে ব্যঞ্জনবর্ণের অথবা ব্যঞ্জনবর্ণের সাথে স্বরবর্ণের মিলনকে ব্যঞ্জনসন্ধি বলে। ব্যঞ্জনসন্ধির অন্য নাম ‘হল্’ সন্ধি। যেমন—

ত্ + হ = ত্ব

উৎ + হতঃ = উত্থতঃ

ক্ + ঈ = কী

বাক্ + ঈশঃ = বাগীশঃ

৩। বিসর্গসন্ধি : বিসর্গের সাথে স্বরবর্ণ অথবা ব্যঞ্জনবর্ণের মিলনকে বিসর্গসন্ধি বলে। যেমন—

ঃ + চ = চ্চ

কঃ + চিৎ = কচ্চিৎ

ঃ + অ = ব

হরিঃ + অসৌ = হরিরসৌ



## সন্ধিসন্ধি বা 'অচ্' সন্ধি

- ১। অ-কার কিংবা আ-কারের পর অ-কার অথবা আ-কার থাকলে উভয়ে মিলে আ-কার হয় আ-কার পূর্ববর্ণে যুক্ত হয়। যথা-

অ + অ = আ

নীল + অম্বরম্ = নীলাম্বরম্

অ + আ = আ

হিম + আলয় = হিমালয়ঃ

আ + অ = আ

বিদ্যা + অর্ণবঃ = বিদ্যার্নবঃ

আ + আ = আ

মহা + আশয়ঃ = মহাশয়ঃ

- ২। হ্রস্ব ই-কার বা দীর্ঘ ঈ-কারের পর হ্রস্ব ই-কার কিংবা দীর্ঘ ঈ-কার থাকলে উভয়ে মিলে দীর্ঘ ঈ-কার হয়। দীর্ঘ ঈ-কার পূর্ববর্ণে যুক্ত হয়।

ই + ই = ঈ

কবি + ইন্দ্রঃ = কবীন্দ্রঃ

ই + ঈ = ঈ

গিরি + ঈশঃ = গিরীশঃ

ঈ + ই = ঈ

মহী + ইন্দ্রঃ = মহীন্দ্রঃ

ঈ + ঈ = ঈ

লক্ষ্মী + ঈশঃ = লক্ষ্মীশঃ

- ৩। হ্রস্ব উ-কার কিংবা দীর্ঘ ঊ-কারের পর হ্রস্ব উ-কার কিংবা দীর্ঘ ঊ-কার থাকলে উভয়ে মিলে দীর্ঘ ঊ-কার হয়। দীর্ঘ ঊ-কার পূর্ববর্ণে যুক্ত হয় যথা-

উ + উ = ঊ

বিধু + উদয়ঃ = বিধূদয়ঃ

উ + ঊ = ঊ

লঘু + ঊর্মিঃ = লঘূর্মিঃ

ঊ + উ = ঊ

বধু + উৎসবঃ = বধূৎসবঃ

ঊ + ঊ = ঊ

ভূ + উর্ধ্বম্ = ভূর্ধ্বম্

- ৪। অ-কার কিংবা আ-কারের পর হ্রস্ব ই-কার কিংবা দীর্ঘ ঈ-কার থাকলে উভয়ে মিলে এ-কার হয় এ-কার পূর্ববর্ণে যুক্ত হয়। যথা-

অ + ই = এ

দেব + ইন্দ্রঃ = দেবেন্দ্রঃ

আ + ই = এ

মহা + ইন্দ্রঃ = মহেন্দ্রঃ

অ + ঈ = এ

গণ + ঈশঃ = গণেশঃ

আ + ঈ = এ

রমা + ঈশঃ = রমেশঃ

- ৫। অ-কার কিংবা আ-কারের পর হ্রস্ব উ-কার কিংবা দীর্ঘ ঊ-কার থাকলে উভয়ে মিলে ও-কার হয়। ও-কার পূর্ববর্ণে যুক্ত হয়। যথা

অ + উ = ও

সূর্য + উদয়ঃ = সূর্যোদয়ঃ

আ + উ = ও

গজা + উদকম্ = গজোদকম্

অ + ঊ = ও

গৃহ + ঊর্ধ্বম্ = গৃহের্ধ্বম্

আ + ঊ = ও

গজা + ঊর্মিঃ = গজোর্মিঃ

- ৬। অ-কার কিংবা আ-কারের পর ঋ-কার থাকলে উভয়ে মিলে 'অর্' হয়। অ-কার পূর্ববর্ণে যুক্ত হয় ও ব্ রেফ ( ) হয়ে পরবর্ণের মস্তকে যায়। যথা—
- |             |                       |
|-------------|-----------------------|
| অ + ঋ = অর্ | দেব + ঋষিঃ = দেবর্ষিঃ |
| আ + ঋ = অর্ | মহা + ঋষি = মহর্ষিঃ   |
- ৭। অ-কার কিংবা আ-কারের পর এ-কার কিংবা ঐ-কার থাকলে উভয়ে মিলে ঐ-কার হয়। ঐ-কার পূর্ববর্ণে যুক্ত হয়। যথা—
- |           |                               |
|-----------|-------------------------------|
| অ + এ = ঐ | এক + একম্ = একৈকম্            |
| আ + এ = ঐ | সদা + এব = সদৈব               |
| অ + ঐ = ঐ | মত + ঐক্যম্ = মতৈক্যম্        |
| আ + ঐ = ঐ | মহা + ঐশ্বর্যম্ = মহৈশ্বর্যম্ |
- ৮। অ-কার কিংবা আ-কারের পর ও-কার কিংবা ঔ-কার থাকলে উভয়ে মিলে ঔ-কার হয়। ঔ-কার পূর্ববর্ণে যুক্ত হয়। যথা—
- |           |                              |
|-----------|------------------------------|
| অ + ও = ঔ | জল + ওষঃ = জলৌষঃ             |
| আ + ও = ঔ | মহা + ওষধি = মহৌষধিঃ         |
| অ + ঔ = ঔ | পত + ঔৎসুক্যম্ = পতৌৎসুক্যম্ |
| আ + ঔ = ঔ | মহা + ঔদার্যম্ = মহৌদার্যম্  |
- ৯। অসমান স্বরবর্ণ পরে থাকলে অর্থাৎ হ্রস্ব ই-কার বা দীর্ঘ ঈ-কার ভিন্ন অন্য স্বরবর্ণ পরে থাকলে ই-কার বা ঈ-কার স্থানে য্ হয়। য্ পূর্ববর্ণে এবং পরবর্তী স্বর য্-কারে যুক্ত হয়। যথা—
- |                     |                           |
|---------------------|---------------------------|
| ই + অ = ই স্থানে য্ | যদি + অপি = যদ্যপি        |
| ই + আ = ই স্থানে য্ | অতি + আচারঃ = অত্যাচারঃ   |
| ই + উ = ই স্থানে য্ | অভি + উদয়ঃ = অভ্যুদয়ঃ   |
| ই + এ = ই স্থানে য্ | প্রতি + একম্ = প্রত্যেকম্ |
| ঈ + অ = ঈ স্থানে য্ | নদী + অম্বু = নদ্যম্বু    |
- ১০। হ্রস্ব উ-কার কিংবা দীর্ঘ ঊ-কার ভিন্ন অন্য স্বরবর্ণ পরে থাকলে উ বা ঊ-কার স্থানে ব্ হয়। ব্ পূর্ববর্ণে ও পরবর্তী স্বরবর্ণ য্-কারে যুক্ত হয়। যথা—
- |                     |                       |
|---------------------|-----------------------|
| উ + অ = উ স্থানে ব্ | অনু + অয়ঃ = অন্বয়ঃ  |
| উ + আ = উ স্থানে ব্ | সু + আগতম্ = স্বাগতম্ |
| উ + ই = উ স্থানে ব্ | মধু + ইদম্ = মধ্বিদম্ |
| উ + এ = উ স্থানে ব্ | অন + এষণম্ = অনেষণম্  |
| উ + আ = উ স্থানে ব্ | বধু + আদিঃ = বধ্বাদিঃ |

১১। ঋ ভিন্ন স্বরবর্ণ পরে থাকলে 'ঋ' স্থানে 'ৠ' হয়। ঋ, র-ফলা হয়ে পূর্ববর্ণে যুক্ত হয় এবং পরের স্বর র-ফলাযুক্ত বর্ণের সাথে মিলিত হয়। যথা—

ঋ + অ = ঋ স্থানে ৠ

পিতৃ + অনুমতিঃ = পিত্রনুমতিঃ

ঋ + আ = ঋ স্থানে ৠ

পিতৃ + আদেশঃ = পিত্রাদেশঃ

ঋ + ই = ঋ স্থানে ৠ

পিতৃ + ইচ্ছা = পিত্রিচ্ছা

১২। স্বরবর্ণ পরে থাকলে পদান্তে অবস্থিত এ-কার স্থানে 'অয়', ঐ-কার স্থানে 'আয়', ও-কার স্থানে 'অব্' এবং ঐ-কার স্থানে 'আব্' হয় যথা—

এ + অ = এ স্থানে অয়

শে + অনম্ = শয়নম্

ঐ + অ = ঐ স্থানে আয়

গৈ + অকঃ = গায়কঃ

ও + অ = ও স্থানে অব্

পৌ + অনঃ = পবনঃ

ঐ + ই = ঐ স্থানে আব্

নৌ + ইকঃ = নাবিকঃ

### ব্যঞ্জনসন্ধি বা 'হল' সন্ধি

১। যদি ত্ ও দ্ এর পরে চ্ বা ছ্ থাকে, তবে ত্ ও দ্ স্থানে চ্ হয়। যেমন—

ত্ + চ = চ্

উৎ + চারণম্ = উচ্চারণম্

দ্ + চ = চ্

বিপদ + চয়ঃ = বিপচ্চয়ঃ

ত্ + ছ = চ্ছ

মহৎ + ছত্রম্ = মহচ্ছত্রম্

দ্ + ছ = চ্ছ

তদ্ + ছবিঃ = তচ্ছবিঃ

২। যদি ত্ ও দ্ এর পরে জ্ বা ঝ্ থাকে, তবে ত্ ও দ্ স্থানে জ্ হয়। যেমন—

ত্ + জ = জ্জ

উৎ + জ্বলম্ = উজ্জ্বলম্

ত্ + ঝ = জ্ঝ

কুৎ + ঝটিকা = কুজ্জটিকা

দ্ + জ = জ্জ

বিপদ্ + জালম্ = বিপজ্জালম্

দ্ + ঝ = জ্ঝ

তদ্ + ঝনৎকারঃ = তজ্জনৎকারঃ

৩। পদান্তে অবস্থিত ত্ এর পর যদি হ্ থাকে, তবে ত্ স্থানে দ্ এবং হ্ স্থানে ধ্ হয়। যেমন—

ত্ + হ = দ্ধ

উৎ + হারঃ = উদ্ধারঃ

দ্ + হ = দ্ধ

তদ্ + হিতম্ = তদ্বিতম্

৪। চ-কার কিংবা জ্-কারের পর যদি দন্ত্য-ন থাকে তবে দন্ত্য-ন স্থানে ঞ্ হয়। যেমন—

চ্ + ন = চ্ঞ

হাচ্ + না = হাচ্ঞা

জ্ + ন = জ্ঞ

যজ্ + ন = যজ্ঞ

৫। ল্ পরে থাকলে ত্ ও দ্ স্থানে ল্ হয়। যেমন—

ত্ + ল = ত্ল

উৎ + লাসঃ = উল্লাসঃ

ত্ + ল = ত্ল

উৎ + লেখঃ = উল্লেখঃ

৬। স্বরবর্ণ পরে থাকলে হ্রস্বস্বরের পরবর্তী পদের অন্তস্থিত ন-কারে দ্বিত্ব হয়। যেমন—

ধাবন্ + অশ্বঃ = ধাবন্নাশ্বঃ

কস্মিন্ + অপি = কস্মিন্মপি

তস্মিন্ + এব = তস্মিন্ এব

হসন্ + আগতঃ = হসন্নাগতঃ

৭। স্পর্শবর্ণ (ক্-ম্) পরে থাকলে পদের অন্তস্থিত ম্ স্থানে অনুস্বার (ং) হয় অথবা যে বর্ণের বর্ণ পরে থাকে, সে বর্ণের পঞ্চম বর্ণ হয়। যেমন—

ধনম্ + দেহি = ধনংদেহি, ধনন্দেহি

পুষ্পম্ + চিনোতি = পুষ্পং চিনোতি, পুষ্পচ্চিনোতি

চন্দ্রম্ + পশ্যতি = চন্দ্রং পশ্যতি, চন্দ্রস্পশ্যতি

৮। অন্তঃস্থ বর্ণ (য, র, ল, ব) বা উষ্মবর্ণ (শ, ষ, স) পরে থাকলে পদান্তে অবস্থিত ম্ স্থানে অনুস্বার হয়। যেমন—

দ্রুতম্ + যাতি = দ্রুতং যাতি

বিদ্যাম্ + লভতে = বিদ্যাং লভতে

শয্যায়াম্ + শেতে = শয্যায়াং শেতে

ভারম্ + বহতি = ভারং বহতি

৯। ত্-এর পর তালব্য শ্ থাকলে ত্ স্থানে চ্ এবং শ্ স্থানে ছ্ হয়। যেমন—

উৎ + শ্বাসঃ = উচ্ছ্বাসঃ

তৎ + শ্রুত্বা = তচ্ছ্রুত্বা

১০। যদি স্বরবর্ণ, বর্ণের তৃতীয় ও চতুর্থ বর্ণ অথবা য়, র্, ল্, ব্, হ্ পরে থাকে, তবে পদের অন্তস্থিত ক্ স্থানে গ্, চ্ স্থানে জ্, ট্ স্থানে ড্ এবং প্ স্থানে ব্ হয়। যেমন—

দিক্ + গজঃ = দিগ্গজঃ

বাক্ + ঈশঃ = বাগীশঃ

দিক্ + ভাগঃ + দিগ্ভাগঃ

ধিক্ + যাচকম্ = ধিগ্‌যাচকম্

বাক্ + রোধঃ = বাগ্‌রোধঃ

ধিক্ + লোভিনম্ = ধিগ্‌লোভিনম্

শ্বক্ + বেদঃ = শ্বগ্‌বেদঃ

দিক্ + হস্তী = দিগ্‌হস্তী

গিচ্ + অন্তঃ = গিজন্তঃ

অপ্ + ঘটঃ = অব্‌ঘটঃ

১১। যদি ছ পরে থাকে তবে স্বরবর্ণের পরে চ্ আগম হয় এবং চ্ ও ছ মিলিত ভাবে 'চ্ছ' হয়। যেমন—

বি + ছেদঃ = বিচ্ছেদঃ

পরি + ছেদঃ = পরিচ্ছেদঃ

১২। কৃ ধাতু নিষ্পন্ন শব্দ পরে থাকলে সম্ শব্দের ম্ স্থানে অনুস্বার হয় এবং স-কার আগম হয়। যেমন—

সম্ + কারঃ = সংস্কারঃ

সম্ + কৃতঃ = সংস্কৃতঃ

১৩। 'উৎ' উপসর্গের পরস্থিত 'স্থা' ও স্তম্ভ ধাতু 'স্' লোপ পায়। যেমন—

উৎ + স্থানম্ = উত্থানম্

উৎ + স্থিতঃ = উত্থিতঃ

### বিসর্গ সন্ধি

১। বিসর্গের পরে চ্ কিংবা ছ থাকলে বিসর্গের স্থানে শ্; ট্ কিংবা ঠ্ পরে থাকলে বিসর্গের স্থানে ষ্ এবং ত্ কিংবা থ্ পরে থাকলে বিসর্গের স্থানে স্ হয়। যথা—

ঃ + চ = শ্চ

পূর্ণঃ + চন্দ্রঃ = পূর্ণচন্দ্রঃ

ঃ + ছ = শ্ছ

মুলেঃ + ছাত্রাঃ = মুলেছাত্রাঃ

ঃ + ট = ষ্ট

ধনুঃ + টঙ্কারঃ + ধনুর্টঙ্কারঃ

ঃ + ত = স্ত

উদিতঃ + তপনঃ = উদিতস্তপনঃ

২। অ-কারের পরস্থিত স- জ্ঞাত বিসর্গের পর অ-কার থাকলে পূর্ব অ-কার ও বিসর্গ উভয়ে মিলে ও-কার হয়। ও-কার পূর্ববর্ণে যুক্ত হয় এবং পরের অ-কারের লোপ হয় ও লুপ্ত অ-কারের এরূপ একটি 'হ' চিহ্ন দিতে হয়। যথা—

নরঃ + অয়ম্ = নরোহয়ম্

সঃ + অহম্ = সোহহম্

৩। বর্ণের তৃতীয়, চতুর্থ ও পঞ্চম বর্ণ অথবা য়, ঞ, ল্, ব, ও হ্ পরে থাকলে অ-কার ও আ-কারের পরস্থিত স্-জ্ঞাত বিসর্গ উভয়ে মিলে ও-কার হয়। ও-কার পূর্ববর্ণে যুক্ত হয়। যথা—

শান্তঃ + গজঃ = শান্তোগজঃ, ভগ্নঃ + ঘটঃ = ভগ্নোঘটঃশিরঃ + মণিঃ = শিরোমণিঃ, বীরঃ + যোদ্ধা - বীরোযোদ্ধা, লোহিতঃ + রবিঃ = লোহিতোরবিঃ, কৃতঃ + লোভঃ = কৃতোলোভঃ। শীতল + বায়ুঃ = শীতলোবায়ুঃ, ভীতঃ + হরিণঃ = ভীতোহরিণঃ।

৪। স্বরবর্ণ, বর্ণের তৃতীয়, চতুর্থ বা পঞ্চম বর্ণ অথবা য়, ঞ, ল্, ব, হ্ পরে থাকলে অ্ আ, ভিন্ন স্বরবর্ণের পরিস্থিত বিসর্গের স্থানে ঞ্ হয়। পরস্মৈ ঐ র-কারে যুক্ত হয়। কিন্তু পরে ব্যঞ্জনবর্ণ থাকলে ঐ র্ রেফ্ ( ) হয়ে তার মস্তকে যায়। যথা—

হরিঃ + অসৌ = হরিসৌ

ববেঃ + উদয়ঃ = ববেরুদয়ঃ

বায়ুঃ + বাতি = বায়ুর্বাতি

শিশুঃ + হসতি = শিশুর্হসতি

সাধুঃ অয়ম্ = সাধুরয়ম্

গুরোঃ + গুরুর আদেশঃ = গুরোরাদেশঃ

হরিঃ + যাতি = হরির্যাতি

মুহুঃ + মুহুঃ = মুহুর্মুহুঃ

৫। কৃ-ধাতু নিম্নলিখিত পদ পরে থাকলে নমঃ, তিরঃ ও পুরঃ এই অব্যয় তিনটির বিসর্গ স্থানে দন্ত্য-স্ হয়।

নমঃ + কারঃ = নমস্কারঃ

তিরঃ + কারঃ = তিরস্কারঃ

পুরঃ + কারঃ = পুরস্কারঃ

পুরঃ + কৃত্য = পুরস্কৃত্য

### অনুশীলনী

১। সন্ধি কাকে বলে? সন্ধি কত প্রকার ও কি কি? প্রত্যেক প্রকারের দুটি করে উদাহরণ দাও।

২। সন্ধির কার্যবিধি লেখ।

৩। কোন্ কোন্ স্থানে সন্ধি অবশ্য কর্তব্য?

৪। সন্ধি বিচ্ছেদ কর :

মহাশয়ঃ, গিরীশঃ, লঘূর্মিঃ, সূর্যোদয়ঃ, মতৈক্যম্, অত্যাচারঃ, স্বাগতম্, নাবিকঃ, উল্লেখঃ, ধাবনশুঃ, উচ্ছ্বাসঃ, যজ্ঞঃ, উল্লাস, সংস্কৃতঃ, পূর্ণচন্দ্রঃ, শিরোমণিঃ, গুরোরাদেশঃ, নমস্কারঃ।

৫। সন্ধি কর :

কঃ + চিৎ

বিদ্যা + অনর্ঘ্য

গজ্ঞা + উদকম্

জল + ওষ

অভি + উদয়

অনু + এষণম্

উৎ + জ্বলম্

তদ্ + হিতম্

তস্মিন্ + এব

তৎ + শ্রুত্বা

পরি + হেদঃ

উৎ + স্থিতঃ

মনঃ + হরঃ

হরিঃ + অসৌ

তিরঃ + কারঃ

৬। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :

(ক) সন্ধির অপর নাম কি?

(খ) স্বরসন্ধির অন্য নাম কি?

(গ) কোন্ সন্ধিকে হ্রস্ব সন্ধি বলা হয়?

(ঘ) স্বরবর্ণ পরে থাকলে 'ঐ' স্থানে কি হয়?

(ঙ) 'উৎ' উপসর্গের পরিস্থিতি 'স্থা' -ধাতুর স্ কি হয়?

(চ) হ্র পরে থাকলে বিসর্গ স্থানে কি হয়?

(ছ) ল্ পরে থাকলে ত্ স্থানে কি হয়?

৭। সঠিক উত্তরটির শাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও :

(ক) 'হিমালয়ঃ' পদের সম্বন্ধি বিশ্লেষণ —

- |                  |                  |
|------------------|------------------|
| (১) হিমা + আলয়ঃ | (২) হিম + আলয়ঃ  |
| (৩) হিম + আলয়ঃ  | (৪) হিমা + আলয়ঃ |

(খ) 'প্রত্যেকম্' পদের সম্বন্ধি বিশ্লেষণ—

- |                  |                  |
|------------------|------------------|
| (১) প্রতি + একম্ | (২) প্রতি + একম্ |
| (৩) প্রতি + ইকম্ | (৪) প্রতি + ইকম্ |

(গ) 'রমেশঃ' পদের সম্বন্ধি বিশ্লেষণ—

- |               |               |
|---------------|---------------|
| (১) রমা + ইশঃ | (২) রমা + ইশঃ |
| (৩) রমা + ইসঃ | (৪) রম্ + ইশঃ |

(ঘ) 'উজ্জ্বলঃ' পদের সম্বন্ধি বিশ্লেষণ—

- |                |                |
|----------------|----------------|
| (১) উৎ + জ্বলঃ | (২) উৎ + জ্বলঃ |
| (৩) উৎ + জ্বলঃ | (৪) উৎ + জ্বলঃ |

(ঙ) 'উজ্জ্বলম্' পদের সম্বন্ধি বিশ্লেষণ—

- |                 |                  |
|-----------------|------------------|
| (১) উৎ + জ্বলম্ | (২) উদ্ + জ্বলম্ |
| (৩) উৎ + জ্বলম্ | (৪) উৎ + জ্বলম্  |

## পঞ্চম পাঠ

# সমাস

পরস্পর সম্বন্ধযুক্ত দুই বা তার অধিক পদের একপদে পরিণত হওয়ার নাম সমাস। 'সমাস' শব্দের অর্থ 'সংক্ষেপ'।

**সমস্ত পদ :** দুই বা তার অধিক পদ মিলিত হয়ে একপদে পরিণত হলে তাকে সমস্তপদ বলে; যেমন— মহান পুরুষঃ = মহাপুরুষ। এখানে 'মহান' ও 'পুরুষঃ' এ দুটি পদ মিলিত হয়ে 'মহাপুরুষঃ' এই একটি পদ গঠিত হয়েছে। সুতরাং 'মহাপুরুষঃ' একটি সমস্তপদ।

**সমস্যমান পদ :** যে যে পদের সমন্বয়ে সমাস গঠিত হয়, তাদের প্রত্যেককে সমস্যমান পদ বলে। যেমন— নীলম্ উৎপলম্ = নীলোৎপলম্ এখানে 'নীলম্' ও 'উৎপলম্' এ দুটি পদের সমন্বয়ে 'নীলোৎপলম্' পদটি গঠিত হয়েছে তাই 'নীলম্' ও 'উৎপলম্' এ দুটি সমস্যমান পদ।

**ব্যাসবাক্য :** বি + আস = 'ব্যাস'। 'ব্যাস' শব্দটির অর্থ বিচ্ছিন্নভাবে অবস্থান। যে বাক্যের সাহায্যে সমাসের অন্তর্গত পদগুলোকে বিচ্ছিন্নভাবে দেখানো হয়, সেই বাক্যকে ব্যাসবাক্য বলে; যেমন— দেবস্য আলয়ঃ — দেবালয়ঃ। এখানে "দেবালয়ঃ" এই সমাসবদ্ধ পদের অন্তর্গত 'দেব' ও 'আলয়ঃ' এ দুটি পদকে 'দেবস্য আলয়ঃ' এ বাক্যের সাহায্যে পৃথক করে দেখানো হয়েছে। সুতরাং 'দেবস্য আলয়ঃ' —এ বাক্যটি ব্যাসবাক্য। ব্যাসবাক্যের অন্য নাম সমাসবাক্য বা বিগ্রহবাক্য।

## সমাসের শ্রেণীভেদ

বৈয়াকরণ পাণিনির মতে সমাস চার প্রকার— অব্যয়ীভাব, তৎপুরুষ, দ্বন্দ্ব ও বহুব্রীহি। কর্মধারয় ও দ্বিগু সমাস তৎপুরুষ সমাসেরই অন্তর্গত। কোন কোন বৈয়াকরণ কর্মধারয় ও দ্বিগু সমাসের পৃথক সত্তা স্বীকার করেন। সুতরাং তাঁদের মতে সমাস ছয় প্রকার— অব্যয়ীভাব, তৎপুরুষ, কর্মধারয়, দ্বিগু, বহুব্রীহি ও দ্বন্দ্ব।

## ১। অব্যয়ীভাব

কূলস্য যোগ্যম্ = অনুকূলম্

বিঘ্নস্য অভাবঃ = নির্বিঘ্নম্।

উপরের উদাহরণ দুটি লক্ষ্য কর। প্রথমটিতে 'অনু' পদটি অব্যয় এবং 'কূলম্' পদটি বিশেষ্য। দ্বিতীয়টিতে 'নিঃ' (নির্) পদটি অব্যয় এবং 'বিঘ্নম্' পদটি বিশেষ্য। দেখা যাচ্ছে যে, উভয় ক্ষেত্রেই পরপদ বিশেষ্য।

অধিকন্তু দুটো উদাহরণেই পূর্বপদের অর্থ প্রধানরূপে প্রতীয়মান হয়েছে। এরূপে -

অব্যয় শব্দ পূর্বে থেকে যে সমাস হয় এবং পূর্বপদের অর্থ প্রধানরূপে প্রতীয়মান হয়, তাকে অব্যয়ীভাব সমাস বলা হয়।



এই সমাসে শেষের পদটি থাকে বিশেষ্য এবং সমস্ত পদটি অব্যয় ও ক্লীবলিঙ্গ হয়।

বিভক্ত, সামীপ্য, সমৃদ্ধি, অভাব, যোগ্যতা, বীপ্সা, সাদৃশ্য, পর্যন্ত, পশ্চাৎ, অনতিক্রম প্রভৃতি অর্থে অব্যয়ীভাব সমাস হয়।

**বিভক্তি** : হরৌ – অধিহরি

**সামীপ্য** : কূলস্য সমীপম্ – উপকূলম্

**সমৃদ্ধি** : মদ্রাণাং সমৃদ্ধিঃ – সমদ্রম্

**অভাব** : ভিক্ষায়াঃ অভাবঃ – দুর্ভিক্ষম্

**যোগ্যতা** : রূপস্য যোগ্যম্ – অনুরূপম্

**বীপ্সা** : অহনি অহনি – প্রত্যহম্

**সাদৃশ্য** : হরেঃ সদৃশম্ – সহরি

**পর্যন্ত** : সমুদ্রপর্যন্তম্ – আসমুদ্রম্

**পশ্চাৎ** : পদস্য পশ্চাৎ – অনুপদম্

**অনতিক্রম** : শক্তিম্ অনতিক্রম্য – যথাশক্তি।

## ২। তৎপুরুষ সমাস

গৃহং গতঃ = গৃহগতঃ জপেন সিক্তঃ = জলসিক্তঃ। পুত্রায় হিতম্ : পুত্রহিতম্। বৃক্ষাৎ পতিতঃ = বৃক্ষপতিতঃ। সুখস্য ভোগঃ = সুখভোগঃ। নরেষু উত্তমঃ = নরোত্তমঃ।

উপরে প্রদত্ত ছয়টি উদাহরণের মধ্যে প্রথম উদাহরণে পূর্বপদস্থ দ্বিতীয়া, দ্বিতীয় উদাহরণে তৃতীয়া, তৃতীয় উদাহরণে চতুর্থী, চতুর্থ উদাহরণে পঞ্চমী, পঞ্চম উদাহরণে ষষ্ঠী এবং ষষ্ঠ উদাহরণে সপ্তমী বিভক্তি লোপ পেয়ে সমাস হয়েছে এবং প্রতিক্ষেত্রে পরপদের অর্থ প্রধানরূপে প্রতীয়মান হয়েছে। এরূপে –

যে সমাসে পূর্বপদে দ্বিতীয়াদি (দ্বিতীয়া, তৃতীয়া, চতুর্থী, পঞ্চমী, ষষ্ঠী ও সপ্তমী) বিভক্তি লোপ পায় এবং পরপদের অর্থ প্রধানরূপে প্রতীয়মান হয়, তাকে **তৎপুরুষ সমাস** বলে।

পূর্বপদের বিভক্তির লোপ অনুযায়ী তৎপুরুষ সমাস ছয় প্রকার। যথা— দ্বিতীয়া তৎপুরুষ, তৃতীয়া তৎপুরুষ, চতুর্থী তৎপুরুষ, পঞ্চমী তৎপুরুষ, ষষ্ঠী তৎপুরুষ ও সপ্তমী তৎপুরুষ।

(ক) **দ্বিতীয়া তৎপুরুষ** : সুখং প্রাপ্তঃ = সুখপ্রাপ্ত। বর্ষং ভোগ্যঃ = বর্ষভোগ্যঃ। কৃষ্ণং শ্রিতঃ = কৃষ্ণশ্রিতঃ।

(খ) **তৃতীয়া তৎপুরুষ** : ব্যাঘ্রেন হতঃ = ব্যাঘ্রহতঃ। অগ্নিনা দগ্ধঃ = অগ্নিদগ্ধঃ। সর্পেন দষ্টঃ = সর্পদষ্টঃ। একেন উনঃ = একোনঃ। বিদ্যায়া হীনঃ = বিদ্যাহীনঃ।

(গ) **চতুর্থী তৎপুরুষ** : দেবায় দত্তম্ – দেবদত্তম্। কুণ্ডলায় হিরণ্যম্ – কুণ্ডলহিরণ্যম্। ভূতায় বলিঃ – ভূতবলিঃ।

(ঘ) **পঞ্চমী তৎপুরুষ** : চৌরাৎ ভয়ম্ = চৌরভয়ম্। স্বর্গাৎ ত্রয়ঃ = স্বর্গাত্রয়ঃ। পাপাৎ মুক্তঃ – পাপমুক্তঃ। বৃক্ষাৎ পতিতঃ = বৃক্ষপতিতঃ।

- (ঙ) ষষ্ঠী তৎপুরুষ : মাতুলস্য আলয়ঃ = মাতুলালয়ঃ। পয়সঃ পানম্ = পয়ঃপানম্। কাশ্যঃ দাসঃ = কাশিদাসঃ। রাজ্ঞঃ পুরুষঃ = রাজপুরুষঃ। হংস্যাঃ অভ্যম্ = হংসাভ্যম্।
- (চ) সপ্তমী তৎপুরুষ : গৃহে পালিতঃ = গৃহপালিতঃ বনে স্থিতঃ = বনস্থিতঃ। কর্মণি নিপুণঃ = কর্মনিপুণঃ। বনে বাসঃ = বনবাসঃ। মাসে দেয়ম্ = মাসদেয়ম্।

## আরও কয়েকটি তৎপুরুষ সমাস

### উপপদ তৎপুরুষ

জলে চরতি যঃ = জলচরঃ। প্রভাং করোতি যঃ = প্রভাকরঃ।

উপরে প্রদত্ত উদাহরণ দুটির প্রতি লক্ষ্য কর প্রথম উদাহরণে 'জলে' উপপদ এবং 'চরঃ' ( $\sqrt{\text{চর}} + \text{ট}$ ) কৃদন্ত পদ। দ্বিতীয় উদাহরণে 'প্রভা' উপপদ এবং করঃ ( $\sqrt{\text{কৃ}} + \text{ট}$ ) কৃদন্ত পদ। উভয় উদাহরণেই দেখতে পাচ্ছি, পূর্বপদ 'উপপদ' এবং পরপদ 'কৃদন্তপদ'। সুতরাং-

উপপদের সাথে কৃদন্তপদের যে সমাস হয়, তাকে উপপদ তৎপুরুষ সমাস বলা হয়।

### কতিপয় উপপদ তৎপুরুষ

কুস্তং করোতি যঃ = কুস্তকারঃ

জলে জায়তে যঃ = জলজম্

গৃহে তিষ্ঠতি যঃ = গৃহস্থঃ

বনে বসতি যঃ = বনবাসী।

পাদেন পিবতি যঃ = পাদপঃ।

### নঞ তৎপুরুষ

ন মানুষঃ = অমানুষঃ।

ন ঐক্যম্ = অঐক্যম্।

—উপরের উদাহরণ দুটোতে পূর্বপদ ন (নঞ) অব্যয় এবং পরপদ 'মানুষঃ' ও 'ঐক্যম্' সুবস্তপদ অর্থাৎ শব্দবিভক্তিশূন্য পদ। এরূপ ভাবে—

নঞ অব্যয়ের সঙ্গে সুবস্তপদের যে সমাস হয়, তাকে 'নঞ তৎপুরুষ' সমাস বলা হয়।

'নঞ' এর 'ন' থাকে। ব্যঞ্জন বর্ণ পরে থাকলে 'ন' স্থানে 'অ' এবং স্বরবর্ণ পরে থাকলে 'ন' স্থানে 'অন্' হয়। যেমন— ন ব্রাহ্মণঃ = অব্রাহ্মণ। ন অন্তঃ = অনন্তঃ।

## কর্মধারয় সমাস

উষ্ণম্ উদকম্ = উষ্ণোদকম্ ।

মহান্ পুরুষঃ = মহাপুরুষঃ ।

উপরের প্রথম উদাহরণে ‘উষ্ণম্’ পদটি বিশেষণ এবং ‘উদকম্’ পদটি বিশেষ্য। দ্বিতীয় উদাহরণে ‘মহান্’ পদটি বিশেষণ এবং ‘পুরুষঃ’ পদটি বিশেষ্য। দুটো উদাহরণেই দেখতে পাচ্ছি, পূর্বপদ বিশেষণ, পরপদ বিশেষ্য এবং সমাসবন্ধ পদটি বিশেষ্য হয়েছে। সুতরাং—

যে সমাসে সাধারণত পূর্বপদ বিশেষণ, পরপদ বিশেষ্য ও সমস্ত পদটি বিশেষ্য হয়, তাকে কর্মধারয় সমাস বলা হয়।

### কয়েকটি কর্মধারয় সমাস :

মহান্ বীরঃ = মহাবীরঃ । মহান্ জনঃ = মহাজনঃ । নীলম্ উৎপলম্ = নীলোৎপলম্ । পীতম্ অম্বরম্ = পীতাম্বরম্ । মহান্ রাজা = মহারাজঃ । প্রিয়ঃ সখা = প্রিয়সখঃ ।

### কর্মধারয় সমাসের শ্রেণীভেদ

কর্মধারয়, সমাস চার প্রকার - উপমান কর্মধারয়, উপমিত কর্মধারয়, রূপক কর্মধারয় এবং মধ্যপদলোপী কর্মধারয়

উপমান, উপমিত ও রূপক কর্মধারয়ের সঙ্গে উপমান, উপমেয় ও সাধারণ ধর্মের বিশেষ যোগসূত্র রয়েছে। তাই প্রথমেই এদের সম্পর্কে আলোচনা করা হচ্ছে।

যার সাথে কোন বস্তুর তুলনা দেওয়া হয়, তাকে উপমান, যাকে তুলনা দেওয়া হয়, তাকে উপমেয় এবং যে ধর্মটি উপমান ও উপমেয়ের মধ্যে সাধারণভাবে বর্তমানে থাকে, তাকে সাধারণধর্ম বলা হয়। যেমন- ‘নরঃ সিংহঃ ইব’। এখানে সিংহের সঙ্গে নরের তুলনা দেয়া হয়েছে। সুতরাং ‘সিংহ’ উপমান এবং ‘নর’ উপমেয়। আবার ঘন ইব শ্যামঃ বর্ণঃ। এখানে ‘ঘন’ উপমান ও ‘বর্ণ’ উপমেয়ের মধ্যে ‘শ্যামবর্ণ’ সাধারণভাবে বর্তমান। সুতরাং ‘শ্যামবর্ণ’ সাধারণ ধর্ম। উপমান ও উপমেয় সহজে বুঝতে হলে মনে রাখতে হবে— ‘অধিকগুণযোগী উপমান’ — যে দুটি বস্তুর মধ্যে তুলনা হয় তার মধ্যে যেটির গুণ বেশি সেটি উপমান। যেমন— মুখ ও চন্দ্রের মধ্যে যখন তুলনা হয়, তখন ‘চন্দ্র’ মুখ অপেক্ষা অধিকতর গুণসম্পন্ন বলে তা উপমান হয়।

### উপমান কর্মধারয়

অর্ণবঃ ইব গভীরঃ = অর্ণবগভীরঃ ।

নবনীতম্ ইব কোমলম্ = নবনীতকোমলম্ ।

প্রথম উদাহরণে ‘অর্ণবঃ’ উপমান এবং ‘গভীরঃ’ সাধারণধর্মবাচক পদ। দ্বিতীয় উদাহরণে ‘নবনীতম্’ উপমান এবং ‘কোমলম্’ সাধারণধর্মবাচক পদ। উভয় উদাহরণেই উপমান প্রথমে ব্যবহৃত হয়েছে। এরূপভাবে উপমানের সঙ্গে সাধারণধর্মবাচক পদের যে সমাস হয়, তাকে উপমান কর্মধারয় সমাস বলা হয়।

### কয়েকটি উপমান কর্মধারয়

শংখ ইব ধবলঃ = শংখধবলঃ । পর্বতঃ ইব উন্নতঃ = পর্বতোন্নতঃ । অনলঃ ইব উজ্জ্বলঃ = অনলোজ্জ্বলঃ ।

#### উপমিত কর্মধারয়

পুরুষঃ সিংহঃ ইব = পুরুষসিংহঃ ।

মুখম্ চন্দ্রঃ ইব = মুখচন্দ্রঃ ।

উপরের উদাহরণ দুটোর প্রতি একটু মনোযোগের সাথে লক্ষ্য করলে দেখা যাবে যে, প্রথম উদাহরণে—পূর্বপদ ‘পুরুষঃ’ উপমেয় এবং পরপদ ‘সিংহঃ’ উপমান। দ্বিতীয় উদাহরণেও পূর্বপদ ‘মুখম্’ উপমেয় পরপদ ‘চন্দ্র’ উপমান। উভয় উদাহরণেই সাধারণ ধর্মের উপস্থিতি নেই। এরূপে

সাধারণধর্মবাচক পদের উল্লেখ না থেকে উপমেয় ও উপমানের মধ্যে যে কর্মধারয় সমাস হয়, তাকে বলা হয় ‘উপমিত কর্মধারয়’ সমাস।

### কয়েকটি উপমিত কর্মধারয়

নরঃ ব্যাঘ্রঃ ইব = নরব্যাঘ্রঃ । মুখং কমলম্ ইব = মুখকমলম্ । অধরঃ পল্লবঃ ইব = অধরপল্লবঃ ।

#### রূপক কর্মধারয়

জ্ঞানম্ এব চক্ষুঃ = জ্ঞানচক্ষুঃ ।

শোকঃ এব অর্ণবঃ = শোকার্ণবঃ ।

উপরের প্রথম উদাহরণে ‘জ্ঞানম্’ উপমেয় এবং ‘চক্ষু’ উপমান। দ্বিতীয় উদাহরণে ‘শোকঃ’ উপমেয় এবং ‘অর্ণবঃ’ উপমান। দুটো উদাহরণেই উপমান এবং উপমেয়ের মধ্যে অভেদ কল্পনা প্রকাশিত হয়েছে। সুতরাং যে সমাসে পূর্বপদে উপমেয় এবং পরপদে উপমান থাকে এবং এদের মধ্যে অভেদ কল্পনা বোঝায়, তাকে রূপক কর্মধারয় সমাস বলা হয়।

### কয়েকটি রূপক কর্মধারয়

ক্রোধঃ এব অনলঃ = ক্রোধানলঃ । মনঃ এব চক্ষুঃ = মনচক্ষুঃ । জ্ঞানম্ এব ধনম্ — জ্ঞানধনম্ ।

### মধ্যপদলোপী কর্মধারয়

সিংহচিহ্নিতম্ আসনম্ = সিংহাসনম্ ।

পলমিশ্রিতম্ অন্নম্ = পলান্নম্ ।

উপরের উদাহরণ দুটো লক্ষ্য কর। প্রথম উদাহরণে ব্যাসবাক্যের মধ্যবর্তী ‘চিহ্নিতম্’ পদটি এবং দ্বিতীয় উদাহরণে ‘মিশ্রিতম্’ পদটি লুপ্ত হয়েছে। সুতরাং—

যে কর্মধারয় সমাসে ব্যাসবাক্যের মধ্যবর্তী পদ লোপ পায়, তাকে মধ্যপদলোপী কর্মধারয় সমাস বলা হয়।

## কয়েকটি মধ্যপদলোপী কর্মধারয়

দেবপূজকঃ ব্রাহ্মণঃ = দেবব্রাহ্মণঃ

ছায়াশ্রধানঃ ভবুঃ = ছায়াভবুঃ ।

যতমিশ্রিতম্ অন্নম্ = যতান্নম্ ।

কপিচিহ্নিতঃ ধ্বজঃ = কপিধ্বজঃ ।

## দ্বিগু সমাস

পঞ্চানাং বটানাং সমাহারঃ = পঞ্চবটী ।

ত্রয়াণাং ভুবনানাং সমাহারঃ = ত্রিভুবনম্ ।

উপরের উদাহরণ দুটিতে পূর্বপদে সংখ্যাবাচক শব্দ রয়েছে এবং উভয়ক্ষেত্রেই সমাহার (মিলন) অর্থ প্রকাশিত হয়েছে। এরূপে—

যে সমাসে পূর্বপদে সংখ্যাবাচক শব্দ থাকে এবং সমাহার অর্থ প্রকাশ করে, তাকে দ্বিগু সমাস বলা হয়।

## কয়েকটি দ্বিগু সমাস

পঞ্চানাং পাত্রাণাং সমাহারঃ = পঞ্চপাত্রম্ ।

পঞ্চানাং গবাং সমাহারঃ = পঞ্চগবম্ ।

চতুর্গাং যুগানাং সমাহারঃ = চতুর্যুগম্ ।

সপ্তানাং শতানাং সমাহারঃ = সপ্তশতী ।

ত্রয়াণাং লোকানাং সমাহারঃ = ত্রিলোকী

ত্রয়াণাং মুনীনাং সমাহারঃ = ত্রিমুনি ।

চতুর্গাং পদানাং সমাহারঃ = চতুর্পদী ।

## ৫। বহুব্রীহি সমাস

পীতম্ অম্বরম্ যস্য সঃ = পীতাম্বরঃ

চক্রং পাপৌ যস্য সঃ = চক্রপাণিঃ ।

প্রদত্ত উদাহরণ দুটোর প্রতি লক্ষ্য কর। প্রথমটিতে ‘পীতাম্বরঃ’ বললে ‘পীতম্’ এবং ‘অম্বরম্’ এ দুটো সমস্যমান পদের কোনটির অর্থই প্রধানরূপে প্রতীয়মান হয় না। ‘পীতাম্বরঃ’ বললে বোঝায় সেই ব্যক্তিকে যিনি পীতবস্ত্র পরিহিত। আবার দ্বিতীয় উদাহরণে ‘চক্রম্’ ও ‘পাপৌ’ এ দুটো সমস্যমান পদের কোনটিরই অর্থপ্রাধান্য পরিলক্ষিত হয় না। ‘চক্রপাণিঃ’ বললে সেই দেবতাকে বোঝায় যার পাণিতে (হাতে) চক্র আছে এরূপে—

যে সমাসে সমস্যমান পদের কোনটির অর্থ প্রধানরূপে না বুঝিয়ে অন্য পদের অর্থ প্রধানরূপে প্রতীয়মান হয়, তাকে বহুব্রীহি সমাস বলা হয়।

বহুব্রীহি সমাসনিষ্পন্ন পদটি বিশেষণ সুতরাং বিশেষ্যের লিঙ্গা, বিভক্তি ও বচন অনুযায়ী এর লিঙ্গা, বিভক্তি ও বচন হয়। যেমন—

নদী মাতা यस্য সঃ = নদীমাতৃকঃ (দেশঃ)

স্বচ্ছং ভোয়ং (জল) यस্যাঃ সা : স্বচ্ছভোয়া (নদী) ।

প্রসন্নম্ অম্ভু (জল) यस্য ভ্ৰ = প্রসন্নাম্ভু (সরঃ)

আরো কয়েকটি বহুব্রীহি সমাস : মহান্তো বাহু यस্য সঃ = মহাবাহুঃ দৃঢ়া ভক্তিঃ यस্য সঃ = দৃঢ়ভক্তিঃ । মহতী মতিঃ यस্য সঃ = মহামতিঃ । ব্যূঢ়ম্ উরঃ যস্য সঃ = ব্যূঢ়োরস্কঃ যৌ বা ঙ্রয়ো বা = দ্বিত্রাঃ । পঞ্চ বা ষট্ বা = পঞ্চাষাঃ । উর্ণা নাভৌ यस্য সঃ = উর্ণনাভঃ । পদ্মং নাভৌ यस্য সঃ = পদ্মনাভঃ । যুবতিঃ জায়া यस্য সঃ = যুবজানিঃ । শোভনং হৃদয়ং यस্য সঃ = সুহৃৎ ।

পুষ্পং ধনুঃ यस্য সঃ = পুষ্পধনুঃ, পুষ্পধন্বা ।

## ৬। দ্বন্দ্ব সমাস

হরিশ্চ হরশ্চ = হরিহরৌ ।

বৃক্ষশ্চ লতা চ = বৃক্ষলতে ।

উপরের উদাহরণ দুটোতে প্রত্যেক সমস্যামান পদের শেষে রয়েছে 'চ' অব্যয় এবং প্রতিক্ষেত্রেই সমস্যামান পদযুগলের অর্থ প্রধানরূপে প্রতীয়মান হয়েছে

যে সমাসে সমস্যামান পদের প্রত্যেকটির অর্থ প্রধানরূপে প্রতীয়মান হয় এবং ব্যাসবাক্যে প্রত্যেক সমস্যামান পদের পরে 'চ' বসে, তাকে 'দ্বন্দ্ব সমাস' বলা হয় ।

দ্বন্দ্ব সমাস দু'রকমের হয়- ইতরেতর দ্বন্দ্ব ও সমাহার দ্বন্দ্ব ।

(ক) ইতরেতর দ্বন্দ্ব : (ইতর + ইতর = পরস্পর) যে দ্বন্দ্বসমাসে অনেক পদের পরস্পর যোগ বোঝায়, তাকে ইতরেতরদ্বন্দ্বসমাস বলা হয় । এই সমাসে সমস্ত পদ পর পদের লিঙ্গা প্রাপ্ত হয় ।

যেমন- রামশ্চ লক্ষ্মণশ্চ = রাম-লক্ষ্মণৌ । কন্দশ্চ মূলঞ্চ ফলঞ্চ = কন্দমূলফলানি । মাতা চ পিতা চ = মাতাপিতরৌ, মাতরপিতরৌ । পত্রঞ্চ পুষ্পঞ্চ = পত্রপুষ্পে । দৌশ্চ ভূমিশ্চ = দ্যাবাভূমী । স্ত্রী চ পুমাংশ্চ = স্ত্রীপুংসৌ । ইন্দ্রশ্চ বরুণশ্চ = ইন্দ্রবরুণৌ । কুশশ্চ লবশ্চ = কুশীলবৌ । জায়া চ পতিশ্চ = দম্পতী, জম্পতী, জয়াপতী ।

(খ) সমাহার দ্বন্দ্ব : যে দ্বন্দ্ব সমাসে দুই বা বহু পদের সমষ্টি বোঝায়, তাকে সমাহার দ্বন্দ্ব বলা হয় । এই সমাসে শেষের শব্দ যে লিঙ্গেরই হোক না কেন, সমস্তপদ স্ত্রীলিঙ্গ ও একবচনান্ত হয় ।

যেমন- করৌ চ চরণৌ চ = করচরণম্ ।

অহয়শ্চ নকুলাশ্চ = অহিনকুলম্ ।

গাবশ্চ অশ্বাশ্চ = গবশ্বম্ ।

নক্ন্তু চ দিবা চ = নক্ন্তুদিবম্ ।

রাত্রিশ্চ দিবা চ = রাত্রিদিবম্ ।

## অনুশীলনী

- ১। সমাস কাকে বলে? সমাস কত প্রকার ও কি কি?
- ২। সমস্তপদ, সমস্যমানপদ ও ব্যাসবাক্যের মধ্যে পার্থক্য কি?
- ৩। অব্যয়ীভাব সমাস কাকে বলে? কোন্ কোন্ অর্থে অব্যয়ীভাব সমাস হয়? প্রতিক্ষেত্রে উদাহরণ দাও।
- ৪। উপপদ তৎপুরুষ কাকে বলে? উদাহরণ দিয়ে বুঝিয়ে দাও।
- ৫। কর্মধারয় সমাস কাকে বলে? কর্মধারয় সমাস কত প্রকার ও কি কি? প্রত্যেক প্রকারের উদাহরণ দাও।
- ৬। উদাহরণের সাহায্যে উপমান, উপমিত ও রূপক কর্মধারয় সমাসের পার্থক্য বুঝিয়ে বল।
- ৭। ইতরেতরদ্বন্দ্ব ও সমাহার দ্বন্দ্বের পার্থক্য উদাহরণের সাহায্যে ব্যাখ্যা কর।

### ৮। ব্যাসবাক্য ও সমাসের নাম লেখ :

নির্বিন্মম্, নরোত্তমঃ, জলসিক্তঃ, দুর্ভিক্ষম্, কালিদাসঃ, কুম্ভকারঃ, নীলোৎপলম্, পুরুষসিংহঃ, শোকার্ণবঃ, হরিহরৌ, পলান্নম্, পঞ্চবটী, মহামতিঃ, দম্পতী, নদীমাতৃকঃ।

### ৯। একপদে প্রকাশ কর :

(ক) যুবতিঃ জয়া যস্য সঃ (খ) পঞ্চ বা ষট্ বা। (গ) উর্গা নাভৌ যস্য সঃ। (ঘ) সপ্তনাং শতানাং সমাহারঃ (ঙ) সিংহচিহ্নিতম্ আসনম্। (চ) জলে জায়তে যৎ। (ছ) ভূতায় বলিঃ। রূপস্য যোগ্যম্।

### ১০। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :

- (ক) 'সমাস' শব্দের অর্থ কি?
- (খ) 'ব্যাস' শব্দের অর্থ কি?
- (গ) যে যে পদের সমন্বয়ে সমাস গঠিত হয়, তাদের কি বলে?
- (ঘ) কোন্ সমাসে অব্যয় শব্দ পূর্বপদে থাকে?
- (ঙ) 'পীতাম্বরম্' কোন্ সমাস?
- (চ) কোন্ সমাসে অন্যপদের অর্থ প্রধানরূপে প্রতীয়মান হয়?
- (ছ) তৎপুরুষ সমাসে কোন্ পদের অর্থপ্রাধান্য থাকে?
- (জ) 'মুখচন্দ্রঃ' কোন্ সমাস?
- (ঝ) কোন্ সমাসে উপমান ও উপমেয়ের মধ্যে অভেদ কল্পনা বোঝায়?
- (ঞ) 'ইতরেতর' শব্দের অর্থ কি?

## ১১। সঠিক উত্তরটি লেখ :

(ক) পাণিনির মতে সমাস-

- |                 |                 |
|-----------------|-----------------|
| (১) তিন প্রকার  | (২) ছয় প্রকার  |
| (৩) পাঁচ প্রকার | (৪) চার প্রকার। |

(খ) অব্যয়ীভাব সমাসে সমস্ত পদটি হয়-

- |                 |                  |
|-----------------|------------------|
| (১) পুংলিঙ্গা   | (২) স্ত্রীলিঙ্গা |
| (৩) ক্লীবলিঙ্গা | (৪) উভয়লিঙ্গা।  |

(গ) 'মাতুলালয়ঃ'-

- |                     |                        |
|---------------------|------------------------|
| (১) চতুর্থী তৎপুরুষ | (২) পঞ্চমী তৎপুরুষ     |
| (৩) ষষ্ঠী তৎপুরুষ   | (৪) দ্বিতীয়া তৎপুরুষ। |

(ঘ) 'বনবাসী' শব্দের ব্যাসবাক্য-

- |                |                  |
|----------------|------------------|
| (১) বনস্য বাসী | (২) বনাৎ বাসী    |
| (৩) বনেন বাসী  | (৪) বনে বসতি যঃ। |

(ঙ) ঋনবর্ণ পরে থাকলে নঞ্ এর ন স্থানে হয়-

- |         |          |
|---------|----------|
| (১) অ   | (২) অন্  |
| (৩) আন্ | (৪) ইন্। |

(চ) অধিকগুণযোগীকে বলে-

- |             |              |
|-------------|--------------|
| (১) উপমান   | (২) উপমেয়   |
| (৩) নিপাত্ত | (৪) অনুসর্গ। |

(ছ) ব্যাসবাক্যের মধ্যবর্তী পদ দ্বন্দ্ব হয়-

- |                      |                     |
|----------------------|---------------------|
| (১) অব্যয়ীভাব সমাসে | (২) বহুব্রীহি সমাসে |
| (৩) মধ্যপদলোপী সমাসে | (৪) রূপক সমাসে।     |

(জ) সংখ্যাবাচক শব্দ গূর্বে থেকে সমাহার অর্থ প্রকাশ করে -

- |                     |                       |
|---------------------|-----------------------|
| (১) দ্বন্দ্ব সমাসে  | (২) অব্যয়ীভাবে সমাসে |
| (৩) বহুব্রীহি সমাসে | (৪) দ্বিগু সমাসে।     |

(ঝ) নক্তং চ দিবা চ -

- |                  |                   |
|------------------|-------------------|
| (১) নক্তন্দেবম্  | (২) নক্তন্দিবম্   |
| (৩) নাক্তন্দিবম্ | (৪) নক্তেন্দিবম্। |

(ঞ) গবাশ্বম্-

- |                     |                      |
|---------------------|----------------------|
| (১) অব্যয়ীভাব সমাস | (২) নঞ্ তৎপুরুষ সমাস |
| (৩) দ্বন্দ্ব সমাস   | (৪) বহুব্রীহি সমাস।  |



## ষষ্ঠ পাঠ গত্ব ও ষত্ব বিধান

### (ক) গত্ব – বিধান

যে সমস্ত বিধান অর্থাৎ নিয়ম অনুযায়ী দন্ত্য - ন্ মূর্ধন্য - ণ্ হয়, তাদের গত্ব বিধান বলা হয়।

**প্রধানতঃ নিম্নলিখিত স্থলে গত্ববিধি প্রযোজ্য :**

১। একপদস্থিত ঋ, ঋ, ঋ ও মূর্ধন্য - ষ এর পর দন্ত্য - ন্ মূর্ধন্য - ণ্ হয় যেমন—

ঋ— এর পরে : ঋণম্, তৃণম্, তিসৃণাম্ ইত্যাদি।

ঋ— এর পরে : দাতৃণাম্, ত্রাতৃণাম্, মাতৃণাম্ ইত্যাদি।

র— এর পরে : বর্ণঃ, কর্ণ, বিদীর্ণঃ ইত্যাদি।

ষ - এর পরে : বর্ণঃ, কক্ষঃ, উক্ষ, তক্ষা, বিক্ষুঃ ইত্যাদি।

দ্রষ্টব্যঃ ঋ = ষ্ + ণ।

২। যদি স্বরবর্ণ, ক-বর্ণ, প-বর্ণ, য়, ব্, হ বা অনুস্বার (ং) —এর ব্যবধান থাকে, তাহলেও একপদস্থিত ঋ, ঋ, ঋ ও ষ এর পরে দন্ত্য - ন্ মূর্ধন্য - ণ্ হয়। যেমন—

স্বরবর্ণের ব্যবধানঃ নরেণ (র্ + এ + ণ)।

ক — বর্ণের ব্যবধানঃ তর্কেণ (র্ + ক্ + এ + ণ)

প — বর্ণের ব্যবধানঃ দর্পেণ (র্ + প্ + এ + ণ)

য় — এর ব্যবধানঃ কার্ষেণ (র্ + ষ্ + এ + ণ)

ব্ — (অন্তঃস্থ) —এর ব্যবধানঃ রবেণ (র্ + অ + ব + এ + ণ)

হ্ — এর ব্যবধানঃ গ্রহণম্ (র্ + অ + হ্ + অ + ণ)

ং (অনুস্বার) —এর ব্যবধানঃ বৃহণম্ (ং + হ্ + অ + ণ)।

নিম্নলিখিত ছড়াটি মুখস্থ রাখলে উপরের সূত্র দুটো সহজে মনে থাকবে—

“ঋ, ঋ মূর্ধন্য - ষ পর যদি দন্ত্য - ন্ থাকে।

তখনই মূর্ধন্য কর নির্বিচারে তাকে।।

ক — বর্ণ, প — বর্ণ যদি মধ্যে স্বর আর।

য়, ব্, হ্ বা অনুস্বার ভবু মূর্ধন্যকার। ”

- ৩। ‘অগ্র’ ও ‘গ্রাম’ শব্দের পরবর্তী নী- ধাতুর দন্ত্য -ন্ মূর্ধন্য -ণ হয় যেমন – অগ্রণীঃ, গ্রামণীঃ।
- ৪। ট – বর্গের পূর্ববর্তী দন্ত্য -ন্ মূর্ধন্য -ণ হয়। যেমন – কণ্ঠঃ গভঃ ঘণ্টা ইত্যাদি
- ৫। প্র, পর, অপর ও পূর্ব শব্দের পর ‘অহ’ শব্দের দন্ত্য-ন্ - ন্ মূর্ধন্য ণ্ হয়। যেমন – প্রাহঃ পরাহঃ : অপরাহঃ, পূর্বাহঃ।
- ৬। পর, পার, উত্তর, চান্দ্র, নার, রাম প্রভৃতি শব্দের উত্তর দন্ত্য মূর্ধন্য ণ হয়। যেমন— পরায়ণম্, পারায়ণম্, উত্তরায়ণম্, চান্দ্রায়ণম্, নারায়ণঃ, রামায়ণম্।
- ৭। প্র, পরি, নিৰ্- এ তিনটি উপসর্গের পরবর্তী নম্, নশ্, নী প্রভৃতি ধাতুর দন্ত্য -ন্ মূর্ধন্য- ণ হয়। যেমন প্রণামঃ, প্রণশ্যতি, পরিণশ্যতি, পরিণয়ঃ, নির্ণয়ঃ, প্রণয়ঃ।
- ৮। যেসব মূর্ধন্য ণ্ স্বাভাবিক ভাবেই ব্যবহৃত হয়, তাদের বলা হয় মৌলিক মূর্ধন্য ণ্ নিচের পদগুলোতে ব্যবহৃত মূর্ধন্য ণ্ মৌলিক মূর্ধন্য -ণ :
- “কিংকিনী কণিকা গুণঃ বাণ পণ্যম্ কণা গণঃ।  
কল্যাণং কংকণং মণিঃ বীণা পুণ্যম্ অণু ফণী।  
বিপণী শোণিতং পণঃ বাণিজ্যং কর্ণঃ নিপুণঃ৷”

বিঃ দ্রঃ- পণ্ডিতগণ বলেন, “ফাল্গুন গগনে ফেনে গভূমিচ্ছন্তি বর্বরাঃ” অর্থাৎ মূর্ধরায় ফাল্গুন, গগন ও ফেন শব্দে মূর্ধন্য - ণ্ ব্যবহার করে। অতএব ফাল্গুন, গগন ফেন শব্দে কখনও মূর্ধন্য - ণ্ -এর প্রয়োগ বিধেয় নয়।

### গত – নিষেধ

- ১। দন্ত্য - ন্ যদি অন্য পদস্থিত হয়, তাহলে ঋ, ঋ, ঋ ও ষ্ এর পরস্থিত দন্ত্য - ন্ মূর্ধন্য - ণ হয় না। যেমন – নৃষানম্, হরিনাম, ত্রিনয়ন ইত্যাদি।
- ২। পদের অন্তস্থিত দন্ত্য -ন্ মূর্ধন্য - ণ্ হয় না। যেমন— নরান্ দাতৃন, ভ্রাতৃন, মৃগান্ ইত্যাদি।

### (খ) বভু – বিধান

যেসব বিধান অনুযায়ী দন্ত্য - স্ মূর্ধন্য - ষ্ হয়, তাদের ষত্ব- বিধান বলা হয়।

সাধারণত নিম্নলিখিত স্থলে দন্ত্য - স্ মূর্ধন্য - ষ্ হয় :-

- ১। অ, আ তিন্ম স্বরবর্ণ ক- বর্গ, হ্, ষ্, ব্, র্ ল্ প্রভৃতি পরস্থিত আদেশ ও প্রত্যয়ের দন্ত্য স্ মূর্ধন্য -ষ হয়। যেমন—
- অ, আ, তিন্ম স্বরবর্ণের পর— মুনিষু, সাধুষু, নরেষু ইত্যাদি।
- ক - বর্গের পর— দিক্ষু (ক্ষ = ক্ + ষ্)
- র্ - এর পর— চতুর্ষু, গীর্ষু ইত্যাদি।

- ২। অনুস্বার (ং) এবং বিসর্গের (ঃ) ব্যবধান থাকলেও প্রত্যয়ের দন্ত্য -স্ মূৰ্ধ্য - ষ্ হয়। যেমন— হবীংষি, ধনুঃষু, আশীঃষু ইত্যাদি।

উল্লিখিত সূত্র দুটির জন্য নিম্নলিখিত ছড়াটি বিশেষ সহায়ক—

“অ আ ভিন্ন স্বর, পূর্বে ক্ র্ অন্তঃস্থ বর্ণ আর।

প্রত্যয়ের স্ মূৰ্ধ্য, না গণি নিসর্গ অনুস্বারা।”

- ৩। ই-কারান্ত ও উ -কারান্ত উপসর্গের পর সিহ্, স্খা, সদ্ ও সিধ্ প্রভৃতি ধাতুর দন্ত্য স্ মূৰ্ধ্য - ষ্ হয় যেমন—

ই — কারান্ত উপসর্গের পর— অভিষেকঃ, অধিষ্ঠানম্ নিষাদঃ, নিষেধঃ।

উ — কারান্ত উপসর্গের পর— অনুষ্ঠানম্।

- ৪। সু, বি, নিহ্ ও দূহ্ উপসর্গের পরস্থিত ‘সম’ শব্দের দন্ত্য — স্ মূৰ্ধ্য — ষ্ হয়। যেমন— সুষমঃ, বিষমঃ, দুঃষমঃ নিঃষমঃ।

- ৫। ট — বর্গের পূর্ববর্তী দন্ত্য -স্ এবং ‘গরি’ উপসর্গের পরস্থিত ক্ — ধাতুর যোগে দন্ত্য — স্ মূৰ্ধ্য — ষ্ হয়। যেমন—কটম্, ওষ্ঠঃ, পরিষ্কারঃ।

- ৬। ‘ভূমি’ ও ‘দিবি’ শব্দের পরবর্তী স্থ — শব্দের দন্ত্য -স্ মূৰ্ধ্য - ষ্ হয়। যেমন

ভূমিষ্ঠঃ (ভূমি + স্থঃ), দিবিষ্ঠঃ (দিবি + স্থঃ)।

- ৭। ‘গবি’ ও ‘যুধি’ শব্দের পরবর্তী ‘স্থির’ শব্দের দন্ত্য -স্ মূৰ্ধ্য — ষ্ হয়।

যেমন—গবিষ্ঠিরঃ (গবি + স্থিরঃ) যুধিষ্ঠিরঃ (যুধি + স্থিরঃ)

- ৮। সমাসে ‘মাতৃ’ ও ‘পিতৃ’ শব্দের পরবর্তী ‘স্বস্’ শব্দের প্রথম দন্ত্য — স্ মূৰ্ধ্য — ষ্ হয় যেমন— মাতৃষুসা (মাসিমা), পিতৃষুসা (পিসিমা)।

- ৯। এমন কতগুলো শব্দ আছে যাদের মূৰ্ধ্য - ষ্ কোন নিয়মের অপেক্ষা করে না। এদের বলা হয় মৌলিক মূৰ্ধ্য - ষ্। যেমন— মাষঃ— ঘোষঃ, দোষঃ, ভাষা, উষা, পাষাণঃ, আষাঢ়ঃ, কষায়ঃ, ষট্, ষড়ঃ, নিকষা, মহিষঃ, ঘোষণা, অভিলাষঃ, পৌষঃ, বর্ষা, পুরুষঃ, ঋষিঃ ইত্যাদি।

### ষত্ — নিষেধ

- ১। ‘সাৎ’ প্রত্যয়ের দন্ত্য — স্ মূৰ্ধ্য — ষ্ হয় না। যেমন— ভূমিসাৎ, ধূলিসাৎ, আত্মসাৎ ইত্যাদি।

- ২। সমাস না হলে ‘মাতৃ’ ও ‘পিতৃ’ শব্দের পরবর্তী ‘স্বস্’ শব্দের প্রথম মূৰ্ধ্য ষ্ হয় না। যেমন— মাতুঃ স্বসা, পিতুঃ স্বসা

## অনুশীলনী

- ১। 'গত্ব-বিধান' ও 'ষত্ব-বিধান' কাকে বলে? উদাহরণসহ বুঝিয়ে দাও।
- ২। 'মূৰ্ধ্য' - ণ্ প্রয়োগের প্রথম দুটি নিয়ম উদাহরণসহ লেখ।
- ৩। মৌলিক মূৰ্ধ্য - ণ্ বলতে কি বোঝ? পাঁচটি মৌলিক মূৰ্ধ্য - ণ্ এর প্রয়োগ দেখাও।
- ৪। কোন্ কোন্ স্থানে মূৰ্ধ্য - ণ্ এর প্রয়োগ হয় না?
- ৫। নিম্নলিখিত পদগুলোতে কেন মূৰ্ধ্য - ন্ এর প্রয়োগ হয়েছে বলঃ - তৃণম্ কৃষ্ণঃ, নরেন, বৃক্ষাণাম্, অগ্রণীঃ, কণ্ঠঃ, পূৰ্বাহ্নঃ, রামায়ণম্।
- ৬। 'ষত্ব' বিধানের দুটি সূত্র উদাহরণসহ লেখ।
- ৭। পাঁচটি মৌলিক মূৰ্ধ্য - ষ্ এর উদাহরণ দাও।
- ৮। কোন্ কোন্ স্থানে 'ষত্ব' নিষিদ্ধ?
- ৯। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :-
  - (ক) 'নরান্' পদে মূৰ্ধ্য - ণ্ হয় না কেন?
  - (খ) 'দাতৃণাম্' পদে মূৰ্ধ্য - ণ্ হয়েছে কেন?
  - (গ) 'মণিঃ' পদে মূৰ্ধ্য ণ্ এর প্রয়োগ হয়েছে কেন?
  - (ঘ) 'আত্মাসাৎ' পদে - মূৰ্ধ্য - ষ্ হয় না কেন?
  - (ঙ) 'আষাঢ়' পদে মূৰ্ধ্য - ষ্ এর প্রয়োগ হয় কেন?
- ১০। সঠিক উত্তরটি লেখ :-
  - (ক) ভ্রাতৃনাম্/ভ্রাতৃনাম্/ভ্রাতৃণাম্/ভ্রাতৃণাম্।
  - (খ) নরেন/নরেন/ নরৈন/নরৈন।
  - (গ) উষ্ণঃ/উস্নঃ/উশ্নঃ/উশ্নঃ।
  - (ঘ) অভিসেকঃ/অভিশেকঃ/অভিষেকঃ/অভিষিকঃ।
  - (ঙ) ধূলিশাৎ/ধূলিশাৎ/ধূলিস্যাৎ/ ধূলিসাৎ।

## সন্তম পাঠ

## কৃৎ ও তদ্ধিত প্রত্যয়

## (ক) কৃৎ – প্রকরণ

শব্দ গঠন করার জন্য ধাতুর উত্তর তব্য, অনীয়, গ্যৎ, যৎ, শত্, শানচ্, ক্ত, ক্তবত্ প্রভৃতি যে সকল প্রত্যয় হয়, তাদেরকে কৃৎ প্রত্যয় বলে এবং কৃৎ-প্রত্যয় নিষ্কল্প পদকে কৃদন্তপদ বলে।

কৃদন্তপদ :  $\sqrt{দা} + তব্য = দাতব্য$ ।  $\sqrt{কৃ} + ক্ত = কৃত$ ।  $\sqrt{দা} + ক্ত = দন্ত$ ।

## তব্য, অনীয়, গ্যৎ, যৎ

উচিতার্থে এবং ভবিষ্যৎ কাল বোঝালে ধাতুর উত্তর কর্মবাচ্যে ও ভাববাচ্যে এই প্রত্যয়গুলো হয় এদেরকে কৃত্য প্রত্যয় বলে। কর্মবাচ্যে উক্ত প্রত্যয়গুলোর প্রয়োগ হলে তারা কর্মের বিশেষণ হয়, সূত্রাং কর্মের লিঙ্গা, বচন ও বিভক্তির অনুরূপ এদেরও লিঙ্গা, বচন ও বিভক্তি হয়।

## তব্য

$\sqrt{দা} + তব্য = দাতব্য$ ,  $\sqrt{স্থা} + তব্য = স্থাতব্য$ ,  $\sqrt{জি} + তব্য = জেতব্য$ ,  $\sqrt{শী} + তব্য = শয়িতব্য$ ,  $\sqrt{শ্রু} + তব্য = শ্রোতব্য$ ,  $\sqrt{কৃ} + তব্য = কর্তব্য$ ।

## অনীয়

$\sqrt{পা} (পান করা) + অনীয় = পানীয়$ ,  $\sqrt{শী} + অনীয় = শয়নীয়$ ,  $\sqrt{কৃ} + অনীয় = করণীয়$ ,  $\sqrt{স্ব} + অনীয় = স্বয়ণীয়$ ,  $\sqrt{সেব} + অনীয় = সেবনীয়$ ।

## গ্যৎ

$\sqrt{কৃ} + গ্যৎ = কার্য$ ,  $\sqrt{ধৃ} + গ্যৎ = ধার্য$ ,  $\sqrt{বচ্} + গ্যৎ = বাচ্য$ ,  $\sqrt{ত্যাঙ্} + গ্যৎ = ত্যাজ্য$ ,  $\sqrt{ভৃঙ্} + গ্যৎ = ভোজ্য$ ,  $\sqrt{ভক্ষ} + গ্যৎ = ভক্ষ্য$ ।

## যৎ

$\sqrt{জি} + যৎ = জেয়$ ,  $\sqrt{দা} + যৎ = দেয়$ ,  $\sqrt{নী} + যৎ = নেয়$ ,  $\sqrt{পা} + যৎ = পেয়$ ,  $\sqrt{গম্} + যৎ = গম্য$ ,  $\sqrt{লভ্} + যৎ = লভ্য$ ।

## ক্ত ও ক্তবত্

অতীতকালে সাকর্মক ধাতুর উত্তর কর্মবাচ্যে এবং অকর্মক ধাতুর উত্তর কর্তৃবাচ্যে 'ক্ত' প্রত্যয় হয়। ক্ত - প্রত্যয়ান্ত পদ ক্রিয়া ও বিশেষণের কাজ করে।

### সকর্মক ধাতুর উত্তর কর্মবাচ্যে ক্ত - প্রত্যয়

√দ্রা + ক্ত = দ্রাত, √দহ + ক্ত = দগ্ধ, √দৃশ + ক্ত = দৃষ্ট, √নিদ্ + ক্ত = নিন্দিত, √পচ্ + ক্ত = পক্ব, √পৃ + ক্ত = পৃত।

### অকর্মক ধাতুর উত্তর কর্তৃবাচ্যে ক্ত - প্রত্যয়

√কুপ্ + ক্ত = কুপিত, √ক্ষি + ক্ত = ক্ষীণ, √জীব্ + ক্ত = জীবিত, √নশ্ + ক্ত = নষ্ট, √শী + ক্ত = শয়িত, √মূহ্ + ক্ত = মুগ্ধ, মূঢ়, √স্থা + ক্ত = স্থিত।

ক্ৰবতু প্রত্যয় কর্তৃবাচ্যে হয়; ক্ৰবতু প্রত্যয়ান্ত শব্দ কর্তার বিশেষণ রূপে ব্যবহৃত হয়। সকর্মক ও অকর্মক উভয় প্রকার ধাতুর উত্তর ক্ৰবতু প্রত্যয় হয়।

√ক্রী + ক্ৰবতু = ক্রীতবৎ, √গৈ + ক্ৰবতু = গীতবৎ, √জ + ক্ৰবতু = জিতবৎ, √তাজ্ + ক্ৰবতু = তাজ্জবৎ, √নম্ + ক্ৰবতু = নতবৎ, √লিখ্ + ক্ৰবতু = লিখিতবৎ, √সৃজ্ + ক্ৰবতু = সৃষ্টবৎ, √হন্ + ক্ৰবতু = হতবৎ, √কৃ + ক্ৰবতু = কৃতবৎ।

### শত্ ও শানচ্

বর্তমানকালে কর্তৃবাচ্যে পরস্মৈপদী ধাতুর উত্তর 'শত্' ও আত্মনেপদী ধাতুর উত্তর 'শানচ্' প্রত্যয় হয়। শত্ ও শানচ্ প্রত্যয়ান্ত পদ সর্বদাই বিশেষণ হয়। কাজেই বিশেষ্যের লিঙ্গা ও বচন অনুযায়ী এদের লিঙ্গা ও বচন হয়।

শত্ প্রত্যয়ান্ত পুংলিঙ্গের বিশেষণ হলে 'ধাবৎ' শব্দের ন্যায়, স্ত্রীলিঙ্গের বিশেষণ হলে 'নদী' শব্দের ন্যায় এবং ক্লীবলিঙ্গের বিশেষণ হলে 'গচ্ছৎ' শব্দের ন্যায় হয়।

### শত্

√গম্ + শত্ = গচ্ছৎ, √স্পৃশ্ + শত্ = স্পৃশৎ, √নশ্ + শত্ = নশ্যৎ, √গ্রহ্ + শত্ = গ্রহৎ, √কৃ + শত্ = কৃবৎ, √গৈ + শত্ = গায়ৎ

### শানচ্

√ঈক্ষ্ + শানচ্ = ঈক্ষমান, √চেষ্ট্ + শানচ্ = চেষ্টমান, √ভাষ্ + শানচ্ = ভাষমান, √বৃৎ + শানচ্ = বর্তমান।

### তুমন্

নিমিত্তার্থ বোঝালে এবং সমাপিকা ও অসমাপিকা উভয় ক্রিয়ার কর্তা একজন হলে, ধাতুর উত্তর 'তুমন্' প্রত্যয় হয়। তুমন্ - এর 'তুম্' থাকে।

করতে অর্থাৎ করার নিমিত্ত, দেখতে অর্থাৎ দেখার নিমিত্ত, পড়তে অর্থাৎ পড়ার নিমিত্ত, এরূপ বাংলার 'তুমন্' প্রত্যয় দ্বারা সংস্কৃত অনুবাদ করতে হয়। তুমন্ - প্রত্যয়ান্ত পদ অসমাপিকা ক্রিয়া ও অব্যয়ের কাজ করে।

### তুমুন্ - প্রত্যয়ান্ত কয়েকটি পদ

√কৃ + তুমুন্ = কর্তুম্, √গ্রহ + তুমুন্ = গ্রহীতুম্, √গম্ + তুমুন্ = গন্তুম্। √জি + তুমুন্ = জেতুম্, √জীব্ + তুমুন্ = জীবিতুম্, √জ্ঞা + তুমুন্ = জ্ঞাতুম্, √পঠ্ + তুমুন্ = পঠিতুম্

### ক্কাচ

সমাপিকা ও অসমাপিকা ক্রিয়ার কর্তা একজন হলে অনন্তর অর্থে অর্থাৎ করে, খেয়ে, শুয়ে প্রভৃতি অর্থ প্রকাশ পোলে অসমাপিকা ক্রিয়াটির উত্তর ক্কাচ প্রত্যয় হয়। ক্কাচ প্রত্যয়ের 'ক্কা' থাকে ক্কাচ- প্রত্যয়ান্ত পদ অসমাপিকা ক্রিয়া ও অব্যয় হয়।

### ক্কাচ্ প্রত্যয়ান্ত কয়েকটি পদ

√দা + ক্কাচ্ = দত্তা, √দৃশ্ + ক্কাচ্ = দৃষ্টা, √নম্ + ক্কাচ্ = নম্ভা, √নী + ক্কাচ্ = নীভা, √লিখ্ + ক্কাচ্ = লিখিত্তা, লেখিত্তা।

### ল্যপ্ বা যপ্

নঞ ভিন্ন অন্য কোন অব্যয়ের সাথে ধাতুর সমাস হলে 'ক্কাচ্' প্রত্যয়ের স্থানে ল্যপ্ বা যপ্ প্রত্যয় হয়। ল্যপ্ প্রত্যয় ক্কাচ্ - প্রত্যয়ের অর্থই প্রকাশ করে। ল্যপ্ বা যপ্ প্রত্যয়ের 'য' থাকে

### ল্যপ্ বা যপ্ প্রত্যয়ান্ত কয়েকটি পদ

প্র - √আপ্ + ল্যপ্ = প্রাপ্য, প্র - √নম্ + ল্যপ্ = প্রণত্য, প্রণম্য, বি - √হা + ল্যপ্ = বিহায় আ - √দা + ল্যপ্ = আদায়। বিদ - √হস্ + ল্যপ্ = বিহস্য।

### অনুশীলনী

১. 'কৃৎপ্রত্যয়' কাকে বলে? কয়েকটি কৃৎপ্রত্যয়ের নাম কর।
২. 'কৃদন্ত পদ' বলতে কি বোঝ? কয়েকটি উদাহরণ দাও।
৩. ভব্য, অনীয়, গ্যৎ ও যৎ প্রত্যয় কোথায় ব্যবহৃত হয়?
৪. ভব্য প্রত্যয়যোগে পাঁচটি শব্দ গঠন করা।
৫. কয়েকটি অনীয় প্রত্যয়ের শব্দে প্রয়োগ দেখাও।
৬. ক্ত ও ক্তবত্ প্রত্যয়ের ব্যবহার আলোচনা কর।
৭. ক্ত প্রত্যয়ের সাহায্যে পাঁচটি শব্দ গঠন কর।
৮. পাঁচটি শব্দে ক্তবত্ প্রত্যয়ের প্রয়োগ দেখাও।
৯. শত্ ও শানচ্ প্রত্যয়ের ব্যবহার সম্পর্কে আলোচনা কর।
১০. তুমুন্ প্রত্যয় কোথায় ব্যবহৃত হয়? কয়েকটি তুমুন্ প্রত্যয়ান্ত শব্দের উল্লেখ কর।
১১. ক্কাচ্ ও ল্যপ্ প্রত্যয়ের ব্যবহারবিধি আলোচনা কর।

১২। সঠিক উত্তরটি লেখ :-

(ক)  $\sqrt{\text{কৃ}} + \text{তব্য} =$

(১) কৃতব্য

(২) কৃতাব্য

(৩) কর্তব্য

(৪) কর্তব্য।

(খ)  $\sqrt{\text{সেব}} + \text{অনীয়} =$

(১) সেবনীয়

(২) সেবনীয়

(৩) সেবমান

(৪) সেবিতুম্।

(গ)  $\sqrt{\text{পক্}} + \text{স্ত} =$

(১) পক্

(২) পক্

(৩) পক্

(৪) পাক্।

(ঘ)  $\sqrt{\text{জি}} + \text{তুমুন্} =$

(১) জিতুম্

(২) জীতুম্

(৩) জাতুম্

(৪) জেতুম্।

(ঙ) বি -  $\sqrt{\text{হস}} + \text{ল্যপ্} =$

(১) বিহস্য

(২) বিহাস্য

(৩) বিহিস্য

(৪) বিহশ্য



## (খ) তদ্ভিত প্রকরণ

দশরথ + ইঞ = দাশরথি

তর্ক + ঠক্ = তর্কিক ।

উপরের উদাহরণ দুটোর প্রতি দৃষ্টি নিবান্ধ কর প্রথম উদাহরণে 'দশরথ' শব্দটির সঙ্গে 'ইঞ' প্রত্যয় যোগে 'দাশরথি' এই নতুন শব্দ গঠিত হয়েছে । দ্বিতীয় উদাহরণে 'তর্ক' শব্দটির সঙ্গে ঠক্ প্রত্যয় যুক্ত হয়ে নতুন শব্দ 'তর্কিক' এর সৃষ্টি হয়েছে । সূত্রাং

যেসব প্রত্যয় শব্দের সঙ্গে যুক্ত হয়ে নতুন শব্দ গঠন করে, তাদের বলা হয় তদ্ভিত প্রত্যয় ।

তদ্ভিত প্রত্যয় অসংখ্য । এরা নতুন শব্দ গঠন করে ভাষার শব্দ ভান্ডারকে সমৃদ্ধ করে । বিভিন্ন অর্থে এদের প্রয়োগ হয়ে থাকে । এখানে কতিপয় অতি প্রয়োজনীয় তদ্ভিত প্রত্যয়ের বিবরণ দেয়া হল ।

### অপত্যার্থক তদ্ভিত প্রত্যয়

যার জন্মের ফলে বংশ পতিত হয় না, তাকে বলা হয় অপত্য । সূত্রাং অপত্য বললে পুত্রক্যাতি সন্তানকে বোঝায় । অপত্য অর্থে যেসব প্রত্যয় যুক্ত হয়, তাদের অপত্য প্রত্যয় বলা হয় । অপত্য অর্থে সাধারণতঃ ইঞ, যঞ, গ্য, অণ্ ঢক্, ফক্, ঠক্ প্রভৃতি তদ্ভিত প্রত্যয়ের ব্যবহার হয় । ইঞ-এর 'ই', যঞ এর 'য', গ্য এর 'য', এবং অণ্ এর 'অ' থাকে । ঢক্ স্থানে 'এয়', ফক্ স্থানে 'আয়ন' এবং ঠক্ স্থানে 'ইক' হয় । যেসব শব্দের উত্তর এই অপত্য প্রত্যয়গুলো যুক্ত হয়, তাদের আদিম্বরের বৃদ্ধি হয় অর্থাৎ অ স্থানে 'আ'; ই, ঈ, স্থানে ;'ঐ'; উ, ঊ, স্থানে 'ঔ' এবং ঋ স্থানে 'আর্' হয় ।

ই এ (ই) : সুমিত্রা + ইঞ = সৌমিত্রিঃ (সুমিত্রায়াঃ পুত্রঃ)

দ্রোণ + ইঞ = দ্রৌণিঃ (দ্রোণস্য পুত্রঃ)

যঞ (য) : গর্গ + যঞ = গার্গ্য : (গর্গস্য পুত্রঃ)

জমদগ্নি + যঞ = জামদগ্ন্যঃ (জমদগ্নেঃ পুত্রঃ)

গ্য (য) : দিতি + গ্য = আদিত্যঃ (অদিতেঃ পুত্রঃ)

অদিতি + গ্য = দৈত্যঃ (দিতেঃ পুত্রঃ)

অন্ (অ) : পৃথা + অণ্ = পার্থঃ (পৃথার্যঃ পুত্রঃ)

পাণ্ডু + অণ্ = পাণ্ডবঃ (পাণ্ডোঃ পুত্রঃ)

ঢক্ (এয়) : কুন্তী + ঢক্ = কৌন্তেয়ঃ (কুন্ত্যাঃ পুত্রঃ)

গঞ্জা + ঢক্, = গাজেয়ঃ (গঞ্জায়াঃ পুত্রঃ)

ফক্ (আয়ন) : নর + ফক্ = নারায়ণঃ (নরস্য পুত্রঃ)

দ্রোণ + ফক্ = দ্রৌণায়ণঃ (দ্রোণস্য পুত্রঃ)

ঠক্ (ইক) : রেবতী + ঠক্ = রৈবতিকঃ (রেবত্যাঃ পুত্রঃ) ।

### নানা অর্থে তথ্যিত প্রত্যয়

#### ১। তা গড়ে বা জানে এই অর্থে—

যেমন— বেদং বেত্তি অধীতে বা = বৈদিকঃ (বেদ + ঠক্)

ব্যাকরণং বেত্তি অধীতে বা = বৈয়াকরণঃ (ব্যাকরণ + অণ্)।

#### ২। তার দ্বারা প্রাপ্ত অর্থঃ তিনি বলেছেন এই অর্থে। যেমন—

পাণিনিয়া প্রাপ্তম্ = পাণিনীয়ম্ (পাণিনি + ছ্)

ঋষিণা প্রাপ্তম্ = ঋষিম্ (ঋষি + অণ্)

#### ৩। তার দ্বারা কৃত এই অর্থে। যেমন—

কায়েন নির্বৃত্তম্ = কায়িকম্ (কায় + ঠক্)

শরীরেণ নির্বৃত্তম্ = শারীরিকম্ (শরীর + ঠক্)

মনসা নির্বৃত্তম্ = মানসিকম্ (মনস্ + ঠক্)

#### ৪। সেখানে ছাত এই অর্থে। যেমন—

সমুদ্রে ভবঃ = সামুদ্রিকঃ (সমুদ্র + ঠক্)

কুলে ভবঃ = কুলীনঃ (কুল + থ্)।

#### ৫। সেই স্থান থেকে আগত এই অর্থে। যেমন—

মথুরায়াঃ আগতঃ = মথুরঃ (মথুরা + অণ্)

পিতৃঃ আগতম্ = পিত্র্যম্ (পিতৃ + যৎ)

#### ৬। তাতে নিপুণ এই অর্থে। যেমন—

সভায়াং সাধুঃ = সভ্যঃ (সভা + যৎ)

সমাজে সাধুঃ = সামাজিকঃ (সমাজ + ঠক্)।

#### ৭। তার সমূহ এই অর্থে। যেমন—

ভিক্ষাণাং সমূহঃ = ভৈক্ষম্ (ভিক্ষা + অণ্)

মনুষ্যাণাং সমূহঃ = মানুষ্যকম্ (মনুষ্য + বুঞ্)।

#### ৮। তার বিকার এই অর্থে। যেমন—

তিলস্য বিকারঃ = তৈলম্ (তিল + জল্)

মৃদঃ বিকারঃ = মৃন্ময়ঃ (মৃৎ + ময়ট্)।

#### ৯। তার দ্বারা রঞ্জিত এই অর্থে। যেমন—

নীল্যা রক্তম্ = নীলম্ (নীলী + অণ্)

পীতেন রঞ্জিতম্ = পীতকম্ (পীত + কন্)।

১০। কোনও ব্যক্তি বা বিষয় অবলম্বনে গ্রন্থ রচিত হয়েছে এই অর্থে। যেমন—

ভগবন্তম্ অধিকৃত্য কৃতম্ = ভাগবতম্ (ভগবৎ + অণ্)

রামম্ অধিকৃত্য কৃতম্ = রামায়ণম্ (রাম + যন্)

১১। নিমিত্তার্থে বোঝাতে। যেমন—

পাদার্থম্ উদকম্ = পাদ্যম্ (পাদ + যৎ)

অতিথয়ে ইদম্ = আতিথ্যম্ (অতিথি + গ্য্)।

১২। তার হিত এই অর্থে। যেমন—

সর্বজনেভ্যঃ হিতম্ = সার্বজনীনম্ (সর্বজন + থ্)

বিশ্বজনেভ্যঃ হিতম্ = বিশ্বজনীনম্ (বিশ্বজন + থ্)।

১৩। তার দ্বারা বেঁচে আছে অর্থাৎ জীবিকা নির্বাহ করছে এই অর্থে। যেমন—

বেতনেন জীবতি = বৈতনিকঃ (বেতন + ঠক্)

নাবা জীবতি = নাবিকঃ (নৌ + ঠক্)

১৪। এ তার প্রয়োজন এই অর্থে। যেমন—

শ্রদ্ধা প্রয়োজনম্ অস্য = শ্রাদ্ধম্ (শ্রদ্ধা + অণ্)

আয়ুঃ প্রয়োজনম্ অস্য = আয়ুৰ্যম্ (আয়ুস্ + যৎ)।

১৫। তার ভাব ও কর্ম এই অর্থে। যেমন—

কুমারস্য ভাবঃ কর্ম বা = কৌমারম্ (কুমার + অণ্)

শিশোঃ ভাবঃ কর্ম বা = শৈশবম্ (শিশু + অণ্)।

১৬। তার ভাব এই অর্থে শব্দের উত্তর ও তন্ প্রত্যয় হয়। তন্ প্রত্যয়ের 'ত' শব্দের সাথে জড়িত হয় এবং তার উত্তর আপ্ (আ) প্রত্যয় হয়। যেমন—

সাধোঃ ভাবঃ কর্ম বা = সাধুত্বম্ (সাধু + ত্ব্)

সাধুতা (সাধু + তন্ + স্ত্রীলিঙ্গে আপ্)

## অনুশীলনী

- ১। তদ্বিত প্রত্যয় কাকে বলে? উদাহরণের সাহায্যে বুঝিয়ে দাও।
- ২। অপত্যার্থক তদ্বিত প্রত্যয় কি? বুঝিয়ে বল।
- ৩। পাঁচটি বিভিন্ন অপত্যার্থক তদ্বিত প্রত্যয়যোগে শব্দ গঠন করে প্রত্যেকটির অর্থ বল।
- ৪। নিম্নলিখিত অর্থে তদ্বিত প্রত্যয়ের উদাহরণ দাও :-  
 (ক) তার দ্বারা কৃত (খ) তাতে নিপুণ (গ) সেখানে জাত (ঘ) তার সমূহ (ঙ) তার দ্বারা রঞ্জিত (চ) তার বিকার।
- ৫। একশব্দে প্রকাশ কর :-  
 (ক) পাদার্থম্ উদকম্। (খ) সর্বজনেভ্যঃ হিতম্। (গ) বেতনেন জীবতি (ঘ) মৃদঃ বিকারঃ (ঙ) সুখম্ অস্মি অস্মি। (চ) ভক্তিঃ অস্মি অস্মি।
- ৬। সঠিক উত্তরটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও :-  
 (ক) পৃথ্বা + অণ্ =  
 (১) পার্থিবঃ (২) পার্থেয়ঃ  
 (৩) পার্থঃ (৪) পার্শ্বিয়ঃ।  
 (খ) রেবতী + ঠক্ =  
 (১) রৈবতিকঃ (২) রেবতকি  
 (৩) রৈবতঃ (৪) রেবতঃ।  
 (গ) মথুরা + অণ্ =  
 (১) মথুরঃ (২) মাথুরঃ  
 (৩) মাথুরি (৪) মাথুরী।  
 (ঘ) পিতৃ আগতম্ =  
 (১) পিতারম্ (২) পাতরম  
 (৩) পীতকম্ (৪) পৈত্রম্।  
 (ঙ) নীল্যা রক্তম্ =  
 (১) নীলম্ (২) নৈলম্  
 (৩) নিলম্ (৪) নীলিম্।

## অষ্টম পাঠ

## পরস্মৈপদ ও আত্মনেপদ বিধান

কর্তৃবাচ্যে সংস্কৃত ধাতু তিন প্রকার :- পরস্মৈপদী, আত্মনেপদী ও উভয়পদী। কিন্তু বিভিন্ন উপসর্গযোগে এবং বিশেষ বিশেষ অর্থে পরস্মৈপদী ধাতুর আত্মনেপদ, আত্মনেপদী ধাতুর পরস্মৈপদ এবং উভয়পদী ধাতুর কেবল আত্মনেপদ বা পরস্মৈপদে প্রয়োগ হয়। জি- ধাতু পরস্মৈপদী। কিন্তু 'বি' বা 'পরা' উপসর্গ যুক্ত হলে এর প্রয়োগ হয় কেবল আত্মনেপদে। যেমন- বিজয়তে মহারাজঃ। শত্রুং পরাজয়ম্। রম্ - ধাতু আত্মনেপদী। কিন্তু 'বি' পূর্বক বা 'আ' পূর্বক রম্ ধাতু পরস্মৈপদী হয়। যেমন - পাপাৎ বিরমতি। রাজা প্রাসাদে আনমতি। বহু ধাতু উভয়পদী হলেও প্র- পূর্বক বহু ধাতুর পরস্মৈপদে প্রয়োগ হয়। যেমন- নদী প্রবহতি। আবার উভয়পদী 'ক্ৰী' ধাতু যখন 'বি' উপসর্গ যুক্ত হয়, তখন কেবলমাত্র আত্মনেপদে এর প্রয়োগ হয়। যেমন - ফলং বিক্রীণীতে সুরেশঃ। 'অবস্থান করা' অর্থে 'স্থা' ধাতু পরস্মৈপদী। কিন্তু মধ্যস্থতা নির্ণয় বোঝাতে আত্মনেপদে এর প্রয়োগ হয়। যেমন- দেবেশঃ তুয়ি তিষ্ঠতে।

## (ক) পরস্মৈপদ বিধান

বিভিন্ন উপসর্গের যোগে এবং অর্থভেদে কতগুলো আত্মনেপদী ও উভয়পদী ধাতু পরস্মৈপদী হয়। এভাবে ধাতুর পরস্মৈপদী হওয়ার নিয়মকে পরস্মৈপদ বিধান বলে।

প্রধানত নিম্নলিখিত ক্ষেত্রে আত্মনেপদী বা উভয়পদী ধাতু পরস্মৈপদী হয় :-

- ১। ক্- ধাতু উভয়পদী; কিন্তু অনু- পূর্বক ও পরা - পূর্বক ক্- ধাতুর কেবল পরস্মৈপদ হয়। যেমন- শিশুঃ মাতরম্ অনুকরোতি - শিশু মাতাকে অনুকরণ করছে। তস্য আবেদনং পরাকুরু- তার আবেদন প্রত্যাখ্যান কর।
- ২। 'রম্' ধাতু আত্মনেপদী; কিন্তু 'বি', 'আ' ও 'পরি' পূর্বক 'রম্' ধাতুর পরস্মৈপদ হয়। যেমন - সজ্জনঃ পাপাৎ বিরমতি - সজ্জন পাপ থেকে বিরত হয়। অধুনা স গৃহে আনমতি - এখন তিনি গৃহে আরাম করছেন। বালকঃ ক্রীড়ায়াম্ পরিব্রমতি - বালক খেলায় আনন্দ পায়।
- ৩। 'বহু' ধাতু উভয়পদী; কিন্তু প্র- পূর্বক বহু ধাতু পরস্মৈপদী হয়। যেমন - যমুনা প্রবহতি - যমুনা প্রবাহিত হচ্ছে।

## (খ) আত্মনেপদ বিধান

বিভিন্ন উপসর্গের সংযোগে এবং অর্থভেদে কতগুলো পরস্মৈপদী ও উভয়পদী ধাতু আত্মনেপদী হয়। এভাবে পরস্মৈপদী ও উভয়পদী ধাতুর আত্মনেপদী হওয়ার নিয়মকে আত্মনেপদ বিধান বলে।

### ধাতুর আত্মনেপদী হওয়ার প্রধান কতগুলো ক্ষেত্র :

- ১। 'জি' ধাতু পরস্মৈপদী কিন্তু 'বি' ও 'পরা' পূর্বক 'জি' ধাতু আত্মনেপদী হয়। যেমন— বিজয়তাং মহারাজঃ — মহারাজ বিজয়ী হোন। বীরঃ শত্রুং পরাজয়তে — বীর শত্রুকে পরাজিত করেন।
- ২। 'স্থা' ধাতু পরস্মৈপদী; কিন্তু সম্, অব, প্র ও বি পূর্বক 'স্থা' ধাতু আত্মনেপদী পদ। যেমন— শিষ্যঃ গুরোর্বাকো সতিষ্ঠতে — শিষ্য গুরুর বাক্য মেনে চলে। অলসঃ গৃহে অবতিষ্ঠতে — অলস ব্যক্তি গৃহে অবস্থান করে। রামঃ গৃহাৎ প্রতিষ্ঠতে — রাম গৃহ থেকে প্রস্থান করছে। পুত্রঃ পিতৃঃ বিতিষ্ঠতে — পুত্র পিতা থেকে বিচ্ছিন্নভাবে অবস্থান করছে।
- ৩। 'বদ্' ধাতু পরস্মৈপদী; কিন্তু বিবাদ অর্থে বি- পূর্বক বদ্ ধাতু আত্মনেপদী হয়। যেমন — মূর্খাঃ পরস্পরং বিবাদতে — মূর্খেরা পরস্পর বিবাদ করে।
- ৪। 'রক্ষা' ভিন্ অন্য অর্থে (ভোজন করা বা ভোগ করা অর্থে) ভুজ্ ধাতু আত্মনেপদী হয়। যেমন— বালকঃ অনং ভুঙ্কতে — বালকটি ভাত খায়। ধনী সুখং ভুঙ্কতে — ধনী সুখ ভোগ করে। 'রক্ষা করা' — অর্থে 'ভুজ্' ধাতু পরস্মৈপদী হয়। যেমন — রাজা মহীং ভুনক্তি — রাজা পৃথিবী রক্ষা করেন।
- ৫। শারীরিক উত্থান ভিন্ অন্য অর্থে অর্থাৎ 'চেষ্টা' অর্থে উৎ— পূর্বক 'স্থা' ধাতু আত্মনেপদী হয়। যেমন — মুক্তৌ যোগী উত্তিষ্ঠতে — যোগী মুক্তির জন্য চেষ্টা করেন। শারীরিক উত্থান অর্থে উৎ— পূর্বক 'স্থা' ধাতু পরস্মৈপদী হয়। যেমন — রাজা আসনাৎ উত্তিষ্ঠতি — রাজা আসান থেকে উঠছেন।
- ৬। 'স্পর্ধা' অর্থাৎ যুদ্ধের জন্য আহ্বান বোঝালে আ— পূর্বক 'হেব'— ধাতু আত্মনেপদী হয়। যেমন— মল্লো মল্লম্ আহ্ব্যতে — একজন কুস্তিগির আরেকজন কুস্তিগিরকে যুদ্ধের জন্য আহ্বান করছে। সাধারণভাবে 'আহ্বান' বোঝালে আ— পূর্বক 'হেব'— ধাতু পরস্মৈপদী হয়। যেমন — স মাম্ আহ্বয়তি — সে আমাকে ডাকছে।
- ৭। কর্তা যদি নিজে ফল লাভের জন্য ক্রিয়ার অনুষ্ঠান করেন, তবে উভয়পদী ধাতুর আত্মনেপদে প্রয়োগ হয় এবং পরের জন্য যদি কাজ করেন, তবে পরস্মৈপদে প্রয়োগ হয়। যেমন — ব্রাহ্মণঃ যজতে — ব্রাহ্মণঃ নিজের কল্যাণের জন্য যজ্ঞ করেন; ব্রাহ্মণঃ যজতি — ব্রাহ্মণ অপরের কল্যাণের জন্য যজ্ঞ করেন।

### অনুশীলনী

- ১। পরস্মৈপদ ও আত্মনেপদবিধান বলতে কি বোঝ? উদাহরণ দিয়ে বুঝিয়ে দাও।
- ২। কোন্ কোন্ স্থলে আত্মনেপদী ও উভয়পদী ধাতু পরস্মৈপদী হয়? প্রতি ক্ষেত্রে উদাহরণ দাও।
- ৩। কোন্ কোন্ স্থলে 'স্থা' ধাতু আত্মনেপদী হয়? প্রতিক্ষেত্রে উদাহরণ দাও।
- ৪। অর্ধগত পার্থক্য দেখিয়ে বাক্য রচনা কর :-

ভুঙ্কতে

উত্তিষ্ঠতে

আহ্বয়তে

যজতে

ভুনক্তি

উত্তিষ্ঠতি

আহ্বয়তি

যজতি

৫। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :-

- (ক) রম্ ধাতু কখন পরস্মৈপদী হয়?
- (খ) বহু ধাতু পরস্মৈপদী হয় কখন?
- (গ) বি পূর্বক জি ধাতু কোন্ পদী হয়?
- (ঘ) বদ ধাতু কখন আত্মনেপদী হয়?
- (ঙ) ভূজ্ - ধাতু আত্মনেপদী হয় কখন?

৬। বাক্যগুলো শূন্য করে লেখ :-

- (ক) রামঃ গৃহাৎ প্রতিষ্ঠতি ।
- (খ) বালকঃ অন্তঃ ভুক্তি ।
- (গ) আসনাৎ উত্তিষ্ঠতে রাজা ।
- (ঘ) দরিদ্রস্য বাক্যে ন কোহপি স্তিষ্ঠতি ।
- (ঙ) বীরঃ শত্রুং পরাজয়তি ।

৭। সঠিক উত্তরটি লেখ :-

(ক) বি- পূর্বক জি ধাতু-

- |               |                 |
|---------------|-----------------|
| (১) আত্মনেপদী | (২) পরস্মৈপদী   |
| (৩) উত্তরপদী  | (৪) পরাত্মপদী । |

(খ) কর্ণবাচ্যে সংস্কৃত ধাতু-

- |                |                   |
|----------------|-------------------|
| (১) দুই প্রকার | (২) তিন প্রকার    |
| (৩) চার প্রকার | (৪) পাঁচ প্রকার । |

(গ) 'বিবাদতে' পদের অর্থ-

- |               |               |
|---------------|---------------|
| (১) বলে       | (২) বিবাদ করে |
| (৩) হিংসা করে | (৪) কাঁদে     |

(ঘ) 'আহ্বয়তি' পদের অর্থ-

- |                |                             |
|----------------|-----------------------------|
| (১) আহ্বান করে | (২) যুদ্ধের জন্য ডাকে       |
| (৩) যুদ্ধ করে  | (৪) যুদ্ধক্ষেত্রে গমন করে । |

## নবম পাঠ গিজন্ত প্রকরণ

কাউকে কোন কার্যে নিযুক্ত করাকে প্রেরণ বলে। প্রেরণ অর্থে ধাতুর উত্তর গিচ্ হয়। গিচ্ এর 'ই' ধাতুর সাথে যুক্ত হয়। ফলে ধাতুটি নতুন রূপ পরিগ্রহ করে। 'গম' একটি ধাতু। এর সঙ্গে গিচ্ যুক্ত হয়ে ধাতুটি হয় 'গমি' ( $\sqrt{\text{গম}} + \text{ই}$ )। আবার 'পঠ' একটি ধাতু। এর সঙ্গে গিচ্ যুক্ত হয়ে ধাতুটি হয় 'পঠি' ( $\text{পঠ} + \text{ই}$ )।

**গিজন্ত ধাতু উত্তরণশীলী।** গিজন্ত ক্রিয়ার ক্ষেত্রে একজন বস্তুত কাজ করে এবং অপর ব্যক্তি তাকে সেই কাজে প্রবৃত্ত করায়। যে অন্যকে কাজে প্রবর্তিত করে, সে প্রযোজক কর্তা, আর যে অন্যের প্রেরণায় কাজে প্রবৃত্ত হয়, সে প্রযোজ্য কর্তা; যেমন- মা ছেলেকে চাঁদ দেখাচ্ছেন- এই বাক্যে মায়ের প্রেরণায় পুত্র চাঁদ দেখার কার্যে প্রবর্তিত হচ্ছে। সুতরাং 'মা' প্রযোজক কর্তা এবং 'পুত্র' প্রযোজ্য কর্তা। প্রযোজ্য কর্তার অন্য নাম হেতুকর্তা। প্রযোজক কর্তায় প্রথমা ও প্রযোজ্য কর্তায় সাধারণত তৃতীয়া বিভক্তি হয়; যেমন- প্রভুঃ পাচকেন অন্নং পাচয়তি -প্রভু পাচকের দ্বারা অন্ন পাক করাচ্ছেন। এখানে 'প্রভু' প্রযোজক কর্তা। তাই 'প্রভু' শব্দের সঙ্গে প্রথমা বিভক্তি হয়েছে। 'পাচক' প্রযোজ্য কর্তা। তাই 'পাচক' শব্দের সঙ্গে যুক্ত হয়েছে তৃতীয়া বিভক্তি।

### কতিপয় গিজন্ত ধাতুরূপের আদর্শ

মূলধাতু	গিজন্ত ধাতু	গিজন্ত ধাতুর রূপ (গিচ্ এর প্রথম পুরুষের একবচন)
অদৃ (খাওয়া)	আদি	আদয়তি (খাওয়ায়)
কৃ (করা)	কারি	কারয়তি (করায়)
গম্ (যাওয়া)	গমি	গময়তি (যাওয়ায়)
জ্ঞা (জানা)	জ্ঞাপি	জ্ঞাপয়তি (জানায়)
পা (পান করা)	পায়ি	পায়য়তি (পান করায়)
লিখ্ (লেখা)	লেখি	লেখয়তি (লেখায়)
শী (শয়ন করা)	শায়ি	শায়য়তি (শোয়ায়)
শ্রু (শ্রবণ করা)	শ্রাবি	শ্রাবয়তি (শ্রবণ করায়)
হন্ (হত্যা করা)	হাতি	হাতয়তি (হত্যা করায়)

কয়েকটি ধাতুর উত্তর গিচ্ যোগ করলে একাধিক রূপ হয় এবং তাদের অর্থের পার্থক্য থাকে; যেমন-

চল্ - চলয়তি (কম্পিত করে)- বায়ুঃ বৃক্ষশাখাং চলয়তি-বায়ু বৃক্ষশাখা কম্পিত করে।

চালয়তি (বিকৃত করে)- লোভঃ মতিং চালয়তি-লোভ বুদ্ধি বিকৃত করে।

জ্ঞা- জ্ঞাপয়তি (হত্যা করে)- রাজা শত্রুং জ্ঞাপয়তি- রাজা শত্রুকে হত্যা করেন



- দুষ- দুষয়তি(খারাপ করে)- বর্ষাঃ জলং দুষয়তি- বর্ষা জল খারাপ করে।  
 দোষয়তি (চিহ্নবিকার জন্মায়)-লোভঃ চিহ্নং দোষয়তি-লোভ চিহ্নবিকার জন্মায়।
- নট্- নটয়তি (নাচায়)- স হিংস্রান্ অপি নটয়তি- সে হিংস্র জন্তুদেরও নাচায়।  
 নাটয়তি (অভিনয় করে)- রাজা শরসম্মানং নাটয়তি – রাজা ভীর নিষ্কেপের অভিনয় করেন।
- ভী- ভায়য়তি (অন্য কিছুর সাহায্যে ভয় দেখায়)- স বালকং দড়েন ভায়য়তি – সে লাঠির সাহায্যে বালকটিকে ভয় দেখায়।  
 ভীষয়তে/ভাপয়তে (নিজে ভয় দেখায়)- ব্রাহ্মঃ তং ভীষয়তে/ভাপয়তে- ব্রাহ্ম তাকে ভয় দেখায়।

### অনুশীলনী

- ১। শিজন্ত ধাতু সম্পর্কে সংক্ষেপে আলোচনা কর।
- ২। প্রযোজক ও প্রযোজ্য কর্তার মধ্যে পার্থক্য কি? উদাহরণ দিয়ে বুঝিয়ে দাও।
- ৩। বিহ্র শেষ করে নিচের খাতগুলোর রূপ প্রদর্শন করঃ-  
 অদ, গা, কৃ, শী, হন, গম, জ্ঞা।
- ৪। অব্যয়ত পার্থক্য প্রদর্শন করে বাক্য রচনা করঃ-  

ভীষয়তে	চলয়তি	দুষয়তি	নটয়তি
ভায়য়তি	চালয়তি	দোষয়তি	নাটয়তি
- ৫। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাওঃ-  
 (ক) প্রেরণ কাকে বলে?  
 (খ) শিজন্ত ধাতু কোন্ পদী;  
 (গ) যে অন্যকে কাজে প্রবর্তিত করে, তাকে কি বলে?  
 (ঘ) যে অন্যের প্রেরণায় কাজে প্রবৃত্ত হয়, তাকে কি বলে?  
 (ঙ) প্রযোজক কর্তায় কোন্ বিভক্তি হয়?  
 (চ) প্রযোজ্য কর্তায় কোন্ বিভক্তি হয়?

৬। সঠিক উত্তরটি পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাওঃ-

(ক)  $\sqrt{\text{গম্}} + \text{ই} =$

(১) গামি

(২) গায়ী

(৩) গমী

(৪) গমি।

(খ)  $\sqrt{\text{শী}} + \text{ই} =$

(১) শয়ি

(২) শায়ী

(৩) শয়ি

(৪) শয়ী।

(গ)  $\sqrt{\text{শ্রু}} + \text{ই} =$

(১) শ্রবি

(২) শ্রায়ী

(৩) শ্রাবী

(৪) শ্রবী।

(ঘ)  $\sqrt{\text{হন্}} + \text{ই} =$

(১) হতি

(২) হতী

(৩) হাতি

(৪) হাতী।

(ঙ)  $\sqrt{\text{পা}} + \text{ই} =$

(১) পয়ি

(২) পায়ি

(৩) পায়ী

(৪) পয়ী।

## দশম পাঠ

# নাম ধাতু

নামপদের সঙ্গে বিভিন্ন প্রত্যয় যুক্ত হলে যে ধাতু গঠিত হয়, তাকে নামধাতু বলা হয়। দুঃখ + ক্যঙ্ = দুঃখায়। এখানে 'দুঃখ' একটি শব্দ। এর সঙ্গে ক্যঙ্ প্রত্যয় যুক্ত হয়ে 'দুঃখায়' এই ধাতুটি গঠিত হয়েছে। সুতরাং 'দুঃখায়' একটি নামধাতু। এই ধাতুটির উত্তর বিভিন্ন তিঙ যুক্ত হয়ে ক্রিয়াপদ গঠিত হয়। যেমন- দুঃখায়তে, দুঃখায়েতে, দুঃখায়ন্তে ইত্যাদি। এখানে উল্লেখ্য যে ক্যঙ্ (ক্ + য্ + অ + ঙ্) প্রত্যয়ের 'য' (য + অ) শব্দের সঙ্গে যুক্ত হয়, অবশিষ্টাংশ 'ইং' হয়।

শব্দের সঙ্গে ক্যচ্ প্রত্যয় যুক্ত হয়েও নামধাতু গঠিত হয় এবং এর স্বর দীর্ঘ হয়। যেমন- আত্মনঃ পুত্রম্ ইচ্ছতি = পুত্রীয়তি (পুত্র + ক্যচ্ + লট্ তি)। আত্মনঃ ধনম্ ইচ্ছতি = ধনীয়তি (ধন + ক্যচ্ + লট্ তি)।

### নামধাতুর সাধারণ কয়েকটি নিয়ম

- ১। পিপাসা অর্থে উদক্ (জল) শব্দের উত্তর ক্যচ্ প্রত্যয় হয় এবং উদক্ শব্দ স্থানে উদন্ হয়। যেমন- উদকং পাতুম্ ইচ্ছতি = উদন্যতি (উদক + ক্যচ্ + লট্ তি)
- ২। আচরণ অর্থে কর্মবাচক ও অধিকরণবাচক উপমানের উত্তর ক্যচ্ হয়। যেমন- শিষ্যঃ পুত্রম্ ইব আচরতি = পুত্রীয়তি (পুত্র + ক্যচ্ + লট্ তি)। গৃহে ইব আচরতি = গৃহীয়তি (গৃহ + ক্যচ্ + লট্ তি)।
- ৩। আচরণ অর্থে কর্তৃবাচক উপমানের উত্তর ক্যঙ্ প্রত্যয় হয় এবং ধাতুর আত্মনেপদ হয়। ক্যঙ্ প্রত্যয়ের 'য' শব্দের সঙ্গে যুক্ত হয় এবং অবশিষ্ট অংশ ইং হয়। ক্যঙ্ প্রত্যয় যুক্ত হলে শব্দের অন্তস্থিত ন্ - কার ও স্-কারের লোপ হয়। যেমন- রাজা ইব আচরতি = রাজায়তে (রাজন্ + ক্যঙ্ লট্ তে)। ওজ ইব আচরতি = ওজায়তে (ওজন্ + ক্যঙ্ + লট্ তে)।
- ৪। ক্যঙ্ প্রত্যয় পরে থাকলে শব্দের অন্তস্থিত হ্রস্বস্বর দীর্ঘ হয়। যেমন- পুত্রঃ ইব আচরতি = পুত্রায়তে (পুত্র + ক্যঙ্ + লট্ তে)। শিষ্যঃ ইব আচরতি = শিষ্যায়তে (শিষ্য + ক্যঙ্ + লট্ তে)। হংসঃ ইব আচরতি = হংসায়তে (হংস + ক্যঙ্ + লট্ তে)।
- ৫। করা অর্থে শব্দ ও কলহ শব্দের উত্তর এবং অনুভব অর্থে সুখ ও দুঃখ শব্দের উত্তর ক্যঙ্ প্রত্যয় হয়। যেমন- শব্দং করোতি = শব্দায়তে (শব্দ + ক্যঙ্ + লট্ তে)। কলহং করোতি = কলহায়তে (কলহ + ক্যঙ্ + লট্ তে)। সুখম্ অনুভবতি = সুখায়তে (সুখ + ক্যঙ্ + লট্ তে)। দুঃখম্ অনুভবতি = দুঃখায়তে (দুঃখ + ক্যঙ্ + লট্ তে)।

### অনুশীলনী

- ১। 'নামধাতু' কাকে বলে? উদাহরণ দিয়ে বুঝিয়ে দাও।
- ২। 'নামধাতু' গঠনের প্রথম দুটি নিয়ম উদাহরণসহ লেখ।
- ৩। শব্দ, কলহ, দুঃখ ও সুখ শব্দকে নামধাতুরূপে ব্যবহার করে উদাহরণ দাও।

#### ৪। একশব্দে প্রকাশ কর :-

- (ক) পুত্রম্ ইব আচরতি। (খ) উদকং পাতুম্ ইচ্ছতি। (গ) রাজা ইব আচরতি। (ঘ) শব্দং করোতি।  
(ঙ) তপঃ চরতি।

#### ৫। সঠিক উত্তরটি লেখ :-

(ক) 'নামধাতু' গঠনের সময় 'উদক্' শব্দ স্থানে হয়-

- |          |          |
|----------|----------|
| (১) উদন্ | (২) ওদন্ |
| (৩) এদন্ | (৪) ঔদন্ |

(খ) 'পুত্রম্ ইব আচরতি'-

- |                |                |
|----------------|----------------|
| (১) পুত্রায়তে | (২) পুত্রীয়তি |
| (৩) পুত্রীয়তে | (৪) পুত্রিয়তে |

(গ) 'আচরন' অর্থে কর্তৃবাচক উপমানের উত্তর হয়-

- |           |            |
|-----------|------------|
| (১) কিঙ্  | (২) কেঙ্   |
| (৩) ক্যঙ্ | (৪) ক্যাঙ্ |

(ঘ) 'কলহ' অর্থে কলহ শব্দের উত্তর হয়-

- |            |          |
|------------|----------|
| (১) ক্লিপ্ | (২) কি   |
| (৩) কাঙ্   | (৪) কাচ্ |

## একাদশ পাঠ স্ত্রী প্রত্যয়

কোকিল + টাপ্ (আ) = কোকিলা

নর্তক + ঙ্গীষ্ (ঈ) = নর্তকী

উপরে দুটো উদাহরণ প্রদত্ত হয়েছে। প্রথম উদাহরণে 'কোকিল' একটি পুংলিঙ্গা শব্দ। এর সঙ্গে 'টাপ্' প্রত্যয়যোগে 'কোকিলা' এই স্ত্রীলিঙ্গা শব্দটি গঠিত হয়েছে। দ্বিতীয় উদাহরণে 'নর্তক' এই পুংলিঙ্গা শব্দটির সঙ্গে 'ঙ্গীষ্' প্রত্যয়যোগে 'নর্তকী' শব্দটি গঠন করা হয়েছে। এরূপ-

যেসব প্রত্যয় পুংলিঙ্গা শব্দের সাথে যুক্ত হয়ে স্ত্রীলিঙ্গা শব্দ গঠন করে, তাদেরকে স্ত্রী প্রত্যয় বলা হয়।

টাপ্ ঙ্গীষ্, ঙ্গীষ্ ঙ্গীন্, উঙ্, প্রকৃতি উল্লেখযোগ্য স্ত্রী প্রত্যয়। টাপ্ এর আ, ঙ্গীষ্, ঙ্গীষ্, ও ঙ্গীন্‌র 'ঈ' এবং উঙ্, এর উ পুংলিঙ্গা শব্দের সঙ্গে যুক্ত হয়ে স্ত্রীলিঙ্গা শব্দ গঠন করে। নিম্নে এদের ব্যবহার-বিধি প্রদর্শন করা হচ্ছে।

### টাপ্ (আ)

১। অজ প্রভৃতি শব্দ এবং অ-কারান্ত শব্দের উত্তর টাপ্ হয়। যেমন-

পুংলিঙ্গা	স্ত্রীলিঙ্গা	পুংলিঙ্গা	স্ত্রীলিঙ্গা
অজ	অজা	কৃশ	কৃশা
জ্যেষ্ঠ	জ্যেষ্ঠা		
মনোহর	মনোহরা	চত্বর	চতুরা

২। টাপ্ প্রত্যয় পরে থাকলে প্রত্যয়ের ক-ক'রের পূর্ববর্তী অ-কার স্থানে ই-কার হয়। যথা-

পুংলিঙ্গা	স্ত্রীলিঙ্গা	পুংলিঙ্গা	স্ত্রীলিঙ্গা
নায়ক	নায়িকা	গায়ক	গায়িকা
পাঠক	পাঠিকা	পাঠক	পাঠিকা
সম্পাদক	সম্পাদিকা	সাধক	সাধিকা

### "ঙ্গীষ্ প্রত্যয়"

১। ঋ-কারান্ত ও ন্-কারান্ত শব্দের উত্তর স্ত্রীলিঙ্গো ঙ্গীষ্ হয়। যেমন-

পুং	স্ত্রী	পুং	স্ত্রী	পুং	স্ত্রীলিঙ্গা
দাতৃ	দাত্রী	কর্তৃ	কত্রী	নেতৃ	নেত্রী
ধাতৃ	ধাত্রী	গুণিন্	গুণিনী	শব্	শুনী
রাজন্	রাজ্ঞী	মানিন্	মানিনী	মেধাবিন্	মেধাবিনী

২। যজ্ঞফলের অংশভাগিনী হলে 'পতি' শব্দের 'ই' স্থানে ন্ এবং তারপর ঙীপ্ প্রত্যয় হয়। যেমন- পতিঃ - পত্নী।

৩ উ এবং ঋ ইং যায়, এরূপ প্রত্যয়ান্ত শব্দের উত্তর স্ত্রীলিঙ্গে ঙীপ্ হয়। মতুষ, ক্তবতু, ঈয়সুন, প্রভৃতি প্রত্যয়ের উ- কার এবং 'শত্' প্রত্যয়ের ঋ-কার ইং যায়। যেমন-

মতুষ-	শ্রীমৎ	শ্রীমতী,	বুদ্ধিমৎ	বুদ্ধিমতী
	জ্ঞাবনৎ	জ্ঞানবতী,	বলবৎ	বলবতী
ক্তবতু-	গতবৎ	গতবতী,	শুভবৎ	শুভবতী
ঈয়সুন-	গরীয়ান্	গরীয়সী,	লঘীয়ান্	লঘীয়সী
শত্-	দদৎ	দদতী,	কুর্বৎ	কুর্বতী

৪। ঙীপ্ প্রত্যয় হলে, ভাদি ও দিবাদি গণীয় ধাতুর উত্তর যুক্ত শত্ প্রত্যয়ে ন্-এর আগম হয় এবং ন্ পূর্ববর্তী ভ-কারে মিলিত হয়। যেমন-

ভাদিগণীয়-	ভবৎ (ভ্ + শত্)	ভবন্তী
	ধাবৎ (ধাব্ + শত্)	ধাবন্তী
দিবাদিগণীয়-	দীব্যৎ (দিব্ + শত্)	দীব্যন্তী
	পশ্যৎ (দৃশ্ + শত্)	পশ্যন্তী

### “ঙীষ্ প্রত্যয়”

১। জায়া অর্থে জাতিবাচক অ কারান্ত শব্দের উত্তর স্ত্রীলিঙ্গে ঙীষ্ হয়। যেমন-

ব্রাহ্মণ	-	ব্রাহ্মণী
শূদ্র	-	শূদ্রী
গোপ	-	গোপী
বৈশ্য	-	বৈশ্যী

২। ইন্দ্র, বরুণ, ভব, শর্ব, রুদ্র, মাতুল ও আচার্য শব্দের উত্তর স্ত্রীলিঙ্গে প্রথমে আনু (আন্) আগম হয় ও পরে ঙীষ্ হয়। যেমন-

- ইন্দ্র-ইন্দ্রানী (ইন্দ্র + আন্ = ইন্দ্রান্ , ইন্দ্রান্ + ঙী)  
 বরুণ-বরুণানী (বরুণ + আন্ = বরুণান্, বরুণান্ + ঙী)  
 ভব-ভবানী (ভব + আন্ = ভবান্, ভবান্ + ঙী)  
 শর্ব-শর্বানী (শর্ব + আন্ = শর্বান্, শর্বান্ + ঙী)  
 রুদ্র-রুদ্রানী (রুদ্র + আন্ = রুদ্রান্, রুদ্রান্ + ঙী)  
 মাতুল-মাতুলানী (মাতুল + আন্ = মাতুলান্, মাতুলান্ + ঙী)  
 আচার্য-আচার্যানী (আচার্য + আন্ = আচার্যান্, আচার্যান্ + ঙী)

৩। মহত্ব বোঝাতে হিম ও অরণ্য শব্দের উত্তর আনুচ্ ও ঙীষ্ হয়। যেমন-

হিম- হিমানী (হিম + আন্ + ঙ্) -মহৎ হিমম্।

অরণ্য- অরণ্যানী (অরণ্য + আন্ + ঙ্) - মহৎ অরণ্যম্।

৪। 'য' ইৎ যায় এরূপ প্রত্যয়ান্ত শব্দ এবং গৌর প্রভৃতি শব্দের উত্তর স্ত্রীলিঙ্গে ঙীষ্ হয়। যেমন-

য ইৎ প্রত্যয়ান্ত শব্দ—	রজক	-	রজকী
	নর্তক	-	নর্তকী
গৌরাদি শব্দ—	গৌর	-	গৌরী
	সখা	-	সখী
	নট	-	নটী
	ভরুণ	-	ভরুণী
	মাতামহ	-	মাতামহী

৫। ঙীষ্ যুক্ত হলে মৎস্য শব্দের য-কারের লোপ হয়। যেমন- মৎস্য-মৎসী।

৬। দেবতা বোঝালে 'সূর্য' শব্দের উত্তর স্ত্রীলিঙ্গে আপ্ হয়। যেমন- সূর্যস্য স্ত্রী = সূর্যা (দেবীস্ত্রী)।  
দেবতা না বোঝালে ঙীষ্ হয়। যেমন- সূর্যস্য স্ত্রী = সুরী (কুন্তী)।

৭। জ্ঞায়া অর্থে আচার্য শব্দের উত্তর আনুচ্ ও ঙীষ্ হয়। যেমন- আচার্যস্য জ্ঞায়া = আচার্যাণী। কিন্তু স্বয়ং অধ্যাপিকা অর্থে 'আচার্য' শব্দের উত্তর টাপ্ হয়। যেমন- আচার্যা।

৮। লিপি অর্থে 'যবন' শব্দের উত্তর আনুচ্ ও ঙীষ্ হয়। যেমন- যবনানাং লিপিঃ = যবনানী (যবন + আন্ + ঙ্)। স্ত্রী অর্থে ঙীষ্ হয়। যেমন- যবন + ঙীষ্ = যবনী।

৯। স্থল, নীল, নাগ প্রভৃতি শব্দের উত্তর বিকল্পে ঙীষ্ ও টাপ্ হয় এবং পরস্পর অর্থের প্রভেদ ঘটে। যেমন-

স্থল	- স্থলী -(স্থল + ঙীষ্) অকৃত্রিম ভূমি
	- স্থলা -(স্থল + টাপ্) কৃত্রিম ভূমি।
কবর	- কবরী (কবর + ঙীষ্) চূলে খোঁপা
	- কবরা (কবর + টাপ্) বিচিত্রা
নাগ	- নাগী (নাগ + ঙীষ্) হস্তিনী
	- নাগা (নাগ + টাপ্) সঙ্গী
কাল	- কালী (কাল + ঙীষ্) কৃষ্ণ বর্ণা
	- কালা (কাল + টাপ্) ওষধিবিশেষ
নীল	- নীলী (নীল + ঙীষ্) নীল রঙ, নীলগাছ
	- নীলা (নীল + টাপ্) নীল রঙে রঞ্জিতা শাড়ি।

### “উঙ্ প্রত্যয়”

'শুশুর' শব্দের উত্তর স্ত্রীলিঙ্গে উঙ্ হয় এবং 'শুশুর' শব্দের উ-কার ও অ-কারের লোপ হয়। যেমন শুশুর + উঙ্ = শুশু।

### অনুশীলনী

- ১। স্ত্রী প্রত্যয় কাকে বলে? উদাহরণ দিয়ে বুঝিয়ে দাও।
- ২। কয়েকটি টীপ্ প্রত্যয়ান্ত স্ত্রীলিঙ্গ পদের উদাহরণ দাও।
- ৩। ঙ্গীপ্ প্রত্যয়ের সাহায্যে পাঁচটি স্ত্রীলিঙ্গ পদ গঠন কর
- ৪। লিঙ্গান্তর করঃ-  
সম্পাদিকা, কর্তৃ, সাধক, গুণিন, দদতী, শ্রীমৎ, দীব্যৎ, মেধাবিনী, শূন, ইন্দ্র, ভবানী, শৃশুর, নটী, হিম।
- ৫। অর্থগত পার্থক্য প্রদর্শন করঃ-  

কবরী	স্বামী	নীলী	কাণী	সূর্য
কবরা	স্বামা	নীলা	কালা	সুরী
- ৬। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :  
 (ক) টীপ্ কোন্ প্রত্যয়?  
 (খ) গরীয়ান্ শব্দের স্ত্রীলিঙ্গ কি?  
 (গ) মহত্ব বোঝাতে 'অরণ্য' শব্দের উত্তর কি হয়?  
 (ঘ) 'স্ববনানী' শব্দের সংস্কৃত অর্থ কি?  
 (ঙ) 'শৃশুর' শব্দের উত্তর স্ত্রীলিঙ্গে কোন্ প্রত্যয় হয়?  
 (চ) কোন্ প্রত্যয় ব্যবহার করে গৌর শব্দের স্ত্রীলিঙ্গ করা হয়?  
 (ছ) 'মাতুল' শব্দের স্ত্রীলিঙ্গ কি?
- ৭। সঠিক উত্তরটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও :  
 (ক) 'গোপ' শব্দের স্ত্রীলিঙ্গ  
 (১) গোপা (২) গোপিনী  
 (৩) গোপী (৪) গোপি।  
 (খ) 'ভবৎ' শব্দের স্ত্রীলিঙ্গ-  
 (১) ভবন্তী (২) ভবতি  
 (৩) ভবতি (৪) ভবতী।  
 (গ) 'ঙীপ্' একটি-  
 (১) সন্ প্রত্যয় (২) কৃৎ প্রত্যয়  
 (৩) তদ্ভিত প্রত্যয় (৪) স্ত্রী প্রত্যয়।  
 (ঘ) 'আচার্য' শব্দের অর্থ-  
 (১) আচার্যের পত্নী (২) স্বয়ং অধ্যাপিকা  
 (৩) আচার্যের কন্যা (৪) আচার্যের ভগ্নী।  
 (ঙ) 'মৎস্য' শব্দের স্ত্রীলিঙ্গ-  
 (১) মৎস্যা (২) মৎসী  
 (৩) মৎসী (৪) মৎসি।



## ষাদশ পাঠ উপসর্গ

উপসর্গ শব্দটি উপ-পূর্বক সৃজ্ ধাতু ও যএঃ প্রত্যয়যোগে গঠিত সৃজ্-ধাতুর অর্থ সৃষ্টি করা। সুতরাং উপসর্গ শব্দের ব্যুৎপত্তিগত অর্থ হল যা বিবিধ অর্থের সৃষ্টি করে। পাণিনি বলেন, “উপসর্গাঃ ক্রিয়াযোগে” -যে সমস্ত অব্যয়শব্দ ধাতুর সঙ্গে যুক্ত হয়ে ক্রিয়াপদ গঠন করে, তাদের উপসর্গ বলা হয়। যেমন প্র + বৃহ্ + লট্ তি = প্রভবতি বি- + বৃশ্ + লট্ তি = বিনশ্যতি সম্- + বৃহ্ + লট্ তি = সংহরতি (সম্ + হরতি)

**উপসর্গের কার্যাবলি :** উপসর্গ ধাতুর সঙ্গে যুক্ত হয়ে ধাতুর অর্থের পরিবর্তন সাধন করে। যেমন- হৃ-ধাতুর অর্থ ‘হরণ করা’, কিন্তু প্র পূর্বক হৃ- ধাতুর অর্থ ‘প্রহার করা’। গম্ -ধাতুর অর্থ ‘গমন করা’; কিন্তু অনু-পূর্বক গম্ - ধাতুর অর্থ ‘অনুগমন করা’। এ সম্পর্কে একটি কারিকা রয়েছে-

“উপসর্গেণ ধাতুর্থো বলাদন্যত্র নীয়তে।

প্রহারাহার -সংহার -বিহার -পরিহারবৎ॥”

প্রহার, আহার, সংহার, বিহার ও পরিহার -এর মত উপসর্গ বলপূর্বক ধাতুর অর্থ অন্যত্র নিয়ে যায়।

উপসর্গ অনেক সময় ধাতুর অর্থের পরিবর্তন সাধন না করে ধাতুর অর্থে অনুগমন করে। যেমন- বসতি-বাস করে। নিবসতি -বাস করে। উপসর্গ কখনও কখনও ধাতুর অর্থকে বিশেষিত করে যেমন- নমতি-নত হয়। প্রণমতি -প্রকৃষ্টরূপে নত হয়। উপসর্গের এ সকল বৈশিষ্ট্য পর্যালোচনা করে বৈয়াকরণগণ একটি কারিকা প্রণয়ন করেছেন-

“ধাতুর্থং বাধতে কৃচিৎ কৃচিস্তম্ভবর্ততে

তমেব বিশিনষ্টান্য উপসর্গগতিসিদ্ধয়া॥”

-কখনও কখনও উপসর্গ ধাতুর অর্থের পরিবর্তন সাধন করে এবং কখনও কখনও ধাতুর অর্থের অনুসরণ করে এবং কখনও বা ধাতুর অর্থকে বিশেষভাবে প্রকাশ করে।

**উপসর্গের সংখ্যা :** উপসর্গ ২০টি- প্র, উপ, অণ, অব, আ, পরা, বি, নি, সু, উৎ, অতি, প্রতি, পরি, অপি, অতি, অধি, অনু, নিঃ, দুঃ ও সম্।

### অনুশীলনী

১। উপসর্গ কাকে বলে? উদাহরণ দাও।

২। উপসর্গের কার্যাবলি লেখ।

৩। উপসর্গ কয়টি ও কি কি ?

## ৪। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও:-

- (ক) উপসর্গ শব্দটি কিভাবে গঠিত?  
 (খ) সৃজ্-ধাতুর অর্থ কি?  
 (গ) উপসর্গ শব্দের ব্যুৎপত্তিগত অর্থ কি?  
 (ঘ) প্র-পূর্বক হু-ধাতুর অর্থ কি?  
 (ঙ) 'বিহার' শব্দে উপসর্গ কোনটি?

## ■। সঠিক উত্তরটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও:-

## (ক) গম্ - ধাতুর অর্থ

- |               |              |
|---------------|--------------|
| (১) দর্শন করা | (২) গমন করা  |
| (৩) শ্রবণ করা | (৪) পাঠ করা। |

## (খ) হু-ধাতুর অর্থ

- |               |              |
|---------------|--------------|
| (১) হরণ করা   | (২) কূজন করা |
| (৩) শ্রবণ করা | (৪) মনন করা। |

## (গ) 'প্রহরতি' পদে 'প্র' একটি-

- |             |            |
|-------------|------------|
| (১) অনুসর্গ | (২) উপসর্গ |
| (৩) নিপাত   | (৪) সুপ।   |

## (ঘ) 'বসতি' ক্রিয়াশব্দের অর্থ-

- |               |                |
|---------------|----------------|
| (১) উপবাস করে | (২) অধিবাস করে |
| (৩) উপহাস করে | (৪) বাস করে।   |

## (ঙ) উপসর্গের সংখ্যা-

- |           |              |
|-----------|--------------|
| (১) বিশ   | (২) পঁচিশ    |
| (৩) ত্রিশ | (৪) তেত্রিশ। |

## ত্রয়োদশ পাঠ বাচ্য প্রকরণ

অহং চন্দ্রং পশ্যামি ।

ময়া চন্দ্রঃ দৃশ্যতে ।

উপরের দুটো বাক্যের বক্তব্য বিষয় এক কিন্তু বাক্য দুটোর প্রকাশভঙ্গি পৃথক ।

বাক্যের এরূপ বিভিন্ন প্রকাশ ভঙ্গিকে বাচ্য বলা হয় সংস্কৃতে বাচ্য চার প্রকার—

১। কর্তৃবাচ্য      ২। কর্মবাচ্য      ৩। ভাববাচ্য      ৪। কর্মকর্তৃবাচ্য

### কর্তৃবাচ্য

বাক্যের যে রীতিতে কর্তার কথাই প্রধানভাবে বলা হয়, তাকে কর্তৃবাচ্য বলে। এই বাচ্যে কর্তৃকারকে প্রথমা বিভক্তি ও কর্মকারকে দ্বিতীয়া বিভক্তি হয় এবং ক্রিয়া কর্তার অধীন হয়, অর্থাৎ কর্তায় যে পুরুষ ও যে বচন হয়, ক্রিয়াও সেই পুরুষ ও সেই বচন হয়ে থাকে।

নিচের শ্লোকটি মুখস্থ করলে কথাগুলো সহজে মনে থাকবে—

“লক্ষণং কর্তৃবাচ্যস্য প্রথমা কর্তৃকারকে ।

দ্বিতীয়ান্তং ভবেৎ কর্ম কর্মধীনং ক্রিয়াপদম্॥”

যেমন— পুরুষভেদে—      অহং চন্দ্রং পশ্যামি ।

তুং চন্দ্রং পশ্যসি ।

স চন্দ্রং পশ্যাতি ।

বচনভেদে—      বালকঃ পুস্তকং পঠতি

বালকৌ পুস্তকে পঠতঃ

বালকাঃ পুস্তকানি পঠন্তি ।

### কর্মবাচ্য

বাক্যের যে রীতিতে কর্মের প্রাধান্য থাকে তাকে কর্মবাচ্য বলে।

কর্মবাচ্যে কর্তায় তৃতীয়া ও কর্মে প্রথমা বিভক্তি হয় এবং কর্ম অনুসারে ক্রিয়াপদ গঠিত হয়। অর্থাৎ কর্ম যে পুরুষ ও যে বচনের হয়, ক্রিয়াও সেই পুরুষ ও সেই বচনের হয়ে থাকে। এ বাচ্যে সকল ধাতুই আত্মনেপদী মনে রাখতে হবে—

“কর্মবাচ্যে প্রয়োগে তু তৃতীয়া কর্তৃকারকে ।

প্রথমান্তং ভবেৎ কর্ম কর্মধীনং ক্রিয়াপদম্॥”

যেমন-

পুরুষভেদে— তেন অহং দৃশ্যে ।

তেন ত্বং দৃশ্যসে ।

ময়া স দৃশ্যতে ।

বচনভেদে— ময়া বালকঃ দৃশ্যতে ।

ময়া বালকৌ দৃশ্যতে ।

ময়া বালকাঃ দৃশ্যন্তে ।

## ভাববাচ্য

যে বাচ্যে ক্রিয়ার প্রাধান্য থাকে তাকে ভাববাচ্য বলে। এই বাচ্যে কর্তৃকারকে তৃতীয়া বিভক্তি হয়, কর্ম থাকে না এবং ক্রিয়াপদ প্রথম পুরুষ ও এক বচনান্ত হয়। কর্মবাচ্যের মত লট্ প্রভৃতি চান বিভক্তিতে বাতুর উত্তর 'য' হয়।

স্মরণ রাখতে হবে-

"ভাববাচ্যে কর্মভাবস্তৃতীয়া কর্তৃকারকে ।

প্রথম-পুরুষস্যেকবচনং স্যাৎ ক্রিয়াপদো।"

যেমন- শিশুনা শয্যতে ।

বালকৈঃ হস্যতে

## কর্মকর্তৃবাচ্য

যে বাচ্যে কর্তার নিজস্বগুণেই যেন আপনা থেকে কাজ হচ্ছে এরূপ বোঝায়, তাকে কর্মকর্তৃবাচ্য বলা হয়।

এ বাচ্যে ক্রিয়াটি সক্রমক হলেও অক্রমকরূপে ব্যবহৃত হয়, খাতু আত্মনেপদী হয় এবং কর্মপদ কর্তৃপদে পড়িবে ও হয়।

যেমন- ভিদ্যতে বৃক্ষঃ ।

এখানে বৃক্ষটি আপনা আপনিই ভেঙে যাচ্ছে এরূপ বোঝায়।

অনুরূপ উদাহরণঃ

হিদিতে বস্ক্রম্ ।

পচ্যতে ওদনঃ

ভিদ্যতে হৃদয়গ্রন্থিঃ ।

## বাচ্য পরিবর্তন

অর্থের পরিবর্তন না ঘটিয়ে এক বাচ্যের বাক্যকে অন্য বাচ্যে রূপান্তরিত করার নাম বাচ্য পরিবর্তন।

মনে রাখবে-

- ১। কর্তৃবাচ্যের বাক্যে যদি কর্ম থাকে, তবেই তাকে কর্মবাচ্যে রূপান্তরিত করা যায়। নতুবা কর্তৃবাচ্যকে ভাববাচ্যে পরিণত করা চলে।
- ২। কর্মবাচ্যে ও ভাববাচ্যের বাক্যকে কর্তৃবাচ্যে পরিণত করা যায়।
- ৩। 'ক্রিয়' সাকর্মক হলেও যদি কর্ম না থাকে, তবে সেই বাক্যকে ভাববাচ্যে পরিণত করা চলে।

**বাচ্য পরিবর্তনের সাধারণ নিয়ম**

**কর্তৃবাচ্য**

- ১। কর্তায় প্রথমা।
- ২। কর্তার বিশেষণে প্রথমা।
- ৩। কর্মে দ্বিতীয়া।
- ৪। কর্মের বিশেষণে দ্বিতীয়া।
- ৫। কর্তা অনুযায়ী ক্রিয়া

**কর্মবাচ্য**

- ১। কর্তার তৃতীয়া।
- ২। কর্তার বিশেষণে তৃতীয়া।
- ৩। কর্মে প্রথমা।
- ৪। কর্মের বিশেষণে প্রথমা।
- ৫। কর্ম অনুযায়ী ক্রিয়া।

লট লোট প্রভৃতি চারটি বিভক্তিতে 'য' হয়। খাতু আত্মনেপদী হয়।

**ভাববাচ্য**

- ১। কর্তায় তৃতীয়া।
- ২। ক্রিয়া প্রথম পুরুষের একবচন, আত্মনেপদী এবং লট্ প্রভৃতি চার বিভক্তিতে 'য' হয়।

**বাচ্য পরিবর্তনের আদর্শ**

কর্তৃবাচ্য—স চন্দ্রং পশ্যতি।

কর্মবাচ্য—তেন চন্দ্রঃ দৃশ্যতে।

কর্তৃবাচ্য—বৃদ্ধঃ ব্রাহ্মণঃ বেদং পঠতি।

কর্মবাচ্য—বৃদ্ধেন ব্রাহ্মণেন বেদঃ পঠ্যতে।

- কর্তৃবাচ্য— ধর্মঃ রক্ষতি ধার্মিকম্ ।  
 কর্মবাচ্য— ধর্মেণ ধার্মিকঃ রক্ষ্যতে  
 কর্তৃবাচ্য— স মৃগং পশ্যতি ।  
 কর্মবাচ্য— তেন মৃগঃ দৃশ্যতে ।  
 কর্তৃবাচ্য— তুং মৃগৌ পশ্যসি ।  
 কর্মবাচ্য— তুয়া মৃগৌ দৃশ্যতে ।  
 কর্তৃবাচ্য— অহং মৃগান্ পশ্যামি ।  
 কর্মবাচ্য— ময়া মৃগাঃ দৃশ্যন্তে ।  
 কর্তৃবাচ্য— তে বনে তিষ্ঠন্তি ।  
 ভাববাচ্য— তৈঃ বনে স্থীয়তে ।  
 কর্তৃবাচ্য— হুয়ৈঃ শিশবঃ হসন্তি ।  
 ভাববাচ্য— হুয়ৈঃ শিশুভিঃ হস্যতে  
 কর্তৃবাচ্য— অহং তিষ্ঠামি ।  
 ভাববাচ্য— ময়া স্থীয়তে ।

### অনুশীলনী

- ১। বাচ্য কাকে বলে? উদাহরণের সাহায্যে বুঝিয়ে দাও ।
- ২। কর্তৃবাচ্যের বৈশিষ্ট্য লেখ এবং প্রাসঙ্গিক সংস্কৃত শ্লোকটি উদ্ধৃত কর ।
- ৩। কর্মবাচ্য কাকে বলে? কর্মবাচ্যের বৈশিষ্ট্য সম্পর্কিত শ্লোকটি উদ্ধৃত কর
- ৪। ভাববাচ্য কাকে বলে? উদাহরণের সাহায্যে বুঝিয়ে দাও ।
- ৫। উদাহরণের সাহায্যে কর্মকর্তৃবাচ্যের লক্ষণ বুঝিয়ে বল
- ৬। বাচ্য পরিবর্তনের সাধারণ নিয়মগুলো উদাহরণ সহ লেখ ।
- ৭। বাচ্য পরিবর্তন কাকে বলে?
- ৮। নিচের বাক্যগুলোর বাচ্য নির্ণয় করঃ
  - (ক) ময়া স্থীয়তে ।
  - (খ) বয়ং যুস্মান্ পশ্যামঃ ।
  - (গ) হুয়ৈঃ শিশুভিঃ হস্যতে ।
  - (ঘ) ভিদ্যতে হৃদয়গ্রস্থিঃ ।
  - (ঙ) ধর্মেণ ধার্মিকঃ রক্ষ্যতে ।

৯। বাচ্যভর কর :-

- (ক) অহং চন্দ্রং পশ্যামি।
- (খ) স যাম্ অপশ্যৎ।
- (গ) যয়া মৃগাঃ দৃশ্যন্তে।
- (ঘ) তে বনে তিষ্ঠন্তি।
- (ঙ) তুয়া মৃগৌ দৃশ্যেতে।

১০। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :-

- (ক) বাক্যের বিভিন্ন প্রকাশভঙ্গিকে কি বলে?
- (খ) কর্তৃবাচ্যে কর্তার কোন্ বিভক্তি হয়?
- (গ) কর্মবাচ্যে কর্মে কোন্ বিভক্তি হয়?
- (ঘ) ভাববাচ্যে কর্তৃকারকে কোন্ বিভক্তি হয়?
- (ঙ) কোন্ বাচ্যে ক্রিয়ার প্রাধান্য থাকে?

১১। সঠিক উত্তরটি লিখ :

(ক) কর্তৃবাচ্যে কর্মকারকে হয়-

- |                       |                     |
|-----------------------|---------------------|
| (১) দ্বিতীয়া বিভক্তি | (২) তৃতীয়া বিভক্তি |
| (৩) প্রথমা বিভক্তি    | (৪) পঞ্চমী বিভক্তি। |

(খ) কর্মবাচ্যে কর্তার হয়-

- |                    |                     |
|--------------------|---------------------|
| (১) প্রথমা বিভক্তি | (২) তৃতীয়া বিভক্তি |
| (৩) পঞ্চমী বিভক্তি | (৪) ষষ্ঠী বিভক্তি।  |

(গ) কর্তৃবাচ্যে কর্মের বিশেষণে হয়-

- |                     |                       |
|---------------------|-----------------------|
| (১) তৃতীয়া বিভক্তি | (২) দ্বিতীয়া বিভক্তি |
| (৩) পঞ্চমী বিভক্তি  | (৪) চতুর্থী বিভক্তি।  |

(ঘ) 'ভেন মৃগাঃ দৃশ্যন্তে' বাক্যটি-

- |                 |                       |
|-----------------|-----------------------|
| (১) ভাববাচ্যের  | (২) কর্তৃবাচ্যের      |
| (৩) কর্মবাচ্যের | (৪) কর্মকর্তৃবাচ্যের। |

(ঙ) 'যয়া অন্ন সখীরতে' বাক্যটি-

- |                 |                       |
|-----------------|-----------------------|
| (১) ভাববাচ্যের  | (২) কর্তৃবাচ্যের      |
| (৩) কর্মবাচ্যের | (৪) কর্মকর্তৃবাচ্যের। |

## চতুর্দশ পাঠ বিশেষণের অতিশায়ন

রামঃ শ্যামাৎ বলবন্তরঃ ।

সিংহঃ পশুষু বলিষ্ঠঃ ।

অমলঃ বিমলাৎ কনীয়ান্

মদনঃ ভ্রাতৃষু কনিষ্ঠঃ ।

উপরে প্রদত্ত বাক্যগুলো লক্ষ্য কর। প্রথম উদাহরণে রামের সঙ্গে শ্যামের তুলনায় রামের উৎকর্ষ এবং তৃতীয় উদাহরণে অমলের সঙ্গে বিমলের তুলনায় অমলের অপকর্ষ প্রকাশিত হয়েছে। দ্বিতীয় উদাহরণে পশুদের সঙ্গে সিংহের উৎকর্ষ এবং চতুর্থ উদাহরণে ভ্রাতাদের সঙ্গে তুলনায় মদনের অপকর্ষ প্রকাশ পেয়েছে। এরূপ কোন বিশেষণের দ্বারা দুজনের মধ্যে একের কিংবা বহুর মধ্যে একের উৎকর্ষ বা অপকর্ষ প্রকাশ করাকে বিশেষণের অতিশায়ন বলা হয়। কেউ কেউ একে বিশেষণের তারতম্য বলে থাকেন।

দুজনের মধ্যে তুলনা বোঝালে বিশেষণের উত্তর 'তরপ্' ও 'ঈয়সূন্' প্রত্যয় হয়। তরপ্ প্রত্যয়ের 'তরপ্' এবং 'ঈয়সূন্' প্রত্যয়ের 'ঈয়স্' বিশেষণ পদের সঙ্গে যুক্ত হয়। যেমন-

অয়ম্ অনয়োঃ অতিশয়েন প্রিয়ঃ - প্রিয়তরঃ (প্রিয় + তরপ্) ।

শ্রেয়ান্ (প্রিয় + ঈয়স্ = শ্রেয়স্ প্রথমার একবচন)

বহুর মধ্যে তুলনা বোঝালে বিশেষণের উত্তর তমপ্ (তম) বা ইষ্ঠন্ (ইষ্ঠ) প্রত্যয় যুক্ত হয়। যেমন- অয়ম্ এষাম্ অতিশয়েন প্রিয়ঃ = প্রিয়তমঃ (প্রিয় + তম)। শ্রেষ্ঠঃ (প্রিয় + ইষ্ঠ)।

**মনে রাখবে-**

ঈয়সূন্ ও ইষ্ঠন্ প্রত্যয় যুক্ত হলে অধিকাংশ ক্ষেত্রেই শব্দ নতুন রূপ ধারণ করে। যেমন-

উবু	বরীয়স্	বরিষ্ঠ
দীর্ঘ	দ্রাঘীয়স্	দ্রাঘিষ্ঠ

**বিশেষণের অতিশায়নবোধক শব্দের তালিকা**

বিশেষণ	ঈয়সূন্ বা তরপ্	ইষ্ঠন্ বা তমপ্
	প্রত্যয়ান্ত শব্দ	প্রত্যয়ান্ত শব্দ
অস্তিক (নিকট)	নেদীয়স্	নেদিষ্ঠ
অল্প	অলীয়স্, অল্পতর	অলিষ্ঠ, অল্পতম



কৃশ	কৃশীয়স্, কৃশতর	কৃশিষ্ঠ, কৃশতম
ক্ষিপ্ত (বেগবান)	ক্ষিপীয়স্, ক্ষিপ্ততর	ক্ষিপিষ্ঠ, ক্ষিপ্ততম
ক্ষুদ্র	ক্ষোদীয়স্, ক্ষুদ্রতর	ক্ষোদিষ্ঠ, ক্ষুদ্রতম
গুরু	গরীয়স্, গুরুতর	গরিষ্ঠ, গুরুতম
দৃঢ় (কঠিন)	দ্রঢ়ীয়স্, দৃঢ়ব্	দ্রডিষ্ঠ, দৃঢ়তম
পটু (দক্ষ)	পটীয়স্, পটুতর	পটিষ্ঠ, পটুতম
পৃথু (বৃহৎ, স্থূল)	প্রথীয়স্	প্রথিষ্ঠ
প্রশাস্য (প্রশংসনীয়) শ্রেয়স্, জ্যায়স্,		শ্রেষ্ঠ, জ্যোষ্ঠ
প্রিয়	প্রৈয়স্, প্রিয়তর	প্রৈষ্ঠ, প্রিয়তম
বহু	ভূয়স্, বহুতর	ভূরিষ্ঠ, বহুতম
বহুল	বংহীয়স্	বংহিষ্ঠ
মহৎ	মহীয়স্, মহন্তর	মহিষ্ঠ, মহন্তম
মৃদু	ম্রদীয়স্, মৃদুতর	ম্রদিষ্ঠ, মৃদুতম
যুবন	যবীয়স্, কনীয়স্	যবিষ্ঠ, কনিষ্ঠ
লঘু	লঘীয়স্, লঘুতর	লঘিষ্ঠ, লঘুতম
বাঢ় (অধিক)	সাধীয়স্	সাধিষ্ঠ
বৃদ্ধ	বর্ষীয়স্, জ্যায়স্	বর্ষিষ্ঠ, জ্যোষ্ঠ
স্থূল	স্থবীয়স্	স্থেষ্ঠ
হ্রস্ব (খর্ব, ক্ষুদ্র)	হ্রস্বীয়স্	হ্রস্বিষ্ঠ

### অনুশীলনী

- ১। বিশেষণের অতিশায়ন বলতে কি বোঝায়? উদাহরণের সাহায্যে বুঝিয়ে দাও।
- ২। তরপ্ ও ঈয়সুন প্রত্যয় কোথায় ব্যবহৃত হয়? উদাহরণ দাও।
- ৩। তমপ্ ও ইষ্ঠন প্রত্যয়ের ব্যবহার উদাহরণসহ আলোচনা কর।
- ৪। শব্দ গঠন করঃ-

ক্ষিপ্ত + ঈয়সুন।

দীর্ঘ + ইষ্ঠন।

মৃদু + ঈয়সুন।

অস্তিক + ইষ্ঠন।

বৃদ্ধ + ঈয়সুন।

স্থূল + ইষ্ঠন।

বলবৎ + তমপ্।

বহু + ইষ্ঠন।

মহৎ + তমপ্।



পঞ্চদশ পাঠ

# কারক ও বিভক্তি

## (ক) কারক

কৃ-ধাতু ও ণক প্রত্যয়যোগে কারক শব্দটি নিষ্পন্ন। কৃ-ধাতুর অর্থ 'করা'। সুতরাং কারক শব্দটির ব্যুৎপত্তিগত অর্থ 'যা ক্রিয়া নিষ্পন্ন করে'। ক্রিয়া বা কার্য সম্পাদনের ব্যাপারে কোন না কোনভাবে সাহায্য করাই কারকের কাজ। সুতরাং বলা হয়, 'ক্রিয়ায় ক্রিয়াকারক'। ক্রিয়ার সঙ্গে যে যে পদের অর্থ বা সম্বন্ধ থাকে, তাদের কারক বলা হয়। যেমন- তীর্থক্ষেত্রে রাজা স্বহস্তে কোষাং দরিদ্রায় ধনং যচ্ছতি (তীর্থক্ষেত্রে রাজা স্বহস্তে কোষাগার থেকে দরিদ্রকে ধন দান করছেন)।

কঃ যচ্ছতি (কে দিচ্ছেন)? -রাজা (কর্তৃকারক),

কিং যচ্ছতি (কি দিচ্ছেন)? ধনম্ (কর্মকারক),

কেন যচ্ছতি (কিসের দ্বারা দিচ্ছেন)? -স্বহস্তেন (করণকারক),

কস্মৈ যচ্ছতি (কাকে দিচ্ছেন)? -দরিদ্রায় (সম্প্রদান কারক),

কস্মাৎ যচ্ছতি (কোথা থেকে দিচ্ছেন)? -কোষাৎ (অপাদান কারক),

কুত্র যচ্ছতি (কোথায় দিচ্ছেন)? -তীর্থক্ষেত্রে (অধিকরণকারক)।

এভাবে যচ্ছতি ক্রিয়াপদের সঙ্গে বাক্যস্থ অন্য সকল পদের সম্বন্ধ আছে। সুতরাং এরা প্রত্যেকেই কারক।

## কারকের প্রকারভেদ :

কারক ছয় প্রকার (ষট্ কারকাণি)- কর্তৃকারক, কর্মকারক, করণকারক, সম্প্রদানকারক, অপাদানকারক ও অধিকরণকারক।

### ১। কর্তৃকারক

'করোতি ইতি কর্তা' -যে কোন কাজ করে সেই কর্তা। কর্তাকেই বলা হয় কর্তৃকারক। ক্রিয়া সম্পাদনের ব্যাপারে কর্তৃকারকের মুখ্য ভূমিকা থাকে। 'স্বতন্ত্রঃ কর্তা' -যে নিজে ক্রিয়া সম্পন্ন করে, তাকে কর্তৃকারক বলে। যেমন- শিশুঃ হাসতি। মেঘঃ গর্জতি। ময়ূরায় নৃত্যতি।

### ২। কর্মকারক

ক্রিয়া দ্বারা কর্তা যাকে বা যে বস্তুকে প্রধানভাবে গেতে চায়, তাকে কর্মকারক বলে। সাধারণত ক্রিয়াপদকে 'কি' বা 'কাকে' দিয়ে প্রশ্ন করে যে উত্তর পাওয়া যায়, তাকে কর্মকারক বলা হয়। যেমন- অহং চন্দ্রং পশ্যামি -আমি চাঁদ দেখছি। যদি প্রশ্ন করা হয় 'কি দেখছি'? তাহলে উত্তর হবে 'চাঁদ'। সুতরাং 'চন্দ্রং' কর্মকারক।

মাং জানাতি —সে আমাকে জানে। যদি প্রশ্ন করা হয় ‘কাকে জানে’? তাহলে উত্তর হবে আমাকে সুতরাং ‘মাং’ কর্মকারক।

### ৩। করণকারক

হস্তেন গৃহ্নাতি বালিকা। সঃ চক্ষুষা পশ্যতি।

উপরে প্রদত্ত উদাহরণ দুটি লক্ষ্য কর। প্রথম উদাহরণে কর্তা ‘বালিকা’ গ্রহক্রিয়া সম্পন্ন করেছে ‘হস্তেন’ (হাত দিয়ে)। দ্বিতীয় উদাহরণ ‘সঃ’ এই কর্তা দর্শন ক্রিয়া সম্পাদন করেছে ‘চক্ষুষা’ (চোখ দিয়ে)।

এরূপভাবে—

কর্তা যার সাহায্যে ক্রিয়া সম্পাদন করে, তাকে করণকারক বলা হয়।

### ৪। সম্প্রদানকারক

রাজা দরিদ্রায় ধনং দদাতি। মাতা ভিক্ষুকাং অন্নং যচ্ছতি।

উপরের দুটি উদাহরণের মধ্যে প্রথম উদাহরণে রাজা ‘দরিদ্রায়’ (দরিদ্রকে) স্বত্ব ত্যাগ করে ধন দান করছেন এবং মাতা ‘ভিক্ষুকাং’ স্বত্ব ত্যাগ করে দান করছেন অন্ন। এরূপভাবে—

যাকে স্বত্ব ত্যাগ করে কোন কিছু দান করা হয়, তাকে সম্প্রদানকারক বলে।

### ৫। অপাদানকারক

বৃক্ষাং পত্রাণি পতন্তি। জলাং উত্তিষ্ঠতি বালিকা।

উপরের প্রথম উদাহরণে ‘বৃক্ষাং’ (বৃক্ষ থেকে) পাতাগুলো পড়ছে, কিন্তু বৃক্ষ স্থির হয়ে দাঁড়িয়ে আছে। দ্বিতীয় উদাহরণে বালিকা ‘জলাং’ (জল থেকে) উঠছে, কিন্তু জল স্থির হয়ে আছে। এরূপভাবে—

একটি বস্তু থেকে অন্য একটি বস্তু পৃথক হওয়ার পর যে বস্তুটি স্থির থাকে, তাকে অপাদান কারক বলে।

### ৬। অধিকরণকারক

জলে মৎস্যাঃ নিবসন্তি। বসন্তে কোকিলাঃ কূজন্তি। পাণিনিঃ ব্যাকরণে নিপুণঃ।

উপরে তিনটি উদাহরণ প্রদত্ত হয়েছে। প্রথম উদাহরণে ‘মৎস্যাঃ’ কর্তা এবং ‘নিবসন্তি’ ক্রিয়া। যদি প্রশ্ন করা হয় ‘মৎস্যাঃ’ কুত্র নিবসন্তি’ (মাছগুলো কোথায় বাস করে), তবে উত্তর হবে ‘জলে’ দ্বিতীয় উদাহরণ ‘কোকিলাঃ’ কর্তা এবং ‘কূজন্তি’ ক্রিয়া। যদি প্রশ্ন করা হয় ‘কদা কোকিলাঃ কূজন্তি’ (কোকিলগুলো কখন কূজন করে), তাহলে উত্তর হবে ‘বসন্তে’। তৃতীয় উদাহরণে যদি প্রশ্ন করা হয় ‘পাণিনিঃ’ কস্মিন্ বিষয়ে নিপুণঃ’, (পাণিনি কোন বিষয়ে নিপুণ), তাহলে উত্তর পাওয়া যাবে ‘ব্যাকরণে’। এরূপভাবে—

যে স্থানে, যে কালে ও যে বিষয়ে ক্রিয়া সম্পন্ন হয়, তাকে অধিকরণ কারক বলে।

## (খ) বিভক্তি

বিভক্তি সাত প্রকার -প্রথম, দ্বিতীয়া, তৃতীয়া, চতুর্থী, পঞ্চমী, ষষ্ঠী ও সপ্তমী।

### প্রথম বিভক্তি

নিম্নলিখিত স্থলে প্রথম বিভক্তি হয়ঃ

- ১। যা ধাতুও নয়, প্রত্যয়ও নয়, অথচ যার অর্থ আছে, তাকে প্রাতিপদিকার্থ বলা হয়। প্রাতিপদিকার্থে প্রথম বিভক্তি হয়। যেমন- বৃক্ষঃ, পুষ্পম্, লতা, পত্রম্, ইত্যাদি।
- ২। কর্তৃবাচ্যে কর্তৃকারকে প্রথম বিভক্তি হয়। যেমন- বালকঃ পঠতি। শিশুঃ রোদতি।
- ৩। কর্মবাচ্যে কর্মকারকে প্রথম বিভক্তি হয়। যেমন- বালকেন চন্দ্রো দৃশ্যতে। ছাত্রেন পুস্তকং পঠ্যতে।
- ৪। সম্বোধনে প্রথম বিভক্তি হয়। যেমন- শুনু রে শাম্ভ! ভো রাজন!
- ৫। ইতি, নাম প্রভৃতি অব্যয় যোগে প্রথম বিভক্তি হয়। যেমন- ত্বাং পণ্ডিত ইতি জানামি। দশরথো নাম রাজা আসীৎ।

### দ্বিতীয়া বিভক্তি

নিম্নলিখিত স্থলে দ্বিতীয়া বিভক্তি হয়ঃ-

- ১। কর্মকারকে দ্বিতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন- অহং রামায়ণং পঠামি। বালকঃ চন্দ্রং পশ্যতি।
- ২। ক্রিয়াবিশেষণে দ্বিতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন- কোকিলঃ মধুরং কুজতি। অশুঃ দুত্তং ধাবতি।
- ৩। অভ্যন্তসংযোগ অর্থাৎ ব্যাপ্তি বোঝালে কালবাচক ও পথবাচক শব্দের উত্তর দ্বিতীয়া বিভক্তি হয়। একে সংক্ষেপে বলা হয় ব্যান্ত্যার্থে দ্বিতীয়া।  
(ক) কালবাচক শব্দের উত্তর- স মাসঃ ব্যাকরণং পঠতি। ছাত্রো বর্ষং কাব্যম্ অধীতে।  
(খ) পথবাচক শব্দের উত্তর- গিরিঃ ক্রোশং তিষ্ঠতি। যোজনং হিমালয়তিষ্ঠতি।
- ৪। উভয়তঃ, সর্বতঃ, যিক্, যাবৎ ও ঋতে শব্দের যোগে দ্বিতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন- বিশুং সর্বতঃ ঈশুরঃ বিরাজতে। যিক্ দেশেন্দ্রোদ্বিগম্। নদীং যাবৎ পন্থাঃ। জ্ঞানং ঋতে সুখং নাস্তি।
- ৫। অভিতঃ, (সম্মুখে), পরিতঃ (চতুর্দিকে), সময় (নিকটে), হা-(হার) এবং প্রতি শব্দের যোগে দ্বিতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন- বিদ্যালয়ম্ অভিতঃ উদ্যানম্ গ্রামং পরিতঃ বনম্ অস্তিত্ নগরং সময় নদী প্রবহতি। হা পানিনম্। দীনং প্রতি কৃপাং কুরু।
- ৬। অনু, প্রতি প্রভৃতি কতগুলো অব্যয় স্বতন্ত্রভাবে বিভিন্ন অর্থে প্রযুক্ত হলে তাদের কর্মপ্রবচনীয় বলা হয়। কর্মপ্রবচনীয়যোগে দ্বিতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন- জপম্ অনু প্রাবর্ষৎ। অনু হরিং সুরাঃ।

## তৃতীয়া বিভক্তি

নিম্নলিখিত ক্ষেত্রে তৃতীয়া বিভক্তির প্রয়োগ হয়:-

১। অনুক্ত কর্তায় অর্থাৎ কর্মবাচ্যে ও ভাববাচ্যের কর্তায় এবং করণকারকে তৃতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন-

(ক) কর্মবাচ্যের কর্তায় ওয়া -বালকেন চন্দ্রো দৃশ্যতে

(খ) ভাববাচ্যের কর্তায় ওয়া শিশুনা বুদ্ধ্যতে।

(গ) করণকারকে ওয়া -বয়ং চক্ষুষা পশ্যামঃ।

২। হেতু অর্থে হেতুবোধক শব্দে তৃতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন- বিদ্যায়া যশো লভ্যতে। দুঃখেন রোদিতি বৃন্দা।

৩। সহার্থ (সহ, সার্থম্, সাকম্ ও সমম্) শব্দের যোগে অপ্রধান শব্দের উত্তর তৃতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন-

ভেন সার্থম্ অহং গমিষ্যামি। পিত্রা সমম্ পুত্রঃ গচ্ছতি।

সহার্থ শব্দের অপ্ৰয়োগেও তৃতীয়া বিভক্তি হয়। পিতা পুত্রো গচ্ছতি (পুত্রেন সহ গচ্ছতি এরূপ অর্থ)।

৪। উন্যর্থ (উন, হীন, শূন্য, রহিত), বারণার্থ (অলম্, কৃতম্ কিম্) ও প্রয়োজন্যর্থ (প্রয়োজন, অর্থ, কার্য, গুণ) শব্দের যোগে তৃতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন- একেন উনঃ। বিদ্যায়া হীনঃ। অলং শ্রমেণ। ধনেন কিম্? বিবেকেন রহিতঃ।

৫। অপবর্ণ অর্থাৎ ক্রিয়াসমাপ্তি ও ফলপ্রাপ্তি বোঝালে অধ্ববাচক (পথবাচক) ও কালবাচক শব্দের উত্তর তৃতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন- ক্রোশেন কাব্যং পঠিতম্ (এক ক্রোশ পথ হেঁটে কাব্য পাঠ করে শেষ করেছে এবং কাব্যজ্ঞান লাভ করেছে)।

ভেন মাসেন ব্যাকরণম্ অধীতম্ (সে একমাস ব্যাকরণ পড়ে শেষ করেছে এবং ব্যাকরণবিষয়ক জ্ঞান লাভ করেছে)।

৬। যে অজ্ঞের বিকারে অজ্ঞীর বিকৃতি পরিলক্ষিত হয়, তাতে তৃতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন- বালকঃ চক্ষুষা কাণঃ। স পাদেন খঞ্জঃ।

কেবল হানি হলেই অজ্ঞাবিকৃতি হয় না। আধিক্য বোঝাতেও অজ্ঞাবিকৃতি হয়। মুখেন ত্রিনয়ন। বপুষা চতুর্ভুজঃ।

৭। যে লক্ষণ অর্থাৎ চিহ্ন দ্বারা কোন ব্যক্তি বা বস্তু সূচিত হয়, সেই লক্ষণবোধক শব্দের উত্তর তৃতীয়া বিভক্তি হয়। একে উপলক্ষণে তৃতীয়াও বলা হয়। যেমন- পুষ্পকেন হাত্রং জানামি। জটাভিঃ তাপসম্ অপশ্যম্।

## চতুর্থী বিভক্তি

- ১। সম্প্রদানকারকে চতুর্থ বিভক্তি হয়। যেমন- **মরিদায়** ধনং দেহি। **স** **ভিক্ষবে** ভিক্ষাং দদাতি।
- ২। তদার্থ্য অর্থাৎ নিমিত্তার্থ বোঝাতে চতুর্থী বিভক্তি হয়। যেমন- **কুড়লায়** হিরণ্যম্। **অশ্বায়** ঘাসঃ।
- ৩। প্রকৃতির অন্যরূপ ভাবে বলা হয় উৎপাত। উৎপাতের দ্বারা যার সূচনা হয় তাতে চতুর্থী বিভক্তি হয়।  
যেমন-  
বাতায় কপিলা বিদ্যুৎ। বিদ্যুতের স্বাভাবিক রং লাল।  
অতএব, বিদ্যুতের কপিল রং, প্রকৃতির স্বাভাবিক ব্যাপার সুতরাং এর দ্বারা সূচিত 'বাত' শব্দের উত্তর চতুর্থী বিভক্তি হয়েছে।
- ৪। হিত শব্দের যোগে যার হিত কামনা করা হয়, তার উত্তর চতুর্থী বিভক্তি হয়। যেমন- **ব্রাহ্মণায়** হিতম্।  
**ভেষজং** **জ্ঞেয়গে** হিতম্।
- ৫। তুমন্ প্রত্যয়ের অর্থে ভাববাচ্য নিষ্পন্ন শব্দ ব্যবহৃত হলে, তাতে চতুর্থী বিভক্তি হয়। যেমন- **বিপ্রঃ** যাগায় (যজুঃ) যাতি। **ব্রাহ্মণঃ** **পাকায়** (পকুঃ) যাতি।  
'যজুঃ' এর পরিবর্তে ব্যবহৃত যাগ (জর (যজ্) + ভাবে ঘঞ) শব্দের উত্তর এবং 'পকুঃ' -এর পরিবর্তে ব্যবহৃত পাক (জর(পচ) + ভাবে ঘঞ) শব্দের উত্তর চতুর্থী বিভক্তি হয়েছে।
- ৬। নমস্, স্নিস্তি, স্বাহা, স্বধা, অলম্ ও বষট্ শব্দের যোগে চতুর্থী বিভক্তি হয়। যেমন- **দুর্গায়ৈ** নমঃ।  
**প্রজাত্যঃ** স্নিস্তি। **অগ্নয়ে** স্বাহা। **সিতৃত্যঃ** স্বধা। **অলং** (সমর্থঃ) মল্লো **মল্লায়**। **ইন্দ্রায়** বষট্।  
দ্রষ্টব্য— অলম্ শব্দের সমার্থক শব্দের যোগেও চতুর্থী বিভক্তি হয়। যেমন **ভোজনায়** শক্তঃ। **বিবাদায়** প্রভুঃ।

## পঞ্চমী বিভক্তি

নিম্নলিখিত স্থলে পঞ্চমী বিভক্তির যোগ হয় :-

- ১। অপাদান কারককে পঞ্চমী বিভক্তি হয়। যেমন - **বৃক্ষাং** পত্রং পততি। **স গ্রামাং** আগ্রাতি।
- ২। ল্যপ্ প্রত্যয়ান্ত ক্রিয়া উহা থাকলে তার কর্কে ও অধিকরণে পঞ্চমী বিভক্তি হয়। একে ল্যবর্থে বা যবর্থে পঞ্চমী বলে। যেমন- **স শশুরাং** জিহ্রেতি (শশুরং বীক্ষ্য জিহ্রেতি - এরূপ অর্থ) **স প্রাসাদাং** নদীং পশ্যতি (প্রাসাদম্ আব্রুহ্য পশ্যতি - এরূপ অর্থ)
- ৩। দুই বা বহুর মধ্যে একের উৎকর্ষ বোঝালে নিকৃষ্টের উত্তর পঞ্চমী বিভক্তি হয়। একে অপেক্ষাকর্থে পঞ্চমী বলে। যেমন- **জ্ঞানং** বিদ্যা গরীয়সী। **জ্ঞানভূমিঃ** **স্বর্গাং** অগ্নি গরীয়সী।
- ৪। প্রভৃতি এবং বহিস্ শব্দযোগে পঞ্চমী বিভক্তি হয়। যেমন- **শৈশবাং** প্রভৃতি সেব্যো হরিঃ। **স গ্রামাং** বহিঃ গচ্ছতি।
- ৫। হেতু বোঝালে হেতুবোধক শব্দের উত্তর পঞ্চমী বিভক্তি হয়। যেমন- **দুঃখাং** রোদিতি বালা। **শীতাং** কল্পতে বালকঃ।

## ষষ্ঠী বিভক্তি

নিম্নলিখিত স্থলে ষষ্ঠী বিভক্তির ব্যবহার হয় :-

- ১। কারক প্রভৃতির অর্থ ভিন্ন অবশিষ্ট সম্বন্ধ অর্থে ষষ্ঠী বিভক্তি হয়। যেমন- মম গৃহম্। বৃক্ষস্য ছায়া।
- ২। কৃৎ প্রত্যয়ের যোগে কর্তায় ও কর্মে ষষ্ঠী বিভক্তি হয়। যেমন- কর্তায়ঃ- শিশোঃ শয়নম্। সূর্যস্য উদয়ঃ। কর্মেঃ- দুষ্যস্য পানম্।
- ৩। কর্তা ও কর্ম উভয়ের ষষ্ঠী বিভক্তি প্রাপ্তির সম্ভাবনা থাকলে সাধারণত কর্মে ষষ্ঠী বিভক্তি হয়, যেমন - গবাং দোহঃ গোপেন। জলস্য শোষণং সূর্যেণ।
- ৪। 'মতিবৃদ্ধিপূজার্থেভ্যচ্' এই সূত্র অনুসারে বর্তমানকালে বিহিত 'ক্ত' প্রত্যয়ের যোগে কর্তায় ষষ্ঠী বিভক্তি হয় যথা- সর্ব্ববাং বিদিতম্। রাজা সত্যাং পূজিতঃ।
- ৫। অধিকরণবাচ্যে বিহিত 'ক্ত' প্রত্যয়ের যোগে কর্তায় ষষ্ঠী বিভক্তি হয়। যেমন- ইদম্ এখাং শয়িতম্ (শয্যাতে অস্মিন ইতি শয়িতম্ শয্যা)। এতৎ এষাম্ অসিতম্ (আস্যাতে অস্মিন ইতি আসিতম্= আসনম্)।
- ৬। এনপ্ প্রত্যয়ের প্রয়োগে ষষ্ঠী ও দ্বিতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন - বৃক্ষবাটিকায়াঃ বৃক্ষবাটিকাং বা দক্ষিণেন (দক্ষিণ + এনপ্) সরঃ

গ্রামস্য গ্রামং বা উত্তরেণ (উত্তর + এনপ্) নদী বর্ততে।

## সন্তমী বিভক্তি

নিম্নলিখিত ক্ষেত্রে প্রধানত সন্তমী বিভক্তি হয় :-

- ১। অধিকরণে সন্তমী বিভক্তি হয় যেমন - গগনে চন্দ্রঃ উদেতি। জলে মৎস্যঃ নিবসতি।
- ২। ইন্ প্রত্যয়যুক্ত প্রত্যয়ের কর্মে সন্তমী বিভক্তি হয়। যেমন - অধীতী ব্যাকরণে।
- ৩। কর্মের সাথে নিমিত্তের যোগ থাকলে নিমিত্তবোধক শব্দের উত্তর সন্তমী বিভক্তি হয়। যেমন- চর্মণি দ্বীপিনং হন্তি।
- ৪। যখন কোন একটি ক্রিয়ার দ্বারা অন্য একটি ক্রিয়া নির্বাহিত হয়, তখন পূর্বঘটিত নিমিত্তবোধক ক্রিয়াটিতে সন্তমী বিভক্তি হয়। একে ভাবে সন্তমী বলে। যেমন - উদিতে সূর্যে উখিতঃ। রবৌ অস্তমিতে স গৃহং গতঃ।
- ৫। অনাদর বোঝালে যে ক্রিয়া দ্বারা ক্রিয়াজ্ঞর লক্ষিত হয় তাতে বিকল্পে ষষ্ঠী ও সন্তমী বিভক্তি হয়। যেমন - বৃদতঃ পুত্রস্য বৃদতি পুত্রে বা মাতা জগাম।
- ৬। নির্ধারণ বোঝালে অর্থাৎ জাতি, গুণ, ক্রিয়া ও সংজ্ঞা এদের যে কোন একটির সমুদয় থেকে একের পৃথককরণ বোঝালে জাতি প্রভৃতিতে বিকল্পে ষষ্ঠী ও সন্তমী বিভক্তি হয়। যেমন- কবীনাং কবিশু কাশিদাসঃ শ্রেষ্ঠঃ।



## অনুশীলনী

১। কারক কাকে বলে? কারক কত প্রকার ও কি কি?

২। সংজ্ঞা লেখ ও উদাহরণ দাও :

সম্প্রদানকারক, করণকারক, অপাদানকারক, কর্তৃকারক

৩। কোন্ কোন্ ক্ষেত্রে চতুর্থী বিভক্তি হয়? প্রতি ক্ষেত্রে উদাহরণ দাও

৪। উদাহরণসহ পঞ্চমী বিভক্তি প্রয়োগের বিভিন্ন ক্ষেত্র উল্লেখ কর

৫। উদাহরণ দাও :

কর্মকারকে ১ম, ব্যাস্তার্থে ২য়, ভাববাচ্যে ৩য়, অপবর্ণে ৩য়, নিমিত্তার্থে ৪র্থী, কর্মে ৭মী, নির্ধারণে ৮মী, অনাদরে ৭মী, ভাবে ৭মী।

৬। ব্রহ্মাঙ্কিত পদসমূহের কারণসহ বিভক্তি নির্ণয় কর :

(ক) মাতা ভিক্ষুকায় অন্নং দদাতি। (খ) বৃক্ষাং পত্রাণি পতন্তি। (গ) যোজনং হিমালয়ঃ তিষ্ঠতি। (ঘ) যিক্ দেশেন্দ্রোহিনম্ (ঙ) তেন যাসেন ন্যাকরণম্ অধীতম্। (চ) কবীনাং কালিদাসঃ শ্রেষ্ঠঃ (ছ) বৃন্দতি পুত্রে পিতা জগাম। (জ) ধনাং বিদ্যা পরীয়াসী।

৭। নিচের প্রশ্নগুলোর উত্তর দাও :

(ক) 'কারক' শব্দটি কিভাবে নিম্পন্ন?

(খ) বিভক্তি কয় প্রকার?

(গ) কর্মকারকে কোন্ বিভক্তি হয়?

(ঘ) করণকারকে কোন্ বিভক্তি হয়?

(ঙ) অনুক্তকর্তায় কোন্ বিভক্তি হয়?

৮। সঠিক উত্তরটির পাশে টিক (✓) চিহ্ন দাও।

(ক) যে কাজ করে সে-

(১) করণ

(২) কর্তা

(৩) অপাদান

(৪) কর্ম

(খ) কর্মপ্রবচনীয়যোগে হয়-

(১) ৩য় বিভক্তি

(২) ৪র্থী বিভক্তি

(৩) ৫মী বিভক্তি

(৪) ২য় বিভক্তি

(গ) সহার্থে হয়-

(১) ত্রয়া বিভক্তি

(২) দ্বয়ী বিভক্তি

(৩) ষষ্ঠী বিভক্তি

(৪) ভট্টী বিভক্তি

(ঘ) উপলক্ষ্যে হয় -

(১) ষষ্ঠী বিভক্তি

(২) ত্রয়া বিভক্তি

(৩) দ্বয়ী বিভক্তি

(৪) ভট্টী বিভক্তি

(ঙ) প্রকৃতির অনুরূপ ভাবে কলা হয় -

(১) ব্যত্যয়

(২) বিপর্যয়

(৩) উৎপাত

(৪) বিপর্যাস

(চ) 'প্রভৃতি' শব্দযোগে হয় -

(১) ত্রয়া বিভক্তি

(২) দ্বয়ী বিভক্তি

(৩) ষষ্ঠী বিভক্তি

(৪) ত্রয়া বিভক্তি

(ছ) 'অসি' শব্দযোগে হয় -

(১) ষষ্ঠী বিভক্তি

(২) দ্বয়ী বিভক্তি

(৩) ভট্টী বিভক্তি

(৪) ত্রয়ী বিভক্তি

## চতুর্থ ভাগ

# সংস্কৃত অনুবাদ

অনু পূর্বক বদ্ ধাতু ও ঘঞ প্রত্যয়যোগে 'অনুবাদ' শব্দটি নিষ্পন্ন। বদ্ ধাতুর অর্থ বলা, কিন্তু অনু পূর্বক বদ্ ধাতুর অর্থ 'অনুবাদ করা' অর্থাৎ এক ভাষা থেকে অন্য ভাষায় রূপান্তর করা।

বাংলা, ইংরেজি প্রভৃতি ভাষা থেকে সংস্কৃত ভাষায় রূপান্তর করার নাম 'সংস্কৃত অনুবাদ' বা 'সংস্কৃতানুবাদ'।

### সংস্কৃতানুবাদের সাধারণ নিয়মাবলি

- ১ কর্তা অনুসারে ক্রিয়াপদ গঠিত হয় অর্থাৎ কর্তা যে পুরুষ ও যে বচনের হয়, ক্রিয়াও সেই পুরুষ ও সেই বচনের হয়। যেমন -

সে পড়ে - সঃ পঠতি। তারা দুজন পড়ে - তৌ পঠতঃ। তারা পড়ে - তে পঠন্তি। তুমি পড় - তুম্ পঠসি। তোমরা দুজন পড় - যুবাম্ পঠথঃ। তোমরা পড় - যুয়ম্ পঠথ। আমি পড়ি - অহম্ পঠামি। আমরা দুজন পড়ি - আবাম্ পঠাবঃ। আমরা পড়ি - বয়ম্ পঠামঃ। কোকিল ডাকে- কোকিলঃ কুজতি। কৃষকেরা চাষ করছে - কৃষকাঃ কর্ষন্তি। মুনিগণ হোম করছেন - মুনয়ঃ হোমং কুর্বন্তি। চাঁদ হাসছে - চন্দ্রঃ হাসতি। সূর্য উদিত হচ্ছে - সূর্যঃ উদেতি। আমরা লিখছি - বয়ম্ লিখামঃ। বালিকারা নৃত্য করছে - বালাঃ নৃত্যন্তি। বৃষ্টি হচ্ছে - বৃষ্টির্ভবতি। দুজন রাজা যুদ্ধ করছে - রাজানৌ যুদ্ধং কুরুতঃ।

### অনুশীলনী

- ১ নিচের বাংলা বাক্যগুলোকে সংস্কৃতে অনুবাদ কর :-

(ক) তারা দেখছে। (খ) তোমরা দুজনে দেখবে। (গ) যদু বলছে। (ঘ) আমি সত্য বলি। (ঙ) ব্রাহ্মণ গীতা পড়ছেন। (চ) মুনিগণ বেদ পাঠ করছেন। (ছ) ঘোড়া জল পান করছে। (জ) গণেশ দুধ পান করছে।

- ২ বর্তমান কাল অর্থে লট, অতীতকাল অর্থে লঙ, ভবিষ্যৎকাল অর্থে লৃট, অনুজ্ঞা অর্থে লোট্ এবং উচিত অর্থে বিধিলিঙের প্রয়োগ হয়। যেমন -

ভৃত্য কর্ম করে - ভৃত্যঃ কার্যং করোতি। হরি মাকে জিজ্ঞেস করছে - হরি ঃ মাতরং পৃচ্ছতি। আমি ছাত্রাবাসে থাকি - অহং ছাত্রাবাসে তিষ্ঠামি।

তারা মহাভারত পড়েছিল - তে মহাভারতম্ অপঠন্। শিক্ষক মহাশয় ছাত্রগণকে বলেছিলেন - শিক্ষকমহাশয়ঃ ছাত্রান্ অবদৎ। ঘোড়াটি নৌড়াচ্ছিল - অশ্বঃ অধাবৎ।

যদু হরিকে বলবে - যদুঃ হরিং বদিষ্যতি। আমি আজ বেদ পড়ব - অহম্ অদ্য বেদং পঠিষ্যামি।

ঈশ্বরকে স্মরণ কর - ঈশ্বরং স্মর। দুর্জনের সংসর্গ ত্যাগ কর - ত্যজ দুর্জনসংসর্গম্।

সর্বদা হাসা উচিত নয় - সদা ন হাসেৎ। তোমাদের যাওয়া উচিত - যুয়ম্ গচ্ছেত।

**দ্রষ্টব্য :** ক্রিয়ার সঙ্গে 'উচিত' শব্দ থাকলে বাংলায় কর্তায় ষষ্ঠী বিভক্তি থাকলেও সংস্কৃতে কর্তায় প্রথমা বিভক্তি যোগ করতে হয়।

## অনুশীলনী

### ১। সংস্কৃত ভাষায় অনুবাদ কর :

(ক) বালকগণ জল স্পর্শ করছে। (খ) তোমরা এখন লেখ। (গ) আমি মাতাকে পত্র লিখব। (ঘ) তোমাদের গীতা পড়া উচিত। (ঙ) বালকটি দৌড়াচ্ছিল। (চ) আমরা বজ্রোপসাগর দেখেছি। (ছ) সে ফিরে আসবে। (জ) ছাত্রদের পড়া উচিত।

**৩।** কর্তৃকারকে ১মা, কর্মে ২য়া, করণে ৩য়া, সম্প্রদানে ৪র্থী, অপাদানে ৫মী, সম্বন্ধে ষষ্ঠী ও অধিকরণে ৭মী বিভক্তি হয়। যেমন -

নদী প্রবাহিত হচ্ছে - নদী প্রবহতি চাঁদ উঠছে - চন্দ্রঃ উদেতি। ফুল ফুটেছে - পুষ্পং বিকশতি।

বৈষ্ণবগণ ভগবদ পড়ছেন - বৈষ্ণবাঃ ভাগবদং পঠন্তি। বালকেরা চাঁদ দেখছে - বালকাঃ চন্দ্রং পশ্যন্তি। আমরা হাত দিয়ে কাজ করি - বয়ং হস্তেন কার্যং কুমঃ। সকলেই চোখ দিয়ে দেখে - সর্বে এব চক্ষুষা পশ্যন্তি। রাজা ভিক্ষুককে ভিক্ষা দিচ্ছেন - রাজা ভিক্ষুকায় ভিক্ষাং দদাতি। বস্ত্রহীনকে বস্ত্র দাও - বস্ত্রহীনায় বস্ত্রং দেহি। গাছ থেকে পাতা পড়ছে - বৃক্ষাৎ পত্রাং পততি মেঘ থেকে বৃষ্টি হচ্ছে - মেঘাৎ বৃষ্টিঃ ভবতি।

এটি আমার গৃহ - ইদং মে গৃহম্।

তোমার শশুরবাড়ি যাব - তব শশুরালয়ং গমিষ্যামি।

বনে বাঘ বাঁস করে - বনে ব্যাঘ্রঃ বসতি।

বর্ষায় মেঘ ডাকে - বর্ষাসু মেঘাঃ গর্জন্তি।

সূর্য পূর্বদিকে উদিত হয় - সূর্যঃ পূর্বস্যাং দিশি উদেতি।

## অনুশীলনী

### ১। সংস্কৃতে অনুবাদ কর :

(ক) জল পড়ে (খ) কৃষকেরা জমি চাষ করে। (গ) ভৃত্তা প্রভুর গৃহে কাজ করে। (ঘ) আমরা কলম দিয়ে লেখি। (ঙ) বর্ষাকালে আকাশ মেঘের দ্বারা আবৃত হয় (চ) বালকটি অশ্ব ব্যক্তিকে কাপড় দিচ্ছে।

**৪।** ক্রিয়াবিশেষণে, ব্যাপ্তি অর্থে কালবাচক ও পঞ্চবাচক শব্দে, বিনা, ঋক্, নিকষা, প্রতি, অভিভঃ (সম্মুখে), উভয়তঃ (দুই দিকে), পরিতঃ (চারদিকে) প্রভৃতি শব্দযোগে দ্বিতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন -

অশু দ্রুত দৌড়াচ্ছে - অশুঃ দ্রুতং ধাবতি। তিনি একমাস যাবৎ বেদ পড়ছেন - স মাসং ব্যাকরণং পঠতি। দুঃখ বিনা সুখ লাভ হয় না - দুঃখং বিনা সুখং ন লভতে। কাপুরুষকে ধিক্ - কাপুরুষং ধিক্। দরিন্দ্রের প্রতি দয়া কর - দীনং প্রতি দয়াং কুরু। গ্রামের নিকটে নদী প্রবাহিত হচ্ছে - গ্রামং নিকষা নদী প্রবহতি। আমাদের বিদ্যালয়ের সম্মুখে মাঠ আছে - অস্মাকং বিদ্যালয়ম্ অভিভঃ উদ্যানম্ অস্তি। নদীর দুই দিকে নগর - নদীম্ উভয়সতঃ নগরম্। গ্রামের চারদিকে বন আছে - গ্রামং পরিতঃ বনম্ অস্তি।

[৫] হেতু অর্থে তৃতীয়া বা পঞ্চমী বিভক্তি হয়। প্রয়োজনার্থক শব্দ, তুল্যার্থ শব্দ ও সহার্থক শব্দযোগে তৃতীয়া বিভক্তি হয়। যেমন - বৃন্দা শীতে কাঁপছে - বৃন্দা শীতেন- শীতাৎ কম্পতে। আমার ধনের প্রয়োজনে নেই - মম ধনেন প্রয়োজনম্ নাস্তি। কৃষকের সম্মান কেউ নেই - কৃষকেন তুল্যঃ কোহপি নাস্তি। পিতা পুত্রের সঙ্গে যাচ্ছে - পিতা পুত্রেন সহ গচ্ছতি।

[৬] বহিঃ শব্দযোগে এবং অপেক্ষাকর্তে পঞ্চমী বিভক্তি হয়। যেমন - সে গ্রামের বাইরে যাবে - স গৃহাৎ বহিঃ গমিষ্যতি। ধনের চেয়ে বিদ্যা বড় - ধনাৎ বিদ্যাগরীসী।

[৭] নিমিত্তার্থে ও নম্ শব্দযোগে চতুর্থী বিভক্তির প্রয়োগ হয়। যেমন - শিবকে নমস্কার - শিবায় নমঃ। গুরুকে নমস্কার - গুরবে নমঃ। জ্ঞানের জন্য পড়া উচিত - জ্ঞানায় পঠেৎ।

[৮] নির্ধারণে ষষ্ঠী ও সপ্তমী বিভক্তি হয়। যেমন - কবিদের মধ্যে কালিদাস শ্রেষ্ঠ - কবীনাং/কবিষু কালিদাসঃ শ্রেষ্ঠঃ। বীরদের মধ্যে অর্জুন শ্রেষ্ঠ - বীরানাং/বীরেযু অর্জুনঃ শ্রেষ্ঠঃ।

[৯] ভাবাধিকরণে সপ্তমী বিভক্তির প্রয়োগ হয়। যেমন - সূর্য অস্তমিত হলে পৃথিবী অন্ধকারাচ্ছন্ন হয় - সূর্যে অস্তমিতে পৃথিবী তমসাবৃতা ভবতি।

## অনুশীলনী

### ১। সংস্কৃতে অনুবাদ কর :

(ক) মুনিগণ তপোবনে বাস করেন। (খ) আমাদের গ্রামের দুইদিকে নদী আছে। (গ) বাংলাদেশের প্রাকৃতিক শোভা মনোহরী। (ঘ) বিশ্ববিদ্যালয়ের চারদিকে সন্ধ্যা। (ঙ) মাতা পুত্রশোকে রোদন করছেন। (চ) সকলেই সুখ ইচ্ছা করে। (ছ) লঙ্কার নিকটে সমুদ্র। (জ) ভিক্ষুককে ভিক্ষা দাও। (ঝ) শ্রীরামবৃক্ষকে নমস্কার। (ঞ) তুমি বাড়ি গেলে আমি এখানে আসব। (ট) অবতারদের মধ্যে শ্রীরামকৃষ্ণ শ্রেষ্ঠ। (ঠ) সে পাপের ফল অবশ্যই পাবে।

[১০] বিশেষ্যের যে লিঙ্গ, যে বচন ও যে বিভক্তি, বিশেষণেরও সেই লিঙ্গ, সেই বচন ও সেই বিভক্তি হয়। যেমন- তারা গভীর বনে গিয়েছিল। তে গভীরং বনম্ অগচ্ছন্। অপবিত্র দ্রব্য স্পর্শ করো না - যা স্পৃশ অপবিত্রং দ্রব্যম্। আকাশে পূর্ণ চন্দ্র বিরাজ করছে - গগনে পূর্ণচন্দ্রঃ বিরাজতে। কালো মেঘ থেকে বৃষ্টি হয় - কৃষ্ণাং মেঘাং বৃষ্টিঃ ভবতি।

[১১] বাক্যে সন্ধি কর্তার ইচ্ছাধীন।

যেমন- আমি পূজা করব - অহম্ পূজাম্ করিষ্যামি/অহং পূজাং করিষ্যামি। আমি ব্রাহ্মণকে গীতা দান করব - অহম্ ব্রাহ্মণায় গীতাম্ দাস্যামি/অহং ব্রাহ্মণায় গীতাং দাস্যামি।

[১২] অতীত মল অর্থে কর্তৃবাচ্যে লঙ -এ পরিবর্তে ক্রবতু প্রত্যয় ব্যবহার করা যায়। ক্রবতু প্রত্যয়ান্ত পদ কর্তার বিশেষণ হয় অর্থাৎ কর্তার লিঙ্গা ও বচন প্রাপ্ত হয়। যেমন - সে জল পান করেছিল - স জলং পীতবান্। তারা দুজন জল পান করেছিল - তৌ জলং পীতবন্তৌ। তারা জল পান করেছিল - তে জলং পীতবন্তঃ। আমার বাম্ধবী কাপড় কিনেছিল - মম বাম্ধবী বস্ত্রং ক্রীতবতী। দুজন বালিকে রামায়ণং পঠিতবন্তৌ। বালিকারা রামায়ণ পড়েছিল - বালিকাঃ রামায়ণং পঠিতবন্তঃ।

## অনুশীলনী

১। নিচের বাক্যগুলোকে সংস্কৃতে অনুবাদ কর :

(ক) সকলেই তাদের প্রয়োজনীয় দ্রব্য দোকান থেকে ক্রয় করে। (খ) সুনীল আকাশে চাঁদ শোভা পাচ্ছে। (গ) গভীর জলে মাছ থাকে। (ঘ) বৈষ্ণবগণ পীতাম্বর হরির ধ্যান করেন। (ঙ) এই মেয়েটি কোথায় যাবে?

[১৩] বাংলায় যেতে যেতে, পড়তে পড়তে, দেখতে দেখতে এরূপ ক্রিয়ার দ্বিভুক্তি হলে সংস্কৃতে অনুবাদ করার সময় পরস্পদী ধাতুর উত্তর শত্ এবং আত্মনেপদী ধাতুর উত্তর শানচ্ প্রত্যয় যোগ করতে হয় :- লোকটি নদী দেখতে যাচ্ছে- নরঃ নদীং গম্যন্ গচ্ছতি নর্তকী নাচতে নাচতে এসেছিল - নর্তকী নৃত্যন্তী আগচ্ছৎ। তারা বিবাদ করতে করতে রাজদ্বারে গিয়েছিল - তে বিবাদমানাঃ রাজদ্বারম্ অগচ্ছন্।

[১৪] বাংলায় সাধুভাষায় ক্রিয়াপদের সঙ্গে 'ইতে' বিভক্তি যুক্ত থাকলে সংস্কৃতে ধাতুর উত্তর তুমুন্ প্রত্যয় যোগ করতে হয়। যেমন- যদু এখন বাড়ি যাঁইতে ইচ্ছা করিতেছে - অশ্বনা যদুঃ গৃহং গন্তুম্ ইচ্ছতি। আমরা চাঁদ দেখিতে ঘরের বাহিরে গিয়াছিলাম। বয়ং চন্দ্রং দ্রষ্টং গৃহাৎ বহিরগচ্ছাম।

[১৫] বাংলায় সাধুভাষায় ধাতুর উত্তর 'ইয়া' বিভক্তি যুক্ত থাকলে সংস্কৃতে অনুবাদ করার সময় ধাতুর উত্তর ত্বাচ্ প্রত্যয় যোগ করতে হয় এবং যদি ধাতুর পূর্বে উপসর্গ থাকে, তাহলে যোগ করতে হয় ল্যপ্ প্রত্যয়। যেমন - পুস্তরীক মহাশেতাকে দেখিয়া মুগ্ধ হইলেন - পুস্তরীকঃ মহাশেতাং দৃষ্টা মুগ্ধঃ অভবৎ। পুত্র মাতাকে প্রণাম করিয়া বিদেশ গিয়াছিল - পুত্রঃ মাতরং প্রণম্য বিদেশম্ অগচ্ছৎ। তিনি দেশ পরিত্যাগ করিয়া মধ্যপ্রাচ্যে গিয়াছিলেন - স দেশং পরিত্যজ্য মধ্যপ্রাচ্যম্ অগচ্ছৎ।

## অনুশীলনী

১। নিচের বাক্যগুলো সংস্কৃতে অনুবাদ কর :

(ক) তারা পাহাড় দেখতে বিহার যাবে। (খ) দুই ব্যবসায়ী বিবাদ করতে করতে রাজদরবারে গিয়েছিল। (গ) ঋণ করে ঘৃত খেয়ে না। (ঘ) তারা ফুল ভুলতে বাগানে যাচ্ছে। (ঙ) তিনি প্রতিদিন স্নান করে নারায়ণপূজা করেন। (চ) ছাত্ররা দৌড়াতে দৌড়াতে এখানে এসেছিল। (ছ) যযাতি কনিষ্ঠ পুত্র পুরুকে রাজপদে অভিষিক্ত করতে চাইলেন। (জ) বিদেশাগত পুত্রকে দেখে পিতা আনন্দিত হলেন। (ঝ) পাশ্বেবেরা মাতা কুন্তীসহ বনে গিয়েছিলেন। (ঞ) ছেলেটি চাঁদ দেখতে চায়। (ট) লোক দুটি নদী দেখে ফিরে এস।

### কাহিনীমূলক অনুবাদের কতিপয় আদর্শ

১। রামকৃষ্ণ ধর্মসংস্থাপনের জন্য আবির্ভূত হয়েছিলেন। তিনি সকল ধর্মের প্রতি শ্রদ্ধাশীল ছিলেন। তিনি শিবজ্ঞানে জীবসেবা করতে বলতেন।

সংস্কৃতমুঃ রামকৃষ্ণঃ ধর্মসংস্থাপনার্থায় আবির্ভূতঃ। স সর্বেষু ধর্মেষু শ্রদ্ধাশীল আসীৎ। স শিবজ্ঞানেন জীবং সেবিতুমবদৎ।

২। প্রাচীনকালে অযোধ্যায় দশরথ নামে এক রাজা ছিলেন। তিনি ছিলেন সর্বগুণযুক্ত। তাঁর তিন স্ত্রী ও চার পুত্র ছিল। বড় ছেলে রাম পিতৃসত্যপালনের জন্য বনে গিয়েছিলেন।

সংস্কৃতমুঃ— আসীৎ পুরা অযোধ্যয়াং দশরথো নাম কশ্চিৎ রাজা। স আসীৎ সর্বগুণযুক্তঃ তস্যাসন্ তিস্রঃ স্ত্রিয়ঃ চত্বারঃ পুত্রাঃ। জ্যেষ্ঠপুত্রো রামঃ পিতৃসত্যপালনায় বনমগচ্ৎ।

৩। যযাতি কনিষ্ঠ পুত্র পুরুকে রাজপদে অভিষিক্ত করতে চাইলেন। তখন পুরবাসীগণ রাজাকে বললেন, “যদু আপনার জ্যেষ্ঠ পুত্র। তিনি বেঁচে থাকতে কেন আপনি কনিষ্ঠ পুত্র পুরুকে রাজত্ব দিচ্ছেন?” যযাতি বললেন, “পিতার কথা যে প্রতিপালন করে সেই পুত্র। পুরু সেরূপ পুত্র।”

সংস্কৃতমুঃ— যযাতিঃ কনিষ্ঠং পুত্রং পুরুং রাজপদে অভিষিক্তমেচ্ছৎ তদা পুরবাসিনো রাজানমবদন্, “যদু জ্যেষ্ঠঃ পুত্রঃ যদুঃ। তস্মিন্ জীবিতে সতি কথং ভবান্ কনিষ্ঠপুত্রায় পুরবে রাজ্যং দদাতি?” যযাতিববদৎ, “যঃ পিতৃবচনং প্রতিপালয়তি স এব পুত্রঃ। পুরুস্তাদৃশঃ পুত্রঃ।”

### অনুলীলনী

১। নিচের অনুচ্ছেদগুলোকে সংস্কৃতে অনুবাদ কর :

(ক) ধর্ম আমাদের রক্ষা করে। তাই আমরা ধর্ম পালন করি। ধর্মপালনের জন্য কতগুলো নিয়ম মেনে চলতে হয়। এই নিয়মগুলোই ধর্মের লক্ষণ।

(খ) তোমার আদেশে বায়ু প্রবাহিত হয়। শীতল চন্দ্র উদিত হয়। তোমার আদেশে ইন্দ্র বারি বর্ষণ করে। তুমি সর্বজীবে অবস্থিত। তোমাকে বার বার প্রণাম করি।

(গ) আদি কবি বাণীকি সংস্কৃত ভাষায় মূল রামায়ণ রচনা করেন। বাণীকিরামায়ণের অনুসরণে কুন্তিবাস বাংলাভাষায় এবং তুলসীদাস হিন্দিভাষায় রামায়ণ লেখেন। তুলসীদাসের রামায়ণের নাম ‘রামচরিতমানস’।

## অভিধানিকা

অ

অচিরাৎ - শীঘ্র। অজঃ - জনহীন। অসস্তাৎ - নিচে। অনুভূয় - অনুভব করে। অস্ত্রবাসিনম্ - শিষ্যকে।  
অবাপ্স্যসি - লাভ করবে। অপাস্য - পরিত্যাগ করে। অভিষেকায় - অভিষেকের জন্য। অলুক্ষাঃ - অনিষ্ঠুর।  
অশকৎ - সক্ষম হলেন। অশাশ্বতঃ - অস্থায়ী। অহনি - দিনে।

আ

আকর্গ্য - শূনে। আজ্ঞাপয়তু - আদেশ করুন, আদাতুম্ - গ্রহণ করতে। আলোকা - দেখে। আসীৎ - ছিলেন।  
অহ - বলল। আহবানায় - ডাকার জন্য। আহুয় - ডেকে। আমুধম্ - অস্ত্র।

ই

ইন্ধনেন - জ্বালানি কাঠের দ্বারা। ইব - মত। ইষ্টম্ - ইচ্ছাসিত।

উ

উদকম্ (ক্লীব)- জল। উদ্যমেন - উদ্যমের দ্বারা। উপনীয় - উপনয়ন দান করে বা পৈতা দিয়ে। উপাশাস্তি  
- শিক্ষা দান করেন। উপাধ্যায়েন - শিক্ষকের দ্বারা। উবাচ - বললেন।

এ

একৈকম্ - একটি একটি করে। এহি - এস।

ঔ

ঔশীনরঃ - ঔশীনরের পুত্র।

ক

কটাহে - কড়াইয়ে। কন্মুগ্রীবঃ - শঙ্কর মত গ্রীবা যার। কা - কে (স্বতীলিঙ্গ)। কাভা - স্ত্রী। কাষ্ঠাৎ কাষ্ঠ  
থেকে। কেদারখন্ডম্ (ক্লীব) - জমির আল। কৌন্তেয় - হে কুন্তীপুত্র।

খ

খন্ডশঃ - টুকরো টুকরো। খড়্গপাণিঃ - যার হস্তে খড়্গ আছে। খাদিতবান্ - খেয়েছিল।

গ

গত্বা - গিয়ে। গজুম্ - যেতে। গৃহীত্বা - গ্রহণ করে।

ঘ

ঘাতয়তি - হত্যা করায়।

চ

চক্রাকারম্ (ক্লীব) - চাকার মত। চিচ্ছেদ - ছেদন করেছিল। চিন্তয়ামাস - চিন্তা করেছিল।

ছ

ছিত্বা - ছেদন করে। ছেতুম্ - ছেদন করতে



জ

জগাদ - বলেছিলেন। জগাম - গিয়েছিলেন। জননীজঠরে - মাতৃগর্ভে। জয়তু - জয় হোক। জায়ন্তে - জনগ্রহণ করে। জালিকস্য - জেলের। জীবতি - বেঁচে থেকে। জীবিতাশয়া - জীবনের আশায়। জ্ঞাতব্যঃ - জ্ঞাতিগণ।

ণ

ণিচ্ - প্রেরণার্থক প্রত্যয়।

ত

তপসি - তপস্যায়। তরোঃ - বৃক্ষের। তামসি - হে তমোগুণসম্পন্ন। তিতিক্ষ্ম - ত্যাগ কর। তুরগাবুচ্ঃ - অশুরূঢ়। তেজসা - তেজের দ্বারা। তাক্তা - ত্যাগ করে। ত্যাজ্যম্ (ক্লীব) - ত্যাগ করার যোগ্য। ত্রোটিয়িত্ত্ব - ছিঁড়ে।

দ

দত্তবান্ - দিয়েছিল। দত্তা - দান করে। দিনচতুষ্টয়স্য - চারদিনের। দ্বাত্রিংশদ্বাক্ষণোপেতস্য - বত্রিশটি লক্ষণযুক্ত ব্যক্তির। দারি - দরজায়। দ্রাক্ - শীঘ্র। দ্বিজঃ - ব্রাহ্মণ। দ্বিজর্ষভ - হে ব্রাহ্মণশ্রেষ্ঠ। দেহি - দাও। দৈবতম্ - দেবতা। দোহদঃ - সাধ।

ধ

ধেবা - গাড়ির দ্বারা। ধুবম্ (ক্লীব) - নিশ্চিত।

ন

নকুলঃ বেজি। নভসি - আকাশে। নম্য - নিয়ে যাও। নার্যঃ - নারীগণ। নিত্যকৃত্যম্ (ক্লীব) - প্রতিদিনের কাজ। নিবধ্য - বেঁধে। নিবৃন্দেঃ - বৃন্দহীনের। নিষ্টকম্ (ক্লীব) - কষ্টকহীন। নূনম্ - অবশ্যই।

প

পঞ্চ - পাঁচ। পঞ্চশতী - পাঁচশতের সমাহার। পরিষৃজ্য - আলিঙ্গন করে। পলিতম্ (ক্লীব) - শূত্র। পয়ঃপানম্ (ক্লীব) - দুগ্ধ। পাঞ্চাল্যঃ - পাঞ্চালদেশীয়। পাদয়োঃ - পদযুগলে। পিত্রা - পিতার দ্বারা। পিত্রে - পিতাকে। পুরা - প্রাচীনকালে। প্রণম্য - প্রণাম করে। প্রতিভাসক্তি - প্রতিভাত হবে। শেষয়ামাস - পাঠালেন।

ফ

ফলু (ক্লীব) - বালি।

ব

বভূব - ছিলেন। বসবঃ - বসুগণ। বর্তনম্ (ক্লীব) পেশা। বর্তনার্থী - বৃত্তিপ্ৰার্থী। বাতাৎ - বাতাস থেকে। বাসসী - দুটি বস্ত্র। বিদিত্তা - জেনে। বিদীৰ্য - বিদীর্ণ করে। বিনশ্যতি - বিনষ্ট হয়। বিবরে - গর্ভে। ব্রীড়া - লজ্জা। বেগমানঃ - কম্পমান।

ভ

ভদ্রম্ — মঙ্গল। ভরতায় — ভরতকে। ভক্ষণার্থম্ — ভক্ষণের জন্য। ভক্ষয়তু — ভক্ষণ করুন। ভক্ষ্যভাবাৎ — খাদ্যের অভাবে। ভাবয় — চিন্তা কর। ভাষয়া — স্ত্রী কর্তৃক। ভাষসে — বলছ। ভিয়া — ভয়ের সঙ্গে। ভুজ্জছায়ায়াম্ — বাহুর আশ্রয়ে। ভুজ্জানাম্ — সাপগুলোর। ভোজ্যব্যায়ে — খাদ্যদ্রব্য খরচ করে। ভোঃ — ওহে।

ম

মকরঃ — কুমির। যত্না — মনে করে। মন্বিতিঃ — মন্ত্রীগণ কর্তৃক। মনুজর্ষভঃ — মনুষ্যশ্রেষ্ঠ। মর্কটঃ — বানর। মহৌজমঃ — মহাশক্তিশালীগণ। মা — না। মাতুঃ — মায়ের। মাসষট্কেন — ছয় মাসের মধ্যে। মিত্রে (ক্লীব) দুজন বশু। ম্রিয়ন্তে — মারা যায়।

য

যত্র — যেখানে। যাবৎ — যতদিন পর্যন্ত। যুধ্যস্ব — যুদ্ধ করে। যুবা — যুবক।

র

রথস্তুম্ — হে রাথবশ্রেষ্ঠ। রচয়িত্বা — রচনা করে। রমন্তে — আনন্দিত হন। রক্ষিতুম্ — রক্ষা করতে। রাজকুমারঃ — রাজপুত্র। রাজশাদূলঃ — রাজব্যাঘ্র। রাজা — রাজার দ্বারা। রুষ্যতি — রুষ্ট হয়। রোদিমি — রোদন করছি। রোদিষি — রোদন করছ।

শ

শনৈঃ — ধীরে। শশকঃ — ঝরগোশ। শশাপ — অভিশাপ দিলেন। শশ্ভা — অভিশাপ দিয়ে। শাম্যতি — প্রশমিত হয়। শূশ্রাব — শূনেছিলেন। শ্রম্ভয়া — শ্রম্ভার সঙ্গে। শ্রবণৌ — কর্ণযুগল। শ্লাঘ্যঃ — প্রশংসনীয়।

স

সংবিদা — মিত্রভাবে। সচিবান — মন্ত্রীগণকে। সরঃ (ক্লীব) — সরোবর। সর্বশে — হে সকলের ঈশ্বরী। স্রিষ্যতি — স্রবণ করবে। স্বল্পম (ক্লীব) — অত্যল্প। সাম্প্রতম্ — এখন। সূত্রে — প্রসব করে। সুষা — পুত্রবধ। স্ক্যয়াৎ — বেদপাঠ থেকে।

হ

হতবান্ — হত্যা করেছিল। হনিষ্যতি — হত্যা করবে। হবিষা — ঘৃতদ্বারা। হস্তিনায়াম্ — হস্তিনাপুরীতে। হিতা — পরিত্যাগ করে। হৃদি — হৃদয়ে। হ্রিয়া — লজ্জার সঙ্গে। হ্রাদিতঃ — আনন্দিত।

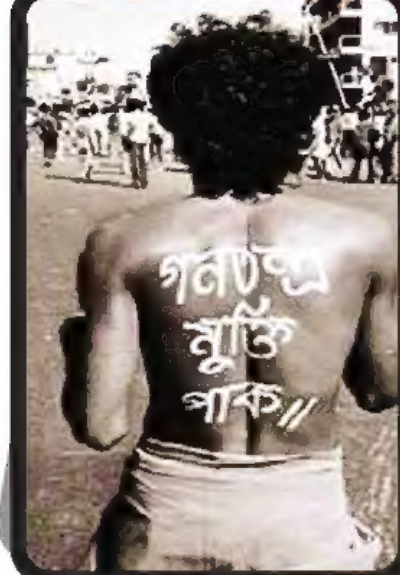
ক্ষ

ক্ষিপ্তম্ — নীচ।

দ্রষ্টব্যঃ — ক্লীব - ক্লীবলিঙ্গ। স্ত্রী - স্ত্রীলিঙ্গ।



শহিদ নূর হোসেন



গণতন্ত্রের পথে: নব্বইয়ের গণআন্দোলন

দীর্ঘ সামরিক শাসনের অবসানের দাবিতে দেশব্যাপী গণআন্দোলনের সূত্রপাত হয়। এর ধারাবাহিকতায় ১৯৮৭ সালের ১০ই নভেম্বর গণতন্ত্রের মুক্তিকামী যোদ্ধা নূর হোসেন তাঁর বুকে ও পিঠে 'স্বৈরাচার নিপাত যাক, গণতন্ত্র মুক্তি পাক' এই শ্লোগান লিখে মিছিল করতে গিয়ে পুলিশের গুলিতে নিহত হন। প্রতিবছর এই দিনটি 'শহিদ নূর হোসেন' দিবস হিসেবে পালন করা হয়।

২০২১

শিক্ষাবর্ষ

৯ম-১০ম সংস্কৃত

পরদুঃখে দুঃখী হও

তথ্য, সেবা ও সামাজিক সমস্যা প্রতিকারের জন্য '৩৩৩' কলসেন্টারে ফোন করুন

নারী ও শিশু নির্যাতনের ঘটনা ঘটলে প্রতিকার ও প্রতিরোধের জন্য ন্যাশনাল হেল্পলাইন সেন্টারে  
১০৯ নম্বর-এ (টোল ফ্রি, ২৪ ঘণ্টা সার্ভিস) ফোন করুন



শিক্ষা মন্ত্রণালয়

২০১০ শিক্ষাবর্ষ থেকে গণপ্রজাতন্ত্রী বাংলাদেশ সরকার কর্তৃক বিনামূল্যে বিতরণের জন্য